

(1)

[Nº 5-X.]

SÉNAT DE BELGIQUE

X

BUDGET

DU

**MINISTÈRE DES AFFAIRES ÉCONOMIQUES,
DES CLASSES MOYENNES ET DE L'AGRICULTURE**

POUR L'EXERCICE 1939

[Nº 5-X.]

BELGISCHE SENAAT

X

BEGROOTING

VAN HET

**MINISTERIE VAN ECONOMISCHE ZAKEN, MIDDENSTAND
EN LANDBOUW**

VOOR HET DIENSTJAAR 1939

PROJET DE LOI.

ONTWERP VAN WET.

Léopold III,

ROI DES BELGES,

A tous, présents et à venir, SALUT!

Sur la proposition de Notre Ministre des Affaires Économiques, des Classes Moyennes et de l'Agriculture et de Notre Ministre des Finances, et de l'avis de Notre Conseil des Ministres,

NOUS AVONS ARRÊTÉ ET ARRÊTONS :

Le projet de loi dont la teneur suit, sera présenté en Notre nom aux Chambres législatives, par Notre Ministre des Finances :

ARTICLE PREMIER.

Il est ouvert pour les dépenses du Ministère des Affaires Économiques, des Classes Moyennes et de l'Agriculture afférentes à l'exercice 1939 et énumérées aux tableaux ci-annexés, les crédits s'élevant à

A. — Affaires Économiques et Classes Moyennes.

1^o Pour les dépenses ordinaires à la somme de . . . fr. 34,961,190

2^o Pour les dépenses exceptionnelles à la somme de . . . fr. 21,510,000

Soit ensemble pour les Affaires Économiques et les Classes Moyennes à la somme de . . . fr. 56,471,190

Leopold III,

KONING DER BELGEN,

Aan allen, tegenwoordigen en toekomstenden, HEIL !

Op de voordracht van Onzen Minister van Economische Zaken, Middenstand en Landbouw en van Onzen Minister van Financiën en op eensluidend advies van Onzen Ministerraad,

WIJ HEBBEN BESLOTEN EN WIJ BESLUITEN :

Het ontwerp van wet, waarvan de tekst volgt, zal, in Onzen naam, door Onzen Minister van Financiën bij de Wetgevende Kamers worden ingediend :

EERSTE ARTIKEL.

Voor de aan dienstjaar 1939 verbonden en in hierbijgaande tabellen opgesomde gewone uitgaven van het Ministerie van Economische Zaken, Middenstand en Landbouw zijn kredieten geopend die belopen :

A. — Economische Zaken en Middenstand.

1^o Voor de gewone uitgaven, de som van fr. 34,961,190

2^o Voor de uitzonderingsuitgaven, de som van 21,510,000

Zegge te zamen voor Economische Zaken en Middenstand, de som van fr. 56,471,190

B. — Agriculture.

1^o Pour les dépenses ordinaires, à la
somme de . . . fr. 92,283,470

2^o Pour les dépenses
exceptionnelles, à la
somme de . . . néant

Soit, ensemble pour
l'Agriculture, à la som-
me de . . . fr. 92,283,470

Soit pour le budget du Ministère des
Affaires Économiques, des Classes
Moyennes et de l'Agriculture à la
somme totale de fr. 148,754,660.

ART. 2.

Tous les frais de régie et d'exploita-
tion des Services frigorifiques pourront
être payés par prélèvements à effectuer
sur le produit des recettes d'exploita-
tion des dits services.

Donné à Bruxelles, le 30 septembre
1938.

B. — Landbouw.

1^o Voor de gewone uitgaven, de
som van . . . fr. 92,283,470

2^o Voor de uitzon-
derings uitgaven, de
som van nietig

Te zamen, voor de
Landbouw de som
van fr. 92,283,470

Hetzij, voor de begrooting van het
Ministerie van Economische Zaken,
Middenstand en Landbouw de totale
som van fr. 148,754,660.

ART. 2.

Alle beheers- en exploitatiekosten
van de Koel- en Vriesdiensten mogen
worden betaald door voorafnemingen
op de opbrengst der exploitatieont-
vangsten van bedoelde diensten.

Gegeven te Brussel, den 30ⁿ Septem-
ber 1938.

LÉOPOLD

PAR LE ROI :

*Le Ministre des Affaires Économiques,
des Classes Moyennes et de l'Agriculture,*

VAN 'S KONINGS WEGE :

*De Minister van Economische Zaken,
Middenstand en Landbouw,*

P. HEYMANS.

*Le Ministre des Finances,**De Minister van Financiën,*

Max-Léo GÉRARD.

Articles.	DÉSIGNATION DES SERVICES ET DE L'OBJET DES DÉPENSES.	Montant des crédits par article. — Bedrag der kredieten per artikel.
A. — AFFAIRES ECONOMIQUES ET CLASSES MOYENNES.		
DÉPENSES ORDINAIRES.		
CHAPITRE PREMIER.		
DÉPENSES DE PERSONNEL.		
1	1. Traitement du Ministre fr. 100,000	140,000 »
	2. Frais d'usage d'une voiture automobile 40,000	
Traitements des fonctionnaires, employés et gens de service. — Indemnités familiale, de naissance, de résidence, de dernière maladie et de funérailles. — Promotions et augmentations réglementaires. — Commissions diverses : suppléments de traitement.		
2	1. Administration centrale fr. 6,208,810	16,036,400 »
	2. Conseil des Mines 349,525	
	3. Corps des Mines 3,678,185	
	4. Institut National des Mines à Frameries. 132,830	
	5. Délégués à l'inspection des mines 1,101,600	
	6. Service des produits explosifs 177,315	
	7. Service Géologique 274,375	
	8. Service d'études. 768,375	
	9. Service des Poids et Mesures. 1,291,645	
	10. Administration technique de l'Enseignement professionnel, industriel et ménager. 1,329,250	
	11. Personnel détaché et personnel hors cadre, transférés du Ministère des Finances 248,560	
	12. Personnel définitif transféré des services de l'Agriculture à l'Office Central des Contingents et Licences 191,100	
	13. Personnel définitif transféré de la Marine (Ministère des Transports) à l'Office Central des Contingents et Licences 210,850	
	14. Commissions diverses. — Suppléments de traitement. 6,780	
	15. Remboursement à la Régie des Télégraphes et des Téléphones des frais résultant de la mise à la disposition du Département de trois agents chargés d'assurer le service de la centrale téléphonique 67,200	

Total par chapitre — Totaal per hoofdstuk.	AANWIJZING. VAN DE DIENSTEN EN VAN HET VOORWERP DER UITGAVEN.	Artikelen.
	A. — ECONOMISCHE ZAKEN EN MIDDENSTAND. GEWONE UITGAVEN. EERSTE HOOFDSTUK. UITGAVEN VOOR PERSONEEL. 1. Jaarwedde van den Minister. 2. Kosten voor het gebruik van een auto. Jaarwedden van de ambtenaren, de beambten en het dienstpersoneel. — Gezins- geboorte- en verblijfsvergoeding, vergoeding voor kosten van laatste ziekte en van begrafenis. — Reglementaire bevorderingen en verhoogen. — Verschillende Commissies : bijwedden. 1. Hoofdbestuur. 2. Mijnraad. 3. Korps der Rijksmijnningenieurs. 4. Nationaal Mijninstituut te Frameries. 5. Afgevaardigden bij het mijntoezicht. 6. Dienst der springstoffen. 7. Aardkundige dienst. 8. Studiedienst. 9. Ijkdienst. 10. Technische Administratie van het Vak-, Nijverheids- en Huishoudonderwijs. 11. Personeel gedetacheerd en personeel buiten kader, overgeplaatst van het Ministerie van Financiën. 12. Vast personeel overgeplaatst van de diensten van Landbouw naar den Centralen Dienst voor Contingenten en Vergunningen. 13. Vast personeel overgeplaatst van het Zeewezen (Ministerie van Verkeerswezen) naar den Centralen Dienst voor Contingenten en Vergunningen. 14. Verschillende Commissies. — Bijwedden. 15. Terugbetaling aan de Regie van Telegraaf en Telefoon der kosten voortspruitende uit het ter beschikking stellen van het Departement van drie beambten gelast met den dienst der telefooncentrale.	1 2

Articles.	DÉSIGNATION DES SERVICES ET DE L'OBJET DES DÉPENSES.	Montant des crédits par article. — Bedrag der kredieten per artikel.
	Traitements et indemnités des agents temporaires. — Salaires et indemnités des agents salariés : 1. Administration centrale fr. 665,230 2. Cabinet du Ministre 124,424 3. Agents salariés. — Administration centrale 236,528 4. Service des Poids et Mesures 233,528 5. Services frigorifiques. — Indemnités tenant lieu de traitements, indemnités familiale, de naissance et de résidence. — Prévisions pour augmentations et nominations éventuelles 588,823 6. Services frigorifiques. — Salaires des techniciens, chefs-mécaniciens, mécaniciens, ouvriers et nettoyeuses. — Prévisions pour augmentations et recrutements éventuels 789,100 7. Personnel auxiliaire du Département 481,455 8. Personnel temporaire transféré des Services de l'Agriculture à l'Office Central des Contingents et Licences 865,745 9. Personnel temporaire transféré de la Marine (Ministère des Transports) à l'Office Central des Contingents et Licences 53,352	4,038,185 »
4	Traitements de disponibilité des fonctionnaires et employés des divers services ressortissant au Département : 1. Administration centrale fr. 93,092 2. Service technique 12,700 (Les crédits portés aux articles 2, 3 et 4 pourront être transférés de l'un à l'autre suivant les besoins du service.)	105,792 »
5	Honoraires des avocats et des avoués.	75,000 »
6	Indemnités pour prestations spéciales. — Primes : 1. Administration centrale. fr. 200,460 2. Services d'inspection 181,220 3. Services frigorifiques 9,920	391,600 »
7	Secours ordinaires : 1. Administration centrale et Services d'inspection fr. 23,000 2. Services frigorifiques 950	23,950 »

Total par chapitre. — Totaal per hoofdstuk.	AANWIJZING VAN DE DIENSTEN EN VAN HET VOORWERP DER UITGAVEN.	Artikelen.
20,810,927 »	Jaarwedden en vergoedingen van het tijdelijk personeel. — Loonen en vergoedingen van het loontrekkend personeel : 1. Hoofdbestuur. 2. Kabinet van den Minister. 3. Loontrekkend personeel. — Hoofdbestuur. 4. IJkdienst. 5. Koel- en vriesdiensten. — Vergoedingen ter vervanging van jaarwedden, gezins-, geboorte- en verblijfsvergoedingen. — Voorziene uitgaven voor vermoedelijke verhoogen en eventuele benoemingen. 6. Koel- en vriesdiensten. — Loonen van technici, hoofdwerktuigkundigen, werktuigkundigen, werklieden en schoonmaaksters. — Voorziene uitgaven voor verhoogen en eventuele aanwervingen. 7. Hulppersoneel van het Departement. 8. Tijdelijk personeel overgeplaatst van de Diensten van Landbouw naar den Centralen Dienst voor Contingenten en Vergunningen. 9. Tijdelijk personeel overgeplaatst van het Zeewezen (Ministerie van Verkeerswezen) naar den Centralen Dienst voor Contingenten en Vergunningen. Wachtgelden van de ambtenaren en beambten van verschillende diensten, afhankelijk van het Departement : 1. Hoofdbestuur. 2. Technische Dienst. (De kredieten voorzien onder artikelen 2, 3 en 4 zullen van het eene naar het andere mogen worden overgedragen volgens de behoeften van den dienst.) Honoraria van de advocaten en pleitbezorgers. Vergoedingen voor speciale dienstverstrekkingen — Premiën : 1. Hoofdbestuur. 2. Toezichtsdiensten. 3. Koel- en vriesdiensten. Gewone hulpgelden : 1. Hoofdbestuur en Toezichtsdiensten. 2. Koel- en vriesdiensten.	3 4 5 6 7

Articles.	DÉSIGNATION DES SERVICES ET DE L'OBJET DES DÉPENSES.	Montant des crédits par article. — Bedrag der kredieten per artikel.
CHAPITRE II.		
DÉPENSES DE MATÉRIEL.		
8	Eclairage, chauffage, service des eaux, affranchissement de correspondances, télégrammes, communications téléphoniques, transports, loyers, impositions, redevances et autres dépenses de même nature :	
	1. Hôtel du Ministre fr. 46,000	1,096,200 »
	2. Administration centrale. 496,200	
	3. Services d'inspection 84,000	
	4. Services frigorifiques 470,000	
9	Achat et réparation de matériel. — Mobilier : entretien et fournitures. — Travaux d'entretien des locaux, des appareils de chauffage, d'éclairage, de téléphonie intérieure, etc. — Menues dépenses de même nature :	
	1. Hôtel du Ministre (y compris les grosses réparations de l'automobile ministérielle ou indemnité forfaitaire en cas de non utilisation d'une voiture automobile de l'État) fr. 99,500	591,980 »
	2. Administration centrale. 253,500	
	3. Services d'inspection 48,980	
	4. Services frigorifiques 190,000	
10	Fournitures de bureau, etc., effectuées à l'intervention de l'Office central des Imprimés .	355,400 »
11	Autres fournitures de bureau. — Impressions, achats d'ouvrages, reliures. — Abonnements aux journaux. — Autres dépenses de même nature :	
	1. Administration centrale. fr. 176,300	196,350 »
	2. Services d'inspection 8,050	
	3. Services frigorifiques 12,000	
12	Publications effectuées par le Département :	
	1. <i>Marques de fabrique</i> fr. 10,000	103,350 »
	2. <i>Recueils des brevets</i> 75,000	
	3. <i>Annales des Mines de Belgique</i> 18,350	

Total par chapitre. — Totaal per hoofdstuk.	AANWIJZING VAN DE DIENSTEN EN VAN HET VOORWERP DER UITGAVEN.	Artikelen.
	HOOFDSTUK II. UITGAVEN VOOR MATERIEEL. Verlichting, verwarming, water, frankeering van briefwisseling, telegrammen, telefonische mededeelingen, vervoer, huur, belastingen, cijzen en andere dergelijke uitgaven : 1. Ambtswoning van den Minister. 2. Hoofdbestuur. 3. Toezichtsdiensten. 4. Koel- en vriesdiensten. Aankoop en herstelling van materieel. — Meubelen : onderhoud en benodigdheden. — Werken tot onderhoud van lokalen, toestellen voor verwarming, verlichting, binnen-telefonie, enz. — Kleine dergelijke uitgaven : 1. Ambtswoning van den Minister (inbegrepen de groote herstellingen aan het ministerieel autorijtuig of forfaitaire vergoeding in geval de staatsauto niet gebruikt wordt.) 2. Hoofdbestuur. 3. Toezichtsdiensten. 4. Koel- en vriesdiensten. Bureelbenodigdheden, enz., geleverd door tussenkomst van het Centraal Bureau voor Drukwerk. Andere bureelbenodigdheden. — Drukwerk, aankoop van boeken, inbinden. — Dagbladabonnementen. — Andere dergelijke uitgaven : 1. Hoofdbestuur. 2. Toezichtsdiensten. 3. Koel- en vriesdiensten. Werken uitgegeven door het Departement : 1. <i>Fabrieksmerken.</i> 2. <i>Verzamelingen der brevelen.</i> 3. <i>« Annales des Mines de Belgique ».</i>	8 9 10 11 12
5,966,303		

Articles.	DÉSIGNATION DES SERVICES ET DE L'OBJET DES DÉPENSES.	Montant des crédits par article. — Bedrag der kredieten per artikel.
	Frais de route et de séjour. — Frais de vacation. — Jetons de présence. — Frais de déplacement. — Frais pour changements de résidence. — Frais de gestion. — Frais de bureau. — Missions et indemnités qui couvrent des charges de même nature :	
13	1. Administration centrale; jurys d'examen. fr. 335,420	1,418,060 »
	2. Services d'inspection 932,590	
	3. Services frigorifiques 19,360	
	4. Commissions et Conseils. (Les magistrats qui font partie des Commissions et des Conseils relevant du Département toucheront les indemnités de vacation et les frais de route et de séjour au même titre que les autres membres) 130,690	
	Titres de transport. — Frais pour usage d'une automobile ou d'une motocyclette :	
14	1. Coût des titres de transport délivrés par la Société nationale des chemins de fer belges 1,151,165	1,221,315 »
	2. Coût des titres de transport délivrés par la Société nationale des chemins de fer Vicinaux 14,480	
	3. Indemnités pour usage d'une automobile ou d'une motocyclette . . . 55,670	
15	Approvisionnements de toute nature et frais généraux : Services frigorifiques	750,000 »
16	Redevance à payer à l'Administration des Postes pour le transport des correspondances de service	233,648 »
CHAPITRE III.		
SUBSIDES ET SUBVENTIONS.		
	Subsides conventionnels :	
17	1. Au comité et au Bureau International des poids et mesures. . . fr. 21,000	76,100 »
	2. Au Bureau International des Expositions à Paris 10,600	
	3. Au Bureau International pour la protection de la propriété industrielle à Berne 21,000	
	4. A l'Institut International du Froid. 16,000	
	5. Au Conseil International du Sucre 7,500	
	Subsides facultatifs :	
	1. A l'Institut National des Mines, à Frameries. fr. 345,000	
	2. Au Comité National belge de l'éclairage 1,500	
	3. A l'Association belge de standardisation. 3,185	

Total par chapitre. — Totaal per hoofdstuk.	AANWIJZING VAN DE DIENSTEN EN VAN HET VOORWERP DER UITGAVEN.	Artikelen.
	Reis- en verblijfkosten. — Vacatiegelden. — Presentiegelden. — Verplaatsingskosten. — Kosten voor veranderingen van standplaats — Kosten van beheer. — Bureelkosten. — Opdrachten en vergoedingen die dergelijke lasten dekken :	
	1. Hoofdbestuur; examencommissies. 2. Toezichtsdiensten. 3. Koel- en vriesdiensten. 4. Commissies en Raden. (De magistraten die deel uitmaken van de Commissies en van de Raden afhangende van het Departement, zullen vacatiegelden en vergoeding voor reis- en verblijfkosten ontvangen, evenals de andere leden).	13
	Reisbewijzen. — Kosten voor het gebruik van een autorijtuig of van een motorrijwiel :	
	1. Kostprijs der afgeleverde reisbewijzen door de Nationale Maatschappij van Belgische Spoorwegen. 2. Kostprijs der afgeleverde reisbewijzen door de Nationale Maatschappij van Buurtspoorwegen. 3. Vergoedingen voor het gebruik van een autorijtuig of een motorrijwiel.	14
	Voorraden van allen aard en algemeene onkosten : Koel- en vriesdiensten	15
	Aan het Bestuur van Posterijen te betalen som voor het vervoer van de dienstcorrespondentie	16
	HOOFDSTUK III.	
	TOELAGEN EN TEGEMOETKOMINGEN.	
	Conventioneele toelagen :	
	1. Aan het Comité en het Internationaal Bureel van maten en gewichten. 2. Aan het Internationaal Bureel der tentoonstellingen, te Parijs. 3. Aan het Internationaal Bureel voor de bescherming van den nijverheidseigendom, te Bern. 4. Aan het Internationaal Instituut der Koude. 5. Aan den Internationalen Suikerraad.	17
	Vrije toelagen :	
	1. Aan het Nationaal Mijnnstituut te Frameries. 2. Aan het Belgisch Nationaal Comité voor verlichting. 3. Aan de Belgische Standardisatievereniging.	

Articles.	DÉSIGNATION DES SERVICES ET DE L'OBJET DES DÉPENSES.	Montant des crédits par article. — Bedrag der kredieten per artikel.
18	4. Pour la formation professionnelle des Classes moyennes : Apprentissage : primes aux patrons et aux apprenti (e)s. — Subsidés aux secrétariats d'apprentissage : fonctionnement, propagande, orientation, conclusion des contrats, inspection des apprenti (e)s, organisation des examens, concours, expositions, bibliothèques. — Prêts d'honneur, fréquentation de cours, épreuves de capacité 5,000,000 5. Pour le perfectionnement professionnel des Classes moyennes : cours intermittents, conférences techniques. — Examens de maîtrise. — Concours. — Musées. — Bibliothèques 750,000 6. Pour le relèvement économique des Classes moyennes : Associations : diffusion de l'esprit de l'association économique et professionnelle. — Congrès 3,750 7. Organisation du crédit à la modernisation de l'outillage des artisans. — Surveillance pour l'application de la loi du 29 mars 1929 56,250 8. Aux Chambres des Métiers et Négoces 187,500 9. A l'Institut international des Classes moyennes. 2,550	6,349,735 »
19	Subventions. — Encouragements. — Bourses : 1. Frais de propagande commerciale en faveur des produits belges sur les marchés; impressions de monographies; frais diversfr. 53,625 2. Subventions à des recherches scientifiques d'ordre industriel et agricole. 225,000 3. Institut d'étude économique et sociale des classes moyennes 750,000	1,028,625 »
CHAPITRE IV.		
SECOURS.		
20	Secours à accorder à défaut de pension civile ou en cas de pension minime à d'anciens fonctionnaires, employés ou agents payés sur salaires, à leur femme, à leur veuve, ou aux membres de leur famille, dont ils étaient les soutiens, qui se trouvent dans une situation malheureuse	21,500 »
CHAPITRE V.		
TRAVAUX ET ACQUISITIONS. — SUBSIDES POUR TRAVAUX.		
21	Services frigorifiques. — Dépenses de premier établissement	125,000 »

Total par chapitre. — Totaal per hoofdstuk.	AANWIJZING VAN DE DIENSTEN EN VAN HET VOORWERP DER UITGAVEN.	Artikelen.
7,454.460 »	4. Voor de vakopleiding van den Middenstand : Leerwezen : premiën aan patroons, leerjongens en leermeisjes. — Toelagen aan de leersecretariaten : werking, propaganda, oriëntering, afsluiten van contracten, toezicht over leerjongens en leermeisjes, inrichten van examens, vergelijkende examens, tentoonstellingen, bibliotheken. — Kere-leeningen, bijwonen van cursussen, bekwaamheidsexamens. 5. Voor de vakvervolmaking van den Middenstand : Tijdelijke leerlangen, technische voordrachten. — Bekwaamheidsexamens voor patroons. — Vergelijkende examens. — Musea. — Bibliotheken. 6. Voor de economische opbeuring van den Middenstand : Vereenigingen : verspreiding van den zin voor economische en vakvereeniging. — Congressen. 7. Inrichting van het krediet voor de moderniseering van het gereedschap der ambachtslieden. — Toezicht over de toepassing der wet van 29 Maart 1929. 8. Aan de Kamers van Ambachten en Neringen. 9. Aan het Internationaal Instituut van den Middenstand. Toelagen. — Aanmoedigingen. — Beurzen : 1. Kosten van propaganda op handelsgebied ten voordeele van de Belgische producten op de markten; drukken van monographieën; verschillende kosten. 2. Toelagen voor wetenschappelijke onderzoeken op nijverheids- en landbouwgebied. 3. Economisch en sociaal Instituut van den Middenstand.	18
21,500 »	HOOFDSTUK IV. HULPGELDEN. Hulpgelden te verleen bij gemis aan burgerlijk pensioen of in geval van gering pensioen aan gewezen ambtenaren, bedienden of loontrekkend personeel, aan hun echtgenoot, weduwe of verwanten, wier steun zij waren en die in ongelukkige omstandigheden verkeerden	20
125,000 »	HOOFDSTUK V. WERKEN EN AANKOOPEN. — TOELAGEN VOOR WERKEN. Koel- en vriesdiensten. — Inrichtingskosten.	21

Articles.	DÉSIGNATION DES SERVICES ET DE L'OBJET DES DÉPENSES.	Montant des crédits par article. — Bedrag der kredieten per artikel.
CHAPITRE VI		
DÉPENSES DIVERSES.		
22	Dépenses imprévues non libellées au Budget	5,000 »
23	Commissions, congrès et études dans l'intérêt de l'industrie et du commerce. — Expositions et foires d'échantillons. — Dépenses de toute nature	435,500 »
24	Frais de procédure (services frigorifiques)	8,500 »
	Administration des Classes moyennes :	
25	1. Collation de décorations spéciales. — Organisations d'expositions, achat de médailles fr. 7,000	32,000 »
	2. Acquisition de matériel, médailles, diplômes, carnets sanitaires, documents destinés à l'apprentissage 25,000	
26	Administration des Classes moyennes : Petit outillage : application éventuelle de l'article 1 ^{er} de la loi du 29 mars 1929 sur la garantie de bonne fin du crédit à l'outillage	4,500 »
27	Acquisition d'insignes pour commerçants ambulants	97,500 »
	TOTAL DES DÉPENSES ORDINAIRES . . fr.	
DÉPENSES EXCEPTIONNELLES.		
CHAPITRE VII.		
SERVICES DIVERS.		
28	Frais à résulter du déménagement et de l'aménagement du Service géologique installé actuellement dans les locaux du Palais du Cinquantenaire	100,000 »
29	Acquisition et réparation d'appareils de précision pour le Corps des Mines	5,000 »
30	Frais d'aménagement et de remise en état d'immeubles	10,000 »
31	Organisation de concours pour la création d'un brevet de maîtrise, d'un diplôme de mérite professionnel et d'un certificat d'apprentissage	5,000 »
32	Participation de la Belgique à l'Exposition Internationale de New-York en 1939.	19,900,000 »
33	Participation de la Belgique à l'Exposition du Progrès Social de Lille en 1939	1,250,000 »
34	Acquisition de machines en vue de l'organisation mécanique des services	190,000 »
35	Création à la Foire Internationale de Bruxelles en 1940 d'une section artisanale	50,000 »
	TOTAL POUR LES AFFAIRES ÉCONOMIQUES ET LES CLASSES MOYENNES. fr.	

Total par chapitre. — Totaal per hoofdstuk.	AANWIJZIGING VAN DE DIENSTEN EN VAN HET VOORWERP DER UITGAVEN.	Artikelen.
583,000 »	HOOFDSTUK VI.	
	ALLERHANDE UITGAVEN.	
	Onvoorziene uitgaven niet in de Begrooting omschreven	22
	Commissies, congressen en studiën in het belang van de nijverheid en den handel. — Tentoonstellingen en jaarbeurzen. — Uitgaven van allen aard.	23
	Rechtsplegingskosten (koel- en vriesdiensten)	24
	Administratie van het Middenstandswezen :	
	1. Verleenen van bijzondere eereteekens. — Inrichten van tentoonstellingen. aankoop van medailles.	25
	2. Aankoop van materieel, medailles, diploma's, gezondheidsboekjes, documenten bestemd voor het leerwezen.	
	Administratie van het Middenstandswezen : Klein gereedschap : eventueele toepassing van artikel 1 van de wet dd. 29 Maart 1929 op den waarborg van goeden afloop van het krediet aan de bewerktuiging.	26
	Aankoop van herkenningsteekens voor leurhandelaars	27
34,961,190 » =====	TOTAAL DER GEWONE UITGAVEN.	
21,510,000 »	UITZONDERINGSUITGAVEN.	
	HOOFDSTUK VII.	
	ALLERHANDE DIENSTEN.	
	Kosten die zullen voortvloeden uit het overbrengen en het inrichten van den Aardkundigen Dienst die thans in het Jubelpaleis is.	28
	Aankoop en herstelling van nauwkeurigheidstoestellen ten dienste van het Korps der Ingenieurs.	29
	Inrichtings- en herstellingskosten van gebouwen.	30
	Inrichten van wedstrijden voor het maken van een ontwerp voor een brevet van patroonsbekwaamheid, voor een ontwerp van diploma van beroepsverdiensten en voor een ontwerp van leerbrief.	31
	Deelneming van België aan de Wereldtentoonstelling te New-York in 1939.	32
	Deelneming van België aan de Tentoonstelling van den Socialen Vooruitgang te Rijsel in 1939.	33
	Aankoop van machines met het oog op de mechanische inrichting van de diensten.	34
56,471,190 » =====	TOTAAL VOOR ECONOMISCHE ZAKEN EN MIDDENSTAND.	

Articles.	DÉSIGNATION DES SERVICES ET DE L'OBJET DES DÉPENSES.	Montant des crédits par article. — Bedrag der kredieten per artikel.
	B. — AGRICULTURE.	
	DÉPENSES ORDINAIRES.	
	CHAPITRE PREMIER.	
	DÉPENSES DE PERSONNEL.	
	Traitements des fonctionnaires, employés et gens de service. Indemnités familiale, de naissance, de résidence, de dernière maladie et de funérailles. Promotions et augmentations réglementaires :	
	1. Administration centrale (<i>y compris les agents de province détachés</i>). fr. 4,248,150	
	2. Service vétérinaire :	
	Contrôle sanitaire et laboratoire de diagnostic	} 1,748,800
	Inspecteurs vétérinaires	
	Conseillers de zootechnie	
	3. Hydraulique agricole 1,192,070	
36	4. Enseignement ménager agricole ambulant et inspection de l'enseignement agricole 1,543,700	} 26,033,580
	5. Agronomes de l'État 1,183,670	
	6. { Service des Laboratoires d'analyses de l'Etat.	
	{ Service des recherches	
	7. Agent commercial à l'étranger 185,000	
	8. Jardin Botanique 681,890	
	9. Service phytopathologique. Conseillers d'horticulture. Inspection de l'horticulture 586,000	
	10. Eaux et forêts (personnel provincial) 12,912,400	

Total par chapitre — Totaal per hoofdstuk.	AANWIJZING VAN DE DIENSTEN EN VAN HET VOORWERP DER UITGAVEN.	Artikelen.
	B. — LANDBOUW. GEWONE UITGAVEN. EERSTE HOOFDSTUK. UITGAVEN VOOR PERSONEEL. Wedden der ambtenaren, beambten en lagere bedienden. Kinderbijslag, geboorte- en verblijfsvergoedingen, vergoedingen voor laatste ziekte en begrafenis. Reglementaire bevorderingen en verhoogingen : 1. Hoofdbestuur <i>(met inbegrip van de agenten der buitendiensten aan het hoofdbestuur verbonden)</i> 2. Veeartsenijdienst : Gezondheidscontrole en laboratorium voor diagnose Veeartsenijinspecteurs Veeteeltconsulenten 3. Landelijke waterdienst 4. Rondreizend landbouwhuishoudonderwijs en inspectie van het landbouwonderwijs 5. Rijkslandbouwkundigen 6. { Diensten der Rijksontledingslaboratoria Dienst der opzoekingen 7. Handelsagent in het buitenland 8. Plantentuin 9. Plantenziektenkundige dienst. Tuinbouwconsulenten. Inspectie van den tuinbouw. 10. Waters en bosschen (Provinciaal personeel)	36

Articles.	DÉSIGNATION DES SERVICES ET DE L'OBJET DES DÉPENSES.	Montant des crédits par article. — Bedrag der kredieten per artikel.
	Traitements et indemnités des agents temporaires. Salaires et indemnités des agents salariés : 1. Administration centrale : Agents temporaires } 1,040,760 Salaires } 2. Contrôle sanitaire et laboratoire de diagnostic : Ouvriers et surveillants des étables de quarantaine et agents temporaires au service des inspecteurs vétérinaires pour le contrôle sanitaire des étables. Indemnités fixes et autres des vétérinaires agréés et des vétérinaires attachés au contrôle sanitaire des animaux à importer ou à exporter. Mesures à prendre contre la propagation des maladies contagieuses du bétail, notamment contre la tuberculose bovine. Contrôle sanitaire des vaches laitières. Salaires. 4,450,000 3. Service de l'hydraulique agricole 40,000 4. Enseignement ménager agricole ambulante 132,300 5. Agronomes de l'Etat. 662,680 6. Service des recherches et des laboratoires. 767,500 7. Jardin botanique de l'Etat 477,150 8. Service des mercuriales agricoles 64,850 38 Traitements de disponibilité des fonctionnaires et employés des divers services ressortissant au Département 236,150 (Les crédits portés aux articles 2, 3 et 4 pourront être transférés de l'un à l'autre suivant les besoins du service.) 39 Honoraires : Des avocats et des médecins 15,000	7,635,240 • 236,150 • 15,000 •

Total par chapitre — Totaal per hoofdstuk.	AANWIJZING VAN DE DIENSTEN EN VAN HET VOORWERP DER UITGAVEN.	Artikelen.
34,939,770 »	Jaarwedden en vergoedingen der tijdelijke bedienden. Loonen en vergoedingen der loontrekkende bedienden :	
	1. Hoofdbestuur :	
	Tijdelijke bedienden	
	Loonen	
	2. Gezondheidscontrôle en laboratorium voor diagnose : Werklieden en bewakers der quarantainestallen en tijdelijke bedienden ten dienste van de vecartsenijkundige inspecteurs voor de gezondheidscontrôle van de stallen.	
	Vaste en andere vergoedingen der aangestelde veeartsen en der veeartsen verbonden aan de gezondheidscontrôle der in of uit te voeren dieren. Maatregelen tegen de uitbreiding van besmettelijke veeziekten, namelijk van rundertuberculose. Gezondheidscontrôle der melkkoeien. Loonen	37
	3. Landelijke waterdienst	
	4. Rondreizend landbouwhuishoudonderwijs	
	5. Rijkslandbouwkundigen	
	6. Dienst der opzoekingen en der laboratoria	
	7. Rijksplantentuin	
	8. Dienst der marktnoteeringen	
	Wachtgelden van het personeel der verschillende diensten afhangende van het Departement.	38
	(De onder artikelen 2,3 en 4 ingeschreven kredieten mogen, volgens de vereischten van den dienst, van het een naar het ander overgebracht worden).	
	Honoraria :	39
	Der advocaten en der geneesheeren	

Articles.	DÉSIGNATION DES SERVICES ET DE L'OBJET DES DÉPENSES.	Montant des crédits par article. — Bedrag der kredieten per artikel.
	Indemnités pour prestations spéciales. — Primes :	
	1. Administration centrale. (Indemnités de cabinet, indemnité au traducteur de langue allemande et indemnités pour travaux extraordinaires) fr.	52,250
	2. { Contrôle sanitaire et laboratoire de diagnostic Inspection vétérinaire, conférences de maréchalerie, cours publics, dépenses diverses. Service de l'élevage	573,000
	3. Hydraulique agricole	950
40	4. Enseignement agricole (cours de perfectionnement)	9,500
	5. Service des recherches et des laboratoires.	88,500
	6. Eaux et Forêts (service provincial) :	
	Frais d'intérim et travaux ne rentrant pas dans les attributions du personnel Enseignement et conférences, vulgarisation, études Répression du braconnage. — Indemnisation des agents de répression et gratifications aux agents énumérés à l'article 24 des lois sur la chasse et la pêche, etc. Surveillance active des domaines forestiers contre les incendies.	228,000
	7. Agronomes de l'Etat	17,500
	Secours ordinaires :	
	1. Administration centrale	14,000
	2. Jardin botanique	5,000
	3. Service des Agronomes	2,000
41	4. Eaux et Forêts (service provincial).	20,000
	5. Service des recherches et des laboratoires	2,000
	6. Hydraulique agricole.	3,600
	7. Autres services	3,500
		969,700 •
		50,100 •

Articles.	DÉSIGNATION DES SERVICES ET DE L'OBJET DES DÉPENSES.	Montant des crédits par article. Bedrag der kredieten per artikel.
CHAPITRE II.		
DÉPENSES DE MATÉRIEL.		
Eclairage, chauffage, service des eaux. Affranchissement des correspondances, télégrammes, communications téléphoniques, transports, loyers, impositions, redevances et autres dépenses de même nature :		
	1. Hôtel ministériel	»
	2. Administration centrale	200,000
	3. { Service vétérinaire, laboratoire de diagnostic et contrôle sanitaire à la frontière	195,700
	{ Service de l'élevage	
	4. Agronomes de l'Etat	175,000
	5. Inspection de l'enseignement agricole et enseignement ménager agricole ambulante	12,000
42	6. { Laboratoires d'analyses de l'Etat	280,100
	{ Service d'inspection du commerce des semences et engrais	
	{ Service des recherches	
	7. Jardin botanique	225,000
	8. Service phytopathologique. Conseillers d'horticulture et inspection de l'horticulture	45,000
	9. Service provincial des Eaux et Forêts	80,000
	10. Services des mercuriales	3,000
	11. Hydraulique agricole	3,000
	12. Autres services	3,500
Achat et réparation de matériel. Mobilier, entretien et fournitures. Travaux d'entretien des locaux, des appareils de chauffage, d'éclairage, de téléphonie intérieure, etc. Menues dépenses de même nature :		
	1. Hôtel ministériel (y compris les grosses réparations de l'automobile ministérielle ou l'indemnité forfaitaire en cas de non-utilisation d'une voiture automobile de l'Etat) fr.	
	2. Administration centrale	90,000
	3. { Inspection vétérinaire et contrôle sanitaire à la frontière et à l'intérieur du pays.	321,400
	{ Laboratoire de diagnostic.	
	{ Service de l'élevage et service laitier	
	4. Hydraulique agricole	5,350
		1,222,300 »

Total par chapitre. — Totaal per hoofdstuk.	AANWIJZING VAN DE DIENSTEN EN VAN HET VOORWERP DER UITGAVEN.	Artikelen.
	HOOFDSTUK II. UITGAVEN VOOR MATERIEEL. Verlichting, verwarming, waterdienst. Frankeering der briefwisseling, telegrammen, telefonische gesprekken, vervoer, huur, belastingen, cijzen en andere uitgaven van denzelfden aard : 1. Ambtswoning van den Minister 2. Hoofdbestuur 3. { Veeartsenijdienst, laboratorium voor diagnose en gezondheidsconstrôle aan de grens { Veekweekdienst 4. Rijkslandbouwkundigen 5. Inspectie van het landbouwonderwijs en rondreizend landbouwhuishoudonderwijs 6. { Rijksontledingslaboratoria { Toezichtsdienst voor den handel in zaden en meststoffen { Dienst der opzoekingen 7. Plantentuin 8. Plantenziektenkundige dienst, tuinbouwconsulenten en inspectie van den tuinbouw. 9. Provinciale dienst van Waters en Bosschen 10. Diensten der marktnoteeringen 11. Landelijke Waterdienst. 12. Andere diensten Aankoop en herstelling van materieel. Mobilair, onderhoud en leveringen. Onderhoud der lokalen, der verwarmings- en verlichtingstoestellen, der binnentelefonie, enz. Kleine uitgaven van denzelfden aard : 1. Ambtswoning van den Minister (met inbegrip van de groote herstellingen aan het ministerieel autorijtuig of de forfaitaire vergoeding in geval de Staatsauto niet gebruikt wordt) 2. Hoofdbestuur 3. { Veeartsenijtoezicht en gezondheidsconstrôle aan de grens en in het binnenland. { Laboratorium voor diagnose { Veekweekdienst en zuiveldienst 4. Landelijke waterdienst	42

Articles.	DÉSIGNATION DES SERVICES ET DE L'OBJET DES DÉPENSES.	Montant des crédits par article. — Bedrag der kredieten per artikel.
43	5. Enseignement ménager agricole ambulant. — Frais généraux de fonctionnement des écoles ambulantes 180,000 Laboratoires d'analyses de l'Etat 6. { Service d'inspection du commerce des semences et engrais Service des recherches } 453,000 7. Jardin botanique. 115,000 8. Service phytopathologique. Conseillers d'horticulture et inspection de l'horticulture 10,000 Service provincial des Eaux et Forêts (armement, équipement, maté- riel de bureau, de vulgarisation et divers) 9. { Pisciculture (canot à moteur, filets, bidons, barquettes de contrôle, appareils d'éclosion, matériel de laboratoire, etc. } 65,000 10. Services des mercuriales 2,000 11. Agronomes de l'Etat. 50,000	1,291.750
	Fournitures de bureau, imprimés, matériel, reliures, etc., effectuées à l'intervention de l'Office central des imprimés :	
	1. Administration centrale fr. 167,500	
	2. { Service vétérinaire et laboratoire de diagnostic Service de l'élevage } 30,500	
	3. Hydraulique agricole 10,000	
	4. Jardin botanique 6,000	
	5. Service phytopathologique, conseillers d'horticulture et inspection de l'horticulture. 13,000	
	6. Service des recherches et des laboratoires 32,000	
	7. Services des mercuriales 3,000	
	8. Enseignement ménager agricole ambulant 2,000	
	9. Service provincial des Eaux et Forêts. 25,000	
44	10. Agronomes de l'Etat 25,000	346,500
	11. Génie rural 4,000	
	12. Décorations agricoles et spéciales 3,500	
	13. Lutte contre le doryphore. 20,000	
	14. Autres services 5,000	

Total par chapitre. — Totaal per hoofdstuk.	AANWIJZING VAN DE DIENSTEN EN VAN HET VOORWERP DER UITGAVEN.	Artikelen.
	5. Rondreizend landbouwhuishoudonderwijs. — Algemeene kosten van de werking der rondreizende landbouwhuishoudscholen. 6. { Rijksontledingslaboratoria { Toezichtsdienst voor den handel in zaden en meststoffen. Dienst der opzoeken 7. Plantentuin 8. Plantenziektenkundige dienst. Tuinbouwconsulenten en inspectie van den tuinbouw. 9. { Provinciale dienst van Waters en Bosschen (bewapening, uitrusting, bureelgerief, vulgarisatie-materieel en verscheidene) { Vischteelt (motorboot, netten, kruiken, toezichtsbootjes, broeitoeestellen, laboratoriummaterieel, enz.) 10. Diensten der marktnoteeringen. 11. Rijkslandbouwkundigen Kantoorbehoefte, druksels, materieel, inbindingen, enz., gedaan met de tussenkomst van het Centraal Bureau voor Drukwerk. 1. Hoofdbestuur 2. { Veeartsenijdienst en laboratorium voor diagnose { Veekweekdienst 3. Landelijke waterdienst 4. Plantentuin 5. Plantenziektenkundige dienst, tuinbouwconsulenten en inspectie van den tuinbouw 6. Dienst der opzoeken en der laboratoria 7. Diensten der marktnoteeringen 8. Rondreizend landbouwhuishoudonderwijs 9. Provinciale dienst van Waters en Bosschen 10. Rijkslandbouwkundigen. 11. Landelijke genie. 12. Landbouw- en bijzondere decoraties 13. Bestrijding van de koloradokever. 14. Andere diensten	43 44

Articles.	DÉSIGNATION DES SERVICES ET DE L'OBJET DES DÉPENSES.	Montant des crédits par article. — Bedrag der kredieten per artikel.
	Autres fournitures de bureau, photos, films, dessins, étiquettes, documents de propagande et autres objets démonstratifs. Impressions, achat d'ouvrages, reliures. Abonnements aux journaux. Autres dépenses de même nature. Menues dépenses de matériel, etc.	
	1. Administration centrale fr. } 36,500	
	1. Bibliothèque centrale } 36,500	
	2. Inspection vétérinaire et laboratoire de diagnostic } 80,100	
	2. Service de l'élevage } 80,100	
	3. Bibliothèques agricoles : fonctionnement et acquisitions d'ouvrages 8,000	
	4. Agronomes de l'État et correspondants de l'agriculture 50,000	
45	Laboratoires d'analyses de l'État } 410,800	
	5. Service d'inspection pour le commerce des semences et engrais } 65,000	
	5. Service des recherches } 65,000	
	6. Jardin botanique 60,000	
	7. Office horticole (services d'exécution). Bibliothèques horticoles } 10,000	
	7. Service phytopathologique, conseillers d'horticulture et inspection de l'horticulture } 10,000	
	8. Service provincial des Eaux et Forêts et service spécial des expériences et consultations scientifiques 70,000	
	9. Documentation économique agricole : achat de publications agricoles, enquêtes, statistiques, etc. 25,000	
	10. Autres services 6,200	
	Publications effectuées par le Département :	
46	1. Service vétérinaire (Bulletin de la police sanitaire, etc.) 30,000	
	2. Jardin botanique (Bulletin du Jardin Botanique) 15,000	79,850
	3. Service des recherches et des laboratoires 2,850	
	4. Documentation économique agricole : Bulletin de l'agriculture. — Atlas du recensement général de l'agriculture 32,000	

Total par chapitre. — Totaal per hoofdstuk.	AANWIJZING VAN DE DIENSTEN EN VAN HET VOORWERP DER UITGAVEN.	Artikelen.
7,389,450 »	Andere kantoorbehoefte, photos, films, teekeningen, etiketten, propagandamaterieel en andere demonstratievoorwerpen. Drukwerk, aankoop van boeken, inbinding. Abonnementen op de dagbladen. Andere uitgaven van gelijken aard. Kleine uitgaven voor materieel, enz. :	
	1. { Hoofdbestuur { Hoofdboekery 2. { Veeartsenijtoezicht en laboratorium voor diagnose { Weekweekdienst 3. Landbouwboekery : werking en aankoop van boeken 4. Rijkslandbouwkundigen en landbouwcorrespondenten { Rijksontledingslaboratoria 5. { Toezichtsdienst voor den handel in zaden en meststoffen { Dienst der opzoekingen 6. Plantentuin { Tuinbouwdienst (diensten van uitvoering). Tuinbouwboekery 7. { Plantenziektenkundige dienst, tuinbouwconsulenten en inspectie van den tuinbouw 8. Provinciale dienst van Waters en Bosschen en bijzondere dienst voor wetenschappelijke proefnemingen en raadplegingen. 9. Landbouweconomische documentatie. — Aankoop van landbouwpublicaties, onderzoekingen, statistieken, enz. 10. Andere diensten	45
	Publicaties gedaan door het Departement :	
	1. Veeartsenijdienst (bulletin der gezondheids politie, enz.) 2. Plantentuin (bulletin van den Plantentuin) 3. Dienst der opzoekingen en der laboratoria 4. Landbouweconomische documentatie. — Tijdschrift van landbouw. — Atlas van de algemeene landbouwtelling.	46

Articles.	DÉSIGNATION DES SERVICES ET DE L'OBJET DES DÉPENSES.	Montant des crédits par article. — Bedrag der kredieten per artikel.
	Frais de route et de séjour. Frais de vacations. Jetons de présence. Frais de déplacement. Frais pour changement de résidence. Frais de gestion. Frais de bureau. Missions et indemnités qui couvrent des charges de même nature. Remboursement de frais de tram, auto, etc. :	
	1. Administration centrale fr.	76,000
	{ Inspection vétérinaire, contrôle sanitaire et conférences de maré- chalerie	
	{ Conférences de vulgarisation pour la lutte contre les maladies con- tagieuses.	787,700
	2. { Laboratoire de diagnostic.	
	{ Service de l'élevage (conseillers de zootechnie, comité technique de l'élevage, commissions, jurys des concours et des expertises ainsi que le personnel nécessaire pour ces concours et expertises) . .	
	3. Hydraulique agricole	115,500
	4. Enseignement ménager agricole ambulant et inspection de l'enseigne- ment agricole	155,000
	5. Agronomes de l'Etat et correspondants de l'agriculture. . . .	412,500
	6. { Laboratoires d'analyses de l'Etat.	
	{ Service d'inspection pour le commerce des semences et engrais . .	50,000
	{ Service des recherches	
	7. Jardin botanique	7,600
	8. { Missions et commissions spéciales dans l'intérêt de l'horticulture. — Enquêtes, statistiques, frais d'études, etc..	
	{ Service phytopathologique, conseillers d'horticulture et inspection de l'horticulture	349,700
	{ Conférences horticoles. Jurys des examens des conférenciers. Cours horticoles pour adultes. Cours de perfectionnement. Dépenses diverses	
	9. Développement des relations commerciales à l'étranger; frais de bureau et de voyage d'un agent commercial	69,000
47	10. Eaux et Forêts : Service provincial des Eaux et Forêts et service spécial des Expé- riences et Consultations scientifiques (indemnités forfaitaires pour frais de tournées et de contrôle). Commissions d'études et d'aménagement, etc., missions et stage des agents forestiers à l'étranger Conseil supérieur des Forêts.. Commission de pisciculture et Conseil supérieur de la Chasse. Personnel provincial des Eaux et Forêts. Frais de bureau. . . .	353,250
	11. { Conseil supérieur de l'agriculture	10,450
	{ Conseil supérieur de l'horticulture.	6,650
		3,000,700

Total par chapitre — Totaal per hoofdstuk.	AANWIJZING VAN DE DIENSTEN EN VAN HET VOORWERP DER UITGAVEN.	Artikelen.
	Reis- en verrijfskosten. Vacatiekosten. Zittingen. Verplaatsingskosten. Verhuiskosten. Beheerkosten. Kantoorkosten. Zendingen en vergoedingen voor lasten van gelijken aard. Terugbetaling van tram- autokosten, enz. :	
	1. Hoofdbestuur - Veeartsenijtoezicht, gezondheidscontrole en voordrachten over hoefbeslag. . . - Voordrachten tot vulgarisatie van bestrijding der besmettelijke ziekten . . . 2. { - Laboratorium voor diagnose. - Veekweekdienst (veeteeltconsulenten, technisch comité voor veeteelt, commissies, jury's van prijskampen en keuringen, zooals ook het personeel noodig voor die prijskampen en keuringen). 3. Landelijke waterdienst 4. Rondreizend landbouwhuishoudonderwijs en inspectie van het landbouwonderwijs. 5. Rijkslandbouwkundigen en landbouwcorrespondenten 6. { - Rijksontledingslaboratoria - Toezietsdienst voor den handel in zaden en meststoffen. - Dienst der opzoekingen 7. Plantentuin - Zendingen en commissies in het belang van den tuinbouw. Onderzoekingen, statistieken, studiekosten, enz. 8. { - Plantenziektenkundige dienst, tuinbouwconsulenten en inspectie van den tuinbouw. - Tuinbouwvoordrachten. Examen-commissies voor voordrachthouders. Tuinbouw-cursussen voor volwassenen. Volmakingsleergangen. Andere uitgaven. 9. Handel met het buitenland : kantoor- en reiskosten van een handelsagent . . 10. Waters en Bosschen : - Provinciale dienst van Waters en Bosschen en bijzondere dienst der wetenschappelijke Proetnemingen en Raadplegingen (forfaitaire vergoedingen voor reis- en controlekosten). Studie- en inrichtingscommissies, enz., zendingen en stage der boschagenten in het buitenland - Hooge Boschraad. Commissie voor vischteelt en Hooge Jachtraad. - Provinciaal personeel van Waters en Bosschen. Kantoorkosten. 11. { - Hooge landbouwwaad - Hooge tuinbouwwaad	

Articles.	DÉSIGNATION DES SERVICES ET DE L'OBJET DES DÉPENSES.	Montant des crédits par article. — Bedrag der kredieten per artikel.
	12. Conférences agricoles d'après le programme du Ministère. Conférences pour l'amélioration des constructions rurales. Indemnités aux conférenciers. Frais divers	274,500
	13. Conseil supérieur de perfectionnement de l'enseignement agricole et horticole. Commissions d'études.	21,500
	14. Institut international d'agriculture de Rome. (Frais de déplacement du délégué au Comité permanent)	23,750
	15. Services des mercuriales.	1,900
	16. Amélioration des étables, frais de Jurys, etc.	197,500
	17. Frais de fonctionnement des Comités paritaires agricoles	69,300
	18. Commission du sucre.	17,000
	19. Autres services	1,900
48	Eaux et Forêts : frais d'uniforme	315,200 "
49	Titres de transport : Coût des titres de transport	385,000 "
50	Redevance à payer à l'Administration des Postes pour le transport des correspondances de service	337,350 "
CHAPITRE III.		
SUBSIDES ET SUBVENTIONS.		
51	Subsidés légaux : Service vétérinaire : indemnités pour chevaux, bestiaux et porcs abattus par ordre de l'autorité. — Indemnités pour bêtes bovines et chevalines mortes ou abattues et reconnues atteintes de charbon et indemnités pour vaches atteintes de mammite tuberculeuse, abattues par ordre. — Indemnités pour destruction par ordre, de colonies d'abeilles atteintes ou suspectes d'être atteintes de maladies contagieuses; pour destruction par ordre de matériel apicole. — Frais de contrôle et d'expertise. — Dépenses diverses (Les subsides de cette nature ne seront liquidés qu'à concurrence de 90 p. c. des taux de base.) Subsidés conventionnels : 1. Service vétérinaire : a) Associations de lutte contre la tuberculose bovine et autres maladies du bétail fr. 2,288,250 b) Enlèvement et destruction de cadavres d'animaux impropres à la consommation, clos d'équarrissage, frais divers, etc. 600,000 c) Part d'intervention dans les frais de fonctionnement de l'Office international des épizooties, à Paris 35,000	1,545,000 "

Total par chapitre. — Totaal per hoofdstuk.	AANWIJZING VAN DE DIENSTEN EN VAN HET VOORWERP DER UITGAVEN.	Artikelen.
	12. Landbouwvoordrachten volgens het programma van het Ministerie. Voordrachten over verbetering der boerderijgebouwen. Vergoedingen aan voordrachthouders, verschillende kosten 13. Hooge Verbeteringsraad van het land- en tuinbouwonderwijs. Studiecommissies 14. Internationaal Landbouwinstituut te Rome. (Reiskosten van den afgevaardigde bij het Bestendig Comité). 15. Diensten der marktnoteeringen. 16. Stallenverbetering, Juryonkosten, enz. 17. Werkingskosten van de paritaire landbouwcomité's. 18. Suikercommissie 19. Andere diensten Waters en Bosschen : uniformvergoedingen Reisbewijzen : Kosten voor de reisbewijzen Retributie te betalen aan het Postbeheer voor het vervoer der dienststukken.	48 49 50
	HOOFDSTUK III. TOELAGEN EN TEGEMOETKOMINGEN. Wettelijke toelagen : Veeartsenijdienst : vergoedingen voor paarden, runderen en zwijnen, afgemaakt bij bevel der overheid. — Vergoedingen voor runderen en paarden, gestorven of afgemaakt en erkend als aangetast door miltvuur, en vergoedingen voor door tuberculeuse nierontsteking aangetaste koeien, afgemaakt bij bevel der overheid. — Vergoedingen voor verdelging op bevel van bijencoloniën, aangetast of verdacht aangetast, zijn van besmettelijke ziekten, voor verdelging op bevel van materieel voor bijenteelt. — Kosten van contrôle en van schatting. — Allerhande uitgaven. (Dergelijke subsidies zullen slechts ten beloope van 90 t. h. van de basisbedragen worden uitbetaald.) Conventioneele toelagen. 1. Veeartsenijdienst a) Vereenigingen der bestrijding van de rundertuberculose en andere veeziekten. b) Wegruimen en verdelgen van doode dieren, ongeschikt voor het verbruik, vilderijen, verschillende kosten, enz. c) Aandeel in de kosten van werking van den internationalen dienst der veeziekten, te Parijs.	51

Articles.	DÉSIGNATION DES SERVICES ET DE L'OBJET DES DÉPENSES.	Montant des crédits par article. — Bedrag der kredieten per artikel.
52	2. Service de l'Élevage :	
	a) Exécution du règlement général sur l'amélioration de l'espèce chevaline. Organisation des concours pour primes nationales. Location des halls, locaux, boxes, stalles ainsi que de tous les services nécessaires à l'organisation des concours. Achat de médailles, d'objets d'art et de diplômes destinés aux concours.	
	Part du Département dans les frais d'exécution des règlements provinciaux sur l'amélioration des animaux domestiques. Subsidés aux sociétés et syndicats d'élevage pour l'amélioration des races chevalines, bovines et porcines et d'autres races d'animaux domestiques pour leur organisation proprement dite ainsi qu'en vue de leur permettre : d'enregistrer les données généalogiques, d'organiser des concours et des expositions, de participer avec des animaux aux expositions en pays étranger, d'attribuer des primes de conservation, d'ériger et de faire fonctionner des stations d'essais, d'assurer le contrôle et l'inspection de la production laitière ainsi que de la production de la viande, d'organiser d'autres manifestations du même genre ayant pour but l'amélioration du cheptel animal. Subsidés pour l'achat de reproducteurs, pour études et recherches en vue de l'amélioration des races d'animaux domestiques. Insi que pour développer nos débouchés. Achat de documents de propagande	18,700,450
	b) Subsidés aux sociétés d'élevage de chevaux de pur-sang et de demi-sang. Remboursement. Ristournes	5,137,200
	Subsidés et octroi de primes pour encourager la production de fromages et autres dérivés du lait	1,000,000
	c) Subsidés en vue de combattre l'instabilité saisonnière du marché laitier. — Etudes et recherches en vue de l'amélioration de la qualité des produits laitiers.	9,500,000
	3. Service des recherches et des laboratoires d'analyses. — Subsidés aux institutions de recherches et de contrôle	50,000
	4. Institut international d'agriculture à Rome. Participation aux frais de l'Institut international	80,000
	5. Part d'intervention dans les frais de fonctionnement du comité consultatif du blé à Londres	2,100
	6. Part d'intervention dans les frais de fonctionnement du Conseil sucrier International de Londres	7,300
53	Subsidés facultatifs :	
	Génie rural :	
	1. { a) Essais de machines et instruments agricoles. Améliorations aux constructions rurales, écuries, étables, porcheries, basses-cours, citernes à purin, etc. Améliorations agricoles. Main-d'œuvre agricole. Embellissement de la vie rurale. Concours d'étables. Frais divers. b) Mise en valeur agricole de terres incultes. Enquêtes. Encouragements.	7,000,000
	2. { a) Champs d'expériences horticoles : organisation. Amélioration des plantes de serre. b) Enquêtes fruitières, étude de l'organisation de la vente des produits horticoles, propagande, etc. c) Associations horticoles. Expositions et autres manifestations horticoles. Concours. Congrès. Jardins ouvriers et Ligues du Coin de terre.	223,700 9,020,700

Total par chapitre — Totaal per hoofdstuk.	AANWIJZING VAN DE DIENSTEN EN VAN HET VOORWERP DER UITGAVEN.	Artikelen.
29,285,750	2. Veekweekdienst :	52
	a) Uitvoering van het algemeen reglement tot verbetering der paardenrassen. Inrichting der prijskampen voor nationale premiën. Huur van halls, lokalen, boxen, stallen en al de diensten noodig bij het inrichten van prijskampen. Aankoop van medailles, kunstvoorwerpen en diploma's voor prijskampen.	
	Deel van het Departement in de uitvoeringskosten der provinciale reglementen tot verbetering der huisdieren. Toelagen aan vereenigingen en veekweeksyndicaten voor de verbetering der paarden-, runder-, zwijnen- en andere huisdierenrassen voor hunne eigelijke inrichting alsook om hun toe te laten : genealogische gegevens te registreeren, prijskampen en tentoonstellingen in te richten, deel te nemen met dieren aan tentoonstellingen in den vreemde, behoudspremiën toe te kennen, proefstations in te richten en te doen werken, de melkcontrôle en het toezicht over melk en vleeschcontrôle uit te oefenen en andere dergelijke manifestaties in te richten die voor doel hebben de verbetering van den veestapel in de hand te werken. Toelagen voor den aankoop van fokdieren, voor studiën en opzoekingen voor de veredeling der rassen van huisdieren alsook voor de uitbreiding der afzetgebieden. Aankoop van propagandadocumenten.	
	b) Toelagen aan maatschappijen voor het fokken van volbloed- en halfbloedpaarden. Terugbetaling. Uitkeeringen. Toelagen en toekenning van premiën om het produceeren van kaas en van andere zuivelderivaten te bevorderen. c) Toelagen om de seizoenschommelingen op de zuivelmarkt tegen te gaan. — Studiën en opzoekingen met het oog op de verbetering van de hoedanigheid der zuivelproducten.	
	3. Dienst der opzoekingen en der ontledingslaboratoria. — Toelagen aan opzoekings- en contrôleinstellingen.	
	4. Internationaal Landbouwinstituut te Rome. Aandeel in de kosten van het Internationaal Instituut.	
	5. Aandeel in de kosten van werking van het raadgevend graancomité te Londen . .	
	6. Aandeel in de kosten van werking van den Internationalen suikerraad te Londen.	
	Facultatieve subsidiën :	
	Landbouwgenie :	
	1. { a) Proefnemingen met landbouwmachines en -werktuigen. Verbeteringen aan landelijke gebouwen, paardenstallen, veestallen, varkensstallen, hoenderhokken, aalputten, enz. Grondverbeteringen. Handenarbeid in den landbouw. Verfraaiing van het landleven. Stallenprijskampen. Allerlei kosten.	
	b) Bebouwbaar maken van braakgronden. Onderzoeken. Aanmoedigingen . .	
	a) Tuinbouwproefvelden : inrichting. Verbetering der kasplanten	
	2. { b) Fruitkeuringen, instudeeren van de inrichting van den afzet der tuinbouwproducten. propaganda, enz	53
	c) Tuinbouwvereenigingen. Tentoonstellingen en andere tuinbouwmanifestaties. Prijskampen. Congressen. Arbeiderstuinen en Werk van den Akker.	

Articles.	DÉSIGNATION DES SERVICES ET DE L'OBJET DES DÉPENSES.	Montant des crédits par article. — Bedrag der kredieten per artikel.
	3. Champs d'expériences agricoles. Encouragements à l'emploi et à la production dans le pays de semences améliorées	10,000
	4. Journées d'études et cours de perfectionnement agricole. Commission internationale de l'enseignement agricole. Congrès.	10,000
	5. Chambres provinciales d'agriculture. Sociétés agricoles provinciales. Comices agricoles et associations agricoles libres. Subsidés pour concours, expositions et congrès agricoles. Subsidés et encouragements à des sociétés agricoles. Subsidés aux sociétés coopératives de crédit agricole, pour frais de premier établissement et pour le service d'inspection organisé par les caisses centrales de crédit agricole. Subsidés aux sociétés mutualistes d'assurance et de réassurance contre les pertes de chevaux et de bestiaux.	600,000
	6. Office national du lait et de ses dérivés.	1,125,000
	7. Centre national d'études d'économie ménagère.	3,750
	8. Subsidés à des cultivateurs pour achat de matériel de pesage ou à titre d'encouragement	37,500
	9. Subsidés à la station pour la culture et la préparation du tabac.	10,750
	Subventions. Encouragements. Bourses :	
	1. Enseignement horticole. Bourses d'études. fr.	850
54	2. Eaux et Forêts : Encouragements à des institutions forestières, de pisciculture et de chasse	18,750
		19,600
	CHAPITRE IV.	
	SECOURS.	
55	Secours à accorder, à défaut de pension, à d'anciens fonctionnaires, employés, agents salariés et à d'autres personnes, à leur veuve ou aux membres de leur famille dont ils étaient les soutiens, qui se trouvent dans une position malheureuse. Secours alloués dans des circonstances exceptionnelles à celles de ces personnes qui n'ont qu'une pension minime. Inspection vétérinaire. Secours à d'anciens vétérinaires du Gouvernement et à des veuves et orphelins de ces agents qui se trouvent dans le besoin	60,000
	CHAPITRE V.	
	TRAVAUX ET ACQUISITIONS.	
	<i>Subsidés pour travaux.</i>	
56	1. Erection d'étables de quarantaine à la frontière. Agrandissement et entretien des installations existantes. fr.	28,000
	2. Travaux d'aménagement et installations diverses au Laboratoire de diagnostic, achat de mobilier, travaux de peinture, etc.	200,000
		228,000

Total par chapitre — Totaal per hoofdstuk.	AANWIJZING VAN DE DIENSTEN EN VAN HET VOORWERP DER UITGAVEN.	Artikelen.
60,000 »	3. Landbouwproefvelden. Aanmoedigingen voor het gebruiken en in het land winnen van veredelde zaden. 4. Landbouwstudiedagen en volmakingsleergangen. Internationale commissie voor het landbouwonderwijs. Congressen. 5. Provinciale landbouwkamers. Provinciale landbouwmaatschappijen. Landbouwcomices en vrije landbouwverenigingen. Toelagen voor landbouwprijskampen, tentoonstellingen en congressen. Toelagen en aanmoedigingen aan landbouwmaatschappijen. Toelagen aan samenwerkende landbouwkredietmaatschappijen voor eerste stichtingskosten en voor den door de hoofdkassen van landbouwkrediet ingerichten toezichtsdienst. Toelagen aan de maatschappijen van onderlinge verzekering en herverzekering tegen het verlies van paarden en vee. 6. Nationale dienst voor zuivel en bijproducten. 7. Nationaal studie centrum voor huishoudkunde. 8. Subsidies aan landbouwers voor aankoop van weegmaterieel of ter bevordering. 9. Toelagen aan het station voor de teelt en de bereiding van tabak.	
	Toelagen. Aanmoedigingen. Beurzen : 1. Tuinbouwonderwijs. Studiebeurzen. 2. Waters en Bosschen : Aanmoedigingen aan instellingen betreffende boschbouw, vischteelt en jacht. HOOFDSTUK IV. HULPGELDEN. Hulpgelden, bij ontstentenis van pensioen, te verleen aan gewezen ambtenaren, beambten, bezoldigde bedienden en andere personen, aan hun weduwe of aan hun gezinsleden waarvan zij de steun waren en die zich in een benarden toestand bevinden. Hulpgelden, in uitzonderingsomstandigheden te verleen aan degene tusschen die personen, welke slechts een klein pensioen genieten. Veeartsenijtoezicht. Hulpgelden aan gewezen rijksveeartsen en aan hunne nooddrufte weduwen en weezen. HOOFDSTUK V. WERKEN EN AANKOOPEN. <i>Toelagen voor werken.</i> 1. Bouwen van quarantainestallen aan de grens. Vergrooten en onderhouden van de bestaande inrichtingen. 2. Inrichtingswerken en allerhande installatiën in het Laboratorium voor diagnose. Aankoop van mobilair, schilderingskosten, enz.	54 55 56

Articles.	DÉSIGNATION DES SERVICES ET DE L'OBJET DES DÉPENSES.	Montant des crédits par article. — Bedrag der kredieten per artikel.
	Service provincial des Eaux et Forêts :	
57	1. Service spécial des expériences et consultations scientifiques, Pépinières expérimentales, arboretum, etc. Musée. Travaux de culture et d'entretien, installation de champs d'études pour la biologie forestière, la protection des forêts, l'hydrobiologie appliquée. 2. Forêts, dunes et terrains incultes domaniaux. Travaux de culture, d'entretien et d'amélioration, éclaircies, exploitation, etc. Boisement, reboisement et travaux préparatoires. Construction, réfection, amélioration et entretien de la voirie forestière. Arpentage des coupes. Construction, amélioration, entretien, location des bâtiments forestiers (maisons, stations et musées). Dépenses diverses	2,707,000 »
58	3. Pisciculture. Repeuplement des cours d'eau : achat et transport d'alevins. Détermination de la capacité biogénique des cours d'eau. Améliorations piscicoles. Sauvetage des poissons en cas de pollution ou de baisse des eaux. Echelles à poissons, étangs, canaux d'alevinage, etc. Construction, amélioration, aménagement et entretien des maisons et bâtiments des piscicultures, des baraquements des préposés de pêche, etc. — Surveillance de la pêche en général, (barquettes, canots à moteurs, etc.). Dépenses diverses 4. Eaux et Forêts. Terrains incultes et bois des communes et des établissements publics. Subsidés pour la mise en valeur et la conversion en bois de terrains incultes et pour l'exécution de travaux exceptionnels d'amélioration forestière; restauration des bois ruinés, assainissements, etc.; construction, réfection et amélioration de chemins d'intérêt forestier. Subsidés en nature. Achat de graines et plants; culture dans les pépinières domaniales. Dépenses afférentes à ces subsidés	1,000,000 »
59	Service de l'Hydraulique agricole. Subsidés aux wateringues, polders, communes et autres administrations publiques subordonnées, pour l'amélioration : 1° de cours d'eau non navigables; 2° du régime hydrologique de terrains agricoles; 3° des chemins d'exploitation agricole, qui ne sont pas classés dans la voirie communale Acquisitions. Service provincial des Eaux et Forêts. Forêts, dunes et terrains incultes domaniaux. Acquisition d'immeubles destinés à agrandir le domaine privé de l'Etat, notamment les forêts domaniales, ou d'immeubles dont la conservation est reconnue désirable pour des raisons d'esthétique ou dans l'intérêt de la préservation des sites. Quote-part de l'Etat dans les intérêts et l'amortissement des capitaux nécessaires à l'acquisition de forêts indivises	100,000 »
CHAPITRE VI.		
DÉPENSES DIVERSES.		
60	1. Champs d'expériences horticoles. Matériel et divers. Convention phylloxérique fr. 10,000 2. { Frais divers afférents au déplacement du Jardin botanique } 30,000 { Étiquetage des collections du Jardin Botanique } 3. Champs d'expériences agricoles : matériel et divers. Frais des champs d'expériences et de démonstrations pour l'agriculture; expériences et démonstrations relatives à l'alimentation du bétail 75,000 4. Aménagement de la station laitière de Gembloux, achats de matériel. Subsidés, etc. 220,000 5. Aménagement de la station de recherches pour l'amélioration des plantes à Gembloux. — Achat de matériel, etc. 300,000	680,000 »

Total par chapitre — Totaal per hoofdstuk.	AANWIJZING VAN DE DIENSTEN EN VAN HET VOORWERP DER UITGAVEN.	Artikelen.
4,035,000 »	Provinciale dienst van Waters en Bosschen :	
	1. Bijzondere dienst der wetenschappelijke boschbouwproefnemingen en -raadplegingen. Proefboomkwekerijen, arboretum, enz. Museum. Teelt- en onderhoudswerken, oprichten van waarnemingsvelden voor boschbouwkundige biologie en bescherming der bosschen, toegepaste hydrobiologie, enz.	
	2. Domeinbosschen, -duinen en -braakgronden. Bebouwings-, onderhouds- en verbeteringswerken, dunningen, ontginningen, enz. Bebossching, herbebossching en voorbereidingswerken. Maken, hermaken, verbeteren en onderhouden van de boschwegen. Opmeten der hakken. Bouwen, verbeteren, onderhouden, huren der boschgebouwen (huizen, proefstations en musea). Allerlei uitgaven.	
	3. Vischteelt. Wederbepoting der waterloopen : aankoop en vervoer van pootvisschen. Vaststelling van de levensontwikkelingsgeschiktheid der waterloopen. Vischteeltverbeteringen. Redden van visschen bij verontreiniging of zakken van het water. Vischlad- ders, vijvers, pootwatering, enz. Oprichting, verbetering, inrichting en onderhoud der huizen en gebouwen van vischteeltinrichtingen, van barakken voor vischvangst- aangestelden, enz. — Toezicht over de visscherij in 't algemeen (bootjes, motor- booten, enz.). — Verschillende uitgaven.	57
	4. Waters en Bosschen. Braakgronden en bosschen van gemeenten en openbare inrich- tingen. Toelagen voor het bebouwbaarmaken en het bebosschen van braakgronden en voor het uitvoeren van buitengewone boschverbeteringswerken: herbopplanten van verwoeste bosschen, droogleggingen, enz.; maken, hermaken en verbeteren van wegen in het belang van den boschbouw. Toelagen in natura. Aankoop van zaden en planten; teelt in de domeinboomkwekerijen. Uitgaven in verband met die toelagen.	
	Landelijke Waterdienst. Toelagen aan watering, polders, gemeenten en andere onder- geschikte openbare besturen voor het verbeteren van : 1° niet bevaarbare waterloopen; 2° het waterstelsel van landbouwgronden; 3° de veldwegen die niet gerangschikt zijn onder de gemeentewegen.	58
	Aankopen. Provinciale dienst van Waters en Bosschen. Domeinbosschen, -duinen en -braakgronden. Aankoop van vaste goederen bestemd voor het vergrooten van het privaat staatsdomein, inzonderheid de domeinbosschen, of van onroerende goederen waarvan het behoud wenschelijk erkend wordt wegens esthetische redenen of in het belang der handhaving van het natuurschoon. Aandeel van den Staat in de interessen en delging der kapitalen noodig tot het aankopen van onverdeelde bosschen.	59
	HOOFDSTUK VI.	
	ALLERLEI UITGAVEN.	
	1. Tuinbouwproefvelden : materieel en allerlei. Druifluiscovenantie	
	2. { Allerhande kosten in verband met de verplaatsing van den Rijksplantentuin. Etikettenstel van den Rijksplantentuin.	
	3. Landbouwproefvelden : materieel en allerlei kosten der proef- en demonstratievelden voor den landbouw; proeven en demonstraties betreffende het veevoeden.	
	4. Inrichting van de zuivelproefstation te Gemblours, aankoop van materieel. Toelagen, enz.	60
	5. Inrichting van het Rijksstation voor plantenveredeling te Gemblours. Aankoop van materieel, enz.	

Articles.	DÉSIGNATION DES SERVICES ET DE L'OBJET DES DÉPENSES.	Montant des crédits par article. — Bedrag der kredieten per artikel.
	6. Etudes des problèmes spéciaux relatifs à la production et à l'utilisation des produits horticoles nationaux	15,000
	7. Participation du Département aux foires à l'étranger. Cotisation au fonds des foires	30,000
61	Eaux et Forêts. — Service provincial :	
	Pisciculture et chasse. Destruction de loutres et d'autres animaux ou gibier nuisibles. Frais d'acclimatation, de repeuplement, de nourriture du bon gibier et des oiseaux; Engins propres à contrarier ou réprimer le braconnage nocturne, tableaux synoptiques, nichoirs et mangeoires, etc. Lutte contre les insectes et cryptogames nuisibles aux forêts	230,000 "
62	Frais des cours de langues, divers.	3,000 "
	1. Inspection vétérinaire et laboratoire de diagnostic. Achat de tuberculine, malléine et vaccins. Recherche de nouveaux sérums. Dépenses diverses.	300,000 "
63	2. Service vétérinaire et laboratoire de diagnostic. Frais résultant de la lutte contre les maladies du bétail en vue de l'amélioration de la qualité du lait. Matériel (achat, entretien et réparations). Propagande. Personnel et main-d'œuvre. Frais de voyage et de mission. Indemnités. — Dépenses diverses	325,000 "
64	Frais résultant de la collation des décorations agricoles et spéciales.	26,500 "
65	Frais résultant de la lutte contre le doryphore et la gale noire de la pomme de terre ainsi que contre d'autres animaux ou végétaux nuisibles aux cultures. Produits et matériel (achat et réparations), personnel et main-d'œuvre. Subsidés, propagande, frais de voyage et de mission, indemnités, dépenses diverses, etc.	15,000,000 "
66	Dépenses imprévues non libellées au budget	9,000 "
	TOTAL POUR L'AGRICULTURE . fr.	=====
	TOTAL GÉNÉRAL POUR LE BUDGET DU MINISTÈRE DES AFFAIRES ÉCONOMIQUES, DES CLASSES MOYENNES ET DE L'AGRICULTURE fr.	=====

Vu et approuvé pour être annexé à Notre arrêté
du 30 septembre 1938.
LÉOPOLD.

PAR LE ROI :
*Le Ministre des Affaires Économiques,
des Classes Moyennes et de l'Agriculture,*
P. HEYMANS.

Le Ministre des Finances,
Max-Léo GÉRARD.

Total par chapitre. — Totaal per hoofdstuk.	AANWIJZING VAN DE DIENSTEN EN VAN HET VOORWERP DER UITGAVEN.	Artikelen.
16,573,500 »	6. Studie der bijzondere vraagstukken betreffende de productie en het gebruiken van nationale tuinbouwproducten. 7. Deelneming van het Departement aan de buitenlandsche jaarmarkten. Bijdrage aan het jaarmarktenfonds. Waters en Bosschen. — Provinciale Dienst : Vischteelt en Jacht. Verdelging van otters en andere dieren of schadelijk wild. Kosten van acclimateren, herbevolken, voeden van het goed wild en vogels. Geschikte tuigen tot tegenwerken of onderdrukken van nachtelijk stroopen; overzichtstabellen, broednestjes en voedselbakjes, enz. Bestrijding van insecten en zwammen schadelijk aan de bosschen. Kosten van taalcursussen; allerlei 1. Veeartsenijtoezicht en laboratorium voor diagnose. Aankoop van tuberculine, malléine en entstoffen. Opzoeken van nieuwe serums. Verschillende uitgaven. 2. Veeartsnijkundige dienst en laboratorium voor diagnose. Kosten voortkomend van den aangewenden strijd tegen de ziekten van den veestapel, met het oog op de verbetering van de kwaliteit van de melk. Materieel (aankoop, onderhoud en herstelling). Propaganda. Personeel. Reis- en zendingskosten. Vergoedingen. Allerhande uitgaven. Kosten wegens het verleen van landbouw en bijzondere eeretoekens Kosten wegens de bestrijding van den coloradokever en van den zwarten kanker der aardappelen alsmede van andere voor de teelten schadelijke dieren en gewassen. Producten en materieel (aankoop en herstelling), personeel en arbeiders. Toelagen, propaganda, kosten van reizen en van zendingen, vergoedingen, allerhande uitgaven, enz. Onvoorziene uitgaven niet vermeld in de begroting.	61 62 63 64 65 66
92,283,470 »	TOTAAL VOOR DE LANDBOUW.	
148,754,660 »	ALGEMEEN TOTAAL VOOR DE BEGROTING VAN HET MINISTERIE VAN ECONOMISCHE ZAKEN, MIDDENSTAND EN LANDBOUW.	

Ons bekend en goedgekeurd om te worden gevoegd
bij Ons besluit van 30 September 1938.
LEOPOLD.

VAN 'S KONINGS WEGE :
De Minister van Economische Zaken,
Middenstand en Landbouw.
P. HEYMANS.

De Minister van Financiën,
Max-Léo GÉRARD.

(40)

X

DÉVELOPPEMENTS

DU

**BUDGET DU MINISTÈRE DES AFFAIRES ÉCONOMIQUES,
DES CLASSES MOYENNES ET DE L'AGRICULTURE**

POUR L'EXERCICE 1939

N. B. — Les notes justificatives relatives au Budget sont publiées à la suite de celui-ci.

[N° 5-X.]

X

UITGEWERKTE STAAT

DER

**BEGROOTING VAN HET MINISTERIE VAN ECONOMISCHE ZAKEN,
MIDDENSTAND EN LANDBOUW**

VOOR HET DIENSTJAAR 1939

N. B. — De verantwoording betreffende deze Begrooting vinde men achteraan.

Numéro des articles.		Littéra des développements.		DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES.		CRÉDITS demandés pour l'exercice 1939.	CRÉDITS alloués pour l'exercice 1938.	
						KREDIETEN gevraagd voor het dienstjaar 1939.	KREDIETEN verleend voor het dienstjaar 1938.	
A. — AFFAIRES ÉCONOMIQUES ET CLASSES MOYENNES. DÉPENSES ORDINAIRES. CHAPITRE PREMIER. DÉPENSES DE PERSONNEL.								
1	1	Traitement du Ministre fr.				100,000		
	2	Frais d'usage d'une voiture automobile				40,000		
		TOTAL. . . fr.				140,000	140,000	
2	Traitements des fonctionnaires, employés et gens de service. — Indemnités familiale, de naissance, de résidence, de dernière maladie et de funérailles. — Promotions et augmentations réglementaires. — Commissions diverses : suppléments de traitement.							
1	Administration centrale.							
		GRADES ET FONCTIONS.	Traitements annuels.	Nombre d'agents. Cadre. Effectif.		Dépenses.		
		Secrétaire général.	80,000 à 90,000	1	1	90,000		
		Directeur général.	65,000 à 80,000	»	1	80,000		
		ou Directeur d'administration	60,000 à 75,000	2	»	»		
		Inspecteur général	60,000 à 75,000	2	1	70,000		
		Directeur	50,000 à 68,000	11	11	674,050		
		Directeur ou sous-directeur	40,000 à 68,000	2				
		Inspecteur principal	22,000 à 62,000	4	2	103,000		
		Inspecteur.		9	6	180,000		
		Inspecteur-adjoint	30,000 à 44,000	»	2	84,750		
		Conseiller juridique	22,000 à 62,000	1	1	43,000		
		Sous-directeur.	40,000 à 54,000	2	9	427,000		
		Sous-directeur ou chef de bureau	30,000 à 54,000	7	»	»		
		Sous-directeur, chef de bu- reau ou premier rédacteur.	25,000 à 54,000	1	1	27,000		
		A REPORTER		42	35	1,778,800		
		A REPORTER. . . . fr.				140,000	140,000	

DIFFÉRENCES. — VERSCHILLEN.		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN.	Littera van de ontleding.	Nummer van de artikelen.																																																																								
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.																																																																											
		A. — ECONOMISCHE ZAKEN EN MIDDENSTAND.																																																																										
		GEWONE UITGAVEN.																																																																										
		EERSTE HOOFDSTUK.																																																																										
		UITGAVEN VOOR PERSONEEL.																																																																										
		Jaarwedde van den Minister fr. 100,000	1	1																																																																								
		Kosten voor het gebruik van een auto. 40,000	2																																																																									
		TOTAAL . . . fr. 140,000																																																																										
		Jaarwedden van de ambtenaren, de beambten en het dienstpersoneel. — Gezins-, geboorte- en verblijfsvergoeding, vergoeding voor kosten van laatste ziekte en van begrafenis. — Reglementaire bevorderingen en verhoogen. — Verschillende commissies : bijwedden.		2																																																																								
		Hoofdbestuur :																																																																										
		<table> <tr> <th>GRADEN EN AMBTEN.</th><th>Jaarwedden.</th><th colspan="2">Getal personeelsleden. Kader. Effectief.</th><th>Uitgaven.</th></tr> <tr> <td>Secretaris-generaal . . .</td><td>80,000 tot 90,000</td><td>1</td><td>1</td><td>90,000</td></tr> <tr> <td>Directeur-generaal . . .</td><td>65,000 tot 80,000</td><td>"</td><td>1</td><td>80,000</td></tr> <tr> <td>of Directeur van bestuur . .</td><td>60,000 tot 75,000</td><td>2</td><td>"</td><td>"</td></tr> <tr> <td>Inspecteur-generaal . . .</td><td>60,000 tot 75,000</td><td>2</td><td>1</td><td>70,000</td></tr> <tr> <td>Directeur</td><td>50,000 tot 68,000</td><td>11</td><td rowspan="2">11</td><td rowspan="2">674,050</td></tr> <tr> <td>Directeur of onder-directeur</td><td>40,000 tot 68,000</td><td>2</td></tr> <tr> <td>Eerst aanwezend inspecteur .</td><td rowspan="2">22,000 tot 62,000</td><td>4</td><td>2</td><td>103,000</td></tr> <tr> <td>Inspecteur.</td><td>9</td><td>6</td><td>180,000</td></tr> <tr> <td>Adjunct-inspecteur . . .</td><td>30,000 tot 44,000</td><td>"</td><td>2</td><td>84,750</td></tr> <tr> <td>Rechtskundig adviseur . .</td><td>22,000 tot 62,000</td><td>1</td><td>1</td><td>43,000</td></tr> <tr> <td>Onderdirecteur</td><td>40,000 tot 54,000</td><td>2</td><td>9</td><td>427,000</td></tr> <tr> <td>Onderdirecteur of bureel- hoofd</td><td>30,000 tot 54,000</td><td>7</td><td>"</td><td>"</td></tr> <tr> <td>Onderdirecteur, bureelhoofd of eerste opsteller . . .</td><td>25,000 tot 54,000</td><td>1</td><td>1</td><td>27,000</td></tr> <tr> <td colspan="2">OVER TE DRAGEN . . .</td><td>42</td><td>35</td><td>1,778,800</td></tr> </table>	GRADEN EN AMBTEN.	Jaarwedden.	Getal personeelsleden. Kader. Effectief.		Uitgaven.	Secretaris-generaal . . .	80,000 tot 90,000	1	1	90,000	Directeur-generaal . . .	65,000 tot 80,000	"	1	80,000	of Directeur van bestuur . .	60,000 tot 75,000	2	"	"	Inspecteur-generaal . . .	60,000 tot 75,000	2	1	70,000	Directeur	50,000 tot 68,000	11	11	674,050	Directeur of onder-directeur	40,000 tot 68,000	2	Eerst aanwezend inspecteur .	22,000 tot 62,000	4	2	103,000	Inspecteur.	9	6	180,000	Adjunct-inspecteur . . .	30,000 tot 44,000	"	2	84,750	Rechtskundig adviseur . .	22,000 tot 62,000	1	1	43,000	Onderdirecteur	40,000 tot 54,000	2	9	427,000	Onderdirecteur of bureel- hoofd	30,000 tot 54,000	7	"	"	Onderdirecteur, bureelhoofd of eerste opsteller . . .	25,000 tot 54,000	1	1	27,000	OVER TE DRAGEN . . .		42	35	1,778,800		
GRADEN EN AMBTEN.	Jaarwedden.	Getal personeelsleden. Kader. Effectief.		Uitgaven.																																																																								
Secretaris-generaal . . .	80,000 tot 90,000	1	1	90,000																																																																								
Directeur-generaal . . .	65,000 tot 80,000	"	1	80,000																																																																								
of Directeur van bestuur . .	60,000 tot 75,000	2	"	"																																																																								
Inspecteur-generaal . . .	60,000 tot 75,000	2	1	70,000																																																																								
Directeur	50,000 tot 68,000	11	11	674,050																																																																								
Directeur of onder-directeur	40,000 tot 68,000	2																																																																										
Eerst aanwezend inspecteur .	22,000 tot 62,000	4	2	103,000																																																																								
Inspecteur.		9	6	180,000																																																																								
Adjunct-inspecteur . . .	30,000 tot 44,000	"	2	84,750																																																																								
Rechtskundig adviseur . .	22,000 tot 62,000	1	1	43,000																																																																								
Onderdirecteur	40,000 tot 54,000	2	9	427,000																																																																								
Onderdirecteur of bureel- hoofd	30,000 tot 54,000	7	"	"																																																																								
Onderdirecteur, bureelhoofd of eerste opsteller . . .	25,000 tot 54,000	1	1	27,000																																																																								
OVER TE DRAGEN . . .		42	35	1,778,800																																																																								
		OVER TE DRAGEN.																																																																										

Numéro des articles.		Littera des développements.		DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES.				CRÉDITS demandés pour l'exercice 1939. — KREDIETEN gevraagd voor het dienstjaar 1939.	CRÉDITS alloués pour l'exercice 1938. — KREDIETEN verleend voor het dienstjaar 1938.
2	1					REPORT. . . fr.	140,000	140,000	
		GRADES ET FONCTIONS.	Traitements annuels.	Nombre d'agents. Cadre. Effectif.		Dépenses.			
			REPORT. . . .	42	35	1,778,800			
		Docteur en droit	24,000 à 54,000	3	3	79,000			
		Chef de bureau	30,000 à 44,000	5	13	505,200			
		Chef de bureau ou premier rédacteur	25,000 à 44,000	6	»	»			
		Traducteur	25,000 à 44,000	2	2	52,000			
		Contrôleur principal . . .	30,000 à 44,000	2	»	»			
		Contrôleur. . . .	13,400 à 39,000	18	15	370,100			
		Agent technique de 1 ^{re} classe	25,000 à 34,000		2	56,500			
		Agent technique de 2 ^e classe.	19,000 à 26,000		1	24,000			
		Sous-chef de bureau ou pre- mier rédacteur	25,000 à 34,000	19	17	499,700			
		Rédacteur de 1 ^{re} et 2 ^e classes	12,600 à 26,000	34	32	593,200			
		Sténo-dactylo rédacteur ou sténo-dactylographe . .	12,600 à 26,000	28	27	446,200			
		Commis aux écritures . .	11,000 à 25,000	52	42	564,100			
		Dactylographe	11,000 à 20,000	13	10	142,500			
		Classeur	10,000 à 20,000	11	10	139,700			
		Messenger-huissier. . . .		16	12	158,000			
		Messenger-huissier-concierge .			4	57,900			
		Nettoyeuse	1,500 à 2,000	1	1	1,700			
		Nominations, promotions et augmentations éventuelles				623,640			
		TOTAUX		252	226	6,092,240			
		A REPORTER. . fr.				6,092,240			
		A REPORTER. . fr.					140,000	140,000	

DIFFÉRENCES. — VERSCHILLEN.		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN.	Littera van de ontleding.	Nummer van de artikelen.																																																																																																																
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.																																																																																																																			
»	»	OVERDRACHT.	1	2																																																																																																																
		<table> <tr> <th>GRADEN EN AMBTEN.</th><th>Jaarwedden.</th><th colspan="2">Getal personeelsleden.</th><th>Uitgaven.</th></tr> <tr> <td></td><td></td><th>Rader.</th><th>Effectief.</th><td></td></tr> <tr> <td>OVERDRACHT . . .</td><td></td><td>42</td><td>35</td><td>1,778,800</td></tr> <tr> <td>Doctor in de rechten. . .</td><td>24,000 tot 54,000</td><td>3</td><td>3</td><td>79,000</td></tr> <tr> <td>Bureelhoofd . . .</td><td>30,000 tot 44,000</td><td>5</td><td>13</td><td>505,200</td></tr> <tr> <td>Bureelhoofd of eerste opstel- ler . . .</td><td>25,000 tot 44,000</td><td>6</td><td>»</td><td>»</td></tr> <tr> <td>Vertaler . . .</td><td>25,000 tot 44,000</td><td>2</td><td>2</td><td>52,000</td></tr> <tr> <td>Eerstaanwezend controleur .</td><td>30,000 tot 44,000</td><td>2</td><td>»</td><td>»</td></tr> <tr> <td>Controleur. . .</td><td>13,400 tot 39,000</td><td rowspan="3">18</td><td>15</td><td>370,100</td></tr> <tr> <td>Technisch ambtenaar 1^e kl.</td><td>25,000 tot 34,000</td><td>2</td><td>56,500</td></tr> <tr> <td>Technisch ambtenaar 2^e kl.</td><td>19,000 tot 26,000</td><td>1</td><td>24,000</td></tr> <tr> <td>Onderbureelhoofd of eerste opsteller. . .</td><td>25,000 tot 34,000</td><td>19</td><td>17</td><td>499,700</td></tr> <tr> <td>Opsteller 1^e en 2^e klasse . .</td><td>12,600 tot 26,000</td><td>34</td><td>32</td><td>593,200</td></tr> <tr> <td>Stenotypiste-opsteller of ste- notypiste . . .</td><td>12,600 tot 26,000</td><td>28</td><td>27</td><td>446,200</td></tr> <tr> <td>Schrijver . . .</td><td>11,000 tot 25,000</td><td>52</td><td>42</td><td>564,100</td></tr> <tr> <td>Typiste . . .</td><td>11,000 tot 20,000</td><td>13</td><td>10</td><td>142,500</td></tr> <tr> <td>Klasseerder . . .</td><td></td><td>11</td><td>10</td><td>139,700</td></tr> <tr> <td>Bode-deurwachter . . .</td><td>10,000 tot 20,000</td><td rowspan="2">16</td><td>12</td><td>158,000</td></tr> <tr> <td>Bode - deurwachter - huisbe- waarder. . .</td><td></td><td>4</td><td>57,900</td></tr> <tr> <td>Schoonmaakster . . .</td><td>1,500 tot 2,000</td><td>1</td><td>1</td><td>1,700</td></tr> <tr> <td>Benoemingen, bevorderingen en eventuele verhoogingen . . .</td><td></td><td></td><td></td><td>623,640</td></tr> <tr> <td colspan="2">TOTALEN . . .</td><td>252</td><td>226</td><td>6,092,240</td></tr> <tr> <td colspan="2">OVER TE DRAGEN. . fr.</td><td></td><td></td><td>6,092,240</td></tr> </table>	GRADEN EN AMBTEN.	Jaarwedden.	Getal personeelsleden.		Uitgaven.			Rader.	Effectief.		OVERDRACHT . . .		42	35	1,778,800	Doctor in de rechten. . .	24,000 tot 54,000	3	3	79,000	Bureelhoofd . . .	30,000 tot 44,000	5	13	505,200	Bureelhoofd of eerste opstel- ler . . .	25,000 tot 44,000	6	»	»	Vertaler . . .	25,000 tot 44,000	2	2	52,000	Eerstaanwezend controleur .	30,000 tot 44,000	2	»	»	Controleur. . .	13,400 tot 39,000	18	15	370,100	Technisch ambtenaar 1 ^e kl.	25,000 tot 34,000	2	56,500	Technisch ambtenaar 2 ^e kl.	19,000 tot 26,000	1	24,000	Onderbureelhoofd of eerste opsteller. . .	25,000 tot 34,000	19	17	499,700	Opsteller 1 ^e en 2 ^e klasse . .	12,600 tot 26,000	34	32	593,200	Stenotypiste-opsteller of ste- notypiste . . .	12,600 tot 26,000	28	27	446,200	Schrijver . . .	11,000 tot 25,000	52	42	564,100	Typiste . . .	11,000 tot 20,000	13	10	142,500	Klasseerder . . .		11	10	139,700	Bode-deurwachter . . .	10,000 tot 20,000	16	12	158,000	Bode - deurwachter - huisbe- waarder. . .		4	57,900	Schoonmaakster . . .	1,500 tot 2,000	1	1	1,700	Benoemingen, bevorderingen en eventuele verhoogingen . . .				623,640	TOTALEN . . .		252	226	6,092,240	OVER TE DRAGEN. . fr.				6,092,240		
GRADEN EN AMBTEN.	Jaarwedden.	Getal personeelsleden.		Uitgaven.																																																																																																																
		Rader.	Effectief.																																																																																																																	
OVERDRACHT . . .		42	35	1,778,800																																																																																																																
Doctor in de rechten. . .	24,000 tot 54,000	3	3	79,000																																																																																																																
Bureelhoofd . . .	30,000 tot 44,000	5	13	505,200																																																																																																																
Bureelhoofd of eerste opstel- ler . . .	25,000 tot 44,000	6	»	»																																																																																																																
Vertaler . . .	25,000 tot 44,000	2	2	52,000																																																																																																																
Eerstaanwezend controleur .	30,000 tot 44,000	2	»	»																																																																																																																
Controleur. . .	13,400 tot 39,000	18	15	370,100																																																																																																																
Technisch ambtenaar 1 ^e kl.	25,000 tot 34,000		2	56,500																																																																																																																
Technisch ambtenaar 2 ^e kl.	19,000 tot 26,000		1	24,000																																																																																																																
Onderbureelhoofd of eerste opsteller. . .	25,000 tot 34,000	19	17	499,700																																																																																																																
Opsteller 1 ^e en 2 ^e klasse . .	12,600 tot 26,000	34	32	593,200																																																																																																																
Stenotypiste-opsteller of ste- notypiste . . .	12,600 tot 26,000	28	27	446,200																																																																																																																
Schrijver . . .	11,000 tot 25,000	52	42	564,100																																																																																																																
Typiste . . .	11,000 tot 20,000	13	10	142,500																																																																																																																
Klasseerder . . .		11	10	139,700																																																																																																																
Bode-deurwachter . . .	10,000 tot 20,000	16	12	158,000																																																																																																																
Bode - deurwachter - huisbe- waarder. . .			4	57,900																																																																																																																
Schoonmaakster . . .	1,500 tot 2,000	1	1	1,700																																																																																																																
Benoemingen, bevorderingen en eventuele verhoogingen . . .				623,640																																																																																																																
TOTALEN . . .		252	226	6,092,240																																																																																																																
OVER TE DRAGEN. . fr.				6,092,240																																																																																																																
»	»	OVER TE DRAGEN.																																																																																																																		

Numéro des articles.	Littéra des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES.	CRÉDITS demandés pour l'exercice 1939.	CRÉDITS alloués pour l'exercice 1938.
			KREDIETEN gevraagd voor het dienstjaar 1939.	KREDIETEN verleend voor het dienstjaar 1938.
2	1	REPORT . . fr.	140,000	140,000
		REPORT . . fr. 6,092,240		
		Participation des agents à la constitution des pensions de veuves et d'Orphelins. 365,535		
		RESTE . . fr. 5,726,705		
		Augmentation de 5 p. c. 286,335		
		Indemnité de résidence 72,500		
		Indemnités familiale et de naissance 81,900		
		Indemnité pour frais de dernière maladie et de funérailles. 39,900		
		Indemnité mobile de vie chère allouée à une nettoyeuse. . 1,470		
		TOTAL. . fr.	6,208,810	6,007,900
2		Conseil des Mines :		
		GRADES ET FONCTIONS. Traitements annuels. Nombre d'agents. Dépenses.		
		Cadre. Effectif.		
		Président 55,000 à 66,000 1 1 66,000		
		Conseiller 42,000 à 53,000 4 4 193,500		
		Greffier 36,000 à 47,000 1 1 42,000		
		Commis aux écritures . . 11,000 à 25,000 2 2 40,400		
		Nominations, promotions et augmentations éventuelles 1,600		
		TOTAUX . . . 8 8 343,500		
		Participation des agents à la constitution des pensions de veuves et d'orphelins. 20,610		
		RESTE . . fr. 322,890		
		Augmentation de 5 p. c. 16,145		
		Indemnité de résidence 1,060		
		Indemnités familiale et de naissance 1,545		
		Indemnité pour frais de dernière maladie et de funérailles . 7,895		
		TOTAL . . fr.	349,525	353,891
		A REPORTER. . . fr.	6,608,335	6,501,791

DIFFÉRENCES. — VERSCHILLEN.		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN.				Littera van de ontleding.	Nummer van de artikelen.
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.						
200,910	4,366	OVERDRACHT.				3	2
		Korps der Rijksmijnningenieurs :					
		GRADEN EN AMBTEN.	Jaarwedden.	Gesl. personeelsleden. kador. Effectief.	Uitgaven.		
		Directeur-generaal . . .	80,000 tot 90,000	1 1	85,000		
		Inspecteur-generaal . . .	65,000 tot 80,000	1 1	80,000		
		Hoofdingenieur-directeur . .	60,000 tot 75,000	16 10	725,000		
		Eerstaanwezend ingenieur .	24,000 tot 65,000	51 { 25	1,402,500		
		Ingenieur			677,250	20	
		Eerstaanwezend klerk- teeke- naar	25,000 tot 38,000	20 { 15	473,000		
		Klerk-teekenaar	12,600 tot 26,000		3	48,400	
		Benoemingen, bevorderingen en eventueele verhoogingen			167,871		
		TOTALEN	89 ⁽¹⁾	75	3,659,021		
		Deelneming van de ambtenaren en beambten aan het aan- leggen van de weduwen- en weezenpensioenen			219,440		
			BLIJFT . . fr.		3,439,581		
		Vermeerdering van 5 t. h.			171,979		
		Verblijfsvergoeding			6,300		
		Kinderbijslag en geboortevergoeding			40,367		
		Vergoeding voor kosten van laatste ziekte en begrafenis . .			19,958		
11,305		TOTAAL . . fr.			3,678,185		
		⁽¹⁾ Met inbegrip van een Hoofdingenieur-directeur en van een eerst- aanwezend ingenieur gedetacheerd bij het Nationaal Mijninstituut te Frameries; een Hoofdingenieur-directeur en een Mijningenieur gedeta- cheerd bij den Dienst der Springstoffen; een Hoofdingenieur-directeur en twee Mijningenieurs gedetacheerd bij den Aardkundigen Dienst; drie ingenieurs in disponibiliteit.					
		Nationaal Mijninstituut te Frameries :				4	
		GRADEN EN AMBTEN.	Jaarwedden.	Effectief.	Uitgaven.		
		Hoofdingenieur-directeur . .	60,000 tot 75,000	1	75,000		
		Eerstaanwezend ingenieur . .	43,000 tot 65,000	1	53,500		
		Benoemingen, bevorderingen en eventueele verhoogingen					
		TOTALEN		2	128,500		
		OVER TE DRAGEN. fr.			128,500		
212,215	4,366	OVER TE DRAGEN.					

Numéro des articles.	Littera des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES.	CRÉDITS demandés pour l'exercice 1939.	CRÉDITS alloués pour l'exercice 1938.																																
			KREDIETEN gevraagd voor het dienstjaar 1939.	KREDIETEN verleend voor het dienstjaar 1938.																																
2	4	REPORT . . fr.	10,376,520	10,168,671																																
		REPORT. . fr. 128,500																																		
		Participation des agents à la constitution des pensions de veuves et d'orphelins 7,710																																		
		RESTE. . fr. 120,790																																		
		Augmentation de 5 p. c. 6,040																																		
		Indemnités familiale et de naissance 2,000																																		
		Indemnité pour frais de dernière maladie et de funérailles . 4,000																																		
		TOTAL . . fr.	132,830	129,205																																
5		Délégués à l'inspection des Mines :																																		
		<table> <tr> <th rowspan="2">GRADES ET FONCTIONS.</th><th rowspan="2">Indemnité principale.</th><th colspan="2">Nombre d'agents.</th><th rowspan="2">Dépenses.</th></tr> <tr> <th>Cadre.</th><th>Effectif.</th></tr> <tr> <td></td><td>15,000</td><td></td><td>20</td><td>300,000</td></tr> <tr> <td></td><td>17,500</td><td></td><td>8</td><td>140,000</td></tr> <tr> <td>Délégués à l'inspection des Mines</td><td>20,000</td><td>54</td><td>21</td><td>420,000</td></tr> <tr> <td></td><td>22,500</td><td></td><td>5</td><td>112,500</td></tr> <tr> <td>TOTAUX</td><td></td><td>54</td><td>54</td><td>972,500</td></tr> </table>	GRADES ET FONCTIONS.	Indemnité principale.	Nombre d'agents.		Dépenses.	Cadre.	Effectif.		15,000		20	300,000		17,500		8	140,000	Délégués à l'inspection des Mines	20,000	54	21	420,000		22,500		5	112,500	TOTAUX		54	54	972,500		
GRADES ET FONCTIONS.	Indemnité principale.	Nombre d'agents.			Dépenses.																															
		Cadre.	Effectif.																																	
	15,000		20	300,000																																
	17,500		8	140,000																																
Délégués à l'inspection des Mines	20,000	54	21	420,000																																
	22,500		5	112,500																																
TOTAUX		54	54	972,500																																
		Participation des agents à la constitution des pensions de veuves et d'orphelins 58,350																																		
		RESTE . . fr. 914,150																																		
		Augmentation de 5 p. c. 45,710																																		
		Participation de l'Etat aux caisses de prévoyance . . . 50,700																																		
		Indemnité de résidence 13,440																																		
		Indemnités familiale et de naissance 69,200																																		
		Indemnité pour frais de dernière maladie et de funérailles . 8,400																																		
		TOTAL . . fr.	1,101,600	1,095,400																																
		A REPORTER . . fr.	11,610,950	11,393,276																																

DIFFÉRENCES. — VERSCHILLEN.		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN.	Littera van de ontleding.	Nummer van de artikelen.
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.			
212,215	4,366	OVERDRACHT.	4	2
		OVERDRACHT . . . fr. 128,500		
		Deelneming van de ambtenaren en beambten aan het aan- leggen van de weduwen- en weezenpensioenen . . . 7,710		
		Blijft . . . fr. 120,790		
		Vermeerdering van 5 t. h. 6,040		
		Kinderbijslag en geboortevergoeding 2,000		
		Vergoeding voor kosten van laatste ziekte en begrafenis . 4,000		
3,625	»	TOTAAL . . . fr. 132,830		
		Afgevaardigden bij het Mijntoezicht :	5	
		GRADEN EN AMBTEN. Hoofdvergoeding. Getal personeelsleden. Kader. effectief. Uitgaven.		
		Afgevaardigden bij het Mijn- toezicht		
		15,000 } 20 300,000		
		17,500 } 8 140,000		
		20,000 } 21 420,000		
		22,500 } 5 112,500		
		TOTALEN . . . 54 54 972,500		
		Deelneming van de ambtenaren en beambten aan het aan- leggen van de weduwen- en weezenpensioenen . . . 58,350		
		Blijft . . . fr. 914,150		
		Vermeerdering van 5 t. h. 45,710		
		Aandeel van het Rijk aan de Voorzorgskassen 50,700		
		Verblijfsvergoeding 13,440		
		Kinderbijslag en geboortevergoeding 69,200		
		Vergoeding voor kosten van laatste ziekte en begrafenis . 8,400		
6,200	»	TOTAAL . . . fr. 1,101,600		
222,040	4,366	OVER TE DRAGEN.		

Numéro des articles.	Littera des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES.				CRÉDITS demandés pour l'exercice 1939.	CRÉDITS alloués pour l'exercice 1938.
						KREDIETEN gevraagd voor het dienstjaar 1939.	KREDIETEN verleend voor het dienstjaar 1938.
2					REPORT. . . fr.	11,610,950	11,393,276
6		Service des produits explosifs :					
		GRADES ET FONCTIONS.	Traitements annuels.	Nombre d'agents. Cadre. Effectif.		Dépenses.	
		Inspecteur en chef (Ingé- nieur en chef-directeur des Mines)	60,000 à 75,000	»	1	75,000	
		Inspecteur principal (Ingé- nieur principal des Mines)	24,000 à 62,000	»	1	50,000	
		Ingénieur des Mines		»	1	25,250	
		Contrôleur	12,600 à 26,000	1	1	13,400	
		Nominations, promotions et augmentations éventuelles				5,450	
		TOTAUX		1	4	169,100	
		Participation des agents à la constitution des pensions de veuves et d'orphelins.				10,146	
		RESTE. . . fr.				158,954	
		Augmentation de 5 p. c.				7,940	
		Indemnité de résidence.				2,100	
		Indemnités familiale et de naissance				2,015	
		Indemnité pour frais de dernière maladie et de funérailles.				6,300	
		TOTAL. . . fr.				177,315	215,102
7		Service géologique :					
		GRADES ET FONCTIONS.	Traitements annuels.	Nombre d'agents. Cadre. Effectif.		Dépenses.	
		Ingénieur en chef-directeur des Mines	60,000 à 75,000	»	1	75,000	
		Géologue principal	24,000 à 65,000	1	1	65,000	
		Ingénieur des Mines		»	2	79,000	
		Préparateur	11,000 à 25,000	2	2	40,500	
		Nominations, promotions et augmentations éventuelles				»	
		TOTAUX		3	6	259,500	
		A REPORTER. . . fr.				259,500	
		A REPORTER . . . fr.				11,788,265	11,608,378

DIFFÉRENCES. — VERSCHILLEN.		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN.				Littera van de ontleding.	Nummer van de artikelen.
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.						
222,040	4,366	OVERDRACHT.					2
		Dienst der springstoffen :				6	
		GRADEN EN AMBTEN.	Jaarwedden.	Getal per-personeelsleden. Kader. Effectief.		Uitgaven.	
		Hoofdinspecteur (Hoofdinge- nieur-directeur bij het Mijnwezen)	60,000 tot 75,000	»	1	75,000	
		Eerstaanwezend inspecteur (Eerstaanwezend Mijn- ingenieur)	24,000 tot 62,000	»	1	50,000	
		Mijningenieur.		»	1	25,250	
		Contrôleur	12,600 tot 26,000	1	1	13,400	
		Benoemingen, bevorderingen en eventuele verhoogingen				5,450	
		TOTALEN.		1	4	169,100	
		Deelneming van de ambtenaren en beambten aan het aan- leggen van de weduwen- en wezenpensieonen				10,146	
						BLIJFT . . fr.	158,954
		Vermeerdering van 5 t. h.				7,946	
		Verblijfsvergoeding				2,100	
		Kinderbijslag en geboortevergoeding				2,015	
		Vergoeding voor kosten van laatste ziekte en begrafenis .				6,300	
	37,787	TOTAAL. . . fr.				177,315	
		Aardkundige dienst :					7
		GRADEN EN AMBTEN.	Jaarwedden.	Getal personeelsleden. Kader. Effectief.		Uitgaven.	
		Hoofdingenieur-directeur bij het Mijnwezen.	60,000 tot 75,000	»	1	75,000	
		Eerstaanwezend aardkundige Mijningenieur.	24,000 tot 65,000	1	1	65,000	
				»	2	79,000	
		Preparator.	11,000 tot 25,000	2	2	40,500	
		Benoemingen, bevorderingen en eventuele ver- hoogingen				»	
		TOTALEN.		3	6	259,500	
		OVER TE DRAGEN . . fr.				259,500	
222,040	42,153	OVER TE DRAGEN.					

Numéro des articles.	Littéra des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES.	CRÉDITS demandés pour l'exercice 1939.	CRÉDITS alloués pour l'exercice 1938.																														
			KREDIETEN gevraagd voor het dienstjaar 1939.	KREDIETEN verleend voor het dienstjaar 1938.																														
2	7	REPORT . . fr.	11,788,265	11,608,378																														
		REPORT . . fr. 259,500																																
		Participation des agents à la constitution des pensions de veuves et d'orphelins 15,570																																
		RESTE . . fr. 243,930																																
		Augmentation de 5 p. c. 12,195																																
		Indemnité de résidence 2,100																																
		Indemnités familiale et de naissance 12,150																																
		Indemnité pour frais de dernière maladie et de funérailles . 4,000																																
		TOTAL . . . fr.	274,375	273,630																														
	8	Service d'études :																																
		<table> <tr> <th rowspan="2">GRADES ET FONCTIONS</th><th rowspan="2">Traitements annuels.</th><th colspan="2">Nombre d'agents.</th><th rowspan="2">Dépenses.</th></tr> <tr> <th>Cadre.</th><th>Effectif.</th></tr> <tr> <td>Inspecteur en chef-directeur</td><td>50,000 à 68,000</td><td>1</td><td>»</td><td>»</td></tr> <tr> <td>Inspecteur principal . . .</td><td rowspan="2">22,000 à 62,000</td><td rowspan="2">12</td><td>3</td><td>177,050</td></tr> <tr> <td>Inspecteur</td><td>8</td><td>211,000</td></tr> <tr> <td>Nominations, promotions et augmentations éventuelles</td><td></td><td></td><td></td><td>(1) 365,825</td></tr> <tr> <td>TOTAUX</td><td></td><td>13</td><td>11</td><td>753,875</td></tr> </table>	GRADES ET FONCTIONS	Traitements annuels.	Nombre d'agents.		Dépenses.	Cadre.	Effectif.	Inspecteur en chef-directeur	50,000 à 68,000	1	»	»	Inspecteur principal . . .	22,000 à 62,000	12	3	177,050	Inspecteur	8	211,000	Nominations, promotions et augmentations éventuelles				(1) 365,825	TOTAUX		13	11	753,875		
GRADES ET FONCTIONS	Traitements annuels.	Nombre d'agents.			Dépenses.																													
		Cadre.	Effectif.																															
Inspecteur en chef-directeur	50,000 à 68,000	1	»	»																														
Inspecteur principal . . .	22,000 à 62,000	12	3	177,050																														
Inspecteur			8	211,000																														
Nominations, promotions et augmentations éventuelles				(1) 365,825																														
TOTAUX		13	11	753,875																														
		Participation des agents à la constitution des pensions de veuves et d'orphelins 45,233																																
		RESTE . . fr. 708,642																																
		Augmentation de 5 p. c. 35,433																																
		Indemnité de résidence 7,350																																
		Indemnités familiale et de naissance 10,650																																
		Indemnité pour frais de dernière maladie et de funérailles . 6,300																																
		TOTAL . . . fr.	768,375	437,250																														
		(1) Y compris le crédit nécessaire au recrutement de 5 ingénieurs, de 4 licenciés en sciences commerciales, etc., et au relèvement du barème des inspecteurs.																																
		A REPORTER . . . fr.	12,831,015	12,319,258																														

DIFFÉRENCES. — VERSCHILLEN.		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN.	Littera van de ontleding.	Nummer van de artikelen.
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.			
222,040	42,153	OVERDRACHT.	7	2
		OVERDRACHT . . fr. 259,500		
		Deelneming van de ambtenaren en beambten aan het aan- leggen van de weduwen- en weezenpensioenen . . . 15,570		
		BLIJFT . . fr. 243,930		
		Vermeerdering van 5 t. h. 12,195		
		Verblijfsvergoeding 2,100		
		Kinderbijslag en geboortevergoeding 12,150		
		Vergoeding voor kosten van laatste ziekte en begrafenis . 4,000		
745	»	TOTAAL . . fr. 274,375		
		Studiedienst :	8	
		GRADEN EN AMBTEN. Jaarwedden. ^{Gesam.} ^{personeelsleden.} ^{Kader.} ^{Effectief.} Uitgaven.		
		Hoofdinspecteur-directeur . 50,000 tot 68,000 1 » »		
		Eerstaanwezend inspecteur . { 22,000 tot 62,000 12 } 3 177,050		
		Inspecteur 8 211,000		
		Benoemingen, bevorderingen en eventueele ver- hoogingen (1) 365,825		
		TOTALEN . 13 11 753,875		
		Deelneming van de ambtenaren en beambten aan het aan- leggen van de weduwen- en weezenpensioenen . . . 45,233		
		BLIJFT . . fr. 708,642		
		Vermeerdering van 5 t. h. 35,433		
		Verblijfsvergoeding 7,350		
		Kinderbijslag en geboortevergoeding 10,650		
		Vergoeding voor kosten van laatste ziekte en begrafenis . 6,300		
331,125	»	TOTAAL . fr. 768,375		
		(1) Inbegrepen het noodig krediet voor het aanwerven van 5 ingenieurs, 4 licenciaten in de handelwetenschappen, enz., en voor de verhooging van de weddeschaal der inspecteurs.		
553,910	42,153	OVER TE DRAGEN.		

Numéro des articles.	Littéra des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES.				CRÉDITS demandés pour l'exercice 1939.	CRÉDITS alloués pour l'exercice 1938.
						KREDIETEN gevraagd voor het dienstjaar 1939.	KREDIETEN verleend voor het dienstjaar 1938.
2		REPORT . . fr.				12,831,015	12,319,258
9	Service des poids et mesures :						
		GRADES ET FONCTIONS.	Traitements annuels.	Nombre d'agents. Cadre. Effectif.		Dépenses.	
	Inspecteur principal (vé- rificateur en chef) . . .	43,000 à 62,000	1	»	»		
	Ingénieur principal . . .	22,000 à 62,000	2	2	111,000		
	Inspecteur		1	1	24,000		
	Conducteur principal . .	18,000 à 52,000	»	»	»		
	Vérificateur	25,000 à 51,000	17	16	593,800		
	Vérificateur adjoint . .	18,000 à 27,000	17	18	391,200		
	Mécanicien	12,600 à 26,000	2	1	26,000		
	Nominations, promotions et augmentations éventuelles				119,500		
	TOTAUX		40	38	1,265,500		
	Participation des agents à la constitution des pensions de veuves et d'orphelins				75,930		
	RESTE . . fr.				1,189,570		
	Augmentation de 5 p. c.				59,480		
	Indemnité de résidence				17,850		
	Indemnités familiale et de naissance				18,445		
	Indemnité pour frais de dernière maladie et de funérailles .				6,300		
	TOTAL . . fr.					1,291,645	1,360,710
10	Administration technique de l'Enseignement professionnel, industriel et ménager :						
		GRADES ET FONCTIONS.	Traitements annuels.	Nombre d'agents. Cadre. Effectif.		Dépenses.	
	Inspecteur principal . . .	25,000 à 62,000	15	11	613,000		
	Inspecteur			4	151,000		
	Inspectrice principale . .	25,000 à 54,000	14	6	282,000		
	Inspectrice			8	244,000		
	Nominations, promotions et augmentations éventuelles				25,500		
	TOTAUX		29	29	1,315,500		
	A REPORTER. . fr.				1,315,500		
	A REPORTER . . fr.					14,122,660	13,679,968

DIFFÉRENCES. — VERSCHILLEN.		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN.	Littera van de ontleding.	Nummer van de artikelen.																																																																																				
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.																																																																																							
553,910	42,153	OVERDRACHT.		2																																																																																				
		IJkdienst :	9																																																																																					
		<table> <tr> <th>GRADEN EN AMBTEN.</th><th>Jaarwedden.</th><th colspan="2">Getal personeelsleden. Kader. Effectief.</th><th>Uitgaven.</th></tr> <tr> <td>Eerstaanwezend inspecteur (Hoofdijkmeester) . . .</td><td>43,000 tot 62,000</td><td>1</td><td>»</td><td>»</td></tr> <tr> <td>Eerstaanwezend ingenieur . . .</td><td rowspan="2">22,000 tot 62,000</td><td>2</td><td>2</td><td>111,000</td></tr> <tr> <td>Inspecteur</td><td>1</td><td>1</td><td>24,000</td></tr> <tr> <td>Eerstaanwezend conducteur.</td><td>18,000 tot 52,000</td><td>»</td><td>»</td><td>»</td></tr> <tr> <td>IJkmeester</td><td>25,000 tot 51,000</td><td>17</td><td>16</td><td>593,800</td></tr> <tr> <td>Adjunct-ijkmeester</td><td>18,000 tot 27,000</td><td>17</td><td>18</td><td>391,200</td></tr> <tr> <td>Werktuigkundige</td><td>12,600 tot 26,000</td><td>2</td><td>1</td><td>26,000</td></tr> <tr> <td>Benoemingen, bevorderingen en eventueele verhoogen</td><td></td><td></td><td></td><td>119,500</td></tr> <tr> <td colspan="2">TOTALEN.</td><td>40</td><td>38</td><td>1,265,500</td></tr> <tr> <td colspan="2">Deelneming van de ambtenaren en beambten aan het aan- leggen van de weduwen en weezenpensioenen</td><td></td><td></td><td>75,930</td></tr> <tr> <td colspan="2"></td><td colspan="2">BLIJFT. . fr.</td><td>1,189,570</td></tr> <tr> <td colspan="2">Vermeerdering van 5 t. h.</td><td colspan="2"></td><td>59,480</td></tr> <tr> <td colspan="2">Verblijfsvergoeding</td><td colspan="2"></td><td>17,850</td></tr> <tr> <td colspan="2">Kinderbijslag en geboortevergoeding</td><td colspan="2"></td><td>18,445</td></tr> <tr> <td colspan="2">Vergoeding voor kosten van laatste ziekte en begrafenis</td><td colspan="2"></td><td>6,300</td></tr> <tr> <td colspan="2">TOTAAL . . fr.</td><td colspan="2"></td><td>1,291,645</td></tr> </table>	GRADEN EN AMBTEN.	Jaarwedden.	Getal personeelsleden. Kader. Effectief.		Uitgaven.	Eerstaanwezend inspecteur (Hoofdijkmeester) . . .	43,000 tot 62,000	1	»	»	Eerstaanwezend ingenieur . . .	22,000 tot 62,000	2	2	111,000	Inspecteur	1	1	24,000	Eerstaanwezend conducteur.	18,000 tot 52,000	»	»	»	IJkmeester	25,000 tot 51,000	17	16	593,800	Adjunct-ijkmeester	18,000 tot 27,000	17	18	391,200	Werktuigkundige	12,600 tot 26,000	2	1	26,000	Benoemingen, bevorderingen en eventueele verhoogen				119,500	TOTALEN.		40	38	1,265,500	Deelneming van de ambtenaren en beambten aan het aan- leggen van de weduwen en weezenpensioenen				75,930			BLIJFT. . fr.		1,189,570	Vermeerdering van 5 t. h.				59,480	Verblijfsvergoeding				17,850	Kinderbijslag en geboortevergoeding				18,445	Vergoeding voor kosten van laatste ziekte en begrafenis				6,300	TOTAAL . . fr.				1,291,645		
GRADEN EN AMBTEN.	Jaarwedden.	Getal personeelsleden. Kader. Effectief.		Uitgaven.																																																																																				
Eerstaanwezend inspecteur (Hoofdijkmeester) . . .	43,000 tot 62,000	1	»	»																																																																																				
Eerstaanwezend ingenieur . . .	22,000 tot 62,000	2	2	111,000																																																																																				
Inspecteur		1	1	24,000																																																																																				
Eerstaanwezend conducteur.	18,000 tot 52,000	»	»	»																																																																																				
IJkmeester	25,000 tot 51,000	17	16	593,800																																																																																				
Adjunct-ijkmeester	18,000 tot 27,000	17	18	391,200																																																																																				
Werktuigkundige	12,600 tot 26,000	2	1	26,000																																																																																				
Benoemingen, bevorderingen en eventueele verhoogen				119,500																																																																																				
TOTALEN.		40	38	1,265,500																																																																																				
Deelneming van de ambtenaren en beambten aan het aan- leggen van de weduwen en weezenpensioenen				75,930																																																																																				
		BLIJFT. . fr.		1,189,570																																																																																				
Vermeerdering van 5 t. h.				59,480																																																																																				
Verblijfsvergoeding				17,850																																																																																				
Kinderbijslag en geboortevergoeding				18,445																																																																																				
Vergoeding voor kosten van laatste ziekte en begrafenis				6,300																																																																																				
TOTAAL . . fr.				1,291,645																																																																																				
	69,065	Technische Administratie van het Vak-, Nijverheids- en Huishoud- onderwijs :	10																																																																																					
		<table> <tr> <th>GRADEN EN AMBTEN.</th><th>Jaarwedden.</th><th colspan="2">Getal personeelsleden. Kader. Effectief.</th><th>Uitgaven.</th></tr> <tr> <td>Eerstaanwezend inspecteur</td><td rowspan="2">25,000 tot 62,000</td><td rowspan="2">15</td><td>11</td><td>613,000</td></tr> <tr> <td>Inspecteur</td><td>4</td><td>151,000</td></tr> <tr> <td>Eerstaanwezende opzienster.</td><td rowspan="2">25,000 tot 54,000</td><td rowspan="2">14</td><td>6</td><td>282,000</td></tr> <tr> <td>Opzienster</td><td>8</td><td>244,000</td></tr> <tr> <td>Benoemingen, bevorderingen en eventueele verhoogen</td><td></td><td></td><td></td><td>25,500</td></tr> <tr> <td colspan="2">TOTALEN.</td><td>29</td><td>29</td><td>1,315,500</td></tr> <tr> <td colspan="2">OVER TE DRAGEN. . fr.</td><td colspan="2"></td><td>1,315,500</td></tr> </table>	GRADEN EN AMBTEN.	Jaarwedden.	Getal personeelsleden. Kader. Effectief.		Uitgaven.	Eerstaanwezend inspecteur	25,000 tot 62,000	15	11	613,000	Inspecteur	4	151,000	Eerstaanwezende opzienster.	25,000 tot 54,000	14	6	282,000	Opzienster	8	244,000	Benoemingen, bevorderingen en eventueele verhoogen				25,500	TOTALEN.		29	29	1,315,500	OVER TE DRAGEN. . fr.				1,315,500																																																		
GRADEN EN AMBTEN.	Jaarwedden.	Getal personeelsleden. Kader. Effectief.		Uitgaven.																																																																																				
Eerstaanwezend inspecteur	25,000 tot 62,000	15	11	613,000																																																																																				
Inspecteur			4	151,000																																																																																				
Eerstaanwezende opzienster.	25,000 tot 54,000	14	6	282,000																																																																																				
Opzienster			8	244,000																																																																																				
Benoemingen, bevorderingen en eventueele verhoogen				25,500																																																																																				
TOTALEN.		29	29	1,315,500																																																																																				
OVER TE DRAGEN. . fr.				1,315,500																																																																																				
553,910	111,218	OVER TE DRAGEN.																																																																																						

Numéro des articles.	Littéra des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES	CRÉDITS demandés pour l'exercice 1939.	CRÉDITS alloués pour l'exercice 1938.
			KREDIETEN gevraagd voor het dienstjaar 1939.	KREDIETEN verleend voor het dienstjaar 1938.
2	10	REPORT . . fr.	14,122,660	13,679,968
		REPORT . . fr. 1,315,500		
		Participation des agents à la constitution des pensions de veuves et d'orphelins 78,930		
		RESTE . . fr. 1,236,570		
		Augmentation de 5 p. c. 61,828		
		Indemnité de résidence 2,100		
		Indemnités familiale et de naissance 16,752		
		Indemnité pour frais de dernière maladie et de funérailles . 12,000		
		TOTAL . . fr.	1,329,250	1,281,260
	11	Personnel détaché et personnel, hors cadre, transférés du Ministère des Finances :		
		GRADES ET FONCTIONS. Traitements Effectif. Dépenses. annuels		
		Agent du Trésor 29,000 à 40,000 3 115,750		
		Sous-chef de bureau 37,700 1 37,700		
		Rédacteur de 1 ^{re} classe . . 24,000 à 29,000 3 82,000		
		Nominations, promotions et augmentations éventuelles 3,150		
		TOTAUX 7 238,600		
		Participation des agents à la constitution des pensions de veuves et d'orphelins 14,316		
		RESTE . . fr. 224,284		
		Augmentation de 5 p. c. 11,216		
		Indemnités familiale et de naissance 8,860		
		Indemnité pour frais de dernière maladie et de funérailles . . 4,200		
		TOTAL	248,560	158,818
		A REPORTER . . fr.	15,700,470	15,120,046

DIFFÉRENCES. — VERSCHILLEN.		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN.	Littera van de ontleding.	Nummer van de artikelen.
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.			
553,910	111,218	OVERDRACHT.	10	2
		OVERDRACHT . fr. . . 1,315,500		
		Deelneming van de ambtenaren en beambten aan het aan- leggen van de weduwen- en weezenpensioenen . . . 78,930		
		BLIJFT . . fr. . 1,236,570		
		Vermeerdering van 5 t. h. 61,828		
		Verblijfsvergoeding 2,100		
		Kinderbijslag en geboortevergoeding 16,752		
		Vergoeding voor kosten van laatste ziekte en begrafenis . 12,000		
47,990		TOTAAL . . fr. . 1,329,250		
		Personeel gedetacheerd en personeel buiten kader, overgeplaatst van het Ministerie van Financiën :	11	
		GRADEN EN AMBTEN. Jaarwedden. Effectief. Uitgaven.		
		Agent van de Schatkist. . 29,000 tot 40,000 3 115,750		
		Onderbureelhoofd . . . 37,700 1 37,700		
		Opsteller 1 ^e klasse . . . 24,000 tot 29,000 3 82,000		
		Benoemingen, bevorderingen en eventueele verhoogingen 3,150		
		TOTALEN. 7 238,600		
		Deelneming van de ambtenaren en beambten aan het aan- leggen van de weduwen- en weezenpensioenen . . . 14,316		
		BLIJFT . . fr. . 224,284		
		Vermeerdering van 5 t. h. 11,216		
		Kinderbijslag en geboortevergoeding 8,860		
		Vergoeding voor kosten van laatste ziekte en begrafenis . 4,200		
89,742		TOTAAL . . . fr. . 248,560		
691,642	111,218	OVER TE DRAGEN.		

Numéro des articles.	Littéra des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES.				CRÉDITS demandés pour l'exercice 1939.	CRÉDITS alloués pour l'exercice 1938.
						KREDIETEN gevraagd voor het dienstjaar 1939.	KREDIETEN verleend voor het dienstjaar 1938.
2				REPORT . . fr.		15,700,470	15,120,046
12		Personnel définitif transféré des Services de l'Agriculture à l'Office Central des Contingents et Licences.					
		GRADES ET FONCTIONS.	Traitements annuels.	Effectif.	Dépenses.		
		Agronome	22,000 à 51,000	1	51,000		
		Chef de bureau	30,000 à 44,000	1	34,050		
		Rédacteur de 1 ^{re} classe	19,000 à 26,000	2	44,500		
		Commis d'ordre	{ 11,000 à 25,000 }	1	13,000		
		Commis aux écritures		2	26,800		
		Nominations, promotions et augmentations éventuelles			6,500		
		TOTAUX		7	175,850		
		Participation des agents à la constitution des pensions de veuves et d'orphelins			10,551		
		RESTE . . fr.			165,299		
		Augmentation de 5 p. c.			8,265		
		Indemnité de résidence			5,250		
		Indemnités familiale et de naissance			5,986		
		Indemnité pour frais de dernière maladie et de funérailles			6,300		
		TOTAL . . fr.				191,100	
13		Personnel définitif transféré de la Marine (Ministère des Transports) à l'Office Central des Contingents et Licences.					
		GRADES ET FONCTIONS.	Traitements annuels.	Effectif.	Dépenses.		
		Pilote	27,960 à 44,760	5	190,200		
		Nominations, promotions et augmentations éventuelles			10,000		
		TOTAUX		5	200,200		
		Participation des agents à la constitution des pensions de veuves et d'orphelins			12,012		
		RESTE . . fr.			188,188		
		Augmentation de 5 p. c.			9,410		
		Indemnités familiale et de naissance			5,252		
		Indemnité pour frais de dernière maladie et de funérailles			8,000		
		TOTAL . . fr.				210,850	
		A REPORTER . . fr.				16,102,420	15,120,046

DIFFÉRENCES. — VERSCHILLEN.		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN.	Littera van de ontleding.	Nummer van de artikelen.
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.			
691,642	111,218	OVERDRACHT.		2
		Vast personeel overgeplaatst van de Diensten van Landbouw naar den Centralen Dienst voor Contingenten en Vergunningen :	12	
		GRADEN EN AMBTEN . Jaarwedden. Effectief. Uitgaven.		
		Landbouwkundige . . . 22,000 tot 51,000 1 51,000		
		Bureelhoofd 30,000 tot 44,000 1 34,050		
		Opsteller 1 ^e klasse . . . 19,000 tot 26,000 2 44,500		
		Ordeklerk { 11,000 tot 25,000 } 1 13,000		
		Schrijver { 11,000 tot 25,000 } 2 26,800		
		Benoemingen, bevorderingen en eventueele verhoogen 6,500		
		TOTALEN . . . 7 175,850		
		Deelneming van de ambtenaren en beambten aan het aan- leggen van de weduwen- en weezenpensioenen . . . 10,551		
		BLIJFT . . fr. 165,299		
		Vermeerdering van 5 t. h. 8,265		
		Verblijfsvergoeding 5,250		
		Kinderbijslag en geboortevergoeding 5,986		
		Vergoeding voor kosten van laatste ziekte en begrafenis . 6,300		
191,100		TOTAAL . . fr. 191,100		
		Vast personeel overgeplaatst van het Zeewezen (Ministerie van Verkeers- wezen) naar den Centralen Dienst voor Contingenten en Vergunningen :	13	
		GRADEN EN AMBTEN. Jaarwedden. Effectief. Uitgaven.		
		Loods 27,960 tot 44,760 5 190,200		
		Benoemingen, bevorderingen en eventueele verhoogen 10,000		
		TOTALEN . . . 5 200,200		
		Deelneming van de ambtenaren en beambten aan het aan- leggen van de weduwen- en weezenpensioenen . . . 12,012		
		BLIJFT . . fr. 188,188		
		Vermeerdering van 5 t. h. 9,410		
		Kinderbijslag en geboortevergoeding 5,252		
		Vergoeding voor kosten van laatste ziekte en begrafenis . 8,000		
210,850		TOTAAL. . fr. 210,850		
1,093,592	111,218	OVER TE DRAGEN.		

Numéro des articles.	Littéra des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES.	CRÉDITS demandés pour l'exercice 1939.	CRÉDITS alloués pour l'exercice 1938.
			KREDIETEN gevraagd voor het dienstjaar 1939.	KREDIETEN verleend voor het dienstjaar 1938.
2		REPORT. . . fr.	16,102,420	15,120,046
14		Commissions diverses. — Suppléments de traitement :		
		Comité directeur des Annales des Mines. — Rémunération des secrétaire et secrétaire-adjoint fr. 5,000		
		Conseil géologique. — Secrétariat : Rémunération du secrétaire 2,210		
		TOTAL . . . fr. 7,210		
		Participation des agents à la constitution des pensions de veuves et d'orphelins 430		
		RESTE . . . fr.	6,780	7,165
15		Remboursement à la Régie des Télégraphes et des Téléphones des frais résultant de la mise à la disposition du Département de trois agents chargés d'assurer le service de la centrale téléphonique . 64,000 Augmentation de 5 p. c. 3,200		
		TOTAL . . . fr.	67,200	44,100
3		Traitements et indemnités des agents temporaires. — Salaires et indem- nités des agents salariés.		
1		Administration centrale :		
		GRADES ET FONCTIONS Traitements Effectif Dépenses. annuels.		
		Chargé d'études 30,000 à 56,000 1 36,000		
		Premier rédacteur 25,000 à 34,000 » »		
		Contrôleur 13,400 à 15,200 10 147,050		
		Agent temporaire forfaitaire 13,400 à 28,600 3 60,700		
		Rédacteur de 2 ^e classe . . 12,600 à 22,500 3 50,900		
		Sténo-dactylographe . . 12,600 à 15,200 2 26,800		
		Commis aux écritures . . 11,000 à 13,400 9 114,700		
		Dactylographe 11,000 à 13,400 2 25,300		
		Classeur 10,000 à 11,400 2 22,500		
		Nominations et augmentations éventuelles 81,420		
		TOTAUX 32 565,370		
		Augmentation de 5 p. c. 28,270		
		Versements prévus par la loi du 18 juin 1930 relative à l'assu- rance en vue de la vieillesse et du décès prématuré des employés 30,775		
		Indemnité de résidence 10,389		
		Indemnités familiale et de naissance 19,926		
		Indemnité pour frais de dernière maladie et de funérailles. 10,500		
		TOTAL . . . fr.	665,230	912,069
		A REPORTER .fr. . .	16,841,630	16,083,380

DIFFÉRENCES. — VERSCHILLEN.		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN.	Littera van de ontleding.	Nummer van de artikelen.
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.			
1,093,592	111,218	OVERDRACHT.		2
		Verschillende Commissies. — Bijwedden :	14	
		Bestuurscomité der « Annales des Mines ». — Bezoldiging van den secre- taris en den adjunct-secretaris fr. 5,000		
		Aardkundige Raad. — Secretariaat : Bezoldiging van den secretaris 2,210		
		TOTAAL. . fr. 7,210		
		Deelneming van de ambtenaren en beambten aan het aan- leggen van de weduwen- en weezenpensioenen . . . 430		
	385	BLIJFT . . fr. 6,780		
		Terugbetaling aan de Regie van Telegraaf en Telefoon der kosten voort- spruitende uit het ter beschikking stellen van het Departement van drie beambten gelast met den dienst der telefooncentrale 64,000	15	
		Vermeerdering van 5 t. h. 3,200		
23,100		TOTAAL . . fr. 67,200		
		Jaarwedden en vergoedingen van het tijdelijk personeel. — Loonen en vergoedingen van het loontrekkend personeel.		3
		Hoofdbestuur :	1	
		GRADEN EN AMBTEN. Jaarwedden. Effectief. Uitgaven.		
		Studie belastigde . . . 30,000 tot 56,000 1 36,000		
		Eerste opsteller 25,000 tot 34,000 * *		
		Controleur 13,400 tot 15,200 10 147,050		
		Forfaitaire tijdelijke beambte 13,400 tot 28,600 3 60,700		
		Opsteller 2 ^e klasse . . . 12,600 tot 22,500 3 50,900		
		Stenotypiste 12,600 tot 15,200 2 26,800		
		Schrijver 11,000 tot 13,400 9 114,700		
		Typiste 11,000 tot 13,400 2 25,300		
		Klasseerder 10,000 tot 11,400 2 22,500		
		Benoemingen en eventueele verhoogingen . . . 81,420		
		TOTALEN 32 565,370		
		Vermeerdering van 5 t. h. 28,270		
		Stortingen voorzien bij de wet van 18 Juni 1930 betreffende de verzekering tegen de geldelijke gevolgen van ouderdom en vroegen dood der bedienden 30,775		
		Verblijfsvergoeding 10,389		
		Kinderbijslag en geboortevergoeding 19,926		
		Vergoeding voor kosten van laatste ziekte en begrafenis. 10,500		
	246,839	TOTAAL . fr. 665,230		
1,116,692	358,442	OVER TE DRAGEN.		

Numéro des articles.	Littera des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES.				CRÉDITS demandés pour l'exercice 1939.	CRÉDITS alloués pour l'exercice 1938.
						KREDIETEN gevraagd voor het dienstjaar 1939.	KREDIETEN verleend voor het dienstjaar 1938.
3		REPORT . . fr.				16,841,630	16,083,380
	2	Cabinet du Ministre :					
		GARDES ET FONCTIONS.	Traitements annuels.	Effectif.	Dépenses.		
		Chef de cabinet	75,000	1	75,000		
		Secrétaire particulier.	36,000	1	36,000		
		Augmentation éventuelle			"		
		TOTAUX		2	111,000		
		Augmentation de 5 p. c.			5,550		
		Versements prévus par la loi du 18 juin 1930 relative à l'assu- rande en vue de la vieillesse et du décès prématuré des employés			1,774		
		Indemnités familiale et de naissance			2,100		
		Indemnité pour frais de dernière maladie et de funérailles			4,000		
		TOTAL . . . fr.				124,424	58,718
	3	Agents salariés. — Administration centrale :					
		GRADES ET FONCTIONS.	Salaire de base.	Nombre d'agents.		Dépenses.	
				cadre.	Effectif.		
		Garçon de bureau	Fr. 3.80 à 4.60 l'heure.	11	10	117,500	
		Nettoyeuse	12 à 18 francs par jour.	20	20	80,000	
		Nominations et augmentations éventuelles				10,560	
		TOTAUX		31	30	208,060	
		Augmentation de 5 p. c..				10,403	
		Indemnités familiale et de naissance				3,150	
		Supplément régional.				10,915	
		Cotisations patronales				4,000	
		TOTAL				236,528	247,770
		A REPORTER . . . fr.				17,202,582	16,389,868

DIFFÉRENCES. — VERSCHILLEN.		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN.				Littera van de ontleding.	Nummer van de artikelen.
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.						
1,116,692	358,442	OVERDRACHT.					3
		Kabinet van den Minister :				2	
		GRADEN EN AMBTEN.	Jaarwedden.	Effectief.	Uitgaven.		
		Kabinetshoofd	75,000	1	75,000		
		Particulier secretaris	36,000	1	36,000		
		Eventueele verhooging					
		TOTALEN		2	111,000		
		Vermeerdering van 5 t. h.			5,550		
		Stortingen voorzien bij de wet van 18 Juni 1930 betreffende de verzekering tegen de geldelijke gevolgen van ouderdom en vroegen dood der bedienden			1,774		
		Kinderbijslag en geboortevergoeding			2,100		
		Vergoeding voor kosten van laatste ziekte en begrafenis			4,000		
65,706				TOTAAL . fr.	124,424		
		Loontrekkend personeel — Hoofdbestuur :				3	
		GRADEN EN AMBTEN.	Grondloonen.	Getal personeelsleden. Kader. Effectief.	Uitgaven.		
		Bureeljongen	Fr. 3-80 tot 4-60 per uur.	11 10	117,500		
		Schoonmaakster	12 tot 18 frank per dag.	20 20	80,000		
		Benoemingen en eventueele verhoogingen			10,560		
		TOTALEN		31 30	208,060		
		Vermeerdering van 5 t. h.			10,403		
		Kinderbijslag en geboortevergoeding			3,150		
		Gewestelijke toeslag			10,915		
		Werkgeversbijdragen			4,000		
	11,242			TOTAAL . fr.	236,528		
1,182,398	369,684	OVER TE DRAGEN.					

Numéra des articles.	Littéra des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES.	CRÉDITS demandés pour l'exercice 1939. — KREDIETEN gevraagd voor het dienstjaar 1939.	CRÉDITS alloués pour l'exercice 1938. — KREDIETEN verleend voor het dienstjaar 1938.
		REPORT . . fr.	17,202,582	16,389,868
3	4	Service des Poids et Mesures :		
		Effectif. Dépenses.		
		Salaire des ouvriers rajusteurs 18 214,635		
		Augmentation de 5 p. c. 10,730		
		Cotisations patronales 1,475		
		Indemnités familiale et de naissance 5,150		
		Indemnité pour frais de dernière maladie et de funérailles . 1,538		
		TOTAL	233,528	233,528
	5	Services frigorifiques. — Indemnités tenant lieu de traitements, indemnités familiales, de naissance et de résidence. — Prévisions pour augmentations et nominations éventuelles.		
		GRADES ET FONCTIONS. Indemnités. Effectif. Dépenses.		
		Directeur des services frigorifiques. 63,000 1 63,000		
		Sous-directeur, directeur entrepôt d'Anvers 44,000 1 44,000		
		Sous-directeur, chef de la comptabilité. 40,750 1 40,750		
		Sous-chef de bureau, directeur entrepôt de Bruxelles 34,000 1 34,000		
		Sous-chef de bureau, secrétaire direction centrale 31,500 1 31,500		
		Sous-chef de bureau, directeur entrepôt de Bressoux. 24,000 1 24,000		
		Sous-chef de bureau, comptable entrepôt de Bruxelles 25,000 1 25,000		
		Rédacteur de 1 ^{re} classe, secrétaire entrepôt d'Anvers. 26,000 1 26,000		
		A REPORTER . 8 288,250		
		A REPORTER . . . fr.	17,436,110	16,623,396

DIFFÉRENCES. — VERSCHILLEN.		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN.	Littera van de ontleding.	Nummer van de artikelen.
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.			
1,182,398	369,684	OVERDRACHT. IJkdienst : Effectief. Uitgaven. Loonen der werklieden ijkers 18 214,635 Vermeerdering van 5 t. h. 10,730 Werkgeversbijdragen. 1,475 Kinderbijslag en geboortevergoeding 5,150 Vergoeding voor kosten van laatste ziekte en begrafenis . 1,538 TOTAAL. fr. 233,528	4	3
		Koel- en vriesdiensten. — Vergoedingen ter vervanging van jaarwedden, gezins-, geboorte- en verblijfsvergoedingen. — Voorziene uitgaven voor vermoedelijke verhoogingen en eventueele benoemingen. GRADEN EN AMBTEN. Vergoedingen. Effectief. Uitgaven. Directeur der koel- en vriesdiensten. 63,000 1 63,000 Onderdirecteur, directeur pakhuis van Antwerpen 44,000 1 44,000 Onderdirecteur, comptabiliteits-overste 40,750 1 40,750 Onderbureelhoofd, directeur pakhuis van Brussel 34,000 1 34,000 Onderbureelhoofd, secretaris van het middenbeheer. 31,500 1 31,500 Onderbureelhoofd, directeur pakhuis van Bressoux 24,000 1 24,000 Onderbureelhoofd, rekenplichtige pakhuis van Brussel 25,000 1 25,000 Opsteller 1 ^e klasse, secretaris pakhuis van Antwerpen 26,000 1 26,000 OVER TE DRAGEN 8 288,250	5	
1,182,398	369,684	OVER TE DRAGEN.		

Numéro des articles.	Littéra des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES.	CRÉDITS demandés pour l'exercice 1939. — KREDIETEN gevraagd voor het dienstjaar 1939.	CRÉDITS alloués pour l'exercice 1938. — KREDIETEN verleend voor het dienstjaar 1938.
3	5	REPORT. . . fr.	17,436,110	16,623,396
		REPORT. . . . 8 288,250		
		Rédacteur de 1 ^{re} classe, directeur entrepôt de Gand 24,000 1 24,000		
		Rédacteur de 1 ^{re} classe, comptabi- lité et service financier 19,000 à 22,000 5 105,500		
		Sténo-dactylographe, direction cen- trale. 19,500 1 19,500		
		Commis d'ordre, comptabilité et service financier 16,200 à 17,800 3 50,200		
		Concierger-nettoyeuse. 2,000 1 2,000		
		Nominations, promotions et aug- mentations éventuelles 43,050		
		TOTAUX . . . 19 532,500		
		Augmentation de 5 p. c. 26,625		
		Indemnité de résidence 6,489		
		Indemnités familiale et de naissance 3,864		
		Indemnité mobile à une concierge. 1,665		
		Cotisations patronales pour pensions et fonds d'allocations pour employés. 17,680		
		TOTAL . . .	588,823	594,416
6		Services frigorifiques. — Salaires des techniciens, chefs-mécaniciens, méca- niciens, ouvriers et nettoyeuses. — Prévisions pour augmentations et recrutements éventuels.		
		GRADES ET FONCTIONS. Salaires. Effectif. Dépenses.		
		Techniciens Direction centrale . . 22,932 à 24,024 2 46,956		
		Magasinier général 14,550 1 14,550		
		1 chef mécanicien } 11,625 à 20,200 11 154,200		
		10 ouvriers de l'entrepôt d'Anvers. }		
		1 chef mécanicien } 11,700 à 21,100 18 271,200		
		17 ouvriers de l'entrepôt de Bru- xelles et atelier central . . . }		
		1 chef mécanicien } 11,180 à 15,650 9 111,800		
		8 ouvriers de l'entrepôt de Gand . }		
		1 chef mécanicien } 13,700 à 16,800 3 46,000		
		2 ouvriers de l'entrepôt de Bressoux. }		
		A REPORTER 44 644,706		
		A REPORTER . . fr.	18,024,933	17,217,812

DIFFÉRENCES. — VERSCHILLEN.		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN.		Littera van de ontleding.	Nummer van de artikelen.
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.				
1,182,398	369,684	OVERDRACHT.		5	3
		OVERDRACHT.	8	288,250	
		Opsteller 1 ^e klasse, directeur pak- huis van Gent.	24,000	1	24,000
		Opsteller 1 ^e klasse, comptabiliteit en financiedienst	19,000 tot 22,000	5	105,500
		Stenotypiste, middenbeheer	19,500	1	19,500
		Ordeklerken, comptabiliteit en fi- nanciedienst	16,200 tot 17,800	3	50,200
		Huisbewaakster-schoonmaakster	2,000	1	2,000
		Benoemingen, bevorderingen en eventuele verhoogingen			43,050
		TOTALEN	19	532,500	
		Vermcerdering van 5 t. h.		26,625	
		Verblijfsvergoeding		6,489	
		Kinderbijslag en geboortevergoeding		3,864	
		Veranderlijke vergoeding aan een huisbewaarster		1,665	
		Werkgeversbijdragen voor pensioenen en toelagenfonds voor bedienden		17,680	
	5,593	TOTAAL . . fr.		588,823	
		Koel- en vriesdiensten. — Loonen van technici, hoofdwerktuigkundigen, werktuigkundigen, werklieden en schoonmaaksters. — Voorziene uit- gaven voor verhoogingen en eventuele aanwervingen.			6
		GRADEN EN AMBTEN.	Loonen.	Effectief.	Uitgaven.
		Technici Middenbeheer	22,932 tot 24,024	2	46,956
		Magazijnier-generaal.	14,550	1	14,550
		1 hoofdwerktuigkundige	11,625 tot 20,200	11	154,200
		10 arbeiders van het pakhuis van Antwerpen			
		1 hoofdwerktuigkundige	11,700 tot 21,100	18	271,200
		17 arbeiders van het pakhuis van Brussel en Centrale werkplaats			
		1 hoofdwerktuigkundige.	11,180 tot 15,650	9	111,800
		8 arbeiders van het pakhuis van Gent.			
		1 hoofdwerktuigkundige, 2 arbei- ders van het pakhuis van Bres- soux.	13,700 tot 16,800	3	46,000
		OVER TE DRAGEN	44	644,706	
1,182,398	375,277	OVER TE DRAGEN.			

Numéro des articles.	Littéra des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES.	CRÉDITS	CRÉDITS
			Sur demandés po. l'exercice 193 — KREDIETEN gevraagd voor he dienstjaar 1939.	alloués pour l'exercice 1938. — KREDIETEN verleend voor het dienstjaar 1938.
3	6	REPORT. . . fr.	18,024,933	17,217,812
		REPORT . . 44 fr. 644,706		
		Gestionnaire-mécanicien, 1 ouvrier de l'entrepôt de Marcinelle . . 13,250 à 17,750 2 31,000		
		Gestionnaire-mécanicien, 1 ouvrier de l'entrepôt d'Audenarde . . 11,500 à 15,100 2 26,600		
		Nettoyeuse direction centrale . . 4,150 1 4,150		
		Nettoyeuse de l'entrepôt d'Anvers. 3,900 1 3,900		
		Nettoyeuse de l'entrepôt de Bressoux 1,800 1 1,800		
		Prévisions pour augmentations et recrutements. éventuels 12,844		
		TOTAUX . . 51 725,000		
		Augmentation de 5 p. c. 36,250		
		Participation à la Caisse de Compensation pour allocations familiales 14,900		
		Cotisations patronales pour pensions et fonds d'allocations. 12,950		
		TOTAL . . fr.	789,100	819,248
7		Personnel auxiliaire du Département :		
		GRADES ET FONCTIONS Traitements Effectif. Dépenses. annuels.		
		Agents forfaitaires détachés de l'Of- fice de liquidation des dommages de guerre 13,000 à 29,000 17 288,300		
		Nominations, et augmentations pour régularisations éven- tuelles (1) 129,400		
		TOTAL . . fr. 417,700		
		Augmentation de 5 p. c. 14,415		
		Versements prévus par la loi du 18 juin 1930 relative à l'assu- rance en vue de la vieillesse et du décès prématuré des employés 19,450		
		Indemnité de résidence 15,725		
		Indemnités familiale et de naissance 5,765		
		Indemnité pour frais de dernière maladie et de funérailles . 8,400		
		TOTAL . . fr.	481,455	447,080
		(1) Y compris une somme prévue pour le recrutement éventuel de cinq agents auxiliaires à traitement forfaitaire.		
		A REPORTER . . fr.	19,295,488	18,494,140

DIFFÉRENCES. — VERSCHILLEN.		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN.	Littera van de ontleding.	Nummer van de artikelen.
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.			
1,182,398	375,277	OVERDRACHT.	6	3
		OVERDEADHT . 44 fr. 644,706		
		Beheerder-werktuigkundige, 1 arbeider van het pakhuis van Marcinelle 13,250 tot 17,750 2 31,000		
		Beheerder-werktuigkundige, 1 arbeider van het pakhuis van Oudenaarde 11,500 tot 15,100 2 26,600		
		Schoonmaakster middenbeheer. 4,150 1 4,150		
		Schoonmaakster pakhuis van Antwerpen 3,900 1 3,900		
		Schoonmaakster pakhuis van Bressoux 1,800 1 1,800		
		Voorziene uitgaven voor verhoogingen en eventuele aanwervingen 12,844		
		TOTALEN . . 51 725,000		
		Vermeerdering van 5 t. h. 36,250		
		Deelneming aan de Compensatiekas voor gezinstoelagen . . 14,000		
		Werkgeversbijdragen voor pensioenen en toelagenfonds . . 12,950		
	30,148	TOTAAL . . fr. 789,100		
		Hulppersoneel van het Departement :	7	
		GRADEN EN AMBTEN. Jaarwedden. Effectief. Uitgaven.		
		Beambten met forfaitaire wedde van den Dienst voor Vereffening van Oorlogsschade, in dienst bij het Departement 13,000 tot 29,000 17 288,300		
		Benoemingen en verhoogingen voor eventuele regularisaties (1) 129,400		
		TOTAAL 417,700		
		Vermeerdering van 5 t. h. 14,415		
		Stortingen voorzien bij de wet van 18 Juni 1930 betreffende de verzekering tegen de geldelijke gevolgen van ouderdom en vroegen dood der bedienden 19,450		
		Verblijfsvergoeding 15,725		
		Kinderbijslag en geboortevergoeding 5,765		
		Vergoeding voor kosten van laatste ziekte en begrafenis . . 8,400		
		TOTAAL . . fr. 481,455		
34,375		(1) Inbegrepen een som voor het mogelijk aanwerven van vijf hulpbeambten op forfaitaire wedde.		
1,216,773	405,425	OVER TE DRAGEN.		

Numéro des articles.	Littéra des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES.	CRÉDITS demandés pour l'exercice 1939.	CRÉDITS alloués pour l'exercice 1938.
			KREDIETEN gevraagd voor het dienstjaar 1939.	KREDIETEN verleend voor het dienstjaar 1938.
3		REPORT . . fr.	19,295,488	18,484,140
8		Personnel temporaire transféré des Services de l'Agriculture à l'Office Central des Contingents et Licences :		
		GRADES ET FONCTIONS. Traitements Effectif. Dépenses. annuels.		
		Agronome 21,000 1 21,000		
		Agent forfaitaire 11,000 à 44,600 46 676,750		
		Messenger-Huissier 10,000 à 20,000 1 10,850		
		Garçon de bureau fr. 3.80 à 4.60 1 10,550 l'heure.		
		Nettoyeuse 12 à 18 francs 2 5,400 par jour.		
		Nominations, promotions et aug- mentations éventuelles 6,900		
		TOTAUX . 51 fr. 731,450		
		Augmentation de 5 p. c. 36,573		
		Versements prévus par la loi du 18 juin 1930 relative à l'assu- rance en vue de la vieillesse et du décès prématuré des employés 35,257		
		Indemnité de résidence 48,300		
		Indemnités familiale et de naissance 5,765		
		Indemnité pour frais de dernière maladie et de funérailles . 8,400		
		TOTAL . . fr.	865,745	»
9		Personnel temporaire transféré de la Marine (Ministère des Transports) à l'Office Central des Contingents et Licences :		
		GRADES ET FONCTIONS. Traitements Effectif. Dépenses. annuels.		
		Commis aux écritures 11,000 à 25,000 3 36,700		
		Nominations, promotions et augmentations éventuelles . 1,250		
		TOTAUX . . 3 fr. 37,950		
		Augmentation de 5 p. c. 1,898		
		Versements prévus par la loi du 18 juin 1930 relative à l'assu- rance en vue de la vieillesse et du décès prématuré des employés 1,954		
		Indemnité de résidence 3,150		
		Indemnités familiale et de naissance 4,200		
		Indemnité pour frais de dernière maladie et de funérailles . 4,200		
		TOTAL . . fr.	53,352	»
		A REPORTER . . fr.	20,214,585	18,484,140

DIFFÉRENCES. — VERSCHILLEN.		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN.	Littera van de ontleding.	Nummer van de artikelen.
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.			
1,216,773	405,425	OVERDRACHT.		3
		Tijdelijk personeel overgeplaatst van de Diensten van Landbouw naar den Centralen Dienst voor Contingenten en Vergunningen.	8	
		GRADEN EN AMBTEN. Jaarwedden. Effectief. Uitgaven.		
		Landbouwkundige 21,000 1 21,000		
		Beambte met forfaitaire wedde . 11,000 tot 44,600 46 676,750		
		Bode-deurwachter 10,000 tot 20,000 1 10,850		
		Bureeljongen fr. 3.80 tot 4.60 1 10,550 per uur.		
		Schoonmaakster 12 tot 18 frank 2 5,400 per dag.		
		Benoemingen, bevorderingen en eventueele verhoor- gingen 6,900		
		TOTALEN 51 fr. 731,450		
		Vermeerdering van 5 t. h. 36,573		
		Stortingen voorzien bij de wet van 18 Juni 1930 betreffende de verzekering tegen de geldelijke gevolgen van ouderdom en vroegen dood der bedienden 35,257		
		Verblijfsvergoeding 48,300		
		Kinderbijslag en geboortevergoeding 5,765		
		Vergoeding voor kosten van laatste ziekte en begrafenis 8,400		
865,745	»	TOTAAL . . . fr. 865,745		
		Tijdelijk personeel overgeplaatst van het Zeewezen (Ministerie van Ver- keerswezen) naar den Centralen Dienst voor Contingenten en Vergun- ningen :	9	
		GRADEN EN AMBTEN. Jaarwedden. Effectief. Uitgaven.		
		Schrijver 11,000 tot 25,000 3 36,700		
		Benoemingen, bevorderingen en eventueele verhoor- gingen 1,250		
		TOTALEN 3 fr. 37,950		
		Vermeerdering van 5 t. h. 1,898		
		Stortingen voorzien bij de wet van 18 Juni 1930 betreffende de verzekering tegen de geldelijke gevolgen van ouderdom en vroegen dood der bedienden 1,954		
		Verblijfsvergoeding 3,150		
		Kinderbijslag en geboortevergoeding 4,200		
		Vergoeding voor kosten van laatste ziekte en begrafenis 4,200		
53,352	»	TOTAAL . . . fr. 53,352		
2,135,870	405,425	OVER TE DRAGEN.		

Numéro des articles.	Littéra des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES.	CRÉDITS demandés pour l'exercice 1939.	CRÉDITS alloués pour l'exercice 1938.
			KREDIETEN gevraagd voor het dienstjaar 1939.	KREDIETEN verleend voor het dienstjaar 1938.
		REPORT . . fr.	20,214,585	18,484,140
4		Traitements de disponibilité des fonctionnaires et employés des divers services ressortissant au Département.		
	1	Administration centrale :		
		GRADES ET FONCTIONS Traitements Nombre Dépenses. 		

DIFFÉRENCES. — VERSCHILLEN.		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN.	Litter van de ontleding.	Nummer van de artikelen.																																																																
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.																																																																			
2,135,870	405,425	OVERDRACHT. Wachtgelden van de ambtenaren en beambten van verschillende diensten afhange van het Departement. Hoofdbestuur : <table><tr><th>GRADEN EN AMBTEN.</th><th>Wachtgelden.</th><th>Getal personeels- leden.</th><th>Uitgaven.</th></tr><tr><td>Inspecteur-Generaal</td><td>75,000</td><td>1 (1)</td><td>37,500</td></tr><tr><td>Directeur</td><td>19,288 en 24,922</td><td>2 (2)</td><td>44,210</td></tr><tr><td>Opsteller 1^e klasse</td><td>12,000</td><td>1</td><td>12,000</td></tr><tr><td colspan="3">TOTAAL . . .</td><td>4 fr. 93,710</td></tr><tr><td colspan="3">Deelneming van de ambtenaren en beambten aan het aan- leggen van de weduwen- en weezenpensioenen . . fr.</td><td>5,622</td></tr><tr><td colspan="3">Blijft . . fr.</td><td>88,088</td></tr><tr><td colspan="3">Vermeerdering van 5 t. h.</td><td>4,404</td></tr><tr><td colspan="3">Kinderbijslag en geboortevergoeding</td><td>600</td></tr><tr><td colspan="3">TOTAAL . . fr.</td><td>93,092</td></tr></table> Technische Dienst : <table><tr><th>GRAAD EN AMBT.</th><th>Wachtgeld</th><th>Getal personeelsleden.</th><th>Uitgaven.</th></tr><tr><td>Eerstaanwezend inspecteur</td><td>12,868</td><td>1</td><td>12,868</td></tr><tr><td colspan="3">Deelneming aan het aanleggen van de weduwen- en weezenpensioenen</td><td>772</td></tr><tr><td colspan="3">Blijft . . fr.</td><td>12,096</td></tr><tr><td colspan="3">Vermeerdering van 5 t. h.</td><td>604</td></tr><tr><td colspan="3">TOTAAL . . fr.</td><td>12,700</td></tr></table> (De kredieten voorzien onder artikelen 2, 3 en 4 zullen van het eene naar het andere mogen worden overgedragen volgens de behoeften van den dienst.) (1) Van 1 Januari tot 30 Juni 1939. (2) Forfaitaire wedde.	GRADEN EN AMBTEN.	Wachtgelden.	Getal personeels- leden.	Uitgaven.	Inspecteur-Generaal	75,000	1 (1)	37,500	Directeur	19,288 en 24,922	2 (2)	44,210	Opsteller 1 ^e klasse	12,000	1	12,000	TOTAAL . . .			4 fr. 93,710	Deelneming van de ambtenaren en beambten aan het aan- leggen van de weduwen- en weezenpensioenen . . fr.			5,622	Blijft . . fr.			88,088	Vermeerdering van 5 t. h.			4,404	Kinderbijslag en geboortevergoeding			600	TOTAAL . . fr.			93,092	GRAAD EN AMBT.	Wachtgeld	Getal personeelsleden.	Uitgaven.	Eerstaanwezend inspecteur	12,868	1	12,868	Deelneming aan het aanleggen van de weduwen- en weezenpensioenen			772	Blijft . . fr.			12,096	Vermeerdering van 5 t. h.			604	TOTAAL . . fr.			12,700	1	4
GRADEN EN AMBTEN.	Wachtgelden.	Getal personeels- leden.	Uitgaven.																																																																	
Inspecteur-Generaal	75,000	1 (1)	37,500																																																																	
Directeur	19,288 en 24,922	2 (2)	44,210																																																																	
Opsteller 1 ^e klasse	12,000	1	12,000																																																																	
TOTAAL . . .			4 fr. 93,710																																																																	
Deelneming van de ambtenaren en beambten aan het aan- leggen van de weduwen- en weezenpensioenen . . fr.			5,622																																																																	
Blijft . . fr.			88,088																																																																	
Vermeerdering van 5 t. h.			4,404																																																																	
Kinderbijslag en geboortevergoeding			600																																																																	
TOTAAL . . fr.			93,092																																																																	
GRAAD EN AMBT.	Wachtgeld	Getal personeelsleden.	Uitgaven.																																																																	
Eerstaanwezend inspecteur	12,868	1	12,868																																																																	
Deelneming aan het aanleggen van de weduwen- en weezenpensioenen			772																																																																	
Blijft . . fr.			12,096																																																																	
Vermeerdering van 5 t. h.			604																																																																	
TOTAAL . . fr.			12,700																																																																	
»	8,407			2																																																																
2,135,870	413,832	OVER TE DRAGEN.																																																																		

Numéro des articles.	Littera des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES.	CRÉDITS demandés pour l'exercice 1939.	CRÉDITS alloués pour l'exercice 1938.
			KREDIETEN gevraagd voor het dienstjaar 1939.	KREDIETEN verleend voor het dienstjaar 1938.
		REPORT . . fr.	20,320,377	18,598,339
5		Honoraires des avocats et des avoués.	75,000	10,000
6		Indemnités pour prestations spéciales. — Primes :		
	1	Administration centrale :		
		Cabinet du Ministre fr.	86,890	
		Indemnités pour travaux de chauffage, d'entretien, etc., effectués par des gens de peine (bureaux de l'Adminis- tration centrale)	7,085	
		Office des licences (banc d'épreuves des armes à feu) . .	5,925	
		Commission consultative des Expositions et des Foires. .	2,150	
		Commission des tissus	10,625	
		Indemnités à allouer à des spécialistes pour études à fournir au Département, y compris l'indemnité allouée au secré- taire de la Commission d'Orientation industrielle. . .	47,225	
		Indemnité de la sténo-dactylographe de la Commission de la vie chère	1,140	
		Indemnités pour travaux extraordinaires	25,400	
		Indemnités pour couvrir les frais d'établissement des sta- tistiques syndicales et professionnelles	8,970	
		Indemnité au commissaire du Gouvernement près la Caisse centrale du petit crédit professionnel	1,020	
		Indemnité au Commissaire du Gouvernement pour la sur- veillance concernant l'application de la loi du 29 mars 1929 sur la garantie de bonne fin du Crédit à l'outillage artisanal	1,020	
		Indemnité cours de flamand	2,110	
		Divers	900	
		TOTAL . . fr.	200,460	435,700
	2	Services d'inspection :		
		Corps des Mines	144,500	
		Délégués à l'inspection des mines	36,720	
		TOTAL . . fr.	181,220	191,880
		A REPORTER fr.	20,777,057	19,235,919

DIFFÉRENCES. — VERSCHILLEN.		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN.		Littera van de ontleding.	Nummer van de artikelen.
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.				
2,135,870	413,832	OVERDRACHT.			
65,000		Honoraria van de advocaten en pleitbezorgers			5
		Vergoedingen voor speciale dienstverstrekingen. — Premiiën :			6
		Hoofdbestuur		1	
		Kabinet van den Minister fr. 86,890			
		Vergoedingen voor werken van verwarming, onderhoud, enz., gedaan door het dienstpersoneel (bureelen van het Hoofd- bestuur)			7,085
		Vergunningsdienst (proefbank voor vuurwapenen)			5,925
		Commissie van advies in zake Tentoonstellingen en Jaar- beurzen			2,150
		Commissie voor garen en weefsels			10,625
		Vergoedingen te verleenen aan specialisten, belast met stu- diën voor het Departement, met ingebrip van de ver- goeding verleend aan den secretaris van de Commissie voor Nijverheidsoriëntering			47,225
		Vergoeding aan de stenotypiste van de Commissie van duur leven			1,140
		Vergoedingen voor buitengewoon werk			25,400
		Vergoedingen om de kosten te dekken van syndicale- en beroepsstatistieken			8,970
		Vergoeding aan den Regeeringscommissaris bij de Midden- kas van het klein beroepskrediet			1,020
		Vergoeding aan den Regeeringscommissaris voor het toezicht op de toepassing van de wet van 29 Maart 1929 op den waarborg van goed verloop van het krediet aan de bewerk- tuiging der ambachtslieden			1,020
		Vergoeding Vlaamsche cursus			2,110
		Allerhande			900
	235,240	TOTAAL . . fr. 200,460			
		Toezichtsdiensten :			2
		Korps der Rijksmijnningenieurs			144,500
		Afgevaardigden bij het Mijntoezicht			36,720
	10,660	TOTAAL . . fr. 181,220			
2,200,870	659,732	OVER TE DRAGEN.			

Numéro des articles.	Littéra des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES.	CRÉDITS demandés pour l'exercice 1939.	CRÉDITS alloués pour l'exercice 1938.
			KREDIETEN gevraagd voor het dienstjaar 1939.	KREDIETEN verleend voor het dienstjaar 1938.
6		REPORT . . fr.	20,777,057	19,235,919
3		Services frigorifiques :		
		Prestations spéciales	7,370	
		Indemnité de caisse à un fonctionnaire, chef de bureau.	2,550	
		TOTAL. . fr.	9,920	10,700
7		Secours ordinaires :		
1		Administration centrale et services d'inspection.	23,000	25,000
2		Services frigorifiques.	950	950
		TOTAL DU CHAPITRE Ier . . fr.	20,810,927	19,272,569
			=====	
			AUGMENTATION . . fr.	
		CHAPITRE II.		
		DÉPENSES DE MATÉRIEL.		
8		Eclairage, chauffage, service des eaux, affranchissement de correspondances, télégrammes, communications téléphoniques, transports, loyers, impositions, redevances et autres dépenses de même nature :		
1		Hôtel du Ministre.	46,000	46,000
2		Administration centrale.	496,200	402,900
3		Services d'inspection :		
		Corps des Mines	53,000	
		Service des poids et mesures	30,000	
		Service de contrôle et d'enquêtes économiques	1,000	
		TOTAL. . fr.	84,000	96,000
4		Services frigorifiques.	470,000	480,000
9		Achat et réparation de matériel. — Mobilier : entretien et fournitures. — Travaux d'entretien des locaux, des appareils de chauffage, d'éclairage, de téléphonie intérieure, etc. — Menues dépenses de même nature :		
1		Hôtel du Ministre (y compris les grosses réparations de l'automobile ministérielle ou l'indemnité forfaitaire en cas de non-utilisation d'une voiture automobile de l'Etat)	99,500	69,500
		A REPORTER . . fr.	1,195,700	1,094,400

DIFFÉRENCES. — VERSCHILLEN.		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN.	Littere van de ontleding.	Nummer van de artikelen.
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.			
2,200,870	659,732	OVERDRACHT.		6
		Koel- en vriesdiensten :	3	
		Speciale dienstverstrekkingen		
				7,370
		Kasvergoeding aan een ambtenaar, bureelhoofd		2,550
»	780	TOTAAL . . . fr.		9,920
		Gewone hulpelden :		7
»	2,000	Hoofdbestuur en toezichtsdiensten	1	
»	»	Koel- en vriesdiensten	2	
2,200,870	662,512	TOTAAL VAN HOOFDSTUK I.		
1,538,358		VERMEERDERING.		
=====				
		HOOFDSTUK II.		
		UITGAVEN VOOR MATERIEEL.		
		Verlichting, verwarming, water, frankeering van briefwisseling, telegrammen, telefonische mededeelingen, vervoer, huur, belastingen, cijzen en andere dergelijke uitgaven :		8
»	»	Ambtswoning van den Minister	1	
93,300	»	Hoofdbestuur.	2	
		Toezichtsdiensten :	3	
		Korps der Rijksmijnningenieurs.		53,000
		IJkdienst		30,000
		Dienst voor Contrôle en Economische onderzoeken . .		1,000
»	12,000	TOTAAL . . . fr.		84,000
»	10,000	Koel- en vriesdiensten	4	
		Aankoop en herstelling van materieel. — Meubelen : onderhoud en benoedigheden. — Werken tot onderhoud van lokalen, toestellen voor verwarming, verlichting, binnentelefonie, enz. — Kleine dergelijke uitgaven.		9
30,000	»	Ambtswoning van den Minister (inbegrepen de groote herstellingen aan het ministerieel autorijtuig of de forfaitaire vergoeding ingeval de staatsauto niet gebruikt wordt).	1	
123,300	22,000	OVER TE DRAGEN.		

Numéro des articles.	Littéra des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES.	CRÉDITS demandés pour l'exercice 1939.	CRÉDITS alloués pour l'exercice 1938.
			KREDIETEN gevraagd voor het dienstjaar 1939.	KREDIETEN verleend voor het dienstjaar 1938.
9		REPORT. . fr.	1,195,700	1,094,400
	2	Administration centrale	253,500	253,500
	3	Services d'inspection :		
		Corps des Mines 3,400		
		Délégués à l'inspection des Mines 580		
		Service des poids et mesures 45.000		
		TOTAL . . fr.	48,980	53,980
	4	Services frigorifiques.	190,000	190,000
10		Fournitures de bureau, etc., effectuées à l'intervention de l'Office central des Imprimés :		
	1	Administration centrale	284,400	281,000
	2	Services d'inspection	44,800	42,000
	3	Services frigorifiques	1,200	1,400
	4	Administration des Classes moyennes : Secrétariats d'apprentissage. .	25,000	25,000
11		Autres fournitures de bureau. — Impressions, achats d'ouvrages, reliures. — Abonnements aux journaux. — Autres dépenses de même nature.		
	1	Administration centrale	176,300	132,000
	2	Services d'inspection :		
		Corps des Mines fr. 5,050		
		Service des poids et mesures 3,000		
		TOTAL. . fr.	8,050	9,550
	3	Services frigorifiques	12,000	12,000
12		Publications effectuées par le Département :		
	1	Marques de fabrique	10,000	12,000
	2	Recueils des brevets	75,000	75,000
	3	Annales des Mines de Belgique	18,350	20,350
		A REPORTER . . . fr.	2,343,280	2,202,180

DIFFÉRENCES. — VERSCHILLEN.		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN.	Littera van de ontleding.	Nummer van de artikelen.
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.			
123,300	22,000	OVERDRACHT.		9
	»	Hoofdbestuur.	2	
		Toezietsdiensten :	3	
		Korps der Rijksmijningenieurs. 3,400		
		Afgevaardigden bij het Mijntoezicht 580		
		IJkdienst 45,000		
		TOTAAL . . fr. 48,980		
»	5,000	Koel- en vriesdiensten	4	
»	»	Bureelbenoodigdheden, enz., geleverd door tussenkomst van het Centraal bureau voor Drukkerij :		10
3,400	»	Hoofdbestuur.	1	
2,800	»	Toezietsdiensten	2	
»	200	Koel- en vriesdiensten	3	
»	»	Administratie van het Middenstandswezen : Leersecretariaten. . . .	4	
		Andere bureelbenoodigdheden. — Drukkerijen, aankopen van boeken, inbinden. — Dagbladabonnementen. — Andere dergelijke uitgaven.		11
44,300	»	Hoofdbestuur.	1	
		Toezietsdiensten :	2	
		Korps der Rijksmijningenieurs fr. 5,050		
		IJkdienst 3,000		
		TOTAAL. . fr. 8,050		
»	1,500	Koel- en vriesdiensten	3	
»	»	Werken uitgegeven door het Departement :		12
»	2,000	Fabrieksmarken	1	
»	»	Verzamelingen der brevetten	2	
»	2,000	« Annales des Mines de Belgique »	3	
173,800	32,700	OVER TE DRAGEN.		

Numéro des articles.	Littera des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES.	CRÉDITS demandés pour l'exercice 1939.	CRÉDITS alloués pour l'exercice 1938.
			KREDIETEN gevraagd voor het dienstjaar 1939.	KREDIETEN verleend voor het dienstjaar 1938.
		REPORT. . fr.	2.343.280	2.202.180
13		Frais de route et de séjour. — Frais de vacation. — Jetons de présence. — Frais de déplacement. — Frais pour changements de résidence. — Frais de gestion. — Frais de bureau. — Missions et indemnités qui couvrent des charges de même nature.		
	1	Administration centrale fr. 329,760		
		Jurys d'examen 5,660		
		TOTAL. . fr.	335.420	674.500
	2	Services d'inspection :		
		Corps des Mines fr. 340,000		
		Délégués à l'Inspection des Mines 28,330		
		Service des explosifs 1,890		
		Service des poids et mesures 283,335		
		Service de contrôle et d'enquêtes économiques 279,035		
		TOTAL. . fr.	932.590	685,000
	3	Services frigorifiques	19,360	23,000
	4	Commissions et conseils (les magistrats qui font partie des Commissions et des Conseils relevant du Département toucheront les indemnités de vacation et les frais de route et de séjour au même titre que les autres membres) :		
		Commissions relevant de l'Administration des Mines . fr. 22,570		
		Commission des Tissus 15,470		
		Commission du Commerce intérieur 10,000		
		Commission de contrôle des index-numbers 1,510		
		Conseil du contentieux économique 42,240		
		Conseil supérieur des classes moyennes 9,900		
		Conseil consultatif pour la répartition des contingents 29,000		
		TOTAL. . fr.	130,690	118,315
		A REPORTER. . fr.	3,761,340	3,702,995

DIFFÉRENCES. — VERSCHILLEN.		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN.	Littera van de ontleding.	Nummer van de artikelen.
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.			
173,800	32,700	OVERDRACHT.		13
		Reis- en verblijfkosten. — Vacatiegelden. — Presentiegelden. — Ver- plaatsingskosten. — Kosten voor veranderingen van standplaats. — Kosten van Beheer. — Bureelkosten. — Opdrachten en vergoedingen die dergelijke lasten dekken.		
		Hoofdbestuur. fr. 329,760	1	
		Examencommissies 5,660		
		TOTAAL. . fr. 335,420		
»	339,080	Toezietsdiensten :	2	
		Korps der Rijksmijnningenieurs fr. 340,000		
		Afgevaardigden bij het Mijntoezicht 28,330		
		Dienst der springstoffen. 1,890		
		Ijkdienst 283,335		
		Dienst voor contrôle en economische onderzoeken . . 279,035		
		TOTAAL. . fr. 932,590		
247,590	»			3
»	3,640	Koel- en vriesdiensten		4
		Commissies en Raden (de magistraten die deel uitmaken van de Commis- sies en van de Raden, afhangende van het Departement, zullen vacatie- gelden en vergoeding voor reis- en verblijfkosten ontvangen evenals de andere leden) :		
		Commissies die van de Administratie van het mijnenwezen afhangen fr. 22,570		
		Commissie voor garen en weefsels 15,470		
		Commissie van den binnenlandschen handel 10,000		
		Controlecommissie der indexcijfers 1,510		
		Raad voor economische geschillen 42,240		
		Hooge Raad voor den Middenstand 9,900		
		Raad voor advies voor de verdeling der contingenten. . 29,000		
		TOTAAL. . fr. 130,690		
12,375	»			
433,765	375,420	OVER TE DRAGEN.		

Numéro des articles.	Littéra des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES.	CRÉDITS demandés pour l'exercice 1939.	CRÉDITS alloués pour l'exercice 1938.
			KREDIETEN gevraagd voor het dienstjaar 1939.	KREDIETEN verleend voor het dienstjaar 1938.
		REPORT. . fr.	3.761.340	3.702.995
14		Titres de transport. — Frais pour usage d'une automobile ou d'une moto-cyclette.		
	1	Coût des titres de transport délivrés par la Société nationale des Chemins de fer belges :		
		Administration centrale fr. 397,180		
		Services d'inspection 729,885		
		Services frigorifiques 24,100		
		TOTAL. . fr.	1,151,165	842,000
	2	Coût des titres de transport délivrés par la Société nationale des chemins de fer vicinaux.		
		Administration centrale fr. 2,140		
		Services d'inspection 12,340		
		TOTAL. . fr.	14,480	12,350
	3	Indemnités pour usage d'une automobile ou d'une moto-cyclette . . .	55,670	48,670
15		Approvisionnements de toute nature et frais généraux : Services frigo- rifiques	750,000	750,000
16		Redevance à payer à l'Administration des Postes pour le transport des correspondances de service	233,648	238,380
		TOTAL DU CHAPITRE II. . fr.	5,966,303	5,594,395
			=====	
			AUGMENTATION. . fr.	
		CHAPITRE III.		
		SUBSIDES ET SUBVENTIONS.		
17		Subsides conventionnels :		
	1	Au Comité et au Bureau international des Poids et Mesures	21,000	21,000
	2	Au Bureau international des Expositions à Paris	10,600	15,100
	3	Au Bureau international pour la protection de la propriété industrielle à Berne	21,000	32,000
	4	A l'Institut international du Froid	16,000	16,000
	5	Au Conseil international du Sucre	7,500	"
		A REPORTER. . fr.	76,100	84,100

DIFFÉRENCES. — VERSCHILLEN.		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN.	Littera van de ontleding.	Nummer van de artikelen.
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.			
433,765	375,420	OVERDRACHT.		
		Reisbewijzen. — Kosten voor het gebruik van een autorijtuig of van een motorrijwiel.		14
		Kosten der reisbewijzen afgeleverd door de Nationale Maatschappij van Belgische Spoorwegen :	1	
		Hoofdbestuur. fr. 397,180		
		Toezietsdiensten 729,885		
		Koel- en vriesdiensten 24,100		
		TOTAAL. . fr. 1,151,165		
309,165	»	Kosten der reisbewijzen afgeleverd door de Nationale Maatschappij van Buurtspoorwegen :	2	
	»	Hoofdbestuur. fr. 2,140		
		Toezietsdiensten 12,340		
		TOTAAL. . fr. 14,480		
2,130	»	Vergoedingen voor het gebruik van een autorijtuig of een motorrijwiel.	3	
7,000	»	Voorraden van allen aard en algemeene onkosten : Koel- en vriesdiensten.		15
»	»	Aan het Bestuur van Posterijen te betalen som voor het vervoer van de dienstcorrespondentie.		16
»	4,732			
752,060	380,152	TOTAAL VAN HOOFDSTUK II.		
371,908		VERMEERDERING.		
=====		HOOFDSTUK III.		
		TOELAGEN EN TEGEMOETKOMINGEN.		
		Conventioneele toelagen :		17
»	»	Aan het Comité en het Internationaal Bureel van Maten en Gewichten.	1	
»	4,500	Aan het Internationaal Bureel der Tentoonstellingen te Parijs. . . .	2	
»	11,000	Aan het Internationaal Bureel voor de bescherming van den nijverheids-eigendom te Bern.	3	
»	»	Aan het Internationaal Instituut der Koude	4	
7,500	»	Aan den Internationalen Suikerraad	5	
7,500	15,500	OVER TE DRAGEN.		

Numéro des articles.	Littéra des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES.	CRÉDITS demandés pour l'exercice 1939.	CRÉDITS alloués pour l'exercice 1938
			KREDIETEN gevraagd voor het dienstjaar 1939.	KREDIETEN verleend voor het dienstjaar 1938.
		REPORT . . . fr.	76,100	84,100
18		Subsides facultatifs :		
	1	A l'Institut national des Mines à Frameries	345,000	345,000
	2	Au Comité national belge de l'éclairage	1,500	2,000
	3	A l'Association belge de standardisation	3,185	4,250
	4	Pour la formation professionnelle des Classes moyennes : Apprentissage : primes aux patrons et aux apprenti (e)s. — Subsides aux secrétariats d'apprentissage : fonctionnement, propagande, orientation, conclusion des contrats, inspection des apprenti (e)s, organisation des examens, concours, expositions, bibliothèques. — Prêts d'honneur, fréquenta- tion de cours, épreuves de capacité	5,000,000	4,300,000
	5	Pour le perfectionnement professionnel des Classes moyennes : cours intermittents, conférences techniques. — Examens de maîtrise. — Concours. — Musées. — Bibliothèques	750,000	500,000
	6	Pour le relèvement économique des Classes moyennes : Associations : diffusion de l'esprit de l'association économique et professionnelle. — Congrès	3,750	15,000
	7	Organisation du crédit à la modernisation de l'outillage des artisans. — Surveillance pour l'application de la loi du 29 mars 1929	56,250	75,000
	8	Aux Chambres des Métiers et Négoces	187,500	250,000
	9	A l'Institut international des Classes moyennes	2,550	3,400
19		Subventions. — Encouragements. — Bourses.		
	1	Frais de propagande commerciale en faveur des produits belges sur les marchés; impressions de monographies; frais divers	53,625	71,500
	2	Subventions à des recherches scientifiques d'ordre industriel et agricole.	225,000	1,000,000
	3	Institut d'Etude Economique et Sociale des Classes Moyennes	750,000	•
		TOTAL DU CHAPITRE III. . . fr.	7,454,460	6,650,250
			=====	
			AUGMENTATION . . . fr.	

DIFFÉRENCES. — VERSCHILLEN.		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN.	Littera van de ontleding.	Nummer van de artikelen.
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.			
7,500	15,500	OVERDRACHT.		
		Vrije toelagen :		18
»	»	Aan het Nationaal Mijninstituut te Frameries	1	
»	500	Aan het Belgisch Nationaal Comité voor verlichting	2	
»	1,065	Aan de Belgische Standardisatievereeniging	3	
		Voor de vakopleiding van den Middenstand : Leerwezen : premiën aan patroons, leerjongens en leermeisjes. — Toelagen aan leersecretariaten : werking, propaganda, oriëntering, afsluiten van contracten, toezicht over leerjongens en leermeisjes, inrichten van examens, vergelijkende examens, tentoonstellingen, bibliotheken. — Eere-leeningen, bijwonen van cursussen, bekwaamheidexamens.	4	
700,000	»	Voor de vakvervolmaking van den Middenstand : tijdelijke leergangen, technische voordrachten. — Bekwaamheidexamens voor patroons. — Vergelijkende examens. — Musea. — Bibliotheken.	5	
250,000	»	Voor de economische opbeuring van den Middenstand : Vereenigingen : verspreiding van den zin voor economische- en vakvereeniging. — Congressen.	6	
»	11,250	Inrichting van het krediet voor de modernisering van het gereedschap der ambachtslieden. — Toezicht over de toepassing der wet van 29 Maart 1929.	7	
»	62,500	Aan de Kamers van Ambachten en Neringen	8	
»	850	Aan het Internationaal Instituut van den Middenstand	9	
		Toelagen. — Aanmoedigingen. — Beurzen.		19
»	17,875	Kosten van propaganda op handelsgebied ten voordeele van de Belgische producten op de markten; drukken van monographiën; verschillende kosten.	1	
»	775,000	Toelagen voor wetenschappelijke onderzoekingen op nijverheids- en landbouwgebied.	2	
750,000	»	Economisch en Sociaal Instituut voor den Middenstand	3	
1,707,500	903,290	TOTAAL VAN HOOFDSTUK III.		
804,210		VERMEERDERING.		
=====				

Numéro des articles.	Littéra des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES.	CRÉDITS demandés pour l'exercice 1939. KREDIETEN gevraagd voor het dienstjaar 1939.	CRÉDITS alloués pour l'exercice 1938. KREDIETEN verleend voor het dienstjaar 1938.
		CHAPITRE IV.		
		SECOURS.		
20		Secours à accorder à défaut de pension civile ou en cas de pension minime, à d'anciens fonctionnaires, employés ou agents payés sur salaires, à leur femme, à leur veuve ou aux membres de leur famille, dont ils étaient les soutiens, qui se trouvent dans une situation malheureuse .	21,500	12,350
		TOTAL DU CHAPITRE IV . . fr.	21,500	12,350
			=====	
			AUGMENTATION . . fr.	
		CHAPITRE V.		
		TRAVAUX ET ACQUISITIONS. — SUBSIDES POUR TRAVAUX.		
21		Services frigorifiques. — Dépenses de premier établissement	125,000	50,000
		TOTAL DU CHAPITRE V . . fr.	125,000	50,000
			=====	
			AUGMENTATION . . fr.	
		CHAPITRE VI.		
		DÉPENSES DIVERSES.		
22		Dépenses imprévues non libellées au budget	5,000	3,000
23		Commissions, congrès et études dans l'intérêt de l'industrie et du commerce. — Expositions et foires d'échantillons. — Dépenses de toute nature	435,500	351,500
24		Frais de procédure (services frigorifiques)	8,500	8,500
25		Administration des Classes Moyennes :		
1		Collation de décorations spéciales. — Organisation d'expositions, achat de médailles	7,000	7,000
2		Acquisition de matériel, médailles, diplômes, carnets sanitaires, documents destinés à l'apprentissage.	25,000	25,000
26		Administration des Classes Moyennes : Petit outillage : application éventuelle de l'article 1 ^{er} de la loi du 29 mars 1929 sur la garantie de bonne fin du crédit à l'outillage	4,500	4,500
27		Acquisition d'insignes pour les commerçants ambulants	97,500	50,000
		TOTAL DU CHAPITRE VI . . fr.	583,000	449,500
			=====	
			AUGMENTATION . . fr.	

DIFFÉRENCES. — VERSCHILLEN.		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN.	Littera van de ontleding.	Nummer van de artikelen.
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.			
		HOOFDSTUK IV.		
		HULPGELDEN.		
9,150	»	Hulpgelden te verleenen bij gemis aan burgerlijk pensioen of in geval van gering pensioen, aan gewezen ambtenaren, bedienden of loontrekkend personeel, aan hun echtgenoot, weduwe of verwanten, wier steun zij waren en die in ongelukkige omstandigheden verkeerden.		20
9,150	»	TOTAAL VAN HOOFDSTUK IV.		
9,150		VERMEERDERING.		
		HOOFDSTUK V.		
		WERKEN EN AANKOOPEN. — TOELAGEN VOOR WERKEN.		
75,000	»	Koel- en vriesdiensten. — Inrichtingskosten.		21
75,000	»	TOTAAL VAN HOOFDSTUK V.		
75,000		VERMEERDERING.		
		HOOFDSTUK VI.		
		ALLERHANDE UITGAVEN.		
2,000	»	Onvoorziene uitgaven niet in de begrooting omschreven.		22
84,000	»	Commissies, congressen en studiën in het belang van de nijverheid en den handel. — Tentoonstellingen en jaarbeurzen. — Uitgaven van allen aard.		23
»	»	Rechtsplegingskosten (koel- en vriesdiensten).		24
		Administratie van het Middenstandswezen :		25
»	»	Verleenen van bijzondere eersteekens. — Inrichting van tentoonstellingen, aankoop van medailles.	1	
»	»	Aankoop van materieel, medailles, diploma's, gezondheidsboekjes, documenten bestemd voor het leerwezen.	2	
		Administratie van het Middenstandswezen : Klein geroedschap : eventueel toepassing van artikel 1 van de wet dd. 29 Maart 1929 op den waarborg van goeden afloop van het krediet aan de bewerktuiging.		26
47,500	»	Aankoop van herkenningsteekens voor leurhandelaars.		27
133,500	»	TOTAAL VAN HOOFDSTUK VI.		
133,500		VERMEERDERING.		

Numéro des articles,	Littéra des développements,	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES.	CRÉDITS demandés pour l'exercice 1939. — KREDIETEN gevraagd voor het dienstjaar 1939.	CRÉDITS alloués pour l'exercice 1938. — KREDIETEN verleend voor het dienstjaar 1938.
		DÉPENSES EXCEPTIONNELLES.		
		CHAPITRE VII.		
		SERVICES DIVERS.		
28		Frais à résulter du déménagement et de l'aménagement du Service Géologique installé actuellement dans les locaux du Palais du Cinquantenaire	100,000	200,000
29		Acquisition et réparation d'appareils de précision pour le Corps des Mines .	5,000	25,000
(1)		Frais d'administration et de contrôle occasionnés par le Service des autorisations d'importation de combustibles (<i>pour mémoire</i>)	"	100,000
30		Frais d'aménagement et de remise en état d'immeubles	10,000	50,000
31		Organisation de concours pour la création d'un brevet de maîtrise, d'un diplôme de mérite professionnel et d'un certificat d'apprentissage . .	5,000	5,000
32		Participation de la Belgique à l'Exposition Internationale de New-York en 1939	19,900,000	2,000,000
33		Participation de la Belgique à l'Exposition du Progrès Social de Lille en 1939.	1,250,000	"
34		Acquisition de machines en vue de l'organisation mécanique des services.	190,000	"
35		Création à la Foire Internationale de Bruxelles en 1940 d'une section artisanale	50,000	"
		TOTAL DU CHAPITRE VII . . fr.	21,510,000	2,380,000
			AUGMENTATION . . fr.	

DIFFÉRENCES. VERSCHILLEN.		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN.	Littera van de ontleding.	Nummer van de artikelen.
Augmentation. Vermeerdering.	Diminution. Vermindering.			
UITZONDERINGSUITGAVEN.				
HOOFDSTUK VII.				
ALLERLSANDE DIENSTEN.				
»	100,000	Kosten die zullen voortvloeien uit het overbrengen en het inrichten van den Aardkundige Dienst, die thans in het Jubelpaleis gevestigd is.		28
»	20,000	Aankoop en herstelling van nauwkeurigheidstoestellen ten dienste van het Korps der Rijksmijnningenieurs.		29
»	100,000	Beheer- en controlekosten veroorzaakt door den Dienst voor invoervergunningen van brandstoffen (<i>ter herinnering</i>).		(1)
»	40,000	Inrichtings- en herstellingskosten van gebouwen		30
»	»	Inrichten van wedstrijden voor het maken van een ontwerp voor een brevet van patroonsbekwaamheid, voor een ontwerp van diploma van beroepsverdiensten en voor een ontwerp van leerbrief.		31
17,900,000	»	Deelneming van België aan de Wereldtentoonstelling te New-York in 1939.		32
1,250,000	»	Deelneming van België aan de Tentoonstelling van den Socialen Vooruitgang te Rijsel in 1939.		33
190,000	»	Aankoop van machines met het oog op de mechanische inrichting van de diensten.		34
50,000	»	Tot stand brengen van een ambachtsafdeeling op de Internationale Jaarbeurs, te Brussel, in 1940.		35
19,390,000	260,000	TOTAAL VAN HOOFDSTUK VII.		
19,130,000		VERMEERDERING.		
=====				

Numéro des articles.	Littéra des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES.	CRÉDITS demandés pour l'exercice 1939. — KREDIETEN gevraagd voor het dienstjaar 1939.	CRÉDITS alloués pour l'exercice 1938. — KREDIETEN verleend voor het dienstjaar 1938.																																																																																					
B. — AGRICULTURE																																																																																									
DÉPENSES ORDINAIRES.																																																																																									
CHAPITRE PREMIER.																																																																																									
DÉPENSES DE PERSONNEL.																																																																																									
(1)		Traitement du Ministre } Frais d'usage d'une voiture automobile } <i>pour mémoire</i>	*	140,000																																																																																					
36		Traitements des fonctionnaires, employés et gens de service. — Indemnités familiale, de naissance, de résidence, de dernière maladie et de funérailles. — Promotions et augmentations réglementaires :																																																																																							
1		Administration centrale (<i>y compris les agents de province détachés</i>) :																																																																																							
		<table> <tr> <th>GRADES ET FONCTIONS.</th><th>Traitements.</th><th>Cadre.</th><th>Effectif.</th><th>Dépenses.</th></tr> <tr> <td>Secrétaire général</td><td>80,000 à 90,000</td><td>1</td><td>1</td><td>80,000</td></tr> <tr> <td>Directeur général</td><td>65,000 à 80,000</td><td>3</td><td>3</td><td>220,000</td></tr> <tr> <td>Inspecteur général</td><td>60,000 à 75,000</td><td>3</td><td>2</td><td>130,000</td></tr> <tr> <td>Chef du Service économique.</td><td>60,000 à 75,000</td><td>1</td><td>1</td><td>60,000</td></tr> <tr> <td>Directeur et inspecteur principal</td><td>50,000 à 68,000</td><td>10</td><td>9</td><td>531,000</td></tr> <tr> <td>Sous-directeur et inspecteur.</td><td>40,000 à 54,000</td><td>8</td><td>8</td><td>357,000</td></tr> <tr> <td>Chef de bureau</td><td>30,000 à 44,000</td><td>7</td><td>6</td><td>207,500</td></tr> <tr> <td>Sous-chef de bureau et premier rédacteur</td><td>25,000 à 34,000</td><td>5</td><td>6</td><td>178,700</td></tr> <tr> <td>Rédacteur de 1^{re} classe</td><td>19,000 à 26,000</td><td>6</td><td>3</td><td>70,500</td></tr> <tr> <td>Rédacteur de 2^e classe</td><td>12,600 à 22,500</td><td>4</td><td>1</td><td>18,000</td></tr> <tr> <td>Sténo-dactylographe rédacteur</td><td>19,000 à 26,000</td><td>*</td><td>3</td><td>74,000</td></tr> <tr> <td>Sténo-dactylographe</td><td>12,600 à 22,500</td><td>2</td><td>2</td><td>45,000</td></tr> <tr> <td>Commis d'ordre</td><td>11,000 à 25,000</td><td>10</td><td>11</td><td>159,900</td></tr> <tr> <td>Expéditionnaire</td><td>11,000 à 20,000</td><td>2</td><td>1</td><td>20,000</td></tr> <tr> <td>Dactylographe</td><td>11,000 à 20,000</td><td>4</td><td>4</td><td>70,400</td></tr> <tr> <td colspan="2">A REPORTER</td><td>66</td><td>61</td><td>2,222,000</td></tr> </table>	GRADES ET FONCTIONS.	Traitements.	Cadre.	Effectif.	Dépenses.	Secrétaire général	80,000 à 90,000	1	1	80,000	Directeur général	65,000 à 80,000	3	3	220,000	Inspecteur général	60,000 à 75,000	3	2	130,000	Chef du Service économique.	60,000 à 75,000	1	1	60,000	Directeur et inspecteur principal	50,000 à 68,000	10	9	531,000	Sous-directeur et inspecteur.	40,000 à 54,000	8	8	357,000	Chef de bureau	30,000 à 44,000	7	6	207,500	Sous-chef de bureau et premier rédacteur	25,000 à 34,000	5	6	178,700	Rédacteur de 1 ^{re} classe	19,000 à 26,000	6	3	70,500	Rédacteur de 2 ^e classe	12,600 à 22,500	4	1	18,000	Sténo-dactylographe rédacteur	19,000 à 26,000	*	3	74,000	Sténo-dactylographe	12,600 à 22,500	2	2	45,000	Commis d'ordre	11,000 à 25,000	10	11	159,900	Expéditionnaire	11,000 à 20,000	2	1	20,000	Dactylographe	11,000 à 20,000	4	4	70,400	A REPORTER		66	61	2,222,000		
GRADES ET FONCTIONS.	Traitements.	Cadre.	Effectif.	Dépenses.																																																																																					
Secrétaire général	80,000 à 90,000	1	1	80,000																																																																																					
Directeur général	65,000 à 80,000	3	3	220,000																																																																																					
Inspecteur général	60,000 à 75,000	3	2	130,000																																																																																					
Chef du Service économique.	60,000 à 75,000	1	1	60,000																																																																																					
Directeur et inspecteur principal	50,000 à 68,000	10	9	531,000																																																																																					
Sous-directeur et inspecteur.	40,000 à 54,000	8	8	357,000																																																																																					
Chef de bureau	30,000 à 44,000	7	6	207,500																																																																																					
Sous-chef de bureau et premier rédacteur	25,000 à 34,000	5	6	178,700																																																																																					
Rédacteur de 1 ^{re} classe	19,000 à 26,000	6	3	70,500																																																																																					
Rédacteur de 2 ^e classe	12,600 à 22,500	4	1	18,000																																																																																					
Sténo-dactylographe rédacteur	19,000 à 26,000	*	3	74,000																																																																																					
Sténo-dactylographe	12,600 à 22,500	2	2	45,000																																																																																					
Commis d'ordre	11,000 à 25,000	10	11	159,900																																																																																					
Expéditionnaire	11,000 à 20,000	2	1	20,000																																																																																					
Dactylographe	11,000 à 20,000	4	4	70,400																																																																																					
A REPORTER		66	61	2,222,000																																																																																					
		A REPORTER. fr.	*	140,000																																																																																					

DIFFÉRENCES. — VERSCHILLEN.		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN.	Lijsten van de ontleding.	Nummer van de artikelen.
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.			
		B. — LANDBOUW		
		GEWONE UITGAVEN.		
		EERSTE HOOFDSTUK.		
		UITGAVEN VOOR PERSONEEL.		
	140,000	Jaarwedde van den Minister	} <i>pro memorie</i>	(1)
		Kosten voor het gebruik van een autorijtuig		
		Jaarwedden der ambtenaren, beambten en lagere bedienden. — Kinder- bijslag, geboorte- en verblijfsvergoedingen, vergoedingen voor laatste ziekte en begrafenis. — Reglementaire bevorderingen en verhoogeningen.		36
		Hoofdbestuur (met inbegrip van de agenten der buitendiensten aan het hoofdbestuur verbonden) :		1
		GRADEN EN FUNCTIEN. Jaarwedden. Kader. Effectief. Uitgaven.		
		Secretaris generaal 80,000 tot 90,000 1 1 80,000		
		Directeur generaal 65,000 tot 80,000 3 3 220,000		
		Inspecteur generaal 60,000 tot 75,000 3 2 130,000		
		Hoofd van den Econo- mischen dienst 60,000 tot 75,000 1 1 60,000		
		Directeur en eerstaanwezend inspecteur 50,000 tot 68,000 10 9 531,000		
		Onderbestuurder en inspec- teur 40,000 tot 54,000 8 8 357,000		
		Bureelhoofd 30,000 tot 44,000 7 6 207,500		
		Onderbureelhoofd en eerste opsteller 25,000 tot 34,000 5 6 178,700		
		Opsteller 1 ^e klasse 19,000 tot 26,000 6 3 70,500		
		Opsteller 2 ^e klasse 12,600 tot 22,500 4 1 18,000		
		Steno-typist opsteller 19,000 tot 26,000 * 3 74,000		
		Steno-typist 12,600 tot 22,500 2 2 45,000		
		Ordeklerk 11,000 tot 25,000 10 11 159,900		
		Expeditionnair 11,000 tot 20,000 2 1 20,000		
		Typist 11,000 tot 20,000 4 4 70,400		
		OVER TE DRAGEN 66 61 2,222,000		
	140,000	OVER TE DRAGEN.		

Numéro des articles.	Littéra des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES.					CRÉDITS demandés pour l'exercice 1939.	CRÉDITS alloués pour l'exercice 1938
							KREDIETEN gevraagd voor het dienstjaar 1939	KREDIETEN verleend voor het dienstjaar 1938.
36	1	REPORT. . fr.					"	140,000
		GRADES ET FONCTIONS.	Traitements.	Cadre.	Effec- tif.	Dépenses.		
		REPORT		66	61	2,222,000		
		Conseiller juridique	40,000 à 80,000	1	1	43,000		
		Docteur en droit	24,000 à 54,000	1	2	58,000		
		Conseillers de laiterie	22,000 à 51,000	2	2	50,000		
		Inspecteur comptable	30,000 à 54,000	1	1	30,000		
		Traducteur	25,000 à 44,000	1	1	35,000		
		Commis-traducteur	12,600 à 26,000	"	"	"		
		Aide-bibliothécaire	12,600 à 26,000	1	1 (1)	29,000		
		Classeur	10,000 à 20,000	12	2	34,500		
		Huissier	10,000 à 20,000		6	120,000		
		Messenger	10,000 à 20,000		3	51,000		
		Messenger-huissier	10,000 à 20,000		1	14,500		
		Messenger hors cadre	10,000 à 16,000	"	5	75,500		
		<i>Personnel des Services exté- rieurs détaché à l'Adminis- tration centrale :</i>						
		SERVICE DE L'ÉLEVAGE :						
		Conseiller de zootechnie	22,000 à 49,000	"	1	25,000		
		SERVICE DE L'HYDRAULIQUE AGRICOLE :						
		Conducteur	18,000 à 52,000	"	1	28,000		
		INSPECTION VÉTÉRINAIRE :						
		Inspecteur	22,000 à 49,000	"	2	66,000		
		SERVICE DES CONSEILLERS D'HORTICULTURE :						
		Conseillers d'horticulture	19,000 à 51,000	"	2	58,000		
		A REPORTER		85	92	2,939,500		
		(1) Bonification d'invalidité comprise.						
		A REPORTER. . fr.					"	140,000

DIFFÉRENCES. VERSCHILLEN.		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN.					Littera van de ontleding.	Nummer van de artikelen.
Augmentation. Vermeerdering.	Diminution. Vermindering.							
	140,000	OVERDRACHT.					1	36
		GRADEN EN FUNCTIEN.	Jaarwedden.	Kader.	Effectief.	Uitgaven.		
		OVERDRACHT	66	61	2,222,000			
		Rechtskundig raadsheer	40,000 tot 80,000	1	1	43,000		
		Doctor in de rechten	24,000 tot 54,000	1	2	58,000		
		Rijkszuivelconsulenten	22,000 tot 51,000	2	2	50,000		
		Inspecteur van comptabiliteit	30,000 tot 54,000	1	1	30,000		
		Vertaler	25,000 tot 44,000	1	1	35,000		
		Klerk-vertaler	12,600 tot 26,000	"	"	"		
		Hulp-bibliothecaris	12,600 tot 26,000	1	1 (1)	29,000		
		Klasseerder	10,000 tot 20,000	12	2	34,500		
		Deurwachter	10,000 tot 20,000		6	120,000		
		Bode	10,000 tot 20,000		3	51,000		
		Bode-deurwachter	10,000 tot 20,000		1	14,500		
		Bode buiten kader	10,000 tot 16,000	"	5	75,500		
		<i>Personeel der Buitendiensten verbonden aan het Hoofd- bestuur :</i>						
		DIENST VAN DEN VEEKWEEK :						
		Veeteeltconsulent	22,000 tot 49,000	"	1	25,000		
		LANDELIJKE WATERDIENST :						
		Conducteur	18,000 tot 52,000	"	1	28,000		
		VEEARTSENIJTOEZICHT :						
		Inspecteur	22,000 tot 49,000	"	2	66,000		
		DIENST DER TUINBOUW - CONSULENTEN :						
		Tuinbouwconsulenten	19,000 tot 51,000	"	2	58,000		
		OVER TE DRAGEN		85	92	2,939,500		
		(1) Bonificatie voor invaliditeit inbegrepen.						
	140,000	OVER TE DRAGEN.						

Numéro des articles.	Littera des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES.				CRÉDITS demandés pour l'exercice 1939. — KREDIETEN gevraagd voor het dienstjaar 1939.	CRÉDITS alloués pour l'exercice 1938. — KREDIETEN verleend voor het dienstjaar 1938.
36	1	REPORT . . fr.				»	140,000
		GRADES ET FONCTIONS.	Traitements.	Cadre. Effic.	Dépenses.		
				tif.			
			REPORT . .	85 92	2,939,500		
		SERVICE DES AGRONOMES DE L'ÉTAT :					
		Agronomes	22,000 à 51,000	» 3	136,050		
		Agronomes adjoints hors ca- dre	19,000 à 21,000	» »	»		
		Agronomes hors cadre . . .	22,000 à 51,000	» 5	128,000		
		ENSEIGNEMENT MÉNAGER AGRICOLE :					
		Inspectrice	18,000 à 41,000	» 1	33,000		
		SERVICES DES RECHERCHES ET DES LABORATOIRES D'ANALYSES DE L'ÉTAT :					
		Directeur	50,000 à 62,000	» 1	50,000		
		Inspecteur adjoint	22,000 à 33,000	» 1	28,000		
		Commis-comptable	12,600 à 26,000	» 1	24,000		
		ADMINISTRATION DES EAUX ET FORETS :					
		Sous-inspecteurs et gardes généraux	22,000 à 44,000	» 6	211,850		
		Garde général adjoint . . .	19,000 à 21,000	» 2	40,000		
		Commis d'inspection	12,600 à 26,000	» 1	24,000		
		Agents techniques non énumérés dans la colonne « cadre »		24 »	»		
		TOTAUX		109 113	3,614,400		
		A REPORTER . . . fr.			3,614,400		
		A REPORTER . . fr.				»	140,000

DIFFÉRENCES. — VERSCHILLEN.		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN.				Littera van de ontleding.	Nummer van de artikelen.
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.						
	140,000	OVERDRACHT.				1	36
		GRADEN EN FUNCTIEN.	Jaarwedden.	Kader	Effec- tief.		
			OVERDRACHT .	85	92		2,939,500
		DIENT DER RIJSLAN- BOUWKUNDIGEN :					
		Landbouwkundigen	22,000 à 51,000	»	3		136,050
		Adjunct-landbouwkundigen buiten kader	19,000 tot 21,000	»	»		»
		Landbouwkundigen buiten kader	22,000 tot 51,000	»	5		128,000
		LANDBOUWHUISHOUD- ONDERWIJS :					
		Opzienster	18,000 tot 41,000	»	1		33,000
		DIENTEN DER OPZOEKINGEN EN DER RIJKSONTLEDINGS- LABORATORIA :					
		Directeur	50,000 tot 62,000	»	1		50,000
		Adjunct inspecteur	22,000 tot 33,000	»	1		28,000
		Klerk-boekhouder	12,600 tot 26,000	»	1		24,000
		BEHEER VAN WATERS EN BOSSCHEN :					
		Onderinspecteurs en hout- vesters	22,000 tot 44,000	»	6		211,850
		Adjunct-houtvester	19,000 tot 21,000	»	2		40,000
		Toezichtsklerken	12,600 tot 26,000	»	1		24,000
		Technische agenten niet vernoemd in de kolom « kader »		24	»		»
		TOTALEN		109	113		3,614,400
		OVER TE DRAGEN			fr.		3,614,400
	140,000	OVER TE DRAGEN.					

Numéro des articles.	Littéra des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES.	CRÉDITS demandés pour l'exercice 1939.	CRÉDITS alloués pour l'exercice 1938.
			KREDIETEN gevraagd voor het dienstjaar 1939.	KREDIETEN verleend voor het dienstjaar 1938.
36	1	REPORT . . fr.		140,000
		REPORT . . fr. 3,614,400		
		Nominations, promotions et augmentations éventuelles. . 536,500		
		Fr. 4,150,900		
		Participation des agents à la constitution des pensions de veuves et d'orphelins fr. 249,050		
		Fr. 3,901,850		
		Augmentation de 5 p. c. 195,100		
		Fr. 4,096,950		
		Indemnités de résidence fr. 25,200		
		Indemnités familiale et de naissance 105,000		
		Indemnité pour frais de dernière maladie et de funérailles. 21,000		
		TOTAL . . fr.	4,248,150	4,318,100
	2	Service vétérinaire :		
		GRADES ET FONCTIONS. Traitements. Cadre. Effectif. Dépenses.		
		a) CONTRÔLE SANITAIRE :		
		Inspecteur vétérinaire . . 22,000 à 49,000 1 1 29,800		
		b) LABORATOIRE DE DIAGNOSTIC :		
		1 Directeur de laboratoire et 2 assistants de laboratoire. 25,000 à 75,000 3 3 133,050		
		1 Préparateur 11,000 à 25,000 1 1 17,000		
		4 Garçons de laboratoire . 10,000 à 20,000 4 4 46,730		
		Nominations, promotions et augmentations éventuelles 196,100		
		TOTAUX . . . 9 9 422,680		
		Participation des agents à la constitution des pensions de veuves et d'orphelins 25,360		
		Fr. 397,320		
		Augmentations de 5 p. c. 19,870		
		Fr. 417,190		
		Indemnités de résidence fr. 6,940		
		Indemnités familiale et de naissance 3,530		
		Indemnités pour frais de dernière maladie et de funérailles. 6,740		
		TOTAL . . fr. 434,400		
		A REPORTER . . fr.	4,248,150	4,458,100

DIFFÉRENCES. — VERSCHILLEN.		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN.	Littera van de ontleding.	Nummer van de artikelen.
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.			
	140,000	OVERDRACHT.	1	36
		OVERDRACHT. . . fr. 3,614,400		
		Gebeurlijke benoemingen, bevorderingen en verhoogen 536,600		
		Fr. 4,150,900		
		Deelneming van de ambtenaren en beambten aan het aan- leggen van de weduwen- en weezenpensioenen . . fr. 249,050		
		Fr. 3,901,850		
		Vermeerdering van 5 t. h. 195,100		
		Fr. 4,096,950		
		Verblijfsvergoedingen fr. 25,200		
		Kinderbijslag en geboortevergoedingen 105,000		
		Vergoedingen voor kosten van laatste ziekte en begrafenis. 21,000		
	69,950	TOTAAL . fr. 4,248,150		
		Veeartsenijdienst :	2	
		GRADEN EN FUNCTIEN. Jaarwedden. Kader. Effec- tief. Uitgaven.		
		a) GEZONDHEIDSCONTROLE :		
		Veeartsenijkundig-inspecteur 22,000 tot 49,000 1 1 29,800		
		b) LABORATORIUM VOOR DIAGNOSE :		
		1 Laboratoriumbestuurder en 2 laboratoriumassisten- ten 25,000 tot 75,000 3 3 133,050		
		1 Preparator 11,000 tot 25,000 1 1 17,000		
		4 Laboratoriumgasten 10,000 tot 20,000 4 4 46,730		
		Gebeurlijke benoemingen, bevorderingen en verhoogen 196,100		
		TOTALEN 9 9 422,680		
		Deelneming van de ambtenaren en beambten aan het aan- leggen van de weduwen- en weezenpensioenen. . . fr. 25,360		
		Fr. 397,320		
		Vermeerdering van 5 t. h. 19,870		
		Fr. 417,190		
		Verblijfsvergoedingen 6,940		
		Kinderbijslag en geboortevergoedingen 3,530		
		Vergoedingen voor kosten van laatste ziekte en begrafenis . 6,740		
		TOTAAL . . fr. 434,400		
	209,950	OVER TE DRAGEN.		

Numéro des articles.	Littera des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES.				CRÉDITS demandés pour l'exercice 1939.	CRÉDITS alloués pour l'exercice 1938.
						KREDIETEN gevraagd voor het dienstjaar 1939.	KREDIETEN verleend voor het dienstjaar 1938.
36	2	REPORT . . fr.				4,248,150	4,458,100
		Inspection vétérinaire :					
		GRADES ET FONCTIONS.	Traitements.	Cadre. Effectif.	Dépenses.		
		Inspecteurs vétérinaires principaux	22,000 à 62,000	18	17	793,800	
		Inspecteurs vétérinaires					
		Nominations, promotions et augmentations éventuelles				84,000	
		TOTAL . . fr.				877,800	
		Participation des agents à la constitution des pensions des veuves et d'orphelins				52,700	
					Fr.	825,100	
		Augmentation de 5 p. c.			fr.	41,240	
					Fr.	866,340	
		Indemnité de résidence			fr.	9	
		Indemnités familiale et de naissance				19,070	
		Indemnités pour frais de dernière maladie et de funérailles				7,690	
		TOTAL . . fr.				893,100	
		Service des Conseillers de Zootechnie :					
		GRADES ET FONCTIONS.	Traitements.	Cadre. Effectif.	Dépenses.		
		Conseillers principaux et Conseillers de Zootechnie	22,000 à 62,000	9	9	386,050	
		Nominations, promotions et augmentations éventuelles . fr.				6,500	
		TOTAL . . fr.				392,550	
		Participation des agents à la constitution des pensions de veuves et d'orphelins			fr.	23,550	
					Fr.	369,000	
		Augmentation de 5 p. c.			fr.	18,450	
					Fr.	387,450	
		Indemnités de résidence			fr.	9	
		Indemnités familiale et de naissance				29,500	
		Indemnités pour frais de dernière maladie et de funérailles				4,350	
		TOTAL . . fr.				421,300	
		A REPORTER fr.				5,996,950	6,103,260

DIFFÉRENCES. VERSCHILLEN.		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN.				Littera van de ontleding.	Nummer van de artikelen.
Augmentation. Vermeerdering.	Diminution. Vermindering.						
	209,950	OVERDRACHT.				2	36
103,640		Veeartsenijtoezicht :					
		GRADEN EN FUNCTIEN.	Jaarwedden.	Kader. Effec- tief.	Uitgaven		
		E. A. Veeartsenijkundig-in- specteurs	22,000 tot 62,000	18 17	793,800		
		Veeartsenijkundig-inspec- teurs.					
		Gebeurlijke benoemingen, bevorderingen en verhoogingen.					
					84,000		
					Fr. 877,800		
		Deelneming van de ambtenaren en beambten aan het aan- leggen van de weduwen- en weezenpensioenen . . . fr.					
					52,700		
					Fr. 825,100		
		Vermeerdering van 5 t. h. fr.					
					41,240		
					Fr. 866,340		
		Verblijfsvergoedingen fr.					
		Kinderbijslag en geboortevergoedingen					
		Vergoedingen voor kosten van laatste ziekte en begrafenis					
					19,070		
					7,690		
		TOTAAL . . . fr.					
					893,100		
		Dienst der Veeteeltconsulenten :					
		GRADEN EN FUNCTIEN.	Jaarwedden.	Kader. Effec- tief.	Uitgaven.		
		E.-A.- en Veeteeltconsulenten	22,000 tot 62,000	9 9	386,050		
		Gebeurlijke benoemingen, bevorderingen en verhoogingen .					
					6,500		
					Fr. 392,550		
		Deelneming van de ambtenaren en beambten aan het aan- leggen van de weduwen- en weezenpensioenen . . . fr.					
					23,550		
					Fr. 369,000		
		Vermeerdering van 5 t. h. fr.					
					18,450		
					Fr. 387,450		
		Verblijfsvergoedingen fr.					
		Kinderbijslag en geboortevergoedingen					
		Vergoedingen voor kosten van laatste ziekte en begrafenis					
					29,500		
					4,350		
		TOTAAL . . . fr.					
					421,300		
103,640	209,950	OVER TE DRAGEN.					

Numéro des articles.	Littéra des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES.				CRÉDITS demandés pour l'exercice 1939.	CRÉDITS alloués pour l'exercice 1938.
						KREDIETEN gevraagd voor het dienstjaar 1939.	KREDIETEN verleend voor het dienstjaar 1938.
36		REPORT . . fr.				5,996,950	6,103,260
3		Service de l'hydraulique agricole :					
		GRADES ET FONCTIONS.	Traitements.	Cadre. Effec- tif.	Dépenses.		
		Ingénieurs principaux . . .	24,000 à 65,000	5 4	248,500		
		Ingénieurs					
		Conducteurs principaux, con- ducteurs et conducteurs à l'essai	16,000 à 52,000	11 9	321,500		
		Commis en service actif. . .	13,400 à 31,000	5 3	93,000		
		Brigadiers-surveillants . . .	13,400 à 31,000	21 18	467,200		
		Nominations, promotions et augmentations éventuelles.			48,000		
		TOTAUX . . .	42	34	1,178,200		
		Participation des agents à la constitution des pensions de veuves et d'orphelins			70,700		
					Fr. 1,107,500		
		Augmentation de 5 p. c.			55,370		
					Fr. 1,162,870		
		Indemnités de résidence.			9		
		Indemnités familiale et de naissance			22,000		
		Indemnités pour frais de dernière maladie et de funérailles.			7,200		
		TOTAL . . fr.				1,192,070	1,167,050
4		Enseignement ménager agricole ambulant :					
		GRADES ET FONCTIONS.	Traitements.	Cadre. Effec- tif.	Dépenses.		
		Inspectrice principale . . .	34,000 à 46,000	2 1	46,000		
		Inspectrices de 1 ^{re} classe . .	20,000 à 41,000	2 2	82,000		
		Conseillères	18,000 à 41,000	9 9	326,000		
		Régentes	18,000 à 41,000	40 36	958,000		
		Assistants	13,400 à 27,000				
		Nominations, promotions et augmentations éventuelles			33,100		
		TOTAUX . . fr.	53	48	1,445,100		
		A REPORTER . . . fr.			1,445,100		
		A REPORTER . . fr.				7,189,020	7,270,310

Numéro des articles.	Littera des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES.	CRÉDITS demandés pour l'exercice 1939.	CRÉDITS alloués pour l'exercice 1938.
			KREDIETEN gevraagd voor het dienstjaar 1939.	KREDIETEN verleend voor het dienstjaar 1938.
36	4	REPORT. . fr.	7,189,020	7,270,310
		REPORT. . fr. 1,445,100		
		Participation des agents à la constitution des pensions de veuves et d'orphelins fr. 86,700		
		Fr. 1,358,400		
		Augmentation de 5 p. c. fr. 67,920		
		Fr. 1,426,320		
		Indemnités de résidence. fr. *		
		Indemnités familiale et de naissance 3,100		
		Indemnités pour frais de dernière maladie et de funérailles. 6,000		
		TOTAL. . fr. 1,435,420	1,543,700	1,582,170
		Inspection de l'Enseignement agricole :		
		GRADES ET FONCTIONS. Traitements. Cadre. Effectif. Dépenses.		
		Inspecteur 22,000 à 62,000 2 2 91,500		
		Nominations, promotions et augmentations éventuelles.		
		Fr. 91,500		
		Participation des agents à la constitution des pensions de veuves et d'orphelins fr. 5,490		
		Fr. 86,010		
		Augmentation de 5 p. c. fr. 4,300		
		Fr. 90,310		
		Indemnités de résidence. fr. *		
		Indemnités familiale et de naissance 13,870		
		Indemnités pour frais de dernière maladie et de funérailles. 4,100		
		TOTAL. . fr. 108,280		
		A REPORTER. . fr.	8,732,720	8,852,480

DIFFÉRENCES. — VERSCHILLEN.		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN.	Littera van de ontleding.	Nummer van de artikelen.
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.			
128,660	209,950	OVERDRACHT.	4	36
		OVERDRACHT. . . fr. 1,445,100		
		Aandeel van de ambtenaren en beambten in het aanleggen van de weduwen- en weezenpensioenen . . . fr. 86,700		
		Fr. 1,358,400		
		Vermeerdering van 5 t. h. 67,920		
		Fr. 1,426,320		
		Verblijfsvergoedingen fr. *		
		Kinderbijslag en geboortevergoedingen 3,100		
		Vergoedingen voor kosten van laatste ziekte en begrafenis. 6,000		
	38,470	TOTAAL. . fr. 1,435,420		
		Inspectie van het landbouwonderwijs :		
		GRADEN EN FUNCTIEN. Jaarwedden. Kader. Effectief. Uitgaven.		
		Opziener 22,000 tot 62,000 2 2 91,500		
		Gebeurlijke benoemingen, bevorderingen en verhoogingen. *		
		Fr. 91,500		
		Aandeel van de ambtenaren en beambten in het aanleggen van de weduwen- en weezenpensioenen . . . fr. 5,490		
		Fr. 86,010		
		Vermeerdering van 5 t. h. fr. 4,300		
		Fr. 90,310		
		Verblijfsvergoedingen fr. *		
		Kinderbijslag en geboortevergoedingen 13,870		
		Vergoedingen voor kosten van laatste ziekte en begrafenis. 4,100		
		TOTAAL. . fr. 108,280		
128,660	248,420	OVER TE DRAGEN.		

Numéro des articles.	Libre des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES.				CRÉDITS demandés pour l'exercice 1939.	CRÉDITS alloués pour l'exercice 1938.
						KREDIETEN gevraagd voor het dienstjaar 1939.	KREDIETEN verleend voor het dienstjaar 1938.
36					REPORT. . fr.	8,732,720	8,852,480
5		Services des agronomes de l'Etat :					
		GRADES ET FONCTIONS.	Traitements.	Cadre. Effic.	Dépenses.		
		Agronomes principaux . . .	50,000 à 62,000	9 3	172,000		
		Agronomes	22,000 à 51,000	17 23	886,000		
		Agronomes adjoints . . .	19,000 à 21,000	3 "	"		
		Assistants	18,000 à 41,000	2 1	21,000		
		Nominations, promotions et augmentations éventuelles			70,000		
		TOTAUX		31 27	1,149,000		
		Participation des agents à la constitution des pensions de veuves et d'orphelins			fr. 68,940		
		Augmentation de 5 p. c.			Fr. 1,080,080		
					54,000		
		Indemnités de résidence			Fr. 1,134,080		
		Indemnités familiale et de naissance			1,610		
		Indemnités pour frais de dernière maladie et de funérailles			40,000		
					8,000		
		TOTAL. . fr.				1,183,670	1,113,670
6		Service des laboratoires d'analyses de l'Etat :					
		GRADES ET FONCTIONS	Traitements.	Cadre. Effic.	Dépenses.		
		Directeurs	50,000 à 62,000	5 4	187,000		
		Chefs de travaux chimiques	35,000 à 51,000	24 }	"		
		Chimistes de 1 ^{re} et 2 ^e classe	19,000 à 33,000	23 }	612,500		
		Préparateurs	10,000 à 25,000	3 3	51,100		
		Comptables	12,600 à 34,000	5 5	146,550		
		Commis-comptables	12,600 à 26,000	3 1	14,750		
		Garçons de laboratoire	10,000 à 20,000	10 8	113,950		
		Nominations, promotions et augmentations éventuelles			33,325		
		TOTAUX		50 44	1,159,175		
		Participation des agents à la constitution des pensions de veuves et d'orphelins			fr. 69,550		
		Augmentation de 5 p. c.			Fr. 1,089,625		
					54,475		
		Indemnités de résidence			Fr. 1,144,100		
		Indemnités familiale et de naissance			6,300		
		Indemnités pour frais de dernière maladie et de funérailles			4,300		
					3,620		
		TOTAL. . fr.			1,158,320		
		A REPORTER. . fr.				9,916,390	9,966,150

DIFFÉRENCES. — VERSCHILLEN.		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN.				Littera van de ontleding.	Nummer van de artikelen.
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.						
128,660	248,420	OVERDRACHT.					36
		Dienst der Rijkslandbouwkundigen :				5	
		GRADEN EN FUNCTIEN.	Jaarwedden.	Kader.	Effec- tief.	Uitgaven.	
		Eerstaanwezende landbouw- kundigen	50,000 tot 62,000	9	3	172,000	
		Landbouwkundigen	22,000 tot 51,000	17	23	886,000	
		Adjunct-landbouwkundigen.	19,000 tot 21,000	3	"	"	
		Assistenten	18,000 tot 41,000	2	1	21,000	
		Gebeurlijke benoemingen, bevorderingen en verhoor- gingen				70,000	
		TOTALEN		31	27	1,149,000	
		Aandeel van de ambtenaren en beambten in het aanleggen van de weduwen- en weezenpensioenen			fr.	68,940	
					Fr.	1,080,060	
		Vermeerdering van 5 t. h.			fr.	54,000	
					Fr.	1,134,060	
		Verblijfsvergoedingen			fr.	1,610	
		Kinderbijslag en geboortevergoedingen				40,000	
		Vergoedingen voor kosten van laatste ziekte en begrafenis.				8,000	
70,000	"	TOTAAL.			fr.	1,183,670	
		Diensten der Rijksontledingslaboratoria :					6
		GRADEN EN FUNCTIEN.	Jaarwedden.	Kader.	Effec- tief.	Uitgaven.	
		Bestuurders	50,000 tot 62,000	5	4	187,000	
		Leiders der scheikundige werkzaamheden	35,000 tot 51,000	24	"	"	
		Scheikundigen 1 ^e en 2 ^e klasse	19,000 tot 33,000	23		612,500	
		Amanuenses	10,000 tot 25,000	3	3	51,100	
		Rckenplichtigen	12,600 tot 34,000	5	5	146,550	
		Klerken-rekenplichtigen	12,600 tot 26,000	3	1	14,750	
		Laboratoriumbedienden	10,000 tot 20,000	10	8	113,950	
		Gebeurlijke benoemingen, bevorderingen en verhoogingen				33,325	
		TOTALEN		50	44	1,159,175	
		Aandeel van de ambtenaren en beambten in het aanleggen van de weduwen- en weezenpensioenen			fr.	69,550	
					Fr.	1,089,625	
		Vermeerdering van 5 t. h.			fr.	54,475	
					Fr.	1,144,100	
		Verblijfsvergoedingen			fr.	6,300	
		Kinderbijslag en geboortevergoedingen				4,300	
		Vergoedingen voor kosten van laatste ziekte en begrafenis.				3,620	
		TOTAAL.			fr.	1,158,320	
198,660	248,420	OVER TE DRAGEN.					

Numéro des articles.	Littéra des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES.				CRÉDITS demandés pour l'exercice 1939.	CRÉDITS alloués pour l'exercice 1938.
						KREDIETEN gevraagd voor het dienstjaar 1939.	KREDIETEN verleend voor het dienstjaar 1938.
36				REPORT . . fr.		9,916,390	9,966,150
	6	Service des recherches :					
		GRADES ET FONCTIONS.	Traitements.	Cadre. Effec- tif.	Dépenses.		
		Chefs des travaux	35,000 à 51,000	19	75,000		
		Assistants	19,000 à 33,000		347,000		
		Comptable.	12,000 à 34,000	1	34,000	1,751,900	1,819,930
		Commis-comptables	12,000 à 26,000	"	22,500		
		Garçons de laboratoire	10,000 à 20,000	3	12,200		
		Surveillant de culture	10,000 à 20,000	1	12,800		
		Nominations, promotions et augmentations éventuelles			83,000		
		TOTAUX		24 20	586,500		
		Participation des agents à la constitution des pensions de veuves et d'orphelins			35,190		
					Fr. 551,310		
		Augmentation de 5 p. c.			fr. 27,565		
					Fr. 578,875		
		Indemnité de résidence			fr. 10,780		
		Indemnités familiale et de naissance			3,925		
		Indemnités pour frais de dernière maladie et de funérailles					
		TOTAL . . fr.			593,580		
	7	Agent commercial à l'étranger :					
		GRADES ET FONCTIONS.	Traitements.	Cadre. Effec- tif.	Dépenses.		
		Vice-consul	32,000 à 40,000	" 1	37,000		
		Participation à la constitution des pensions de veuves et d'orphelins			fr. 2,220		
					Fr. 34,780		
		Augmentation de 5 p. c.			fr. 1,740		
					Fr. 36,520		
		Indemnités de résidence			fr. 300		
		Indemnités familiale et de naissance			3,180		
		Indemnités pour frais de dernière maladie et de funérailles			145,000		
		Indemnités de poste					
		TOTAL . . fr.				185,000	179,830
		A REPORTER. . fr.				11,853,290	11,965,910

Numéro des articles.	Lettre des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES.					CRÉDITS demandés pour l'exercice 1939. — KREDIETEN gevraagd voor het dienstjaar 1939.	CRÉDITS alloués pour l'exercice 1938. — KREDIETEN verleend voor het dienstjaar 1938.
36		REPORT. . fr.					11,853,290	11,965,910
	8	Jardin botanique de l'Etat :						
		GRADES ET FONCTIONS.	Traitements.	Cadre.	Effec- tif.	Dépenses.		
		Directeur	60,000 à 75,000	1	1	70,000		
		Conservateur	50,000 à 60,000	3	1	53,000		
		Assistant	24,000 à 43,000		2	57,500		
		Chef de culture	18,000 à 34,000	1	1	34,000		
		Commis-comptable	12,600 à 34,000	1	1	27,000		
		Chefs préparateurs	12,600 à 26,000	2	1	22,500		
		Sous-chef de culture	12,600 à 26,000	1	1 (1)	34,000		
		Bibliothécaire	12,600 à 26,000	1	1	13,850		
		Dessinateur	12,600 à 26,000	1	1	13,400		
		Préparateurs	11,000 à 20,000	4	3	46,400		
		Jardiniers-chefs	11,000 à 20,000	2	1	13,000		
		Commis	11,000 à 25,000	2	•	•		
		Expéditionnaire	11,000 à 20,000		2	35,600		
		Gardiens, concierge	10,000 à 20,000	3	3	48,000		
		Nominations, promotions et augmentations éventuelles				175,000		
		TOTAUX		22	19	643,250		
		Participation des agents à la constitution des pensions de veuves et d'orphelins				38,595		
						Fr. 604,855		
		Augmentation de 5 p. c.				30,235		
						Fr. 634,890		
		Indemnités de résidence				7,000		
		Indemnités familiale et de naissance				30,000		
		Indemnités pour frais de dernière maladie et de funérailles				10,000		
		TOTAL. fr.					681,890	676,110
		A REPORTER . . . fr.					12,535,180	12,642,020
		(1) Hors cadre, assimilé aux chefs de culture.						

DIFFÉRENCES. — VERSCHILLEN.		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN.				Littera van de ontleding.	Nummer van de artikelen.
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.						
203,830	316,450	OVERDRACHT.				8	36
		Rijksplantentuin :					
		GRADEN EN FUNCTIEN.	Jaarwedden.	Kader. Effec- tief.	Uitgaven.		
		Directeur	60,000 tot 75,000	1 1	70,000		
		Conservator	50,000 tot 60,000	3 } 1	53,000		
		Assistent	24,000 tot 43,000		57,500		
		Hortulanus	18,000 tot 34,000	1 1	34,000		
		Klerk-rekenplichtige	12,600 tot 34,000	1 1	27,000		
		Preparatorchefs	12,600 tot 26,000	2 1	22,500		
		Onderhortulanus	12,600 tot 26,000	1 1 (1)	34,000		
		Bibliothecaris	12,600 tot 26,000	1 1	13,850		
		Teekenaar	12,600 tot 26,000	1 1	13,400		
		Preparators	11,000 tot 20,000	4 3	46,400		
		Hoofdhoveniers	11,000 tot 20,000	2 1	13,000		
		Klerk	11,000 tot 25,000	2 } *	*		
		Expeditionnair	11,000 tot 20,000		35,600		
		Wachters, deurwaarders	10,000 tot 20,000	3 3	48,000		
		Gebeurlijke benoemingen, bevorderingen en verhoogingen			175,000		
		TOTALEN		22 19	643,250		
		Aandeel van de ambtenaren én beambten in het aan- leggen van de weduwen- en weezenpensioenen			38,595		
				Fr.	604,655		
		Vermeerdering van 5 t. h.		fr.	30,235		
				Fr.	634,890		
		Verblijfsvergoedingen		fr.	7,000		
		Kinderbijslag en geboortevergoedingen			30,000		
		Vergoedingen voor kosten van laatste ziekte en begrafenis .			10,000		
		TOTAAL, . . . fr.			681,890		
5,780		OVER TE DRAGEN.					
209,610	316,450	(1) Buiten kader, gelijkgesteld met teeltoverste.					

Numéro des articles.	Littéra des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES.	CRÉDITS demandés pour l'exercice 1939.	CRÉDITS alloués pour l'exercice 1938.
			KREDIETEN gevraagd voor het dienstjaar 1939.	KREDIETEN verleend voor het dienstjaar 1938.
36		REPORT . . . fr.	12,535,180	12,642,020
9		Service phytopathologique. — Service des conseillers d'horticulture. — Inspection de l'horticulture :		
		GRADES ET FONCTIONS. Traitements. Cadre. Effectif. Dépenses.		
		Inspecteur principal, chef du Service phytopathologique 50,000 à 62,000 1 1 62,000		
		Phytopathologues, inspec- teurs, inspecteurs adjoints ou experts fonctionnaires. 19,000 à 51,000 4 4 106,000		
		Conseillers d'horticulture . 19,000 à 51,000 9 8 265,000		
		Comptable. 12,600 à 34,000 1 1 27,000		
		Inspecteur principal de l'hor- ticulture. 50,000 à 62,000 1 1 (1) 58,000		
		Nominations, promotions et augmentations éventuelles 45,000		
		TOTAUX . . . 16 15 563,000		
		Participation des agents à la constitution des pensions de veuves et d'orphelins. 33,780		
		Fr. 529,220		
		Augmentation de 5 p. c. fr. 26,460		
		Fr. 555,680		
		Indemnités de résidence. fr. 3,380		
		Indemnités familiale et de naissance 19,670		
		Indemnités pour frais de dernière maladie et de funérailles. 7,270		
		TOTAL. . fr.	586,000	583,880
		(1) Bonification d'invalidité comprise.		
(2)		Domaine de Mariemont (pour mémoire).		18,550
		A REPORTER. . fr.	13,121,180	13,244,450

DIFFÉRENCES. — VERSCHILLEN.		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN.	Littera van de ontleding.	Nummer van de artikelen.
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.			
209,610	316,450	OVERDRACHT.		36
		Plantenziektenkundige Dienst. — Dienst der tuinbouwraadgevers. — Inspectie van den tuinbouw :	9	
		GRADEN EN FUNCTIEN. Jaarwedden. Kader. Effectief. Uitgaven.		
		E. A. Inspecteur, hoofd van den plantenziektenkundigen dienst 50,000 tot 62,000 1 1 62,000		
		Phytopathologen, inspecteurs, toegevoegde inspecteurs of deskundige ambtenaars 19,000 tot 51,000 4 4 106,000		
		Tuinbouwconsulenten 19,000 tot 51,000 9 8 265,000		
		Rekenplichtige 12,600 tot 34,000 1 1 27,000		
		E.A. Tuinbouwinspecteur 50,000 tot 62,000 1 1 (1) 58,000		
		Gebeurlijke benoemingen, bevorderingen en verhoogen 45,000		
		TOTALEN. 16 15 563,000		
		Aandeel van de ambtenaren en beambten in het aan- leggen van de weduwen- en weezenpensioenen . . . fr. 33,780		
		Fr. 529,220		
		Vermeerdering van 5 t. h. fr. 26,400		
		Fr. 555,680		
		Verblijfsvergoedingen fr. 3,380		
		Kinderbijslag en geboortevergoedingen 19,670		
		Vergoedingen voor kosten van laatste ziekte en begrafenis. 7,270		
2,120	»	TOTAAL. . fr. 586,000		
»	18,550	(1) Bonificatie voor invaliditeit inbegrepen. Domein van Mariemont (<i>pro memorie</i>).		(2)
211,730	335,000	OVER TE DRAGEN.		

Numéro des articles.	Littéra des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES.	CRÉDITS demandés pour l'exercice 1939.	CRÉDITS alloués pour l'exercice 1938.
			KREDIETEN gevraagd voor het dienstjaar 1939.	KREDIETEN verleend voor het dienstjaar 1938.
36		REPORT. . fr.	13,121,180	13,244,450
10		Eaux et Forêts. — Personnel provincial :		
		GRADES ET FONCTIONS. Traitements. Cadre. Effectif. Dépenses.		
		CHEFS DE SERVICE.:		
		Inspecteurs principaux . . . { 44,000 à 62,000 15 15 870,000		
		Inspecteurs }		
		CHEFS DE CANTONNEMENT :		
		Gardes généraux { 22,000 à 44,000 46 { 5 / 1,752,800		
		Sous-inspecteurs }		
		Gardes généraux adjoints . 19,000 à 21,000 9 7 147,000		
		Traducteur 25,000 à 40,000 1 1 33,000		
		Brigadiers-commis d'inspection, effectifs ou stagiaires. 12,000 à 26,000 18 17 361,500		
		Brigadiers des forêts et de la pêche 13,000 à 18,500 174 167 2,692,500		
		Garde des forêts et de la pêche 11,000 à 15,500 457 447 6,011,000		
		Nominations, promotions et augmentations éventuelles 502,200		
		TOTAUX. . 720 701 12,370,000		
		Participation des agents à la constitution des pensions de veuves et d'orphelins. 742,200		
		Fr. 11,627,800		
		Augmentation de 5 p. c. fr. 581,390		
		TOTAL. . fr. 12,209,190		
		Indemnités de résidence. 17,850		
		Indemnités familiale et de naissance 672,300		
		Indemnités pour frais de dernière maladie et de funérailles. 13,060		
		TOTAL. fr.	12,912,400	12,695,870
(3)	12	Service du contingentement : (pour mémoire).	*	21,520
		A REPORTER. . fr.	26,033,580	25,961,840

DIFFÉRENCES. — VERSCHILLEN.		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN.				Littera van de ontleding.	Nummer van de artikelen.
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution — Vermindering.						
211,730	335,000	OVERDRACHT.				10	36
		Waters en Bosschen. — Provinciaal personeel :					
		GRADEN EN FUNCTIEN.	Jaarwedden.	Kader. Effec- tief.	Uitgaven.		
		DIENSTOVERSTEN :					
		E. A. Inspecteurs.	} 44,000 tot 62,000	15 15	870,000		
		Inspecteurs					
		KANTONNEMENTSOVERSTEN :					
		Algemeene wachters	} 22,000 tot 44,000	46	} 5/ 42	1,752,800	
		Onderinspecteurs.					
		Toegevoegde algemeene wach- ters	19,000 tot 21,000	9 7	147,000		
		Vertaler	25,000 tot 40,000	1 1	33,000		
		Toezihtsbrigadiers-klerken, werkelijke of stagedoende.	12,600 tot 26,000	18 17	361,500		
		Brigadiers van bosschen en vischvangst.	13,000 tot 18,500	174 167	2,692,500		
		Wachters van bosschen en vischvangst.	11,000 tot 15,500	457 447	6,011,000		
		Gebeurlijke benoemingen, bevorderingen en verhoogingen			502,200		
		TOTALEN			720 701	12,370,000	
		Aandeel van de ambtenaren en beambten in het aan- leggen van de weduwen- en weezenpensioenen. . . fr.				742,200	
						Fr.	11,627,800
		Vermeerdering van 5 t. h. fr.				581,390	
		TOTAAL. . . fr.				12,209,190	
		Verblijfsvergoedingen fr.				17,850	
		Kinderbijslag en geboortevergoedingen				672,300	
		Vergoedingen voor kosten van laatste ziekte en begrafenis. . .				13,060	
		TOTAAL . . fr.				12,912,400	
216,530	"						
"	21,520	Dienst der contingentteering (<i>pro memorie</i>).					(3)
428,260	356,520	OVER TE DRAGEN.					

Numéro des articles.	Littéra des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES.	CRÉDITS demandés pour l'exercice 1939.	CRÉDITS alloués pour l'exercice 1938.
			KREDIETEN gevraagd voor het dienstjaar 1939.	KREDIETEN verleend voor het dienstjaar 1938.
		REPORT . fr.	26,033,580	25,961,840
37		Traitements et indemnités des agents temporaires. Salaires et indemnités des agents salariés :		
	1	Administration centrale :		
		Agents temporaires :		
		GRADES ET FONCTIONS. Traitements. Cadre. Effectif. Dépenses.		
		Chef de cabinet » » 1 50,000		
		Chef de cabinet adjoint » » 1 30,000		
		Attachés de cabinet » » 4 64,200		
		Agronomes 19,000 à 51,000 4 4 81,000		
		Agents techniques 18,000 à 23,400 5 5 100,000		
		Agents de bureau. 11,000 à 13,400 28 23 299,000		
		Nominations, promotions et augmentations éventuelles 120,000		
		37 38		
		Augmentation de 5 p. e. fr. 37,210		
		Fr. 781,410		
		Indemnité de résidence fr. 14,100		
		Indemnités familiale et de naissance 8,250		
		Indemnités pour frais de dernière maladie et de funérailles. 7,100		
		Assurance en vue de la vieillesse (loi du 18 juin 1930). . 28,000		
		TOTAL . . . fr. 838,860	1,040,760	399,280
		Salaires :		
		GRADES ET FONCTIONS. Salaires. Effectif. Dépenses.		
		Hommes de peine . . . Salaire régional. 6 74,305		
		Nettoyeuses à la journée id. 15 54,750		
		TOTAUX . . 21 129,055		
		A REPORTER. . . fr. 129,055		
		A REPORTER. . . fr. 27,074,340	27,074,340	26,361,120

DIFFÉRENCES. — VERSCHILLEN.		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN.	Littera van de ontleding.	Nummer van de artikelen.																																																																																																				
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.																																																																																																							
428,260	356,520	OVERDRACHT. Jaarwedden en vergoedingen der tijdelijke bedienden. Loonen en vergoedingen der loontrekkende bedienden : Hoofdbestuur : Tijdelijke bedienden : <table><tr><th>GRADEN EN FUNCTIEN.</th><th>Jaarwedden.</th><th>Kader.</th><th>Effectief.</th><th>Uitgaven.</th></tr><tr><td>Kabinetshoofd</td><td>»</td><td>»</td><td>1</td><td>50,000</td></tr><tr><td>Kabinetshoofd adjunct</td><td>»</td><td>»</td><td>1</td><td>30,000</td></tr><tr><td>Geattacheerden bij het kabinet</td><td>»</td><td>»</td><td>4</td><td>64,200</td></tr><tr><td>Landbouwkundigen</td><td>19,000 tot 51,000</td><td>4</td><td>4</td><td>81,000</td></tr><tr><td>Technische agenten</td><td>18,000 tot 23,400</td><td>5</td><td>5</td><td>100,000</td></tr><tr><td>Bureelbedienden</td><td>11,000 tot 13,400</td><td>28</td><td>23</td><td>290,000</td></tr><tr><td>Gebeurlijke benoemingen, bevorderingen en verhoogingen</td><td></td><td></td><td></td><td>120,000</td></tr><tr><td></td><td></td><td>37</td><td>38</td><td></td></tr><tr><td>Vermeerdering van 5 t. h.</td><td></td><td></td><td>fr.</td><td>37,210</td></tr><tr><td></td><td></td><td></td><td>Fr.</td><td>781,410</td></tr><tr><td>Verblijfsvergoeding</td><td></td><td></td><td>fr.</td><td>14,100</td></tr><tr><td>Kinderbijslag en geboortevergoedingen</td><td></td><td></td><td></td><td>8,250</td></tr><tr><td>Vergoedingen voor kosten van laatste ziekte en begrafenis</td><td></td><td></td><td></td><td>7,100</td></tr><tr><td>Verzekering tegen de gevolgen van ouderdom (wet van 18 Juni 1930)</td><td></td><td></td><td></td><td>28,000</td></tr><tr><td></td><td></td><td>TOTAAL.</td><td>fr.</td><td>838,860</td></tr></table> Loonen : <table><tr><th>GRADEN EN FUNCTIEN.</th><th>Loonen.</th><th>Effectief.</th><th>Uitgaven.</th></tr><tr><td>Sjouwens</td><td>Gewestelijk loon.</td><td>6</td><td>74,305</td></tr><tr><td>Schoonmaaksters met dagloon</td><td>id.</td><td>15</td><td>54,750</td></tr><tr><td></td><td></td><td>TOTALEN</td><td>129,055</td></tr><tr><td></td><td></td><td>OVER TE DRAGEN</td><td>fr. 129,055</td></tr></table>	GRADEN EN FUNCTIEN.	Jaarwedden.	Kader.	Effectief.	Uitgaven.	Kabinetshoofd	»	»	1	50,000	Kabinetshoofd adjunct	»	»	1	30,000	Geattacheerden bij het kabinet	»	»	4	64,200	Landbouwkundigen	19,000 tot 51,000	4	4	81,000	Technische agenten	18,000 tot 23,400	5	5	100,000	Bureelbedienden	11,000 tot 13,400	28	23	290,000	Gebeurlijke benoemingen, bevorderingen en verhoogingen				120,000			37	38		Vermeerdering van 5 t. h.			fr.	37,210				Fr.	781,410	Verblijfsvergoeding			fr.	14,100	Kinderbijslag en geboortevergoedingen				8,250	Vergoedingen voor kosten van laatste ziekte en begrafenis				7,100	Verzekering tegen de gevolgen van ouderdom (wet van 18 Juni 1930)				28,000			TOTAAL.	fr.	838,860	GRADEN EN FUNCTIEN.	Loonen.	Effectief.	Uitgaven.	Sjouwens	Gewestelijk loon.	6	74,305	Schoonmaaksters met dagloon	id.	15	54,750			TOTALEN	129,055			OVER TE DRAGEN	fr. 129,055	1	37
GRADEN EN FUNCTIEN.	Jaarwedden.	Kader.	Effectief.	Uitgaven.																																																																																																				
Kabinetshoofd	»	»	1	50,000																																																																																																				
Kabinetshoofd adjunct	»	»	1	30,000																																																																																																				
Geattacheerden bij het kabinet	»	»	4	64,200																																																																																																				
Landbouwkundigen	19,000 tot 51,000	4	4	81,000																																																																																																				
Technische agenten	18,000 tot 23,400	5	5	100,000																																																																																																				
Bureelbedienden	11,000 tot 13,400	28	23	290,000																																																																																																				
Gebeurlijke benoemingen, bevorderingen en verhoogingen				120,000																																																																																																				
		37	38																																																																																																					
Vermeerdering van 5 t. h.			fr.	37,210																																																																																																				
			Fr.	781,410																																																																																																				
Verblijfsvergoeding			fr.	14,100																																																																																																				
Kinderbijslag en geboortevergoedingen				8,250																																																																																																				
Vergoedingen voor kosten van laatste ziekte en begrafenis				7,100																																																																																																				
Verzekering tegen de gevolgen van ouderdom (wet van 18 Juni 1930)				28,000																																																																																																				
		TOTAAL.	fr.	838,860																																																																																																				
GRADEN EN FUNCTIEN.	Loonen.	Effectief.	Uitgaven.																																																																																																					
Sjouwens	Gewestelijk loon.	6	74,305																																																																																																					
Schoonmaaksters met dagloon	id.	15	54,750																																																																																																					
		TOTALEN	129,055																																																																																																					
		OVER TE DRAGEN	fr. 129,055																																																																																																					
641,480	»																																																																																																							
1,069,740	356,520	OVER TE DRAGEN.																																																																																																						

Numéro des articles.	Littéra des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES.	CRÉDITS demandés pour l'exercice 1939.	CRÉDITS alloués pour l'exercice 1938.
			KREDIETEN gevraagd voor het dienstjaar 1939.	KREDIETEN verleend voor het dienstjaar 1938.
37		REPORT . . fr.	27,074,340	26,361,120
		REPORT . . . fr. 120,055		
		Indemnités familiale et de naissance fr. 5,000		
		Indemnités pour frais de dernière maladie et de funérailles. 1,500		
		Assurance en vue de la vieillesse 2,730		
		Rémunération et allocations de 3 téléphonistes (somme réclamée par la Régie des Téléphones) 54,000		
		Fr. 192,285		
		Augmentation de 5 p. c. fr. 9,615		
		TOTAL . . fr. 201,900		
2		Contrôle sanitaire et laboratoire de diagnostic :		
		Ouvriers et surveillants des étables de quarantaine salariés du laboratoire de diagnostic et agents temporaires au service des inspecteursvétéri- naires pour le contrôle sanitaire des étables.		
		Indemnités fixes et autres des vétérinaires agréés et des vétérinaires atta- chés au contrôle sanitaire des animaux à importer ou à exporter. — Mesures à prendre contre la propagation des maladies contagieuses du bétail, notamment contre la tuberculose bovine. — Contrôle sanitaire des vaches laitières. — Salaires. fr. 4,238,000		
		Augmentation de 5 p. c. 212,000		
		Fr.	4,450,000	5,300,000
3		Service de l'hydraulique agricole :		
		Ouvriers à salaire régional fr. 38,000		
		Augmentation de 5 p. c. 2,000		
		Fr.	40,000	40,000
4		Enseignement ménager agricole ambulant :		
		Régentes temporaires, nombre inconnu fr. 126,000		
		Augmentation de 5 p. c. 6,300		
		Fr.	132,300	73,500
5		Service des agronomes de l'Etat :		
		GRADES ET FONCTIONS. Traitements. Cadre. Effec- Dépenses. tif.		
		Agronomes et agronomes ad- jointés à titre temporaire . 19,000 à 51,000 20 16 282,000		
		Dessinateurs 13,400 10 9 120,600		
		Commis d'ordre 11,800 10 5 61,950		
		40 30		
		A REPORTER. . . fr. 464,550		
		A REPORTER . . fr.	31,696,640	31,774,620

DIFFÉRENCES. — VERSCHILLEN.		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN.	Littera van de ontleding.	Nummer van de artikelen.
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Verminderig.			
1,069,740	356,520	OVERDRACHT.		37
		OVER TE DRAGEN . . fr.	129,055	
		Kinderbijslag en geboortevergoedingen fr.	5,000	
		Vergoedingen voor kosten van laatste ziekte en begrafenis	1,500	
		Verzekering tegen de gevolgen van ouderdom	2,730	
		Bezoldiging en vergoedingen van 3 telefonisten (som ge- vraagd door de Regie van Telefoon)	54,000	
		Fr.	192,285	
		Vermeerdering van 5 t. h. fr.	9,615	
		TOTAAL . . fr.	201,900	
		Gezondheidscontrôle en laboratorium voor diagnose :		2
		Werklieden en bewakers der quarantainestallen loontrekkenden van het laboratorium voor diagnose en tijdelijke bedienden ten dienste van de veeartsenijkundige inspecteurs voor de gezondheidscontrôle van de stallen.		
		Vaste en andere vergoedingen der aangestelde veeartsen en der veeartsen, verbonden aan de gezondheidscontrôle der in of uit te voeren dieren. — Maatregelen tegen de uitbreiding van besmettelijke veeziekten, name- lijk van rundtuberculose. — Gezondheidscontrôle der melkkoeien. —		
		Loonen fr.	4,238,000	
		Vermeerdering van 5 t. h.	212,000	
		Fr.	4,450,000	
»	850,000	Landelijke waterdienst :		3
		Werklieden met gewestelijk loon fr.	38,000	
		Vermeerdering van 5 t. h.	2,000	
		Fr.	40,000	
»	»	Rondreizend landbouwhuishoudonderwijs.		4
		Tijdelijke regentessen, ongekend getal. fr.	126,000	
		Vermeerdering van 5 t. h.	6,300	
		Fr.	132,300	
58,800	»	Dienst der Rijkslandbouwkundigen :		5
		GRADEN EN FUNCTIEN. Jaarwedden. Kader. Effec- Uitgaven.		
			tief.	
		Landbouwkundigen en tijde- lijk adjunct - landbouw- kundigen	19,000 tot 51,000 20 16	282,000
		Teekenaars	13,400 10 9	120,600
		Ordeklerk	11,800 10 5	61,950
			40 30	
		OVER TE DRAGEN. . . fr.	464,550	
1,128,540	1,206,520	OVER TE DRAGEN.		

Numéro des articles.	Littéra des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES.	CRÉDITS demandés pour l'exercice 1939.	CRÉDITS alloués pour l'exercice 1938.
			KREDIETEN gevraagd voor het dienstjaar 1939.	KREDIETEN verleend voor het dienstjaar 1938.
37	5	REPORT . . fr.	31,696,640	31,774,620
		REPORT . . fr. 464,550		
		Nominations, promotions et augmentations éventuelles fr. 53,060		
		Fr. 517,610		
		Augmentation de 5 p. c. fr. 25,880		
		Fr. 543,490		
		Indemnité de résidence fr. 7,000		
		Indemnités familiale et de naissance 33,650		
		Indemnités pour frais de dernière maladie et de funérailles. "		
		Assurance en vue de la vieillesse (Loi du 18 juin 1930). . 53,540		
		Salaires des nettoyeuses des bureaux provinciaux . . . 25,000		
		TOTAL . . fr.	662,680	664,120
	6	Service des recherches et des laboratoires :		
		Personnel temporaire, 5 assistants et ouvrier salarié (salaire régional) fr. 731,000		
		Augmentation de 5 p. c. 36,500		
		TOTAL . . fr.	767,500	800,720
	7	Jardin botanique de l'Etat :		
		GRADES ET FONCTIONS. Salaires. Effectif. Dépenses.		
		Ouvriers qualifiés. . . . 12,150 à 14,850 22 277,050		
		Ouvriers non qualifiés . . 10,650 à 14,850 2 23,400		
		Aide préparateur. . . . 12,150 à 14,850 1 12,450		
		Jardiniers nommés . . . 12,150 à 14,850 6 82,500		
		31		
		Nominations, promotions et augmentations éventuelles. . 40,350		
		TOTAL . . fr. 435,750		
		Participation des agents à la constitution des pensions de veuves et d'orphelins (sur 82,500) fr. 4,950		
		Fr. 430,800		
		Indemnités familiales et de naissance fr. 19,000		
		Indemnités pour frais de dernière maladie et de funérailles. 4,650		
		Fr. 454,450		
		Augmentation de 5 p. c. fr. 22,700		
		TOTAL . . fr.	477,150	495,520
		A REPORTER . . fr.	33,603,970	33,734,980

DIFFÉRENCES. — VERSCHILLEN.		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN.	Littera van de antleding.	Nummer van de artikelen.
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.			
1,128,540	1,206,520	OVERDRACHT.	5	37
		OVERDRACHT. . fr. 464,550		
		Gebeurlijke benoemingen, bevorderingen en verhoogingen fr. 53,060		
		Fr. 517,610		
		Vermeerdering van 5 t. h. fr. 25,880		
		Fr. 543,490		
		Verblijfsvergoeding fr. 7,000		
		Kinderbijslag en geboortevergoedingen 33,650		
		Vergoedingen voor kosten van laatste ziekte en begrafenis. „		
		Verzekering tegen de gevolgen van ouderdom (Wet van 18 Juni 1930) 53,540		
		Loonen der schoonmaaksters van de provinciale bureelen. 25,000		
»	1,440	TOTAAL . . fr. 662,680		
		Dienst der opzoekingen en der laboratoria :	6	
		Tijdelijk personeel, 5 assistenten en loontrekkend werkman (gewestelijk loon) fr. 731,000		
		Vermeerdering van 5 t. h. 36,500		
»	33,220	TOTAAL . . fr. 767,500		
		Rijksplantentuin :	7	
		GRADEN EN FUNCTIEN. Loonen. Effectief. Uitgaven.		
		Geschoolde werklieden . . 12,150 tot 14,850 22 277,050		
		Ongeschoolde werklieden . 10,650 tot 14,850 2 23,400		
		Hulp-preparator . . . 12,150 tot 14,850 1 12,450		
		Benoemde hoveniers . . . 12,150 tot 14,850 6 82,500		
		31		
		Gebeurlijke benoemingen, bevorderingen en verhoogingen . 40,350		
		TOTAAL . . fr. 435,750		
		Aandeel van de ambtenaren en beambten in het aanleggen van de weduwen- en weezenpensioenen (op 82,500) fr. 4,950		
		Fr. 430,800		
		Kinderbijslag en geboortevergoedingen fr. 19,000		
		Vergoedingen voor kosten van laatste ziekte en begrafenis. 4,650		
		Fr. 454,450		
		Vermeerdering van 5 t. h. fr. 22,700		
	18,370	TOTAAL . . fr. 477,150		
1,128,540	1,259,550	OVER TE DRAGEN.		

Numéro des articles.	Littéra des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES.	CRÉDITS demandés pour l'exercice 1939.	CRÉDITS alloués pour l'exercice 1938.
			KREDIETEN gevraagd voor het dienstjaar 1939.	KREDIETEN verleend voor het dienstjaar 1938.
37		REPORT . . fr.	33,603,970	33,734,980
(4)		Domaine de Mariemont (<i>pour mémoire</i>)	"	91,370
8		Service des mercuriales agricoles :		
		GRADES ET FONCTIONS. Traitements. Cadre. Effectif. Dépenses.		
		Agents temporaires rédacteurs. 12,600 à 22,500 9 4 52,600		
		Techniciens (agronomes). " " "		
		TOTAUX 9 4 52,600		
		Indemnités de résidence. fr. 2,070		
		Indemnités familiale et de naissance 1,500		
		Indemnités pour frais de dernière maladie et de funérailles. 1,200		
		Assurance en vue de la vieillesse (Loi du 18 juin 1930). . 2,400		
		Augmentations éventuelles et recrutement d'agents. . . 2,000		
		Fr. 61,770		
		Augmentation de 5 p. c. fr. 3,080		
		TOTAL. . fr.	64,850	188,330
(5)		Services du contingentement (<i>pour mémoire</i>) :	"	740,750
38		Traitements de disponibilité des fonctionnaires et employés des divers services ressortissant au Département.		
		SERVICES :		
		Administration centrale (1 secrétaire général et 3 agents) fr. 175,000		
		Enseignement ménager agricole :		
		1 Régente 18,270		
		Eaux et Forêts :		
		1 Commis d'inspection fr. 17,620		
		4 Gardes 28,380		
		46,000		
		Fr. 239,270		
		Participation des agents à la constitution des pensions de veuves et d'orphelins. fr. 14,355		
		Fr. 224,915		
		Augmentation de 5 p. c. fr. 11,235		
		TOTAL . . fr.	236,150	255,070
		(Les crédits portés aux articles 2, 3 et 4, peuvent être transférés de l'un à l'autre suivant les besoins du service.)		
		A REPORTER . . fr.	33,904,970	35,010,500

DIFFÉRENCES. — VERSCHILLEN.		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN.	Littera van de ontleding.	Nummer van de artikelen.																				
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.																							
1,128,540	1,259,550	OVERDRACHT.		37																				
»	91,370	Domein van Mariemont (<i>pro memorie</i>)		(4)																				
		Dienst der landbouwmarktnoteeringen :	8																					
		<table> <tr> <th>GRADEN EN FUNCTIEN.</th><th>Jaarwedden.</th><th>Kader.</th><th>Effec- tief.</th><th>Uitgaven.</th></tr> <tr> <td>Tijdelijke bedienden opstel- lers</td><td>12,600 tot 22,500</td><td>9</td><td>4</td><td>52,600</td></tr> <tr> <td>Technici (landbouwkundigen)</td><td>»</td><td>»</td><td>»</td><td>»</td></tr> <tr> <td>TOTALEN</td><td></td><td>9</td><td>4</td><td>52,600</td></tr> </table>	GRADEN EN FUNCTIEN.	Jaarwedden.	Kader.	Effec- tief.	Uitgaven.	Tijdelijke bedienden opstel- lers	12,600 tot 22,500	9	4	52,600	Technici (landbouwkundigen)	»	»	»	»	TOTALEN		9	4	52,600		
GRADEN EN FUNCTIEN.	Jaarwedden.	Kader.	Effec- tief.	Uitgaven.																				
Tijdelijke bedienden opstel- lers	12,600 tot 22,500	9	4	52,600																				
Technici (landbouwkundigen)	»	»	»	»																				
TOTALEN		9	4	52,600																				
		Verblijfsvergoedingen fr.		2,070																				
		Kinderbijslag en geboortevergoedingen		1,500																				
		Vergoedingen voor kosten van laatste ziekte en begrafenis. Verzekering tegen de gevolgen van ouderdom (Wet van 18 Juni 1930)		1,200 2,400																				
		Gebeurlijke verhoogingen en aanwerving van bedienden		2,000																				
			Fr.	61,770																				
		Vermeerdering van 5 t. h. fr.		3,080																				
»	123,480	TOTAAL . . . fr.		64,850																				
»	740,750	Dienst der contingentteering (<i>pro memorie</i>) :		(5)																				
		Wachtgelden van het personeel der verschillende diensten afhangende van het Departement.		38																				
		DIENTEN :																						
		Hoofdbestuur (1 secretaris generaal en 3 beambten) . fr.		175,000																				
		Huishoudelijk landbouwonderwijs :																						
		1 Regentes		18,270																				
		Waters en Bosschen :																						
		1 Toezichtklerk fr.	17,620																					
		4 Wachters	28,380																					
				46,000																				
			Fr.	239,270																				
		Aandeel van de ambtenaren en beambten in het aan- leggen van de weduwen- en weezenpensioenen . . fr.		14,355																				
			Fr.	224,915																				
		Vermeerdering van 5 t. h. fr.		11,235																				
»	18,920	TOTAAL . . . fr.		236,150																				
		(De onder artikelen 2, 3 en 4, ingeschreven kredieten mogen, volgens de vereischten van den dienst, van het een naar het ander overgebracht worden.)																						
1,128,540	2,234,070	OVER TE DRAGEN.																						

Numéro des articles.	Littéra des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES.	CRÉDITS demandés pour l'exercice 1939.	CRÉDITS alloués pour l'exercice 1938.
			KREDIETEN gevraagd voor het dienstjaar 1939.	KREDIETEN verleend voor het dienstjaar 1938.
		REPORT . . . fr.	33,904,970	35,010,500
39		Honoraires des avocats et des médecins	15,000	20,000
40		Indemnités pour prestations spéciales. Primes :		
	1	Administration centrale :		
		Indemnités de cabinet, indemnité au traducteur de langue allemande et indemnités pour travaux extraordinaires et rémunération forfaitaire du Commissaire du Gouvernement à l'Office national du Lait . .	52,250	55,000
		Contrôle sanitaire et laboratoire de diagnostic. Expédition de la tuberculine, la malléine, les vaccins. Autres indemnités 27,100		
	2	Inspection vétérinaire : Conférence de maréchalerie. Cours publics. Dépenses diverses 113,500		
		Service de l'élevage :		
		Indemnités aux conférenciers pour conférences spéciales sur l'élevage. Indemnité pour le contrôle de la production laitière 432,400		
		TOTAL . . . fr.	573,000	680,300
	3	Hydraulique agricole :		
		Rémunération pour études techniques, expériences et travaux d'écriture effectués par des personnes étrangères à l'administration	950	1,000
	4	Enseignement agricole. Cours de perfectionnement	9,500	14,000
	5	Service des recherches et des laboratoires.	88,500	93,150
	6	Eaux et Forêts (service provincial) :		
		Frais d'intérim et travaux ne rentrant pas dans les attributions du personnel 87,500		
		Enseignement et conférences, vulgarisations, études 62,500		
		Répression du braconnage, indemnisation des agents de répression, gratifications aux agents énumérés à l'article 24 des lois sur la chasse et la pêche. Surveillance active des domaines forestiers contre les incendies (usage de vélos, chiens policiers, etc.) 78,000		
		TOTAL . . . fr.	228,000	300,000
		A REPORTER . . . fr.	34,872,170	36,173,950

DIFFÉRENCES. — VERSCHILLEN.		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN.	Littera van de ontleding.	Nummer van de artikelen.
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.			
1,128,540	2,234,070	OVERDRACHT.		
»	5,000	Honoraria der advokaten en der geneesheeren		39
		Vergoedingen voor bijzondere werkzaamheden. Premiiën :		40
		Hoofdbestuur :	1	
»	2,750	Kabinetsvergoedingen, vergoeding aan den vertaler in de Duitse taal en vergoedingen voor overwerk en forfaitaire bezoldiging van den Regeeringscommissaris bij den Nationalen Zuiveldienst.		
		Gezondheidscontrole en laboratorium voor diagnose. Verzending van de tuberculine, de malléine, de entstoffen. Andere vergoedingen 27,100		
		Vecartsenijtoezicht : Voordrachten over hoefbeslag. Openbare voordrachten. Verschillende uitgaven 113,500	2	
		Veekweekdienst :		
		Vergoedingen aan voordrachthouders voor bijzondere voordrachten over kweek. — Vergoedingen voor de controle van de melkproductie 432,400		
»	107,300	TOTAAL . . . fr. 573,000		
		Landelijke waterdienst :	3	
»	50	Vergoeding voor technische studiën, proefnemingen en schriftwerk, verricht door buiten het bestuur staande personen.		
»	4,500	Landbouwonderwijs. Volmakingsleergangen	4	
»	4,650	Dienst der opzoeken en der laboratoria	5	
		Waters en Bosschen (provinciale dienst) :	6	
		Kosten voor interim en arbeid buiten de werkzaamheid van het personeel 87,500		
		Onderwijs en voordrachten, volksouderwijs, studiën . . . 62,500		
		Onderdrukking van stroopen, vergoedingen der beteuglingsagenten en van deze vermeld bij artikel 24 der wetten op de jacht en de visscherij. Werkdadige bewaking der domeinbosschen tegen brand (gebruik van fietsen, politiehonden, enz.) 78,000		
	72,000	TOTAAL . . . fr. 228,000		
1,128,540	2,430,320	OVER TE DRAGEN.		

Numéro des articles.	Littéra des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES.	CRÉDITS demandés pour l'exercice 1939.	CRÉDITS alloués pour l'exercice 1938.
			KREDIETEN gevraagd voor het dienstjaar 1939.	KREDIETEN verleend voor het dienstjaar 1938.
40		REPORT . . fr.	34,872,170	36,173,950
	7	Agronomes de l'Etat	17,500	18,500
41		Secours ordinaires :		
	1	Administration centrale.	14,000	19,000
	2	Jardin botanique.	5,000	8,000
	3	Service des agronomes	2,000	2,000
	4	Eaux et Forêts (service provincial)	20,000	20,000
	5	Service des recherches et des laboratoires.	2,000	2,800
	6	Hydraulique agricole	3,600	3,600
	7	Autres services	3,500	3,500
		TOTAL DU CHAPITRE I ^{er} . . fr.	34,939,770	36,251,350
			=====	
			DIMINUTION . . fr.	
		CHAPITRE II.		
		DÉPENSES DE MATÉRIEL.		
42		Eclairage, chauffage, service des eaux, affranchissement des correspon- dances, télégrammes, communications téléphoniques, transports, loyers, impositions, redevances et autres dépenses de même nature :		
	1	Hôtel ministériel (<i>pour mémoire</i>)		20,000
	2	Administration centrale	200,000	147,500
	3	Service vétérinaire, laboratoire de diagnostic et contrôle sanitaire à la frontière. fr. 185,000		
		Service de l'élevage 10,700		
		TOTAL. . fr.	195,700	170,700
	4	Agronomes de l'Etat	175,000	200,000
	5	Inspection de l'enseignement agricole et enseignement ménager agricole	12,000	14,000
		Laboratoires d'analyses de l'Etat fr. 184,000		
	6	Service d'inspection du commerce des semences et engrais. 2,000		
		Service des recherches 94,100		
		TOTAL. . fr.	280,100	252,000
		A REPORTER . . fr.	862,800	804,200

DIFFÉRENCES. — VERSCHILLEN.		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN.	Littera van de ontleding.	Nummer van de artikelen.
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.			
1,128,540	2,430,320	OVERDRACHT.		40
»	1,000	Rijkslandbouwkundigen	7	
		Gewone hulpelden :		41
»	5,000	Hoofdbestuur	1	
»	3,000	Plantentuin	2	
»	»	Dienst der landbouwkundigen	3	
»	»	Waters en Bosschen (provinciale dienst)	4	
»	800	Dienst der opzoekingen en der laboratoria	5	
»	»	Landelijke waterdienst	6	
»	»	Andere diensten	7	
1,128,540	2,440,120	TOTAAL VAN HOOFDSTUK I.		
1,311,580		VERMINDERING.		
		HOOFDSTUK II.		
		UITGAVEN VOOR MATERIEEL.		
		Verlichting, verwarming, waterdienst, frankering der briefwisseling, telegrammen, telefonische gesprekken, vervoer, huur, belastingen, cijzen en andere uitgaven van denzelfden aard :		42
»	20,000	Ambtswoning van den Minister (<i>pro memorie</i>).	1	
52,500	»	Hoofdbestuur	2	
		Veeartsenijdienst, laboratorium voor diagnose en gezondheidscontrole aan de grens fr. 185,000	3	
		Veekweekdienst 10,700		
25,000	»	TOTAAL . . fr. 195,700		
»	25,000	Rijkslandbouwkundigen	4	
»	2,000	Inspectie van het landbouwonderwijs en rondreizend landbouwhuishoud- onderwijs.	5	
		Rijksontledingslaboratoria fr. 184,000		
		Toezichtsdienst voor den handel in zaden en meststoffen . 2,000	6	
		Dienst der opzoekingen 94,100		
28,100		TOTAAL . fr. 280,100		
105,600	47,000	OVER TE DRAGEN.		

Numéro des articles.	Littéra des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES.	CRÉDITS demandés pour l'exercice 1939.	CRÉDITS alloués pour l'exercice 1938.
			KREDIETEN gevraagd voor het dienstjaar 1939.	KREDIETEN verleend voor het dienstjaar 1938.
42		REPORT . . fr.	862,800	804,200
	7	Jardin botanique.	225,000	225,000
	8	Service phytopathologique. — Conseillers d'horticulture et inspection de l'horticulture	45,000	49,000
(6)		Domaine de Mariemont (<i>pour mémoire</i>)	"	29,000
	9	Service provincial des Eaux et Forêts.	80,000	45,000
	10	Services des mercuriales.	3,000	4,200
(7)		Service du contingentement (<i>pour mémoire</i>)	"	20,400
	11	Hydraulique agricole	3,000	3,000
	12	Autres services	3,500	3,500
43		Achat et réparation de matériel. — Mobilier, entretien et fournitures.— Travaux d'entretien des locaux, des appareils de chauffage, d'éclairage, de téléphonie intérieure, etc. — Menues dépenses de même nature :		
	1	Hôtel ministériel (<i>y compris les grosses réparations de l'automobile minis- térielle ou l'indemnité forfaitaire en cas de non utilisation d'une voiture automobile de l'Etat</i>) (<i>pour mémoire</i>)	"	78,000
	2	Administration centrale.	90,000	110,000
		Inspection vétérinaire et contrôle sanitaire à la frontière et à l'intérieur du pays fr. 39,150		
	3	Laboratoire de diagnostic 275,000		
		Service de l'élevage 4,250		
		Service laitier. 3,000		
		TOTAL. . fr.	321,400	273,400
	4	Hydraulique agricole.	5,350	5,350
	5	Enseignement ménager agricole ambulant. Frais généraux de fonction- nement des écoles ambulantes	180,000	180,000
		Laboratoires d'analyses de l'Etat fr. 128,000		
	6	Service d'inspection du commerce des semences et engrais. 3,000		
		Service des recherches 322,000		
		TOTAL. . fr.	453,000	397,750
	7	Jardin botanique.	115,000	115,000
	8	Service phytopathologique, conseillers d'horticulture et inspection de l'horticulture	10,000	20,000
(8)		Domaine de Mariemont (<i>pour mémoire</i>)	"	27,000
		A REPORTER. . . fr.	2,397,050	2,389,800

DIFFÉRENCES. — VERSCHILLEN.		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN.	Littera van de ontleding.	Nummer van de artikelen.
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.			
105,600	47,000	OVERDRACHT.		42
»	»	Plantentuin	7	
»	4,000	Plantenziektenkundige dienst. — Tuinbouwconsulenten en inspectie van den tuinbouw.	8	
»	29,000	Domein van Mariemont (<i>pro memorie</i>)		(6)
35,000	»	Provinciale dienst van Waters en Bosschen.	9	
»	1,200	Diensten der marktnoteringen.	10	
»	20,400	Dienst der contingentteering (<i>pro memorie</i>)		(7)
»	»	Landelijke waterdienst	11	
»	»	Andere diensten	12	
		Aankoop en herstelling van materieel.—Mobilair, onderhoud en leveringen. — Onderhoud der lokalen, der verwarmings- en verlichtingstoestellen, der binnentelefonie, enz. — Kleine uitgaven van denzelfden aard :		43
»	78,000	Ambtswoning van den Minister (<i>met inbegrip van de groote herstellingen aan het ministerieel autorijtuig of de forfaitaire vergoeding in geval de Staatsauto niet gebruikt wordt</i>) (<i>pro memorie</i>).	1	
»	20,000	Hoofdbestuur.	2	
		Veeartsenijtoezicht en gezondheidscontrole aan de grens en in het binnenland. fr. 39,150		
		Laboratorium voor diagnose 275,000	3	
		Veekweekdienst 4,250		
		Zuiveldienst 3,000		
48,000	»	TOTAAL. . fr. 321,400		
»	»	Landelijke waterdienst	4	
»	»	Rondreizend landbouwhuishoudonderwijs. — Algemeene kosten van de werking der rondreizende landbouwhuishoudscholen.	5	
		Rijksontleedingslaboratoria 128,000		
		Toezichtsdienst van den handel in zaden en meststoffen . 3,000	6	
		Dienst der opzoeken. 322,000		
55,250	»	TOTAAL . fr. 453,000		
»	»	Plantentuin	7	
»	10,000	Plantenziektenkundige dienst, tuinbouwconsulenten en inspectie van den tuinbouw .	8	
»	27,000	Domein van Mariemont (<i>pro memorie</i>)		(8)
243,850	236,600	OVER TE DRAGEN.		

Numéro des articles.	Littéra des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES.	CRÉDITS demandés pour l'exercice 1939.	CRÉDITS alloués pour l'exercice 1938.
			KREDIETEN gevraagd voor het dienstjaar 1939.	KREDIETEN verleend voor het dienstjaar 1938.
43		REPORT . . fr.	2,397,050	2,389,800
		Service provincial des Eaux et Forêts (armement, équipement, matériel de bureau, de vulgarisation et divers). fr. 65,000		
	9	Pisciculture (canot à moteur, filets, bidons, barquettes de contrôle, appareils d'éclosion, matériel de laboratoire etc. (pour mémoire).		
		TOTAL. . fr.	65,000	165,000
	10	Services des mercuriales	2,000	5,000
(9)		Service du contingentement (pour mémoire).	"	15,000
	11	Agronomes de l'Etat	50,000	85,000
44		Fournitures de bureau, imprimés, matériel, reliures, etc., effectuées à l'in- tervention de l'Office central des Imprimés :		
	1	Administration centrale.	167,500	167,500
		Service vétérinaire et laboratoire de diagnostic. . . fr. 28,000		
	2	Service de l'élevage 2,500		
		TOTAL. . fr.	30,500	30,500
	3	Hydraulique agricole.	10,000	4,000
	4	Jardin botanique.	6,000	6,000
	5	Service phytopathologique, conseillers d'horticulture et inspection de l'horticulture	13,000	20,400
(10)		Domaine de Mariemont (pour mémoire)	"	1,500
	6	Service des recherches et des laboratoires.	32,000	21,750
	7	Services des mercuriales.	3,000	7,500
	8	Enseignement ménager agricole ambulant	2,000	"
(11)		Service du contingentement (pour mémoire)	"	42,500
	9	Service provincial des Eaux et Forêts	25,000	20,000
	10	Agronomes de l'Etat.	25,000	10,000
	11	Génie rural	4,000	"
	12	Décorations agricoles et spéciales	3,500	"
	13	Lutte contre le doryphore	20,000	"
	14	Autres services	5,000	"
		A REPORTER . . fr.	2,860,550	2,991,450

DIFFÉRENCES. — VERSCHILLEN.		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN.	Littera van de ontleding.	Nummer van de artikelen.
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.			
243,850	236,600	OVERDRACHT.		43
		Provinciale dienst van Waters en Bosschen (bewapening, uitrusting, bureelgerief en vulgarisatiematerieel en verscheidene). fr. 65,000	9	
		Vischteelt (motorboot, netten, kruiken, toezichtsbrootjes, broeitoeestellen, laboratorium-materieel, enz.).		
		TOTAAL. . fr. 65,000		
»	100,000			
»	3,000	Diensten der marktnoteeringen	10	
»	15,000	Dienst der contingentteering (<i>pro memorie</i>)		(9)
»	35,000	Rijkslandbouwkundigen.	11	
		Kantoorbehoefden, druksels, materieel, inbindingen, enz., gedaan met de tusschenkomst van het Centraal Bureau voor Drukwerk.		44
»	»	Hoofdbestuur.	1	
		Veeartsenijdienst en laboratorium voor diagnose . . fr. 28,000	2	
		Weekweekdienst 2,500		
		TOTAAL. . fr. 30,500		
»	»			
6,000	»	Landelijke waterdienst	3	
»	»	Plantentuin	4	
»	7,400	Plantenziektenkundige dienst, tuinbouwconsulenten en inspectie van den tuinbouw.	5	
»	1,500	Domein van Mariemont (<i>pro memorie</i>)		(10)
10,250	»	Dienst der opzoekingen en der laboratoria	6	
»	4,500	Diensten der marktnoteeringen	7	
2,000	»	Rondreizend landhuishoudonderwijs	8	
»	42,500	Dienst der contingentteering (<i>pro memorie</i>)		(11)
5,000	»	Provinciale Dienst van Waters en Bosschen	9	
15,000	»	Rijkslandbouwkundigen.	10	
4,000	»	Landelijke genie	11	
3,500	»	Landbouw en bijzondere decoraties	12	
20,000	»	Bestrijding van den Koloradokevers	13	
5,000	»	Andere diensten	14	
314,600	445,500	OVER TE DRAGEN.		

Numéro des articles.	Littera des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES.	CRÉDITS demandés pour l'exercice 1939.	CRÉDITS alloués pour l'exercice 1938.
			KREDIETEN gevraagd voor het dienstjaar 1939.	KREDIETEN verleend voor het dienstjaar 1938.
		REPORT . . fr.	2,860,550	2,991,450
45		Autres fournitures de bureau, photos, films, dessins, étiquettes, documents de propagande et autres objets démonstratifs. Impressions, achats d'ouvrages, reliures. Abonnements aux journaux. Autres dépenses de même nature; menues dépenses de matériel, etc. :		
	1	Administration centrale fr. 16,500		
		Bibliothèque centrale 20,000		
		TOTAL . . fr.	36,500	36,500
	2	Inspection vétérinaire et laboratoire de diagnostic . . . 75,000		
		Service de l'élevage 5,100		
		TOTAL . . fr.	80,100	80,100
	3	Bibliothèques agricoles, fonctionnement et acquisitions d'ouvrages . . . 8,000		
	4	Agronomes de l'Etat et correspondants de l'agriculture 50,000		
		Laboratoires d'analyses de l'Etat fr. 12,500		
	5	Service d'inspection pour le commerce des semences et engrais 1,700		
		Service des recherches 50,800		
		TOTAL . . fr.	65,000	61,700
	6	Jardin botanique 60,000		
	7	Office horticole (Services d'exécution). Bibliothèques horticoles 5,000		
		Service phytopathologique. Conseillers d'horticulture et inspection de l'horticulture 5,000		
		TOTAL . . fr.	10,000	10,000
(12)		Domaine de Mariemont (<i>pour mémoire</i>) *		2,000
	8	Service provincial des Eaux et Forêts et Service spécial des expériences et consultations scientifiques 70,000		60,000
(13)		Service du contingentement (<i>pour mémoire</i>) *		1,000
	9	Documentation économique agricole. Achats de publications agricoles, enquêtes, statistiques, etc. 25,000		25,000
	10	Autres services 6,200		6,200
		A REPORTER . . fr.	3,271,350	3,391,950

DIFFÉRENCES. — VERSCHILLEN.		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN.	Littera van de ontleding.	Nummer van de artikelen.
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.			
314,600	445,500	OVERDRACHT.		
		Andere kantoorbehoefden, photo's, films, teekeningen, etiketten, propagandamaterieel en andere demonstratievoorwerpen. Drukwerken, aankoop van boeken, inbinding. Abonnementen op de dagbladen. Andere uitgaven van gelijken aard; kleine uitgaven voor materieel, enz.		45
		Hoofdbestuur. fr. 16,500	}	2
		Hoofdboekerij 20,000		
		TOTAAL . . fr. 36,500		
»	»	Veeartsenijtoezicht en laboratorium voor diagnose . . . 75,000	}	2
		Veekweekdienst 5,100		
		TOTAAL . . fr. 80,100		
»	»			
»	»	Landbouwboekerijen, werking en aankoop van boeken		3
»	»	Rijkslandbouwkundigen en landbouwcorrespondenten		4
		Rijksontledingslaboratoria fr. 12,500	}	5
		Toezichtsdienst voor den handel in zaden en meststoffen . . . 1,700		
		Dienst der opzoeken 50,800		
3,300	»	TOTAAL . . fr. 65,000		
»	»	Plantentuin		6
		Tuinbouwdienst (Diensten van uitvoering). Tuinbouwboekerijen 5,000	}	7
		Plantenziektenkundige dienst. Tuinbouwconsulenten en inspectie van den tuinbouw 5,000		
		TOTAAL . . fr. 10,000		
»	2,000	Domein van Mariemont (<i>pro memorie</i>)		(12)
10,000	»	Provinciale Dienst van Waters en Bosschen en bijzondere dienst voor wetenschappelijke proefnemingen en raadplegingen.		8
»	1,000	Dienst der contingentteering (<i>pro memorie</i>)		(13)
»	»	Landbouweconomische documentatie. Aankoop van landbouwpublicaties, onderzoeken, statistieken, enz.		9
»	»	Anderediensten		10
327,900	448,500	OVER TE DRAGEN..		

Numéro des articles.	Littéra des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES.	CRÉDITS demandés pour l'exercice 1939. — KREDIETEN gevraagd voor het dienstjaar 1939.	CRÉDITS alloués pour l'exercice 1938. — KREDIETEN verleend voor het dienstjaar 1938.
		REPORT . . . fr.	3,271,350	3,391,950
46		Publications effectuées par le Département :		
	1	Service vétérinaire (Bulletin de la police sanitaire, etc.)	30,000	15,600
	2	Jardin botanique (Bulletin du jardin botanique).	15,000	15,000
	3	Service des recherches et des laboratoires.	2,850	2,850
	4	Documentation économique agricole. Bulletin de l'agriculture. — Atlas du recensement général de l'agriculture	32,000	15,000
47		Frais de route et de séjour. — Frais de vacations. — Jetons de présence. — Frais de déplacement. — Frais pour changement de résidence. — Frais de gestion. — Frais de bureau. — Missions et indemnités qui couvrent des charges de même nature. — Remboursement de frais de tram, auto, etc. :		
	1	Administration centrale	76,000	80,000
		Inspection vétérinaire, contrôle sanitaire et conférences de marécha- lerie. Conférences de vulgarisation pour la lutte contre les maladies contagieuses fr. 547,700		
	2	Laboratoire de diagnostic 6,500		
		Service de l'élevage (conseillers de zootechnie, comité tech- nique de l'élevage, commission, jurys des concours et des expertises ainsi que le personnel nécessaire pour ces concours et expertises, etc.) 233,500		
		TOTAL . . . fr.	787,700	746,700
	3	Hydraulique agricole	115,500	121,500
	4	Enseignement ménager agricole ambulant et inspection de l'enseigne- ment agricole	155,000	150,000
	5	Agronomes de l'Etat et correspondants de l'agriculture.	412,500	425,000
		Laboratoires d'analyses de l'Etat fr. 10,000		
	6	Service d'inspection pour le commerce des semences et engrais 10,000		
		Service des recherches 30,000		
		TOTAL . . . fr.	50,000	99,500
		A REPORTER . . . fr.	4,947,900	5,063,100

DIFFÉRENCES. — VERSCHILLEN.		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN.	Littera van de ontleding.	Nummer van de artikelen.
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.			
327,900	448,500	OVERDRACHT.		
		Publicaties gedaan door het Departement :		46
14,400	»	Vecartsenijdienst (Bulletin der gezondheidspolitie, enz.)	1	
»	»	Plantentuin (Bulletin van den plantentuin)	2	
»	»	Dienst der opzoekingen en der laboratoria	3	
17,000	»	Landbouweconomische documentatie. Tijdschrift van landbouw. Atlas van de algemeene landbouwtelling.	4	
		Reis- en verblijfkosten. — Vacatiekosten. — Zitpenningen. — Verplaatsingskosten. — Verhuiskosten. — Beheerkosten. — Kantoorkosten. — Zendingen en vergoedingen voor lasten van gelijken aard. — Terugbetaling van tram-, autokosten, enz.		47
»	4,000	Hoofdbestuur.	1	
		Vecartsenijtoezicht, gezondheidscontrole en voordrachten over hoefbeslag. Voordrachten tot vulgarisatie van bestrijding der besmettelijke ziekten fr. 547,700		
		Laboratorium voor diagnose 6,500		2
		Veekweekdienst (veeteeltconsulenten, technisch comité van den kweek, commissies, jury's van de prijskampen en keuringen, zooals het noodig personeel voor die prijskampen en keuringen, enz.) 233,500		
41,000	»	TOTAAL . . fr. 787,700		
»	6,000	Landelijke waterdienst		3
5,000	»	Rondreizend landbouwhuishoudonderwijs en inspectie van het landbouwonderwijs.		4
»	12,500	Rijkslandbouwkundigen en landbouwcorrespondenten		5
		Rijksontledingslaboratoria fr. 10,000		
		Toezietsdienst voor den handel in zaden en meststoffen 10,000		6
		Dienst der opzoekingen 30,000		
»	49,500	TOTAAL. . fr. 50,000		
405,300	520,500	OVER TE DRAGEN.		

Numéro des articles.	Lettre des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES.	CRÉDITS demandés pour l'exercice 1939.	CRÉDITS alloués pour l'exercice 1938.
			KREDIETEN gevraagd voor het dienstjaar 1939.	KREDIETEN verleend voor het dienstjaar 1938.
47		REPORT . . fr.	4,947,900	5,063,100
	7	Jardin botanique.	7,600	8,000
	8	Missions et commissions spéciales dans l'intérêt de l'horticulture. — Enquêtes, statistiques, frais d'études, etc. . fr.		
		Service phytopathologique, conseillers d'horticulture et inspection de l'horticulture	6,500	
		Conférences horticoles. — Jurys des examens des conférenciers. — Cours horticole pour adultes. — Cours de perfectionnement. — Dépenses diverses	128,200	
			215,000	
		TOTAL. . fr.	349,700	375,500
	9	Développement des relations commerciales à l'étranger. Frais de bureau et de voyage d'un agent commercial	69,000	69,000
		Eaux et Forêts :		
	10	Service provincial des Eaux et Forêts et Service spécial des expériences et consultations scientifiques. — Indemnités forfaitaires pour frais de tournées et de contrôle. — Commissions d'études et d'aménagement, etc. — Missions et stage des agents forestiers à l'étranger.		
		Conseil supérieur des forêts. Commission de pisciculture et Conseil supérieur de la chasse.	245,250	
		Personnel provincial des Eaux et Forêts. Frais de bureau.	13,000	
		TOTAL. . fr.	95,000	
			353,250	328,000
	11	Conseil supérieur de l'Agriculture.	10,450	11,000
		Conseil supérieur de l'Horticulture	6,650	8,700
	12	Conférences agricoles d'après le programme du Ministère. Conférences pour l'amélioration des constructions rurales. Indemnités aux conférenciers. Frais divers.	274,500	287,000
	13	Conseil supérieur de perfectionnement de l'enseignement agricole et horticole. Commissions d'études.	21,500	22,000
	14	Institut international d'agriculture de Rome. (Frais de déplacements du délégué au Comité permanent)	23,750	25,000
	15	Services du recensement agricole et des mercuriales.	1,900	2,000
(14)		Service du contingentement (<i>pour mémoire</i>).	*	6,000
(15)		Conseillers de laiterie (<i>pour mémoire</i>).	*	24,000
	16	Amélioration des étables, frais de jurys, etc.	197,500	150,000
	17	Frais de fonctionnement des comités paritaires agricoles	69,300	58,500
	18	Commission du sucre	17,000	*
	19	Autres services	1,900	2,000
48		Eaux et Forêts : frais d'uniforme.	315,200	336,000
		A REPORTER . . fr.	6,667,100	6,775,800

DIFFÉRENCES. — VERSCHILLEN.		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN.	Littera van de ontleding.	Nummer van de artikelen.
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.			
405,300	520,500	OVERGEBRACHT.		47
»	400	Plantentuin	7	
		Zendingen en commissies in het belang van den tuinbouw. — Onderzoekingen, statistieken, studiekosten, enz. . fr. 6,500	8	
		Plantenziektenkundige dienst, tuinbouwconsulenten en inspectie van den tuinbouw. 128,200		
		Tuinbouwvoordrachten. — Examenjury's voor voor- drachthouders. — Tuinbouwcursussen voor volwassenen. 215,000		
		— Volmakingsleergangen. — Andere uitgaven . . .		
		TOTAAL. . fr. 349,700		
»	25,800	Handel met het buitenland. Kantoor- en reiskosten van een handels- agent.	9	
»	»	Waters en Bosschen :		
		Provinciale dienst van Waters en Bosschen en bijzondere dienst der wetenschappelijke proefnemingen en raadplegingen. — Forfaitaire ver- goedingen voor reis- en controlekosten. — Studie en inrichtingscommis- sies, enz. — Zendingen en stage der boschagenten in het buitenland. fr. 245,250	10	
		Hooge Boschraad. — Commissie voor vischteelt en Hooge Jachtraad 13,000		
		Provinciaal personeel van Waters en Bosschen. Kantoor- kosten 95,000		
		TOTAAL. . fr. 353,250		
25,250	»			
»	» 550	Hooge Landbouwrapad	11	
»	2,050	Hooge Tuinbouwrapad.		
		Landbouwvoordrachten volgens het programma van het Ministerie. Voordrachten over verbetering der boerderij gebouwen. Vergoedingen aan voordrachthouders, verschillende kosten.	12	
»	12,500	Hooge Verbeteringsraad van het land- en tuinbouwonderwijs. Studie- commissies.	13	
»	500	Internationaal Landbouwinstituut te Rome. (Reiskosten van den afge- vaardigde bij het Bestendig Comité).	14	
»	1,250	Diensten der landbouwtelling en der marktnoteringen.	15	
»	100	Dienst der contingentteering (<i>pro memorie</i>)	(14)	
»	6,000	Rijkszuivelconsulenten (<i>pro memorie</i>)	(15)	
»	24,000	Stallenverbetering, juryonkosten, enz.	16	
47,500	»	Werkingskosten van de paritaire landbouwcomité's.	17	
10,800	»	Suikercommissie	18	
17,000	»	Andere diensten	19	
»	100	Waters en Bosschen : uniformvergoedingen		48
»	20,800			
505,850	614,550	OVER TE DRAGEN.		

Numéro des articles.	Littéra des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES.	CRÉDITS demandés pour l'exercice 1939.	CRÉDITS alloués pour l'exercice 1938.
			KREDIETEN gevraagd voor het dienstjaar 1939.	KREDIETEN verleend voor het dienstjaar 1938.
		REPORT . . fr.	6,667,100	6,775,800
49		Titres de transport :		
		Coût des titres de transport	385,000	385,000
50		Redevance à payer à l'Administration des Postes pour le transport des correspondances de service	337,350	338,585
		TOTAL DU CHAPITRE II . . fr.	7,389,450	7,499,385
			DIMINUTION . . fr.	
		CHAPITRE III.		
		SUBSIDES ET SUBVENTIONS.		
51		Subsides légaux :		
		Service vétérinaire :		
		Indemnités pour chevaux, bestiaux et pores abattus par ordre de l'auto- rité. Indemnités pour bêtes bovines et chevalines mortes ou abattues et reconnues atteintes de charbon et indemnités pour vaches atteintes de mammite tuberculeuse, abattues par ordre. Indemnités pour destruc- tion par ordre de colonies d'abeilles atteintes ou suspectes d'être atteintes de maladies contagieuses; pour destruction par ordre de matériel agricole. — Frais de contrôle et d'expertise. — Dépenses diverses . fr.	1,545,000	2,125,000
52		Subsides conventionnels :		
	1	Service vétérinaire :		
		a) Associations de lutte contre la tuberculose bovine et autres maladies du bétail	2,288,250	2,542,500
		b) Enlèvement et destruction de cadavres d'animaux impropres à la consommation, clos d'équarrissage, frais divers, etc.	600,000	600,000
		c) Part d'intervention dans les frais de fonctionnement de l'Office inter- national des épizooties à Paris	35,000	30,000
	2	Service de l'élevage :		
		a) Exécution du règlement général sur l'amélioration de l'espèce cheva- line. — Organisation des concours pour primes nationales. — Location des halls, locaux, boxes, stalles ainsi que de tous services nécessaires à l'organisation des concours. — Achat de médailles, d'objets d'art et de diplômes destinés aux concours.		
		Part du Département dans les frais d'exécution des règlements provinciaux sur l'amélioration des animaux domestiques. — Subsides aux sociétés et syndicats d'élevage pour l'amélioration des races chevalines, bovines, porcines et d'autres races d'animaux domestiques pour leur organisation proprement dite ainsi qu'en vue de leur permettre : d'enregistrer les données généalogiques; d'organiser des concours et des expositions; de participer avec des animaux aux expositions en pays étrangers; d'attribuer des primes de conservation; d'ériger et de faire fonctionner des stations d'essais; d'assurer le contrôle et l'inspection de la production laitière ainsi que de la production de la viande; d'organiser d'autres manifestations du même genre ayant pour but l'amélioration du cheptel animal. — Subsides pour l'achat de reproducteurs, pour études et recherches en vue de l'amélioration des races d'animaux domestiques ainsi que pour développer nos débouchés. Achat de documents de pro- pagande	5,137,200	5,257,200
		A REPORTER . . fr.	9,605,450	10,554,700

DIFFÉRENCES. — VERSCHILLEN.		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN.	Littera van de ontleding.	Nummer van de artikelen.
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.			
505,850	614,550	OVERDRACHT.		
»	»	Reisbewijzen :		49
»	1,235	Kosten voor de reisbewijzen.		
		Belasting te betalen aan het Postbeheer voor het vervoer der dienst- stukken.		50
505,850	615,785	TOTAAL VAN HOOFDSTUK II.		
109,935		VERMINDERING.		
=====				
		HOOFDSTYK III.		
		TOELAGEN EN TEGEMOETKOMINGEN.		
		Wettelijke toelagen :		51
		Veeartsenijdienst :		
»	580,000	Vergoedingen voor paarden, runderen en zwijnen, afgemaakt bij bevel der overheid. Vergoedingen voor runderen en paarden, gestorven of afgemaakt en erkend als aangetast voor miltvuur, en vergoedingen voor door tuberculeuse nierontsteking aangetaste koeien, afgemaakt bij bevel der overheid. Vergoedingen voor verdelging op bevel van bijen coloniën aangetast of verdacht aangetast en voor verdelging op bevel van materieel voor bijenteelt. — Kosten van contrôle en van schatting. — Allerhande uitgaven .		
		Conventioneele toelagen :		52
		Veeartsenijdienst :	1	
»	254,250	a) Vereenigingen ter bestrijding van de rundertuberculose en andere veeziekten.		
»	»	b) Wegruimen en verdelgen van doode dieren ongeschikt voor het ver- bruik, vilderijen, verschillende kosten, enz.		
5,000	»	c) Aandeel in de kosten van werking van den Internationalen Dienst der veeziekten te Parijs.		
		Veekweekdienst :	2	
		a) Uitvoering van het algemeen reglement tot verbetering der paarden- rassen. — Inrichting der prijskampen voor nationale premiën. — Huur van halls, lokalen, boxen, stallen en al de diensten noodig bij het inrichten van prijskampen. — Aankoop van medailles, kunstvoorwerpen en diploma's voor prijskampen.		
		Deel van het Departement in de uitvoeringsonkosten der provinciale reglementen tot verbetering der huisdieren. — Toelagen aan vereenigin- gen en veekweeksyndicaten voor de verbetering der paarden-, runder-, zwijnen- en andere huisdierenrassen voor hunne eigenlijke inrichting alsook om hun toe te laten : genealogische gegevens te registreeren; prijskampen en tentoonstellingen in te richten; deel te nemen, met dieren aan tentoonstellingen in den vreemde; behoudspremiën toe te kennen; proefstations in te richten en te doen werken; de melkcontrôle en het toezicht over melk en vleeschcontrôle uit te oefenen en andere dergelijke manifestaties in te richten die voor doel hebben de verbetering van den veestapel in de hand te werken. — Toelagen voor den aankoop van fokdieren, voor studiën en opzoekingen voor de veredeling der rassen van huisdieren alsook voor de uitbreiding der afzetgebieden. — Aan- koop van propagandadocumenten.		
»	120,000			
5,000	954,250	OVER TE DRAGEN.		

Numéro des articles.	Littéra des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES.	CRÉDITS demandés pour l'exercice 1938.	CRÉDITS alloués pour l'exercice 1937.
			KREDIETEN gevraagd voor het dienstjaar 1938.	KREDIETEN verleend voor het dienstjaar 1937.
52		REPORT . . fr.	9,605,450	10,554,700
		b) Subsidés aux sociétés d'élevage de chevaux de pur sang et de demi-sang. Remboursement. Ristournes	1,000,000	1,000,000
		Subsidés et octroi de primes pour encourager la production de fromages et autres dérivés du lait	9,500,000	6,500,000
	c	Subsidés en vue de combattre l'instabilité saisonnière du marché laitier. — Etudes et recherches en vue de l'amélioration de la qualité des pro- duits laitiers		2,995,000
3		Service des recherches et des laboratoires d'analyses :		
		Subsidés aux institutions de recherches et de contrôles	50,600	73,600
4		Institut International d'Agriculture à Rome. Participation aux frais de l'Institut International	80,000	80,000
5		Part d'intervention dans les frais du fonctionnement du Comité consul- tatif du blé à Londres	2,100	2,100
6		Part d'intervention dans les frais de fonctionnement du Conseil sucrier international à Londres	7,300	*
53		Subsidés facultatifs :		
		Génie rural :		
1		a) Essais de machines et instruments agricoles; améliorations aux con- structions rurales, écuries, étables, porcheries, basses-cours, citernes à purin, etc. — Améliorations agricoles. — Main-d'œuvre agricole. — Embellissement de la vie rurale. — Concours d'étables. — Frais divers. Fr. 6,900,000		
		b) Mise en valeur agricole de terres incultes. — Enquêtes. Encouragements	100,000	
		TOTAL . . fr.	7,000,000	8,000,000
		a) Champs d'expériences horticoles. — Organisation. — Amélioration des plantes de serre fr. 23,000		
2		b) Enquêtes fruitières, études de l'organisation de la vente des produits horticoles. — Propagande, etc.	24,000	
		c) Associations horticoles. — Expositions et autres manifes- tations horticoles. — Concours. — Congrès. — Jardins ouvriers et Ligue du Coin de Terre	176,700	
		TOTAL . . fr.	223,700	297,900
3		Champs d'expériences agricoles. — Encouragements à l'emploi et à la production dans le pays de semences améliorées	10,000	20,000
4		Journées d'études et cours de perfectionnement agricole. — Commission internationale de l'enseignement agricole. — Congrès	10,000	13,500
		A REPORTER. . fr.	27,489,150	29,536,900

DIFFÉRENCES. VERSCHILLEN.		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN.	Lijst van de ontleding.	Nummer van de artikelen.
Augmentation. Vermeerdering.	Diminution. Vermindering.			
5,000	954,250	OVERDRACHT.		52
»	»	b) Toelagen aan maatschappijen voor het fokken van volbloed- en half- volbloedpaarden. — Terugbetaling. — Uitkeeringen.		
5,000	»	Toelagen en toekenning van premien om het produceeren van kaas en van andere zuivelderivaten te bevorderen.		
		c) Toelagen om de seizoenschommelingen op de zuivelmarkt tegentegaan. — Studiën en opzoekingen met het oog op de verbetering van de hoeda- nigheid der zuivelproducten.		
		Dienst der opzoekingen en der ontledingslaboratoria :	3	
»	23,000	Toelagen aan opzoekings en contrôle instellingen		
»	»	Internationaal Landbouwinstituut te Rome. Aandeel in de kosten van het Internationaal Instituut.	4	
»	»	Aandeel in de kosten van werking van het raadgevend graancomité te Londen.	5	
7,300	»	Aandeel in de kosten van werking van den Internationale suikerraad te Londen.	6	
		Facultatieve subsidiën :		53
		Landbouwgenie :		
		a) Proefnemingen met landbouwmachines en werktuigen; verbetering aan landelijke gebouwen, paardenstallen, vee-stallen, varkenstallen, hoen- derhokken, aalputten, enz. — Grondverbeteringen. — Handenarbeid in den landbouw. — Verfraaiing van het landleven. — Stallen prijs- kampen. — Allerlei kosten fr. 6,900,000	1	
		b) Bebouwbaar maken van braakgronden. — Onderzoeken. — Aanmoedigingen 100,000		
»	1,000,000	TOTAAL . . fr. 7,000,000		
		a) Tuinbouwproefvelden. — Inrichting. — Verbetering der kasplanten fr. 23,000		
		b) Fruitkeuringen. — Instudeeren van de inrichting van den afzet der tuinbouwproducten. — Propaganda, enz. . . 24,000	2	
		c) Tuinbouwverenigingen. — Tentoonstellingen en andere tuinbouw manifestaties. — Prijskampen. — Congressen. — Arbeiderstuinen en Werk van den Akker . . . 176,700		
»	74,200	TOTAAL . . fr. 223,700		
»	10,000	Landbouwproefvelden. — Aanmoedigingen voor het gebruiken en in het land winnen van veredelde zaden.	3	
»	3,500	Landbouwstudiedagen en volmakingsleergangen. — Internationale Com- missie voor het landbouwonderwijs. — Congressen.	4	
17,300	2,064,950	OVER TE DRAGEN.		

Numéro des articles.	Littéra des développements.	DESIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES.	CRÉDITS demandés pour l'exercice 1939.	CRÉDITS alloués pour l'exercice 1938.
			KREDIETEN gevraagd voor het dienstjaar 1939.	KREDIETEN verleend voor het dienstjaar 1938.
53		REPORT . . fr.	27,489,150	29,536,800
(16)	5	Chambres provinciales d'agriculture. — Sociétés agricoles provinciales. — Comices agricoles et associations agricoles libres. — Subsidés pour concours, expositions et congrès agricoles. — Subsidés et encouragements à des sociétés agricoles. — Subsidés aux sociétés coopératives de crédit agricole, pour frais de premier établissement et pour le service d'inspection organisé par les caisses centrales de crédit agricole. — Subsidés aux sociétés mutualistes d'assurance et de réassurance contre les pertes de chevaux et de bestiaux	600,000	800,000
		Construction de silos	"	1,500,000
	6	Office national du lait et de ses dérivés	1,125,000	250,000
	7	Centre national d'études et d'économie ménagère	3,750	"
	8	Subsidés à des cultivateurs pour achat de matériel de pesage ou à titre d'encouragement	37,500	100,000
	9	Subsidés à la Station pour la culture et la préparation du tabac. . .	10,750	"
54		Subventions. — Encouragements. — Bourses.		
(17)	1	Enseignement horticole. — Bourses d'études.	850	850
	2	Eaux et Forêts : Encouragements à des institutions forestières, de pisciculture et de chasse	18,750	25,000
		Industrie laitière. — Bourses d'études (pour mémoire).	"	5,000
		TOTAL DU CHAPITRE III . . fr.	29,285,750	32,217,650
			DIMINUTION. . fr.	
CHAPITRE IV.				
SECOURS.				
55		Secours à accorder à défaut de pension à d'anciens fonctionnaires, employés, agents salariés et à d'autres personnes, à leur veuve ou aux membres de leur famille dont ils étaient les soutiens, qui se trouvent dans une position malheureuse. Secours alloués, dans des circonstances exceptionnelles à celles de ces personnes qui n'ont qu'une pension minime. Secours à d'anciens vétérinaires du Gouvernement et à des veuves et orphelins de ces agents qui se trouvent dans le besoin. . fr.	60,000	65,400
			60,000	65,400
			DIMINUTION. . fr.	

DIFFÉRENCES. — VERSCHILLEN.		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN.	Littera van de ontleding.	Nummer van de artikelen.
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.			
17,300	2,064,950	OVERGEBRACHT.		53
		Provinciale landbouwkamers. — Provinciale landbouwmaatschappijen. — Landbouwcommissies en vrije landbouwverenigingen. — Toelagen voor landbouwprijskampen, -tentoonstellingen en -congressen. — Toelagen en aanmoedigingen aan landbouwmaatschappijen. — Toelagen aan samenwerkende landbouwkredietmaatschappijen voor eerste stichtings- kosten en voor den door de hoofdkassen van landbouwkrediet ingerich- ten toezichtsdienst. — Toelagen aan de maatschappijen van onderlinge verzekering en herverzekering tegen het verlies van paarden en vee.	5	
»	200,000			
»	1,500,000	Bouwen van silos		(16)
875,000	»	Nationale dienst voor zuivel en bijproducten	6	
3,750	»	Nationaal Studiecentrum voor huishoudkunde	7	
	62,500	Subsidies aan landbouwers voor aankoop van weegmaterieel of ten titel van aanmoediging.	8	
10,750		Toelagen aan het Station voor de teelt en de bereiding van tabak. .	9	
		Toelagen. — Aanmoedigingen. — Beurzen.		54
»	»	Tuinbouwonderwijs. — Studiebeurzen.	1	
»	6,250	Waters en Bosschen : Aanmoedigingen aan instellingen betreffende boschbouw, vischteelt en jacht.	2	
»	5,000	Zuivelnijverheid. — Studiebeurzen (<i>ter herinnering</i>).		(17)
906,800	3,838,700	TOTAAL VAN HOOFDSTUK III.		
2,931,900		VERMINDERING.		
		HOOFDSTUK IV.		
		HULPGELDEN.		
»	5,400	Hulpgelden, bij ontstentenis van pensioen te verleen en aan gewezen ambtenaren, beambten, bezoldigde bedienden en andere personen, aan hun weduwe of aan hun gezinsleden waarvan zij den steun waren en die zich in een benarden toestand bevinden. Hulpgelden, in uitzonder- lijke omstandigheden te verleen en aan degenen tusschen die personen, welke slechts een klein pensioen genieten. Hulpgelden aan gewezen Rijksveeartsen, en aan hunne nooddriftige weduwen en weezen.		55
»	5,400	TOTAAL VAN HOOFDSTUK IV.		
5,400		VERMINDERING.		

Numéro des articles.		Littéra des développements.		DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES.		CRÉDITS demandés pour l'exercice 1939. KREDIETEN gevraagd voor het dienstjaar 1939.		CRÉDITS alloués pour l'exercice 1938. KREDIETEN verleend voor het dienstjaar 1938.	
CHAPITRE V.									
TRAVAUX ET ACQUISITIONS. — SUBSIDES POUR TRAVAUX.									
56	1	Érection d'étables de quarantaine à la frontière. Agrandissement et entretien des installations existantes fr.				28,000	28,000		
	2	Travaux d'aménagement et installations diverses au laboratoire de diagnostic. Achat de mobilier, travaux de peinture, etc.. . . . fr.				200,000	200,000		
57	Service provincial des Eaux et Forêts :								
	1	Service spécial des expériences et consultations scientifiques, Pépinières expérimentales, arboretum, etc. Musée. Travaux de culture et d'entretien, installation de champs d'études pour la biologie forestière, protection des forêts, l'hydrobiologie appliquée, etc. fr.				105,000			
	2	Forêts, dunes et terrains incultes domaniaux. Travaux de culture, d'entretien et d'amélioration, éclaircies, exploitations, etc. Boisement, reboisement et travaux préparatoires. Construction, réfection, amélioration et entretien de la voirie forestière, arpentage des coupes. Construction, amélioration, entretien, location des bâtiments (maisons, stations et musée) forestiers; dépenses diverses . . .				2,000,000			
	3	Pisciculture : Repeuplement des cours d'eau : achat et transport d'alevins. Détermination de la capacité biogénique des cours d'eau. Améliorations piscicoles. Sauvetage des poissons en cas de pollution ou de baisse des eaux. Echelles à poissons, étangs, canaux d'alevinage, etc. Construction, amélioration, aménagement et entretien des maisons et bâtiments des piscicultures, des baraquements des préposés de pêche, etc. Surveillance de la pêche en général (barquettes, canots à moteur, etc.) — Dépenses diverses				347,000			
	4	Eaux et Forêts : Terrains incultes et bois des communes et des établissements publics. Subsidés pour la mise en valeur et la conversion en bois de terrains incultes et pour l'exécution de travaux exceptionnels d'amélioration forestière; restauration des bois ruinés, assainissements, etc.; construction, réfection et amélioration de chemins d'intérêt forestier. Subsidés en nature. Achat de graines et plants; culture dans les pépinières domaniales. Dépenses afférentes à ces subsidés.				255,000			
TOTAL . . fr.						2,707,000	2,702,000		
58	Service de l'hydraulique agricole :								
	Subsidés aux wateringues, polders, communes et autres administrations publiques subordonnées, pour l'amélioration : 1° de cours d'eau non navigables; 2° du régime hydrologique de terrains agricoles; 3° des chemins d'exploitation agricole, qui ne sont pas classés dans la voirie communale fr.					1,000,000	750,000		
A REPORTER. . .						3,935,000	3,680,000		

DIFFÉRENCES. — VERSCHILLEN.		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN.	Lijst van de ontleedings- Nummers van de artikelen.	
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.			
		HOOFDSTUK V.		
		WERKEN EN AANKOOPEN. — TOELAGEN VOOR WERKEN.		
		Bouwen van quarantainestallen aan de grens. Vergrooten en onderhouden van de bestaande inrichtingen.	1	56
		Inrichting, werken en allerhande installatiën in het laboratorium voor diagnose. Aankoop van mobiliair, schilderingskosten, enz.	2	
		Provinciale dienst van Waters en Bosschen :		57
		Bijzondere dienst der wetenschappelijke proefnemingen en raadplegingen. Proefboomkweekerijen, arboretum, enz. Museum. Teelt en onderhoudswerken, oprichten van waarnemingsvelden voor boschbouwkundige biologie, bescherming der bosschen, toegepaste hydro-biologie, enz.	1	
		105,000	2	
		Domeinbosschen, duinen en braakgronden. Bebouwings-, onderhouds- en verbeteringswerken, dunningen, ontginningen, enz. Bebossching, herbebossching en voorbereidingswerken. Maken, hermaken, verbeteren en onderhouden van de boschwegen. Opmeten der hakken. Bouwen, verbeteren, onderhouden, huren der boschgebouwen (huizen, proefstations en museum); allerlei uitgaven. . . .	2	
		2,000,000	3	
		Vischteelt :		
		Wederbepoting der waterloopen : aankoop en vervoer van pootvisschen. Vaststelling van de levensontwikkelingsgeschiktheid der waterloopen. Vischteeltverbeteringen. Redden van visschen bij verontreiniging of zakken van het water. Vischladders, vijvers, pootwateren, enz... Oprichting, verbetering, inrichting en onderhoud der huizen en gebouwen van vischteeltinrichtingen, van barakken voor vischvangstangestelden, enz... Toezicht over de visscherij in 't algemeen (bootjes, motorbooten, enz...). Verschillende uitgaven	3	
		347,000	4	
		Waters en Bosschen :		
		Braakgronden en bosschen van de gemeenten en openbare inrichtingen. Toelagen voor het bebouwbaar maken en het bebosschen van braakgronden en voor het uitvoeren van buitengewone boschverbeteringswerken; herbeplanten van verwoeste bosschen, droogleggingen, enz.; maken, hermaken en verbeteren van wegen in het belang van den boschbouw. Toelagen in natura. Aankoop van zaden en planten; teelt in de domeinboomkweekerijen. Uitgaven in verband met die toelagen.		255,000
5,000		TOTAAL. . fr.		2,707,000
		Landelijke Waterdienst :		
		Toelagen aan wateringen, polders, gemeenten en andere ondergeschikte openbare besturen, voor het verbeteren van : 1 ^o niet bevaarbare waterloopen; 2 ^o het waterstelsel van landbouwgronden; 3 ^o de veldwegen die niet gerangschikt zijn onder de gemeentewegen.		
250,000				
255,000		OVER TE DRAGEN.		

Numéro des articles.	Littéra des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES.	CRÉDITS demandés pour l'exercice 1939.	CRÉDITS alloués pour l'exercice 1938.
			KREDIETEN gevraagd voor het dienstjaar 1939.	KREDIETEN verleend voor het dienstjaar 1938.
		REPORT . . fr.	3,935,000	3,680,000
59		Acquisitions :		
		Service provincial des Eaux et Forêts. Forêts ,dunes et terrains incultes domaniaux :		
		Acquisition d'immeubles destinés à agrandir le domaine privé de l'Etat, notamment les forêts domaniales ou d'immeubles dont la conservation est reconnue désirable pour des raisons d'esthétique ou dans l'intérêt de la préservation des sites. Quote-part de l'Etat dans les intérêts et l'amortissement des capitaux nécessaires à l'acquisition de forêts indi- vises.	100,000	100,000
		TOTAL DU CHAPITRE V. . . fr.	4,035,000	3,780,000
			=====	
			AUGMENTATION. . fr.	
		CHAPITRE VI.		
		DÉPENSES DIVERSES.		
60		Champs d'expériences horticoles. Matériel et divers :		
1		Convention phyloxérique fr.	10,000	11,900
2		Frais divers afférents au déplacement du Jardin bota- nique fr. 10,000		
		Etiquetage des collections du Jardin botanique. 20,000		
		TOTAL. . fr.	30,000	30,000
(18)		Location d'un immeuble nécessaire à l'installation d'une école d'agricul- ture de l'Etat (pour mémoire).	*	14,000
3		Champs d'expériences agricoles, matériel et divers. Frais des champs d'expériences et de démonstration pour l'agriculture; expériences et démonstrations relatives à l'alimentation du bétail.	75,000	75,000
4		Aménagement de la Station laitière de Gembloux. Achats de matériel, subaides, etc.	220,000	220,000
(19)		Aménagement de la Station laitière de Gand, achats de matériel, etc. (pour mémoire).	*	200,000
5		Aménagement de la Station de recherches pour l'amélioration des plantes à Gembloux, achat de matériel, etc.	300,000	300,000
6		Etudes des problèmes spéciaux relatifs à la production et à l'utilisation des produits horticoles nationaux	15,000	15,000
7		Participation du Département aux foires à l'étranger. Cotisation au fonds des foires	30,000	30,000
		A REPORTER. . . fr.	680,000	685,900

DIFFÉRENCES. — VERSCHILLEN.		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN.		Littera van de ontleding.	Nummer van de artikelen.
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.				
255,000	»	OVERGEBRACHT.			
		Aankopen :			59
		Provinciedienst van Waters en Bosschen. Domeinbosschen, -duinen en braakgronden :			
		Aankoop van vaste goederen bestemd voor het vergrooten van het privaat Staatsdomein, inzonderheid de domeinbosschen, of van onroerende goederen waarvan het behoud wenschelijk erkend wordt wegens esthe- tische redenen of in het belang der handhaving van het natuurschoon. Aandeel van den Staat in de interessen en delging der kapitalen noodig tot het aankopen van onverdeelde bosschen.			
255,000	»	TOTAAL VAN HOOFDSTUK V.			
255,000		VERMEERDERING.			
=====					
		HOOFDSTUK VI.			
		ALLEBLIJ UITGAVEN.			
		Tuinbouwproefvelden. Materieel en allerlei :			60
»	1,900	Druifluisconventie		1	
		Allerhande kosten in verband met de verplaatsing van den Rijksplantentuin fr. 10,000		2	
		Etikettenstel van den Rijksplantentuin. 20,000			
		TOTAAL. . fr. 30,000			
»	»	Huur van een onroerend goed met het oog op de inrichting van een Rijkslandbouwschool (<i>pro memorie</i>).		(18)	
»	14,000	Landbouwproefvelden, materieel en allerlei. Kosten der proef- en demon- stratievelden voor den landbouw; proeven en demonstraties betreffende het veevoeden.		3	
»	»	Inrichting van het zuivelproefstation te Gembloers, aankoop van materieel, toelagen, enz.		4	
»	»	Inrichting van het zuivelproefstation te Gent, aankoop van materieel enz. (<i>pro memorie</i>).		(19)	
»	200,000	Inrichting van het Rijksstation van plantenveredeling, te Gembloers, aankoop van materieel, enz.		5	
»	»	Studie der bijzondere vraagstukken betreffende de productie en het gebruik van nationale tuinbouwproducten.		6	
»	»	Deelneming van het Departement aan de buitenlandse jaarmarkten. Bijdrage aan het jaarmarktenfonds.		7	
»	215,900	OVER TE DRAGEN.			

Numéro des articles.	Littéra des développements.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES.	CRÉDITS demandés pour l'exercice 1939.	CRÉDITS alloués pour l'exercice 1938.
			KREDIETEN gevraagd voor het dienstjaar 1939.	KREDIETEN verleend voor het dienstjaar 1938.
		REPORT . . fr.	680,000	895,900
61		Eaux et Forêts. Service provincial :		
		Pisciculture et chasse. Destruction de loutres et d'autres animaux ou gibier nuisible. Frais d'acclimatation, de repeuplement, de nourriture du bon gibier et des oiseaux. Engins propres à contrarier ou réprimer le braconnage nocturne, tableaux synoptiques, nichoirs et mangeoires, etc. — Lutte contre les insectes et cryptogames nuisibles aux forêts . . .	230,000	240,000
62		Frais des cours de langues, divers	3,000	3,000
63	1	Inspection vétérinaire et laboratoire de diagnostic, achat de tuberculine, malléine et vaccins. Recherche de nouveaux sérums. Dépenses diverses.	300,000	250,000
	2	Service vétérinaire et laboratoire de diagnostic. Frais résultant de la lutte contre les maladies du bétail en vue de l'amélioration de la qualité du lait. Matériel (achat, entretien et réparation). Propagande. — Personnel et main-d'œuvre. — Frais de voyage et de mission. — Indemnités Dépenses diverses	325,000	400,000
64		Frais résultant de la collation des décorations agricoles et spéciales . .	26,500	20,000
65		Frais résultant de la lutte contre le Doryphore et la gale noire de la pomme de terre ainsi que contre d'autres animaux ou végétaux nuisibles aux cultures. Produits et matériel (achat et réparation). Personnel et main-d'œuvre. — Subsidés. — Propagande. — Frais de voyage et de mission — Indemnités, dépenses diverses, etc.	15,000,000	970,000
66		Dépenses imprévues non libellées au budget	9,000	9,000
(20)		Aide à accorder aux cultivateurs dont le cheptel a été particulièrement éprouvé par la fièvre aphteuse. Subsidés à concurrence de 500,000 francs aux syndicats pour l'achat et l'entretien en commun de taureaux en remplacement d'animaux morts ou abattus par nécessité à la suite de cette maladie (pour mémoire)	,	7,000,000
		TOTAL DU CHAPITRE VI . . fr.	16,573,500	9,787,900
			=====	
			AUGMENTATION . . fr.	

DIFFÉRENCES. — VERSCHILLEN.		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN.	Littera van de ontleding.	Nummer van de artikelen.
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.			
»	215,900	OVERDRACHT.		
		Waters en Bosschen. Provinciale dienst :		61
		Vischteelt en jacht. Verdelging van otters en andere dieren of schadelijk wild. Kosten van acclimateren, herbevolken, voeden van het goed wild en vogels. Geschikte tuigen tot tegenwerken of onderdrukken van nachtelijk stroopen, overzichtstabellen, broednestjes en voedselbakjes, enz. — Bestrijding van insecten en zwammen schadelijk aan de bosschen.		
»	10,000			
»	»	Kosten van de taalcursussen, allerlei		62
50,000	»	Veeartsenijtoezicht en laboratorium van diagnose, aankoop van tuberculine, malleine en entstoffen. Opzoeken van nieuwe serums. Verschillende uitgaven.	1	63
»	75,000	Veeartsenijkundige dienst en laboratorium voor diagnose. Kosten voortkomend van den aangewonden strijd tegen de ziekten van den veestapel, met het oog op de verbetering van de kwaliteit van de melk. Materieel, (aankoop, onderhoud en herstelling). — Propaganda. — Personeel. — Reizen en zendingskosten. — Vergoedingen. — Allerhande uitgaven.	2	
6,500	»	Kosten wegens het verleenen van landbouw- en bijzondere eere teekens.		64
14,030,000	»	Kosten wegens de bestrijding van den Coloradokever en van den zwarten kanker der aardappelen, alsmede van andere voor de teelten schadelijke dieren en gewassen. Producten en materieel (aankoop en herstelling). Personeel en arbeiders. — Toelagen. — Propaganda. — Kosten van reizen en van zendingen. — Vergoedingen, allerhande uitgaven, enz.		65
»	»	Onvoorziene uitgaven niet vermeld in de Begrooting		66
»	7,000,000	Hulp te verleenen aan de landbouwers wier veestapel in bijzondere mate door het mond- en klauwzeer werd geteisterd. — Toelagen ten beloope van 500,000 frank aan de syndicaten voor gezamenlijken aankoop en onderhoud van keurstieren, ter vervanging van dieren gestorven of afgemaakt ten gevolge van bedoelde ziekte. (<i>pro memorie</i>) . . .		(20)
14,086,500	7,300,900	TOTAAL VAN HOOFDSTUK VI.		
6,785,600		VERMEERDERING.		
=====				

NUMÉRO des chapitres.	DÉSIGNATION DES DÉPENSES ET SERVICES.	CRÉDITS demandés pour l'exercice 1939. — KREDIETEN gevraagd voor het dienstjaar 1939.	CRÉDITS alloués pour l'exercice 1938. — KREDIETEN verleend voor het dienstjaar 1938.
RÉCAPITULATION			
A. — AFFAIRES ÉCONOMIQUES ET CLASSES MOYENNES.			
DÉPENSES ORDINAIRES.			
I.	Dépenses de personnel	20,810,927	19,272,569
II.	Dépenses de matériel	5,966,303	5,594,395
III.	Subsides et subventions.	7,454,460	6,650,250
IV.	Secours	21,500	12,350
V.	Travaux et acquisitions. — Subsides pour travaux.	125,000	50,000
VI.	Dépenses diverses	563,000	449,500
	TOTAL DES DÉPENSES ORDINAIRES fr.	34,961,190	32,029,064
DÉPENSES EXCEPTIONNELLES.			
VII.	Services divers	21,510,000	2,380,000
	TOTAL POUR LES AFFAIRES ÉCONOMIQUES ET LES CLASSES MOYENNES, fr.	56,471,190	34,409,064
B — AGRICULTURE.			
DÉPENSES ORDINAIRES.			
I.	Dépenses de personnel	34,939,770	36,251,350
II.	Dépenses de matériel	7,389,450	7,499,385
III.	Subsides et subventions	29,285,750	32,217,650
IV.	Secours	60,000	65,400
V.	Travaux et acquisitions. — Subsides pour travaux	4,035,000	3,780,000
VI.	Dépenses diverses	16,573,500	9,787,900
	TOTAL POUR L'AGRICULTURE, fr.	92,283,470	89,601,685
AUGMENTATION . . fr.			
TOTAL GÉNÉRAL POUR LE BUDGET DU MINISTÈRE DES AFFAIRES ÉCONOMIQUES, DES CLASSES MOYENNES ET DE L'AGRICULTURE, fr.			
		148,754,660	124,010,749
AUGMENTATION . . fr.			

DIFFÉRENCES. — VERSCHILLEN.		AANWIJZING VAN DE UITGAVEN EN DIENSTEN.		NUMMER der hoofdstukken.																																																																																				
Augmentation. — Vermeerdering.	Diminution. — Vermindering.																																																																																							
SAMENVATTING A. — ECONOMISCHE ZAKEN EN MIDDENSTAND GEWONE UITGAVEN. <table><tr><td>1,538,358</td><td>»</td><td>Uitgaven voor personeel.</td><td>I.</td></tr><tr><td>371,908</td><td>»</td><td>Uitgaven voor materieel.</td><td>II.</td></tr><tr><td>804,210</td><td>»</td><td>Toelagen en tegemoetkomingen</td><td>III.</td></tr><tr><td>9,150</td><td>»</td><td>Hulpgelden</td><td>IV.</td></tr><tr><td>75,000</td><td>»</td><td>Werken en aankopen. — Toelagen voor werken</td><td>V.</td></tr><tr><td>133,500</td><td>»</td><td>Verschillende uitgaven</td><td>VI.</td></tr><tr><td>2,932,126</td><td>»</td><td>TOTAAL DER GEWONE UITGAVEN.</td><td></td></tr><tr><td colspan="4">UITZONDERINGSUITGAVEN.</td></tr><tr><td>19,130,000</td><td>»</td><td>Verschillende diensten</td><td>VII.</td></tr><tr><td>22,062,126</td><td>»</td><td>TOTAAL VOOR ECONOMISCHE ZAKEN EN MIDDENSTAND.</td><td></td></tr><tr><td colspan="2">22,062,126</td><td>VERMEERDERING.</td><td></td></tr></table> B — LANDBOUW. GEWONE UITGAVEN. <table><tr><td>»</td><td>1,311,580</td><td>Uitgaven voor personeel</td><td>I.</td></tr><tr><td>»</td><td>109,935</td><td>Uitgaven voor materieel</td><td>II.</td></tr><tr><td>»</td><td>2,931,900</td><td>Toelage en tegemoetkomingen.</td><td>III.</td></tr><tr><td>»</td><td>5,400</td><td>Hulpgelden</td><td>IV.</td></tr><tr><td>255,000</td><td>»</td><td>Werken en aankopen. — Toelagen voor werken</td><td>V.</td></tr><tr><td>6,785,600</td><td>»</td><td>Verschillende uitgaven</td><td>VI.</td></tr><tr><td>7,040,600</td><td>4,358,815</td><td>TOTAAL VOOR LANDBOUW.</td><td></td></tr><tr><td colspan="2">2,681,785</td><td>VERMEERDERING</td><td></td></tr><tr><td>29,102,726</td><td>4,358,815</td><td>ALGEMEEN TOTAAL VOOR DE BEGROTING VAN HET MINISTERIE VAN ECONOMISCHE ZAKEN, MIDDENSTAND EN LANDBOUW.</td><td></td></tr><tr><td colspan="2">24,743,911</td><td>VERMEERDERING.</td><td></td></tr></table>					1,538,358	»	Uitgaven voor personeel.	I.	371,908	»	Uitgaven voor materieel.	II.	804,210	»	Toelagen en tegemoetkomingen	III.	9,150	»	Hulpgelden	IV.	75,000	»	Werken en aankopen. — Toelagen voor werken	V.	133,500	»	Verschillende uitgaven	VI.	2,932,126	»	TOTAAL DER GEWONE UITGAVEN.		UITZONDERINGSUITGAVEN.				19,130,000	»	Verschillende diensten	VII.	22,062,126	»	TOTAAL VOOR ECONOMISCHE ZAKEN EN MIDDENSTAND.		22,062,126		VERMEERDERING.		»	1,311,580	Uitgaven voor personeel	I.	»	109,935	Uitgaven voor materieel	II.	»	2,931,900	Toelage en tegemoetkomingen.	III.	»	5,400	Hulpgelden	IV.	255,000	»	Werken en aankopen. — Toelagen voor werken	V.	6,785,600	»	Verschillende uitgaven	VI.	7,040,600	4,358,815	TOTAAL VOOR LANDBOUW.		2,681,785		VERMEERDERING		29,102,726	4,358,815	ALGEMEEN TOTAAL VOOR DE BEGROTING VAN HET MINISTERIE VAN ECONOMISCHE ZAKEN, MIDDENSTAND EN LANDBOUW.		24,743,911		VERMEERDERING.	
1,538,358	»	Uitgaven voor personeel.	I.																																																																																					
371,908	»	Uitgaven voor materieel.	II.																																																																																					
804,210	»	Toelagen en tegemoetkomingen	III.																																																																																					
9,150	»	Hulpgelden	IV.																																																																																					
75,000	»	Werken en aankopen. — Toelagen voor werken	V.																																																																																					
133,500	»	Verschillende uitgaven	VI.																																																																																					
2,932,126	»	TOTAAL DER GEWONE UITGAVEN.																																																																																						
UITZONDERINGSUITGAVEN.																																																																																								
19,130,000	»	Verschillende diensten	VII.																																																																																					
22,062,126	»	TOTAAL VOOR ECONOMISCHE ZAKEN EN MIDDENSTAND.																																																																																						
22,062,126		VERMEERDERING.																																																																																						
»	1,311,580	Uitgaven voor personeel	I.																																																																																					
»	109,935	Uitgaven voor materieel	II.																																																																																					
»	2,931,900	Toelage en tegemoetkomingen.	III.																																																																																					
»	5,400	Hulpgelden	IV.																																																																																					
255,000	»	Werken en aankopen. — Toelagen voor werken	V.																																																																																					
6,785,600	»	Verschillende uitgaven	VI.																																																																																					
7,040,600	4,358,815	TOTAAL VOOR LANDBOUW.																																																																																						
2,681,785		VERMEERDERING																																																																																						
29,102,726	4,358,815	ALGEMEEN TOTAAL VOOR DE BEGROTING VAN HET MINISTERIE VAN ECONOMISCHE ZAKEN, MIDDENSTAND EN LANDBOUW.																																																																																						
24,743,911		VERMEERDERING.																																																																																						

NOTES JUSTIFICATIVES

A. — AFFAIRES ECONOMIQUES ET CLASSES MOYENNES.

CHAPITRE PREMIER.

DÉPENSES DE PERSONNEL.

Crédits demandés pour 1939	fr.	20,810,927
Crédits votés pour 1938		19,272,569
Soit une augmentation de	fr.	1,538,358

résultant de la balance entre les majorations et les diminutions ci-après :

Article et littera.	Augmentation.	Diminution.	Justification.
2-1	200,910	—	Augmentation réelle de 510,110 francs ramenée à 200,910 francs par suite du décès, de la mise à la retraite ou en disponibilité de certains fonctionnaires. La majoration est due aux augmentations réglementaires des traitements et pour permettre le recrutement de quelques fonctionnaires pour le service d'Etudes.
2-2	—	4,366	Remplacement d'un conseiller décédé par un conseiller au traitement de base.
2-3	11,305	—	Recrutement en vue de compléter le cadre des ingénieurs du Corps des Mines. Augmentation compensée en majeure partie par des réductions sur d'autres postes.
2-4	3,625	—	Augmentations réglementaires des traitements.
2-5	6,200	—	Mise au point du crédit destiné au paiement des indemnités familiale et de naissance.
2-6	—	37,787	Remplacement d'un ingénieur en chef-directeur mis à la retraite, par un ingénieur des Mines.
2-7	745	—	Mise au point des diverses sommes prévues pour les traitements et indemnités.
2-8	331,125	—	Dont 38,300 francs pour augmentations réglementaires et 292,825 francs pour permettre le recrutement de 5 ingénieurs et de 4 licenciés en sciences commerciales, etc. pour le Service d'Etudes.
2-9	—	69,065	Par suite de la mise à la retraite de divers fonctionnaires et leur remplacement par de nouveaux éléments au traitement de base.
2-10	47,980	—	Augmentation de l'effectif (2 inspectrices).
2-11	89,742	—	Augmentation de l'effectif (1 sous-chef de bureau et 3 rédacteurs), transférés du Ministère des Finances. Dépense compensée par une réduction équivalente au budget de ce dernier Département.
A reporter.	691,642	111,218	

VERANTWOORDING

A. — ECONOMISCHE ZAKEN EN MIDDENSTAND.

EERSTE HOOFDSTUK.

UITGAVEN VOOR PERSONEEL.

Aangevraagd krediet voor 1939	fr. 20,810,927
Goedgekeurd krediet voor 1938	19,272,569
Hetzij een vermeerdering van	fr. 1,538,358

als gevolg van de balans der hiernavermelde vermeerderingen en verminderingen :

Artikel en littera.	Vermeerdering.	Vermindering.	Verantwoording.
2-1	200,910	—	Werkelijke vermeerdering van 510,110 frank teruggebracht op 200,910 frank tengevolge van overlijden, op rust stellen of in disponibiliteit stellen van zekere ambtenaren. De vermeerdering is een gevolg van reglementaire verhoogingen der wedden, en tevens om het aanwerven van enkele ambtenaren voor den studiedienst mogelijk te maken.
2-2	—	4,366	Vervanging van een overleden raadsheer door een raadsheer op de aanvangswedde.
2-3	11,305	—	Aanwerving met het oog op het aanvullen van het kader van het Korps der Rijksmijnningenieurs. Vermeerdering grootendeels goedge maakt door verminderingen op andere posten.
2-4	3,625	—	Reglementaire verhoogingen der wedden.
2-5	6,200	—	Justeeren van het krediet bestemd tot het uitkeeren van kinderbijlagen en geboortevergoedingen.
2-6	—	37,787	Vervanging van een op rust gestelden hoofdingenieur-directeur, door een mijnningenieur.
2-7	745	—	Justeeren van verschillende geldsommen voorzien voor wedden en vergoedingen.
2-8	331,125	—	Waarvan 38,300 frank voor reglementaire verhoogingen en 292,825 frank om de aanwerving mogelijk te maken van 5 mijnningenieurs en 4 licenciaten in de Handelswetenschappen, enz., voor den Studiedienst.
2-9	—	69,065	Tengevolge van het op rust stellen van verschillende ambtenaren en de vervanging ervan door andere elementen, betaald aan aanvangswedde.
2-10	47,990	—	Vermeerdering van het effectief (2 inspectrices).
2-11	89,742	—	Vermeerdering van het effectief (1 onder-bureelhoofd en 3 opstellers) overgeplaatst uit het Ministerie van Financiën. Deze uitgave wordt vergoed door een evenredige vermindering op de begrooting van dit Departement.
Over te dr.	691,642	111,218	

Article. et littera.	Augmentation.	Diminution.	Justification.
Report	691,642	111,218	
2-12	191,100	—	Crédit nouveau nécessité par le transfert à l'Office Central des Contingents et Licences (arrêté royal du 27 janvier 1938) de 7 fonctionnaires précédemment rémunérés à charge du Budget de l'Agriculture. Cette nouvelle dépense est compensée par une réduction équivalente au Budget de ce Département.
2-13	210,850	—	Dépense nouvelle nécessitée par le transfert à l'Office Central des Contingents et Licences (arrêté royal du 27 janvier 1938) de 5 pilotes précédemment rémunérés par le Ministère des Transports. Cette majoration se retrouve en diminution au Budget de ce dernier Département.
2-14	—	385	Réduction résultant du fait que ces suppléments de traitement ont été calculés pour 1939 sur la base de 85 p. c. de leur montant réel contre 90 p. c. en 1938 (décision du Conseil des Ministres en date du 6 septembre 1938).
2-15	23,100	—	Augmentation de l'effectif (une dame téléphoniste).
3-1	—	246,839	Suppression d'un chargé d'études et remplacement de 2 premiers rédacteurs et d'un agent à traitement forfaitaire par 3 commis aux écritures. En outre, il est renoncé au recrutement du personnel nouveau prévu au budget pour l'exercice 1938.
3-2	65,706	—	Nomination au Cabinet du Ministre de deux personnes étrangères à l'Administration. Cette dépense est compensée partiellement par la suppression d'un attaché de Cabinet.
3-3	—	11,242	Crédit mis à hauteur des besoins.
3-5	—	5,593	Crédit mis à hauteur des besoins.
3-6	—	30,148	Réduction de l'effectif (1 chef d'atelier et 2 mécaniciens).
3-7	34,375	—	Augmentation prévue pour permettre de régulariser la situation des fonctionnaires à traitement forfaitaire, en application du Statut des Agents de l'Etat.
3-8	865,745	—	Crédit nouveau, indispensable pour permettre la liquidation du traitement de 51 fonctionnaires et agents transférés des Services de l'Agriculture à l'Office Central des Contingents et Licences (arrêté royal du 27 janvier 1938). Cette dépense est compensée par une réduction équivalente au budget de l'Agriculture.
3-9	53,352	—	Crédit nouveau qui doit permettre le paiement des rémunérations revenant à 3 agents transférés du Ministère des Transports à l'Office Central des Contingents et Licences (arrêté royal du 27 janvier 1938). Cette augmentation trouve sa contre-partie dans une réduction du même montant au budget du Ministère des Transports.
A reporter.	2,135,870	405,425	

Artikel en littera.	Vermeerdering.	Vermindering.	Verantwoording.
Overdracht	691,642	111.218	
2-12	191,100	—	Nieuw krediet dat noodzakelijk is geworden gezien het overplaatsen naar den Centralen Dienst voor Contingenten en Vergunningen (Koninklijk besluit dd. 27 Januari 1938) van 7 ambtenaren vroeger ten laste van de begrooting van Landbouw bezoldigd. Deze nieuwe uitgave wordt vergoed door een evenredige vermindering op de begrooting van dit Departement.
2-13	210,850	—	Nieuwe uitgave noodzakelijk geworden door het overplaatsen naar den Centralen Dienst voor Contingenten en Vergunningen (Koninklijk besluit dd. 27 Januari 1938) van 5 loodsen vroeger bezoldigd door het Ministerie van Verkeerswezen. De vermeerdering wordt als vermindering geboekt op de begrooting van dit Departement
2-14	—	385	Vermindering voortvloeiende uit het feit dat de aanvullende vergoedingen voor 1939, op de basis van 85 t. h. van hun werkelijk bedrag zijn berekend, tegen 90 t. h. in 1938. (Beslissing van den Ministerraad dd. 6 September 1938).
2-15	23,100	—	Vermeerdering van het effectief (een dame telefoniste).
3-1	—	246,839	Afschaffing van een met studiën belastigde en het vervangen van twee eerste opstellers en een agent met forfaitaire wedde door 3 schrijvers. Verder werd verzaakt aan het aanwerven van nieuw personeel voorzien in de begrooting voor het boekjaar 1938.
3-2	65,706	—	Benoeming van twee, buiten de Administratie staande personen op het Kabinet van den Minister. Deze uitgave wordt gedeeltelijk vergoed door het wegvallen van een attaché aan het Kabinet.
3-3	—	11,242	Krediet aan de noodwendigheden aangepast.
3-5	—	5,593	Krediet aan de noodwendigheden aangepast.
3-6	—	30,148	Vermindering van het effectief (1 werkmeester en 2 werktuigkundigen).
3-7	34,375	—	Voorziene vermeerderingen om het vereffenen mogelijk te maken van den toestand van ambtenaren met forfaitaire wedde, als toepassing van het Statuut van het Rijkspersoneel.
3-8	865,745	—	Nieuw krediet, onontbeerlijk om het betalen mogelijk te maken van de wedde van 51 ambtenaren en agenten overgeplaatst uit de diensten van Landbouw naar den Centralen Dienst voor Contingenten en Vergunningen (Koninklijk besluit dd. 27 Januari 1938). Deze uitgave wordt vergoed door een evenredige vermindering op de begrooting van Landbouw.
3-9	53,352	—	Nieuw krediet dat het moet mogelijk maken de vergoedingen te betalen aan 3 agenten overgeplaatst uit het Ministerie van Verkeerswezen naar den Centralen Dienst voor Contingenten en Vergunningen (Koninklijk besluit dd. 27 Januari 1938). Deze vermeerdering wordt tenietgedaan door een vermindering van hetzelfde bedrag op de begrooting van Verkeerswezen.
Over te dr.	2,135,870	405,425	

Article et littera.	Augmentation.	Diminution.	Justification.
Report .	2,135,870	405,425	
4-1	—	8,407	Diminution résultant de la mise à la retraite d'un chef de bureau et d'une sténo-dactylographe. Cette diminution est toutefois ramenée au chiffre ci-contre par la mise en disponibilité d'un inspecteur général (suppression de l'Administration de l'Industrie en exécution de l'arrêté royal du 7 mars 1938).
5	65,000	—	Il sera indispensable en 1939 de recourir à la collaboration d'avocats par suite des nombreux projets de loi en préparation ou à la veille d'être mis à l'étude.
6-1	—	235,240	Cette diminution résulte : 1° d'une réduction de 202,775 fr. sur le crédit prévu pour études à fournir au Département; 2° de la suppression d'une somme de 30,000 francs prévue en 1938 pour la confection, par des agents des Commissariats d'Arrondissement, d'une partie des cartes destinées aux commerçants ambulants. Ce travail se fera désormais par les soins du Département; 3° du fait que les autres indemnités ont été calculées pour 1939 sur la base de 85 p. c. de leur montant réel contre 90 p. c. en 1938 (décision du Conseil des Ministres en date du 6 septembre 1938).
6-2	—	10,660	Réduction résultant du fait que ces indemnités ont été établies pour 1939 sur la base de 85 p. c. de leur montant réel contre 90 p. c. en 1938 (décision du Conseil des Ministres en date du 6 septembre 1938).
6-3	—	780	Idem.
7-1	—	2,000	Mise au point du crédit.
	+ 2,200,870	— 662,512	
	+ 1,538,358		

CHAPITRE II.

DÉPENSES DE MATÉRIEL.

Crédits demandés pour 1939	fr.	5,966,303
Crédits votés pour 1938		5,594,395

Augmentation de fr. 371,908
qui résulte de la balance entre les majorations et les diminutions ci-après :

Article et littera.	Augmentation.	Diminution.	Justification.
8-2	93,300		Dont 30,800 francs pour divers services de l'Administration centrale (éclairage et téléphones), et 62,500 francs pour l'Office central des Contingents et Licences par suite du transfert à ce service de 66 fonctionnaires et agents du Département des Transports et des Services de l'Agriculture.
A reporter	93,300		

Artikel en littera.	Vermeerdering.	Vermindering.	Verantwoording.
Overdracht	2,135,870	405,425	
4-1	—	8,407	Vermindering voortvloeiende uit de inruststelling van een bureelhoofd en van een steno-typiste. Deze vermindering is evenwel tot het hiertegenoverstaande cijfer teruggebracht wegens de terbeschikkingstelling van een Inspecteur-Generaal. (Afschaffing van de Administratie van het Nijverheidswezen in uitvoering van het Koninklijk besluit dd. 7 Maart 1938).
5	65,000	—	Het zal in 1939 onontbeerlijk zijn beroep te doen op de medewerking van advokaten wegens het groot aantal wetsontwerpen die in voorbereiding zijn of eerlang zullen worden in studie genomen.
6-1	—	235,240	Deze vermindering vloeit voort : 1 ^o uit een inkrimping ten beloope van 202,775 frank van het krediet, voorzien voor studies ten behoeve van het Departement; 2 ^o uit het weglaten van een som groot 30,000 frank, in 1938 voorzien voor het opstellen, door beambten van de Arrondissementscommissariaten, van een gedeelte der leurahandelaarskaarten; dit werk zal voortaan door de zorgen van het Departement worden uitgevoerd; 3 ^o uit het feit dat, voor 1939, de andere vergoedingen op de basis van 85 t. h. van hun werkelijk bedrag worden berekend tegen 90 t. h. in 1938 (beslissing van den Ministerraad dd. 6 September 1938).
6-2	—	10,660	Vermindering voortvloeiende uit het feit dat deze vergoedingen, voor 1939, op de basis van 85 t. h. van hun werkelijk bedrag zijn berekend, tegen 90 t. h. in 1938 (beslissing van den Ministerraad dd. 6 September 1938).
6-3	—	780	Idem.
7-1	—	2,000	Justeeren van het krediet.
	+ 2,200,870	— 662,512	
	+ 1,538,358		

HOOFDSTUK II.

UITGAVEN VOOR MATERIEEL.

Aangevraagde krediet voor 1939	fr.	5,966,303
Goedgekeurd krediet voor 1938		5,594,395

Vermeerdering van fr. 371,908

als gevolg van de balans tusschen hierna vermelde vermeerderingen en verminderings :

Artikel en littera.	Vermeerdering.	Vermindering.	Verantwoording.
8-2	93,300		Waarvan 30,800 frank voor verschillende diensten van het Hoofdbestuur (verlichting en telefoon) en 62,500 frank voor den Centralen dienst voor Contingenten en Vergoedingen, tengevolge van het overplaatsen naar dezen dienst van 66 agenten van het Departement van Verkeerswezen en de diensten van Landbouw.
Over te dr.	93,300		

Article et littera.	Augmentation.	Diminution.	Justification.
Report	93,300	—	
8-3	—	12,000	Crédit jugé suffisant.
8-4	—	10,000	Idem.
9-1	30,000	—	Crédit mis à hauteur des besoins.
9-3	—	5,000	Crédit suffisant pour 1939.
10-1	3,400	—	Crédit mis en rapport avec les besoins réels.
10-2	2,800	—	Idem.
10-3	—	200	Crédit jugé suffisant pour 1939.
11-1	44,300	—	Augmentation rendue nécessaire, d'une part, par suite de l'extension prise depuis 1938 par le Service des photocopies de brevets, etc., d'autre part, pour pouvoir mettre à la disposition du Service d'Etudes, créé au sein du Département, la documentation indispensable.
11-2	—	1,500	Crédit jugé suffisant.
12-1	—	2,000	Idem.
12-3	—	2,000	Idem.
13-1	—	339,080	Diminution résultant du fait : 1° que le crédit destiné à couvrir les frais de route et de séjour du personnel à rattacher au Service de Contrôle et d'enquêtes économiques (art. 13-2) était prévu, en 1938, à l'Administration centrale; 2° que le crédit restant a été calculé sur la base de 85 p. c. de son montant réel contre 90 p. c. en 1938 (décision du Conseil des Ministres du 6 septembre 1938).
13-2	247,590	—	Augmentation résultant du transfert du littera 1 au littera 2 des sommes nécessaires pour couvrir les frais de route et de séjour du personnel à affecter au Service de Contrôle et d'enquêtes économiques. Cette augmentation est toutefois ramenée au chiffre ci-contre 1°, par suite de réductions apportées à d'autres crédits; 2° du fait que ces indemnités ont été calculées pour 1939 sur la base de 85 p. c. de leur montant réel contre 90 p. c. en 1938 (décision du Conseil des Ministres du 6 septembre 1938).
13-3	—	3,640	Réduction de 2,500 francs sur le crédit voté pour 1938; le solde a été ramené à 85 p. c. de son montant réel, contre 90 p. c. en 1938 (décision du Conseil des Ministres du 6 septembre 1938).
A reporter	421,390	375,420	

Artikel en littera.	Vermeerdering.	Vermindering.	Verantwoording.
Overdracht	93,300	—	
8-3	—	12,000	Toereikend geacht krediet.
8-4	—	10,000	Idem.
9-1	30,000	—	Krediet in evenredigheid met de noodwendigheden gebracht.
9-3	—	5,000	Toereikend krediet voor 1939.
10-1	3,400	—	Krediet in overeenstemming gebracht met de werkelijke behoeften.
10-2	2,800	—	Idem.
10-3	—	200	Krediet dat voor 1939 toereikend wordt geacht.
11-1	44,300	—	Vermeerdering nodig uit hoofde van, eensdeels de sinds 1938 genomen uitbreiding door den Dienst voor Photoscopie en octrooien, anderdeels om de noodige documentatie ter beschikking te kunnen stellen van den Studiedienst, bij het Departement opgericht.
11-2	—	1,500	Krediet dat toereikend wordt geacht.
12-1	—	2,000	Idem.
12-3	—	2,000	Idem.
13-1	—	339,080	Vermindering voortvloeiende uit het feit : 1 ^o dat het krediet, bestemd tot de betaling der reis- en verblijfskosten, van het aan den Dienst voor Contrôle en Economische onderzoekingen te hechten personeel (art. 13-2) in 1938, onder de rubriek « Hoofdbestuur » is voorzien; 2 ^o dat het overblijvend krediet is berekend op de basis van 85 t. h. van zijn werkelijk bedrag, tegen 90 t. h. in 1938 (beslissing van den Ministerraad dd. 6 September 1938).
13-2	247,590	—	Vermeerdering voortvloeiende uit de overdracht, van littera 1 naar littera 2, van de sommen, nodig tot de betaling der reis- en verblijfskosten, van het aan den Dienst voor Contrôle en Economische onderzoekingen te hechten personeel. Deze vermeerdering is evenwel tot nevenstaand cijfer teruggebracht : 1 ^o ingevolge verminderingen op andere kredieten gedaan; 2 ^o door het feit dat deze vergoedingen, voor 1939, op de basis van 85 t. h. van hun werkelijk bedrag zijn berekend, tegen 90 t. h. in 1938 (beslissing van den Ministerraad dd. 6 September 1938).
13-3	—	3,640	Vermindering met 2,500 frank van het voor 1938 goedgekeurd krediet; het saldo is tot 85 t. h. van zijn werkelijk bedrag teruggebracht, tegen 90 t. h. in 1938 (beslissing van den Ministerraad dd. 6 September 1938).
Over te dr.	421,390	375,420	

Article. et littera.	Augmentation.	Diminution.	Justification.
Report	421,390	375,420	
13-4	12,375	—	Un crédit nouveau de 29,000 francs est prévu pour permettre, en 1939, le fonctionnement du Conseil Consultatif pour la répartition des contingents (arrêté royal du 27 juillet 1938).). Cette augmentation est compensée partiellement par des réductions sur d'autres postes et notamment par l'économie résultant du calcul des indemnités sur la base de 85 p. c. de leur montant, contre 90 p. c. en 1938 (décision du Conseil des Ministres du 6 septembre 1938).
14-1	309,165	—	Cette augmentation se justifie à concurrence : 1 ^o de 280,665 francs sur la base du nombre des billets effectivement utilisés au cours du 1 ^{er} semestre 1938. A remarquer qu'à partir du 1 ^{er} octobre 1938 ces billets sont remplacés par des titres de transport. 2 ^o de 12,700 francs pour l'Office central des Contingents et Licences pour lequel aucun crédit de l'espèce n'a dû être prévu précédemment. 3 ^o le solde ou 15,800 francs par suite de la mise au point du crédit à prévoir pour les déplacements nécessités pour le service des Poids et Mesures.
14-2	2,130	—	Augmentation nécessitée pour les besoins du Service d'inspection des Poids et Mesures.
14-3	7,000	—	Crédit mis à hauteur des besoins.
16	—	4,732	Diminution de la redevance fixée par l'Administration des Postes.
	<u>+ 752,060</u>	<u>— 380,152</u>	
	+ 371,908		

CHAPITRE III.

SUBSIDES ET SUBVENTIONS.

Crédits demandés pour 1939	fr.	7,454,460
Crédits votés pour 1938		6,650,250
Augmentation de	fr.	804,210

se justifiant comme suit :

Article et littera.	Augmentation.	Diminution.	Justification.
17-2	—	4,500	Diminution basée sur la somme payée en 1938.
17-3	—	11,000	Idem sur la base de 1937.
A reporter	—	15,500	

Artikel en littera.	Vermeerdering.	Vermindering.	Verantwoording.
Overdracht	421,390	375,420	
13-4	12,375	—	Een nieuw krediet van 29,000 frank is voorzien, voor de werking, in 1939, van den Raad voor Advies voor de verdeling der contingenten (Koninklijk besluit dd. 27 Juli 1938). Deze vermeerdering is gedeeltelijk goedge maakt door verminderingen op andere posten, o.a. door de besparing voortvloeiende uit de berekening der vergoedingen op de basis van 85 t. h. van hun bedrag, tegen 90 t. h. in 1938 (beslissing van den Ministerraad dd. 6 September 1938).
14-1	309,165	—	Deze vermeerdering is gerechtvaardigd ten bedrage van : 1 ^o 280,665 frank op grond van het getal der in den loop van van het 1 ^{ste} halfjaar 1938 werkelijk gebruikt forfaitaire reisbiljetten. Er dient opgemerkt dat deze biljetten, van 1 October 1938 af, door reisbewijzen zijn vervangen. 2 ^o 12,700 frank voor den Centralen Dienst voor Contingenten en Vergunningen waarvoor vroeger geen krediet van dezen aard moest voorzien worden. 3 ^o het overschot, hetzij 15,800 frank, tengevolge van het justee ren van het krediet dat moet voorzien worden voor de noodige verplaatsingen van den IJkdienst.
14-2	2,130	—	Noodzakelijke vermeerdering wegens de noodwendigheden van den Inspectiedienst van den IJkdienst.
14-3	7,000	—	Krediet aan de noodwendigheden aangepast.
16	—	4,732	Vermindering van de door het Bestuur der Posterijen bepaalde bijdrage.
	+ 752,060	— 380,152	
	+ 371,908		

HOOFDSTUK III.

TOELAGEN EN TEGEMOETKOMINGEN.

Aangevraagd krediet voor 1939	fr.	7,454,460
Goedgekeurd krediet voor 1938		6,650,250
Vermeerdering van	fr.	804,210

welke als volgt is gerechtvaardigd :

Artikel en littera.	Vermeerdering.	Vermindering.	Verantwoording.
17-2	—	4,500	Vermindering gebaseerd op het in 1938 betaalde bedrag.
17-3	—	11,000	Idem. op basis 1937.
Over te dr.	—	15,500	

Article et littéra.	Augmentation.	Diminution.	Justification.
Report	—	15,500	
17-5	7,500	—	Quote-part du Département dans la contribution due par la Belgique au budget du Conseil international du Sucre, en vertu de la loi du 18 mars 1938, approuvant l'accord international pour la réglementation de la production et de l'écoulement du sucre sur le marché.
18-2	—	500	Réduction de 25 p. c. par rapport au crédit de 1938 (décision du Conseil des Ministres en date du 6 septembre 1938).
18-3	—	1,065	Même justification que pour l'article 18-2 ci-dessus.
18-4	700,000	—	Majoration résultant de l'augmentation du nombre de contrats d'apprentissage souscrits en 1936 et 1937 et venant à échéance en 1939.
18-5	250,000	—	Augmentation résultant de l'accroissement du nombre de cours professionnels à subsidier en 1939.
18-6	—	11,250	Crédit réduit de 10,000 francs par suite de la diminution du nombre des demandes d'intervention pour la constitution d'Associations de Classes Moyennes et réduction de 25 p. c. sur le solde (décision du Conseil des Ministres en date du 6 septembre 1938).
18-7	—	18,750	Même justification que pour l'article 18-2 ci-dessus.
18-8	—	62,500	Idem.
18-9	—	850	Idem.
19-1	—	17,875	Idem.
19-2	—	775,000	Crédit suffisant pour faire face en 1939 aux engagements pris à ce jour.
19-3	750,000	—	Crédit nécessaire pour permettre à l'Institut d'étude économique et sociale des Classes Moyennes de couvrir les frais de première installation, d'organisation, etc. Le projet de loi permettant la création de cet Institut est actuellement déposé sur le bureau du Sénat (Document parlementaire, n° 194, séance du 21 juin 1938).
	+ 1,707,500	— 903,290	
	+ 804,210		

Artikel en littera.	Vermeerdering.	Vermindering.	Verantwoording.
Overdracht	—	15,500	
17-5	7,500	—	Aandeel van het Departement in de door België verschuldigde bijdrage in de begroting van den Internationalen Suikerraad, krachtens de wet van 18 Maart 1938, houdende goedkeuring van het internationaal akkoord voor de reglementeering van de productie van suiker en zijn afzet op de markt.
18-2	—	500	Vermindering van 25 t. h. met betrekking tot het krediet voor 1938 (beslissing van den Ministerraad dd. 6 September 1938).
18-3	—	1,065	Zelfde rechtvaardiging als voor artikel 18-2 hierboven.
18-4	700,000	—	Vermeerdering voortvloeiende uit het grooter aantal leercontracten in 1936 en 1937 gesloten en die in 1939 vervallen.
18-5	250,000	—	Vermeerdering als gevolg van het grooter aantal in 1939 te subsidieeren beroepsleergangen.
18-6	—	11,250	Krediet verminderd met 10,000 frank wegens het afnemen van het getal der aanvragen om tussenkomst voor het oprichten van Middenstandsverenigingen en vermindering van 25 t. h. op het saldo (beslissing van den Ministeraad dd. 6 September 1938).
18-7	—	18,750	Zelfde rechtvaardiging als voor artikel 18-2 hierboven.
18-8	—	62,500	Idem.
18-9	—	850	Idem.
19-1	—	17,875	Idem.
19-2	—	775,000	Toereikend krediet om in 1939 tot op heden dage aangegane verplichtingen te kunnen nakomen.
19-3	750,000	—	Noodige kredieten om het economisch en sociaal Instituut voor den middenstand in staat te stellen de kosten van eersten aanleg, organisatie, enz. te dragen. Het ontwerp van wet houdende oprichting van dit instituut is op het bureau van den Senaat neergelegd. (Parlement. Doc., n° 194, zitting van 21 Juni 1938).
	+ 1,707,500	— 903,290	
	+ 804,210		

CHAPITRE IV.

SECOURS.

Crédit demandé pour 1939	fr.	21,500
Crédit voté pour 1938		12,350
Augmentation de	fr.	9,150

se justifiant comme suit :

Article et littéra.	Augmentation.	Diminution.	Justification.
20	9,150	—	Le nombre d'ouvriers rajusteurs à qui leur emploi est retiré, par suite de limite d'âge, allant en augmentation et étant donné que ces modestes travailleurs ne jouissent pas d'une pension d'ancienneté à charge de l'Etat, il est proposé de majorer quelque peu le crédit pour permettre de leur octroyer un secours, à défaut de pension.

CHAPITRE V.

TRAVAUX ET ACQUISITIONS.

Crédit demandé pour 1939	fr.	125,000
Crédit voté pour 1938		50,000
Augmentation de	fr.	75,000

se justifiant comme suit :

Article. et littéra.	Augmentation.	Diminution.	Justification.
21	75,000	—	Augmentation résultant de la nécessité d'apporter des modifications au système d'alimentation en eau de l'entrepôt frigorifique de Gand et de modifier l'équipement électrique de celui de Bruxelles.

CHAPITRE VI.

DÉPENSES DIVERSES.

Crédits demandés pour 1939	fr.	583,000
Crédits votés pour 1938		449,500
Augmentation de	fr.	133,500

résultant des majorations ci-après :

Article et littéra.	Augmentation.	Diminution.	Justification.
22	2,000	—	Crédit mis à hauteur des besoins.
23	84,000	—	Augmentation sollicitée en vue de l'organisation d'une section officielle ou d'un bureau officiel de renseignements commerciaux aux Foires de Leipzig, Prague, Lausanne et Helsinki auxquelles la Belgique n'a pas coopéré jusqu'ici. C'est principalement en période de dépression qu'il importe d'intensifier la propagande en faveur de nos produits.
A reporter.	86,000	—	

HOOFDSTUK IV.

HULPGELDEN.

Aangevraagd krediet voor 1939	fr.	21,500
Goedgekeurd krediet voor 1938		12,350
Vermeerdering van	fr.	9,150

verantwoord als volgt :

Artikel en littera.	Vermeerdering.	Vermindering.	Verantwoording.
20	9,150	—	Daar het getal der werklieden-ijkers die, wegens het bereiken van de leeftijdsgrens van hun bediening beroofd worden steeds stijgt, en gelet op het feit dat deze eenvoudige werklieden van geen ancienniteitspensioen genieten ten laste van den Staat, wordt voorgesteld het krediet eenigzins te verhoogen om het mogelijk te maken ze te helpen, bij gebrek aan pensioen.

HOOFDSTUK V.

WERKEN EN AANKOOPEN.

Aangevraagd krediet voor 1939	fr.	125,000
Goedgekeurd krediet voor 1938		50,000
Vermeerdering van	fr.	75,000

verantwoord als volgt :

Artikel en littera.	Vermeerdering.	Vermindering.	Verantwoording.
21	75,000	—	Vermeerdering als gevolg van de noodzakelijkheid het waterbevoorradingstelsel van den Koel- en Vriesdienst te Gent en de elektrische uitrusting van dien te Brussel te wijzigen.

HOOFDSTUK VI.

ALLERHANDE UITGAVEN.

Aangevraagd krediet voor 1939	fr.	583,000
Goedgekeurd krediet voor 1938		449,500
Vermeerdering	fr.	133,500

als gevolg van de hierna vermelde vermeerderingen :

Artikel en littera.	Vermeerdering.	Vermindering.	Verantwoording.
22	2,000	—	Krediet aan de noodwendigheden aangepast.
23	84,000	—	Aangevraagde vermeerdering met het oog op het vestigen van een officieele afdeeling of een officieel bureau voor handelsinlichtingen op de Jaarbeurzen te Leipzig, Praag, Lausanna en Helsinki, waaraan België tot nog toe geen medewerking verleende. Vooral in tijden van achteruitgang moet de propaganda ten voordeele van Belgische producten geactiveerd worden.
Over te dr.	86,000	—	

Article et littera.	Augmentation.	Diminution.	Justification.
Report	86,000	—	Augmentation nécessaire pour permettre l'acquisition des insignes pour commerçants ambulants indispensables pour 1939. Les résultats de l'adjudication à laquelle il a été procédé fin 1937, a fait apparaître que la somme de 50,000 francs, prévue pour 1938, était largement insuffisante et un crédit supplémentaire de 47,500 francs a dû être demandé pour l'exercice en cours.
27	47,500	—	
	+ 133,500	—	
	+ 133,500		

CHAPITRE VII.

SERVICES DIVERS.

Crédits demandés pour 1939 fr. 21,510,000

Crédits votés pour 1938 2,380,000

L'augmentation de fr. 19,130,000

résulte de la balance entre les majorations et les diminutions ci-après :

Article et littera.	Augmentation.	Diminution.	Justification.
28	—	100,000	Crédit mis à hauteur des besoins présumés.
29	—	20,000	Mise au point du crédit destiné à l'acquisition et à la réparation des appareils de précision.
30 (1938)	—	100,000	Crédit supprimé en 1939.
30	—	40,000	Crédit jugé suffisant.
32	17,900,000	—	L'ensemble des dépenses à résulter de la participation de la Belgique à l'Exposition internationale de New-York en 1939 et évalué provisoirement — faute de données précises à ce moment — à 10 millions au budget de l'exercice 1938, atteindra, en réalité, environ 26,900,000 francs. L'augmentation de 17,900,000 francs représente la différence entre le crédit demandé pour 1939 et celui voté pour 1938, mais il y a lieu de remarquer qu'un crédit supplémentaire de 5 millions a été demandé pour l'année en cours pour pouvoir faire face aux frais résultant des travaux à exécuter à tout prix avant l'hiver pour que le Pavillon Belge soit prêt à l'ouverture de cette Exposition.
A reporter.	17,900,000	260,000	

Artikel en littera.	Vermeerdering.	Vermindering.	Verantwoording.
Overdracht	86,000	—	Noodige vermeerdering om den aankoop van herkenningsteekens voor leurhandelaars, noodig voor 1939, mogelijk te maken. De uitslag van de aanbesteding einde 1937 deed uitschijnen dat het bedrag van 50,000 frank, dat voorzien was voor 1938, merklijk te laag was; een bijkrediet van 47,500 frank moest worden aangevraagd voor het loopende jaar.
27	47,500	—	
	+ 133,500	—	
	+ 133,500		

HOOFDSTUK VII.

ALLERHANDE DIENSTEN.

Aangevraagd krediet voor 1939	fr. 21,510,000
Goedgekeurd krediet voor 1938	2,380,000
De vermeerdering van	fr. 19,130,000

vloeit voort uit de balans tusschen de hiernavermelde vermeerderingen en verminderingen :

Artikel en littera.	Vermeerdering.	Vermindering.	Verantwoording.
28	—	100,000	Krediet aan de vermoedelijke noodwendigheden aangepast.
29	—	20,000	Justeeren van het krediet bestemd voor aankoop en herstelling van precisieapparaten.
30 (1938)	—	100,000	In 1939 afgeschaft krediet.
30	—	40,000	Toereikend geacht krediet.
32	17,900,000	—	De totale uitgave wegens deelneming van België aan de Wereldtentoonstelling te New-York in 1939, voorloopig — bij gebrek aan juiste gegevens op dit oogenblik — op 10 miljoen geraamd in de begrooting voor het boekjaar 1938, zal in werkelijkheid ongeveer 26,900,000 frank bedragen. De vermeerdering, nl. 17,900,000 frank, is het verschil tusschen het voor 1939 aangevraagde en het voor 1938 goedgekeurde krediet; er dient evenwel aangemerkt dat een bijkrediet van 5 miljoen werd aangevraagd voor het loopende jaar om de kosten te kunnen betalen die voortvloeien uit werken die volstrekt vóór den winter moeten geëindigd zijn, opdat het Belgisch Paviljoen zou klaar zijn bij de opening van de Tentoonstelling.
Over te dr.	17,900,000	260,000	

Article. et littera.	Augmentation.	Diminution.	Justification.
Report.	17,900,000	260,000	
33	1,250,000	—	La participation de la Belgique à l'Exposition du Progrès Social à Lille, a été décidée par le Conseil des Ministres en séance du 20 juin 1938. La charge à en résulter a été évaluée à 2 millions, dont 750,000 francs ont été demandés, en 1938, par voie d'un crédit supplémentaire.
34	190,000	—	Crédit nouveau, sollicité en vue de la modernisation des méthodes de travail pour l'organisation mécanique de certains services : l'Office central des Contingents et Licences et le Service de la Comptabilité générale.
35	50,000	—	Crédit nécessaire pour couvrir les frais à résulter des travaux de préparation et d'études en vue de l'organisation d'une section artisanale à la Foire internationale de Bruxelles.
	+ 19,390,000	— 260,000	
	+ 19,130,000		

Artikel en littera.	Vermeerdering.	Vermindering.	Verantwoording.
Overdracht	17,900,000	280,000	
33	1,250,000	—	Tot deelneming van België aan de Tentoonstelling van den Socialen Vooruitgang te Rijsel werd beslist in den Ministeraad dd. 20 Juni 1938. De daaruit voortvloeiende kosten werden op 2 miljoen geraamd, waarvan 750,000 frank voor 1938 — bij wijze van bijkrediet — werden aangevraagd.
34	190,000	—	Nieuw krediet aangevraagd met het oog op het moderniseeren van de werkmethodes door het mechanisch organiseeren van sommige diensten : den Centralen Dienst voor Contingenten en Vergunningen en den Dienst van de Algemeene Comptabiliteit.
35	50,000	—	Noodig krediet om de kosten te dekken die zullen voortvloeien uit het voorbereidend- en studiewerk met het oog op het tot stand brengen van een ambachtsafdeeling op de Internationale Jaarbeurs te Brussel.
	+ 19,390,000	— 280,000	
	+ 19,130,000		

B. — AGRICULTURE.**CHAPITRE PREMIER.****DÉPENSES DE PERSONNEL.**

Crédits demandés pour 1939	fr. 34,939,770
Crédits votés pour 1938	36,251,350
Diminution de	fr. 1,311,580

qui résulte de la balance entre les majorations et les diminutions ci-après :

Article et littéra.	Augmentation.	Diminution.	Justification.
(1)	—	140,000	Par suite de la réunion du Département de l'Agriculture avec celui des Affaires Economiques.
36-1	—	69,950	Le crédit demandé sera suffisant pour 1939.
36-2	103,640	—	Augmentations normales.
36-3	25,020	—	Idem.
36-4	—	38,470	Réduction du nombre de régentes en activité.
36-5	70,000	—	Augmentations normales.
36-6	—	68,030	Mise à la pension d'un directeur.
36-7	5,170	—	Augmentations normales.
36-8	5,780	—	Id.
36-9	2,120	—	Id.
(2)	—	18,550	Passé au Département des Travaux Publics.
36-11	216,530	—	Augmentations normales.
(3)	—	21,520	Service passé aux Affaires Economiques.
37-1	641,480	—	Augmentation nécessitée pour rétribuer le personnel qui précédemment était payé sur le budget des non-valeurs et s'occupait du payement des primes aux cultivateurs.
37-2	—	850,000	Le crédit demandé en 1939 sera suffisant.
37-4	58,800	—	Augmentation due par suite du remplacement par des temporaires, des régentes pensionnées.
37-5	—	1,440	Le crédit demandé en 1939 sera suffisant.
37-6	—	33,220	Idem.
37-7	—	18,370	Le crédit demandé en 1939 sera suffisant.
(4)	—	91,370	Service passé aux Travaux Publics.
37-8	—	123,480	Réduction du nombre d'agents en activité.
(5)	—	740,750	Service passé aux Affaires Economiques.
38	—	18,920	Deux gardes des eaux et forêts admis à la pension.
A reporter.	1,128,540	2,234,070	

B. — LANDBOUW.**HOOFDSTUK ÉÉN.****UITGAVEN VOOR PERSONEEL.**

Kredieten aangevraagd voor 1939	fr.	34,939,770
Kredieten toegestaan voor 1938		36,251,350

Vermindering van fr. 1,311,580

die vloeit voort uit de hiernavolgende balans tusschen de vermeerderingen en de verminderingen :

Artikel en littera.	Vermeerdering.	Vermindering.	Verantwoording.
(1)	—	140,000	Wegens de vereeniging van het Departement van Landbouw met dat van Economische Zaken.
36-1	—	69,950	Het aangevraagde krediet zal toereikend zijn voor 1939.
36-2	103,640	—	Normale verhoogingen.
36-3	25,020	—	Idem.
36-4	—	38,470	Vermindering van het aantal regentessen in werkelijken dienst.
36-5	70,000	—	Normale verhoogingen.
36-6	—	68,030	Oppensioenstelling van een directeur.
37-7	5,170	—	Normale verhoogingen.
36-8	5,780	—	Idem.
36-9	2,120	—	Idem.
(2)	—	18,550	Overgebracht naar het Departement van Openbare Werken.
36-11	216,530	—	Normale verhoogingen.
(3)	—	21,520	Dienst overgebracht naar deze van Economische Zaken.
37-1	641,480	—	Vermeerdering noodzakelijk om het personeel te bezoldigen, dat vroeger betaald werd op de begrooting der kwade posten en zich bezig hield met de betaling der premien aan de landbouwers.
37-2	—	850,000	Het krediet, gevraagd in 1939, zal toereikend zijn.
37-4	58,800	—	Vermeerdering wegens de vervanging der gepensioneerde regentessen door tijdelijke.
37-5	—	1,440	Het krediet, gevraagd in 1939, zal toereikend zijn.
37-6	—	33,220	Idem.
37-7	—	18,370	Het krediet, gevraagd in 1939, zal toereikend zijn.
(4)	—	91,370	Dienst overgebracht naar deze van Openbare Werken.
37-8	—	123,480	Vermindering van het aantal beampten in werkelijken dienst
(5)	—	740,750	Dienst overgebracht naar deze van Economische Zaken.
38	—	18,920	Twee wachters van waters en bosschen op pensioen gesteld.
Over te dr.	1,128,540	2,234,070	

Article et littera.	Augmentation.	Diminution.	Justification.
Report .	1,128,540	2,234,070	
39	—	5,000	Le crédit demandé sera suffisant.
40-1	—	2,750	Crédit mis à hauteur des besoins.
40-2	—	107,300	Le crédit demandé sera suffisant. Réductions opérées par mesure d'économie.
40-3	—	50	Idem.
40-4	—	4,500	Idem.
40-5	—	4,650	Idem.
40-6	—	72,000	Idem.
40-7	—	1,000	Idem.
41-1	—	5,000	Idem.
41-2	—	3,000	Idem.
41-5	—	800	Idem.
	1,128,540	2,440,120	
	1,311,580		DIMINUTION.

CHAPITRE II.

DÉPENSES DE MATÉRIEL.

Crédits demandés pour 1939	fr.	7,389,450
Crédits votés pour 1938		7,499,385
Diminution de	fr.	109,935

qui résulte de la balance entre les majorations et les diminutions ci-après :

Article et littera.	Augmentation.	Diminution.	Justification.
42-1	—	20,000	Les frais de l'hôtel ministériel sont à charge du Département des Affaires Economiques.
42-2	52,500	—	Cette augmentation est nécessaire pour supporter les frais de chauffage, d'éclairage, etc., des locaux qui précédemment étaient occupés par les Services des primes et du contingentement qui intervenaient dans ces frais.
A reporter.	52,500	20,000	

Artikel en littera.	Vermeerdering.	Vermindering.	Verantwoording.
Overdracht	1,128,540	2,234,070	
39	—	5,000	Het gevraagde krediet zal toereikend zijn.
40-1	—	2,750	Krediet op de hoogte gebracht van de behoeften.
40-2	—	107,300	Het aangevraagde krediet zal toereikend zijn. Verminderingen doorgevoegd bij bezuinigingsmaatregel.
40-3	—	50	Idem.
40-4	—	4,500	Idem.
40-5	—	4,650	Idem.
40-6	—	72,000	Idem.
40-7	—	1,000	Idem.
41-1	—	5,000	Idem.
41-2	—	3,000	Idem.
41-5	—	800	Idem.
	1,128,540	2,440,120	
	1,311,580		VERMINDERING.

HOOFDSTUK II.

UITGAVEN VOOR MATERIEEL.

Kredieten aangevraagd voor 1939	fr.	7,389,450
Kredieten toegestaan voor 1938		7,499,385
Vermindering van	fr.	109,935

die blijkt uit de balans tusschen de hiernavolgende vermeerderingen en verminderingen :

Artikel en littera.	Vermeerdering.	Vermindering.	Verantwoording.
42-1	—	20,000	De kosten van de ministerieele ambtswoning vallen ten laste van het Departement van Economische Zaken.
42-2	52,500	—	Deze vermeerdering is noodig om de kosten te dekken voor verwarming, verlichting, enz., van de lokalen, welke vroeger betrokken werden door de diensten der premien en der contingenteering, die in die kosten tusschenkwamen.
Over te dr.	52,500	20,000	

Article. et littera.	Augmentation.	Diminution.	Justification.
Report.	52,500	20,000	
42-3	25,000	—	Le crédit de 1938 s'est avéré insuffisant et un crédit supplémentaire a dû être sollicité.
42-4	—	25,000	Le crédit sollicité pour 1939 sera suffisant.
42-5	—	2,000	Transféré à l'article 44-9.
42-6	28,100	—	Crédit nécessaire pour assurer le fonctionnement de la Section de phytopharmacie, des services des Stations laitières collaborant avec l'Office national du lait et de la Station de recherches pour l'alimentation des animaux.
42-8	—	4,000	Le crédit sollicité pour 1939 sera suffisant.
(6)	—	29,000	Service transféré au Département des Travaux Publics.
42-9	35,000	—	Ce nouveau crédit provient de l'article 43-10.
42-10	—	1,200	Le crédit sollicité pour 1939 sera suffisant.
(7)	—	20,400	Service transféré au Département des Affaires Economiques.
43-1	—	78,000	Dépenses payées à l'avenir par le Département des Affaires Economiques.
43-2	—	20,000	Le crédit sollicité sera suffisant.
43-3	48,000	—	Augmentation nécessaire par suite de la construction d'un nouveau laboratoire de diagnostic.
43-6	55,250	—	Même justification que pour l'article 42-6.
43-8	—	10,000	Crédit suffisant.
(8)	—	27,000	Service transféré aux Travaux Publics.
43-9	—	100,000	Crédit transféré aux articles 42-9, 44-10, 45-9 et 56.
43-10	—	3,000	Crédit suffisant.
(9)	—	15,000	Service transféré aux Affaires Economiques.
43-11	—	35,000	Crédit suffisant et transfert à l'article 44-11.
44-3	6,000	—	Nécessaire pour l'achat de matériel.
44-5	—	7,400	Crédit suffisant.
(10)	—	1,500	Service transféré aux Travaux Publics.
44-6	10,250	—	Même justification qu'à l'article 42-6.
A reporter.	260,100	398,500	

Artikel en littera.	Vermeerdering.	Vermindering.	Verantwoording.
Overdracht	52,500	20,000	
42-3	25,000	—	Het krediet van 1938 is ontoereikend gebleken en een bijkrediet is moeten aangevraagd worden.
42-4	—	25,000	Het krediet, aangevraagd voor 1939, zal toereikend zijn.
42-5	—	2,000	Overgebracht op artikel 44-9.
42-6	28,100	—	Krediet noodig om de werking te verzekeren van de Sectie voor plantenapothek, van de diensten der zuivelstations samenwerkende met den Nationalen zuiveldienst en van het Onderzoekingsstation voor de voeding der dieren.
42-8	—	4,000	Het krediet, aangevraagd voor 1939, zal toereikend zijn.
(6)	—	29,000	Dienst overgebracht naar het Departement van Openbare Werken.
42-9	35,000	—	Dit nieuw krediet komt van artikel 43-10.
42-10	—	1,200	Het krediet, aangevraagd voor 1939, zal toereikend zijn.
(7)	—	20,400	Dienst overgebracht naar het Departement van Economische Zaken.
43-1	—	78,000	Uitgaven in de toekomst door het Departement van Economische Zaken betaald.
43-2	—	20,000	Het aangevraagde krediet zal toereikend zijn.
43-3	48,000	—	Vermeerdering wegens den opbouw van een nieuw laboratorium voor diagnose.
43-6	55,250	—	Zelfde verantwoording als voor artikel 42-6.
43-8	—	10,000	Toereikend krediet.
(8)	—	27,000	Dienst overgebracht naar deze van Openbare Werken.
43-9	—	100,000	Krediet overgebracht op artikelen 42-9, 44-10, 45-9 en 56.
43-10	—	3,000	Toereikend krediet.
(9)	—	15,000	Dienst overgebracht naar deze van Economische Zaken.
43-11	—	35,000	Toereikend krediet en overdracht op artikel 44-11.
44-3	6,000	—	Noodig voor den aankoop van materieel.
44-5	—	7,400	Toereikend krediet.
(10)	—	1,500	Dienst overgebracht naar deze van Openbare Werken.
44-6	10,250	—	Zelfde verantwoording als bij artikel 42-6.
Over te dr.	260,100	398,500	

Article et littera.	Augmentation.	Diminution.	Justification.
Report.	260,100	398,500	
44-7	---	4,500	Crédit suffisant.
44-8	2,000	---	Transfert de l'article 42-5.
(11)	---	42,500	Service transféré aux Affaires Economiques.
44-9	5,000	---	Transfert de l'article 43-10.
44-10	15,000	---	Transfert de l'article 43-12.
44-11	4,000	---	Pour pouvoir liquider les dépenses de l'O.C.I.
44-12	3,500	---	Idem.
44-13	20,000	---	Transfert de l'article 65.
44-14	5,000	---	Pour pouvoir liquider les dépenses de l'O.C.I. pour les les services qui n'ont pas prévu de crédits.
45-5	3,300	---	Même justification qu'à l'article 42-6.
(12)	---	2,000	Service transféré aux Travaux Publics.
45-8	10,000	---	Transfert de l'article 43-10.
(13)	---	1,000	Service transféré aux Affaires Economiques.
46-1	14,400	---	Le crédit de 1938 s'est avéré insuffisant. Un crédit supplé- mentaire a été demandé.
46-4	17,000	---	Crédit nécessaire pour permettre la publication de l'atlas du recensement général de l'agriculture.
47-1	---	4,000	Crédit suffisant.
47-2	41,000	---	En 1939, ce crédit sera insuffisant par suite des nombreux déplacements occasionnés par l'extension des maladies contagieuses.
47-3	---	6,000	Crédit suffisant.
47-4	5,000	---	Ce crédit sera nécessaire pour faire face aux dépenses résul- tant des voyages effectués par les régents ménagères.
47-5	---	12,500	Crédit suffisant.
47-6	---	49,500	Idem.
47-7	---	400	Idem.
47-8	---	25,800	Idem.
47-10	25,250	---	Crédit mis à la hauteur des besoins. Le crédit voté pour 1938 s'est révélé insuffisant.
47-11	---	550 2,050	Crédit suffisant.
A reporter.	430,550	549,300	

Artikel en littera.	Vermeerdering.	Vermindering.	Verantwoording.
Overdracht	260,100	398,500	
44-7	—	4,500	Toereikend krediet.
44-8	2,000	—	Overgebracht van artikel 42-5.
(11)	—	42,500	Dienst overgebracht naar deze van Economische Zaken.
44-9	5,000	—	Overgebracht van artikel 43-10.
44-10	15,000	—	Overgebracht van artikel 43-12.
44-11	4,000	—	Voor betaling van de uitgaven van C.B.D.
44-12	3,500	—	Idem.
44-13	20,000	—	Overgebracht van artikel 65.
44-14	5,000	—	Voor betaling van de uitgaven van C.B.D. voor de diensten die geen kredieten voorzien hebben.
45-5	3,300	—	Zelfde verantwoording als bij artikel 42-6.
(12)	—	2,000	Dienst overgebracht naar deze van Openbare Werken.
45-8	10,000	—	Overgebracht van artikel 43-10.
(13)	—	1,000	Dienst overgebracht naar deze van Economische Zaken.
46-1	14,400	—	Het krediet van 1938 is ontoereikend gebleken. Een bijkrediet werd aangevraagd.
46-4	17,000	—	Krediet noodig voor de uitgaven van den atlas der algemeene landbouwtelling.
47-1	—	4,000	Toereikend krediet.
47-2	41,000	—	In 1939 zal dit krediet ontoereikend zijn wegens de talrijke verplaatsingen, veroorzaakt door de uitbreiding van de besmettelijke ziekten.
47-3	—	6,000	Toereikend krediet.
47-4	5,000	—	Dit krediet zal noodig zijn voor de uitgaven voor de reizen van de huishoudregentessen.
47-5	—	12,500	Toereikend krediet.
47-6	—	49,500	Idem.
47-7	—	400	Idem.
47-8	—	25,800	Idem.
47-10	25,250	—	Krediet op de hoogte gebracht van de behoeften. Het voor 1938 gceedgestemd krediet is ontoereikend gebleken.
47-11		550	Toereikend krediet.
		2,050	
Over te dr.	430,550	549,300	

Article et littera.	Augmentation.	Diminution.	Justification.
Report.	430,550	549,300	
47-12	—	12,500	Crédit suffisant.
47-13	—	500	Idem.
47-14	—	1,250	Idem.
47-15	—	100	Idem.
(14)	—	6,000	Service transféré aux Affaires Economiques.
(15)	—	24,000	Frais imputés sur l'article 47-1.
47-16	47,500	—	Le crédit de 1938 sera insuffisant. De plus, beaucoup de voyages se font en auto et le prix de parcours par kilomètre a été augmenté.
47-17	10,800	—	Le crédit de 1938 s'est avéré insuffisant. L'augmentation demandée est absolument nécessaire.
47-18	17,000	—	Pour rembourser les débours aux membres de la Commission du sucre.
47-19	—	100	Crédit suffisant.
48	—	20,800	Idem.
50	—	1,235	Crédit fixé par l'Administration des Postes.
	505,850	615,785	
	— 109,935		DIMINUTION.

CHAPITRE III.

SUBSIDES ET SUBVENTIONS.

Crédits demandés pour 1939	fr.	29,285,750
Crédits votés pour 1938		32,217,650
Diminution de	fr.	2,931,900

qui résulte de la balance entre les majorations et les diminutions ci-après :

Article et littera.	Augmentation.	Diminution.	Justification.
51	—	580,000	Réduction consentie pour raison d'économie.
52-1a	—	254,250	Idem.
52-1c	5,000	—	La cotisation à verser à l'Office des épizooties a été augmentée.
52-2a	—	120,000	Réduction consentie pour raison d'économie.
A reporter.	5,000	954,250	

Artikel en littera.	Vermeerdering.	Vermindering.	Verantwoording.
Overdracht	430,550	549,300	
47-12	—	12,500	Toereikend krediet.
47-13	—	500	Idem.
47-14	—	1,250	Idem.
47-15	—	100	Idem.
(14)	—	6,000	Dienst overgebracht naar deze van Economische zaken.
(15)	—	24,000	Kosten aangerekend op artikel 47-1.
47-16	47,500	—	Het krediet van 1938 zal ontoereikend zijn. Bovendien worden veel reizen afgelegd per auto en de prijs per kilometer werd vermeerderd.
47-17	10,800	—	Het krediet van 1938 is ontoereikend gebleken. De aangevraagde vermeerdering is volstrekt noodig.
47-18	17,000	—	Om de onkosten terug te betalen aan de leden van de Suikercommissie.
47-19	—	100	Toereikend krediet.
48	—	20,800	Idem.
50	—	1,235	Krediet door het Bestuur der Posterijen vastgesteld.
	505,850	615,785	
	— 109,935		VERMINDERING.

HOOFDSTUK III.

TOELAGEN EN TEGEMOETKOMINGEN.

Kredieten aangevraagd voor 1939	fr.	29,285,750
Kredieten toegestaan voor 1938		32,217,650
Vermindering van	fr.	2,931,900

die blijkt uit de balans tusschen de navolgende verhoogingen en verminderingen :

Artikel en littera.	Vermeerdering.	Vermindering.	Verantwoording.
51	—	580,000	Vermindering om bezuinigingsreden.
52-1a	—	254,250	Idem.
52-1c	5,000	—	De bijdrage te storten aan den Dienst der besmettelijke veeziekten, werd vermeerderd.
52-2a	—	120,000	Vermindering om bezuinigingsreden.
Over te dr.	5,000	954,250	

Article. et littera.	Augmentation.	Diminution.	Justification.
Report.	5,000	954,250	
52-2c	5,000	—	Crédit mis à hauteur des besoins.
52-3	—	23,000	Crédit suffisant.
52-6	7,300	—	Crédit nécessaire pour payer la part d'intervention du Département dans les frais de fonctionnement du Conseil sucrier international.
53-1	—	1,000,000	Crédit suffisant. Réductions consenties par raison d'économie.
53-2	—	74,200	Idem.
53-3	—	10,000	Idem.
53-4	—	3,500	Idem.
53-5	—	200,000	Idem.
(16)	—	1,500,000	Crédit supprimé pour 1939.
53-6	875,000	—	Crédit nécessaire pour poursuivre la politique laitière du Gouvernement.
53-7	3,750	—	Constitution du Centre national d'études d'économie ménagère.
53-8	—	62,500	Réduction consentie par raison d'économie.
53-9	10,750	—	Nécessaire pour venir en aide à la Station créée pour améliorer la culture et la préparation du tabac.
54-2	—	6,250	Crédit suffisant.
(17)	—	5,000	Crédit supprimé en 1939.
	906,800	3,838,700	
	— 2,931,900		DIMINUTION.

CHAPITRE IV.

SECOURS.

Crédits demandés pour 1939	fr.	60,000
Crédits votés pour 1938		65,400
Diminution de	fr.	5,400

Article et littera.	Augmentation.	Diminution.	Justification.
55	—	5,400	Le crédit demandé sera suffisant en 1939. Par simplification, les crédits des articles 21 et 22 de 1938 ont été réunis en un seul article.

Artikel en littera.	Vermeerdering.	Vermindering.	Verantwoording.
Overdracht	5,000	954,250	
52-2c	5,000	—	Krediet op de hoogte gebracht van de behoeften.
52-3	—	23,000	Toereikend krediet.
52-6	7,300	—	Noodig voor het aandeel van het Departement in de wer- kingskosten van den Internationale Suikerraad.
53-1	—	1,000,000	Toereikend krediet. Verminderingen om bezuinigingsreden.
53-2	—	74,200	Idem.
53-3	—	10,000	Idem.
53-4	—	3,500	Idem.
53-5	—	200,000	Idem.
(16)	—	1,500,000	Krediet voor 1939 weggelaten.
53-6	875,000	—	Noodig krediet om de melkpolitiek van de Regeering voort te zetten.
53-7	3,750	—	Oprichting van een Nationaal Studiecentrum voor huishoud- kunde.
53-8	—	62,500	Vermindering om bezuinigingsreden.
53-10	10,750	—	Tot hulp aan het Station, opgericht om de teelt en de berei- ding van tabak te verbeteren.
54-2	—	6,250	Toereikend krediet.
(17)	—	5,000	Krediet afgeschaft in 1939.
	906,800	3,838,700	
	— 2,931,900		VERMINDERING.

HOOFDSTUK IV.

HULPGELDEN.

Kredieten aangevraagd voor 1939 fr.	60,000
Kredieten toegestaan voor 1938	65,400
Vermindering van fr.	5,400

Artikel en littera.	Vermeerdering.	Vermindering.	Verantwoording.
55	—	5,400	Het aangevraagde krediet zal toereikend zijn in 1939. Voor de vereenvoudiging werden de kredieten van artikelen 21 en 22 van 1938 onder een enkel artikel aangeschreven.

CHAPITRE V.

TRAVAUX ET ACQUISITIONS. — SUBSIDES POUR TRAVAUX.

Crédits demandés pour 1939	fr.	4,035,000
Crédits votés pour 1938		3,780,000
Augmentation de	fr.	255,000

qui résulte des majorations ci-après :

Article et littéra.	Augmentation.	Diminution.	Justification.
57	5,000	—	Partie du crédit de l'article 43-10.
58	250,000	—	Somme indispensable pour continuer les travaux en cours et permettre l'exécution de nouveaux travaux.
	255,000	—	
	255,000		AUGMENTATION.

CHAPITRE VI.

DÉPENSES DIVERSES.

Crédits demandés pour 1939	fr.	16,573,500
Crédits votés pour 1938		9,787,900
Augmentation de	fr.	6,785,600

qui résulte de la balance entre les majorations et les diminutions ci-après :

Article et littéra.	Augmentation.	Diminution.	Justification.
60	—	1,900	Le crédit sera suffisant.
(18)	—	14,000	Ce crédit disparaît en 1939.
(19)	—	200,000	Idem.
61	—	10,000	Somme transférée à l'article 47-10.
63	50,000	—	Le crédit de 1938 sera insuffisant. Il est donc nécessaire d'augmenter le crédit de 1939. Cette augmentation provient des nombreux achats de sérums, qui doivent se faire par suite de l'extension des maladies contagieuses du bétail.
63-2	—	75,000	Le crédit sera suffisant.
64	6,500	—	Augmentation nécessitée par suite de la hausse des bijoux.
65	14,030,000	—	Intensification de la lutte contre le doryphore.
(20)	—	7,000,000	Ce crédit disparaît en 1939.
	14,086,500	7,300,900	
	6,785,600		AUGMENTATION.

HOOFDSTUK V.

WERKEN EN AANKOOPEN. — TOELAGEN VOOR WERKEN.

Kredieten aangevraagd voor 1939	fr.	4,035,000
Kredieten toegestaan voor 1938		3,780,000
Vermeerdering van	fr.	255,000

die blijkt uit de navolgende verhoogen :

Artikel en littera.	Vermeerdering.	Vermindering.	Verantwoording.
57	5,000	—	Deel van het krediet van artikel 43-10.
58	250,000	—	Noodig voor de voortzetting van de werken en de uitvoering van nieuwe werken.
	255,000	—	
	255,000		VERMEERDERING.

HOOFDSTUK VI.

ALLERLEI UITGAVEN.

Kredieten aangevraagd voor 1939	fr.	16,573,500
Kredieten toegestaan voor 1938		9,787,900
Vermeerdering van	fr.	6,785,600

die blijkt uit de balans tusschen de navolgende verhoogen en verminderen :

Artikel en littera.	Vermeerdering.	Vermindering.	Verantwoording.
60	—	1,900	Het krediet zal toereikend zijn.
(18)	—	14,000	Dit krediet valt weg in 1939.
(19)	—	200,000	Idem.
61	—	10,000	Som overgebracht naar artikel 47-10.
63-1	50,000	—	Het krediet van 1938 zal ontoereikend zijn. Het is dus noodig het krediet voor 1939 te vermeerderen. Deze vermeerdering spruit voort uit de talrijke aankopen van serums, die moeten gedaan worden wegens de uitbreiding van de besmettelijke veeziekten.
63-2	—	75,000	Het krediet zal toereikend zijn.
64	6,500	—	Vermeerdering veroorzaakt door de prijsverhoogen der juweelen.
65	14,030,000	—	Uitbreiding van de bestrijding tegen den coloradokever.
(20)	—	7,000,000	Dit krediet valt weg in 1939.
	14,086,500	7,300,900	
	6,785,600		VERMEERDERING.

Tableau donnant par administration, établissement, service ou office le montant des dépenses réelles pour 1935 et 1936, celui des dépenses probables pour 1937, les crédits votés pour 1938 et ceux proposés pour 1939.

A. — AFFAIRES ÉCONOMIQUES ET CLASSES MOYENNES.

ORGANISMES.	Années. — Jaren.	Dépenses de personnel. — Uitgaven voor personeel.	Dépenses de matériel. — Uitgaven voor materieel.	Subsides et subventions. — Toelagen en tegemoet- komingen.	Pensions et secours. — Pensioenen en hulpgelden.
Administration centrale	1935	5,415,857	1,841,671	—	—
	1936	6,524,387	1,902,032	—	—
	1937	7,154,842	2,424,369	4,577,262	—
	1938	8,588,654	2,943,205	5,143,400	—
	1939	9,897,506	2,547,608	6,000,050	—
Mines	1935	4,812,927	373,336	345,000	—
	1936	5,333,684	422,447	345,000	—
	1937	5,539,435	490,010	345,000	—
	1938	5,933,153	568,480	345,000	—
	1939	5,901,830	562,785	345,000	—
Industrie (1)	1935	355,734	14,116	—	—
	1936	440,214	13,780	—	—
	1937	420,762	15,492	—	—
	1938	449,950	16,380	—	—
	1939	—	—	—	—
Service d'études (2)	1935	—	—	—	—
	1936	—	—	—	—
	1937	—	—	—	—
	1938	—	—	—	—
	1939	768,375	15,470	—	—
Poids et mesures	1935	1,211,664	366,210	—	—
	1936	1,372,714	366,618	—	—
	1937	1,430,208	486,898	—	—
	1938	1,594,238	586,930	—	—
	1939	1,525,173	637,675	—	—
Enseignement technique	1935	1,004,078	—	—	—
	1936	1,184,481	—	—	—
	1937	1,200,944	—	—	—
	1938	1,281,260	—	—	—
	1939	1,329,250	—	—	—
A REPORTER	1935	12,800,260	2,595,333	345,000	—
	1936	14,855,480	2,704,877	345,000	—
	1937	15,746,191	3,416,769	4,922,262	—
	1938	17,847,255	4,114,995	5,488,400	—
	1939	19,422,134	3,763,538	6,345,050	—

(1) Supprimé par arrêté royal du 7 mars 1938.

(2) Créé par arrêté royal du 7 mars 1938.

Tabel houdende aanwijzing per bestuur, inrichting of dienst van het bedrag der werkelijke uitgaven voor 1935 en 1936, dit der waarschijnlijke uitgaven voor 1937, der voor 1938 goedgestemde en voor 1939 voorgestelde kredieten.

A. — ECONOMISCHE ZAKEN EN MIDDENSTAND.

Travaux et acquisitions. — Werken en aankopen.	Dépenses diverses. — Verschillende uitgaven.	Dépenses excep- tionnelles. — Uitzonde- rings- uitgaven.	Totaux. — Totalen.	ORGANISMEN.
—	227,782	30,300	7,515,610	Hoofdbestuur.
—	252,841	16,972	8,696,232	
—	349,020	11,346	14,516,839	
—	441,000	255,000	17,371,259	
—	574,500	355,000	19,374,664	
—	—	31,945	5,563,208	Mijnwezen.
—	—	31,007	6,132,138	
—	—	34,418	6,408,863	
—	—	125,000	6,971,633	
—	—	5,000	6,814,615	
—	—	—	369,850	Nijverheid.
—	—	—	453,994	
—	—	—	436,254	
—	—	—	466,330	
—	—	—	—	
—	—	—	—	Stadiedienst.
—	—	—	—	
—	—	—	—	
—	—	—	783,845	
—	—	—	—	
—	—	—	1,577,874	Ijkdienst.
—	—	—	1,739,332	
—	—	5,249	1,922,355	
—	—	—	2,181,168	
—	—	—	2,162,848	
—	—	—	1,004,078	Technisch onderwijs.
—	—	—	1,184,481	
—	—	—	1,200,944	
—	—	—	1,281,260	
—	—	—	1,329,250	
—	227,782	62,245	16,030,620	OVER TE DRAGEN.
—	252,841	47,979	18,206,177	
—	349,020	51,013	24,485,255	
—	441,000	380,000	28,271,650	
—	574,500	360,000	30,465,222	

Afgeschapt bij koninklijk besluit dd. 7 Maart 1938.
Tot stand gebracht bij koninklijk besluit dd. 7 Maart 1938.

ORGANISMES.	Années. — Jaren.	Dépenses de personnel. — Uitgaven voor personeel.	Dépenses de matériel. — Uitgaven voor materieel.	Subsides et subventions. — Toelagen en legemoet- komingen.	Pensions et secours — Pensioenen en hulp gelden.
	1935	12,800,260	2,595,333	345,000	—
	1936	14,855,480	2,704,877	345,000	—
REPORT	1937	15,746,191	3,416,769	4,922,262	—
	1938	17,847,255	4,114,995	5,488,400	—
	1939	19,422,134	3,763,538	6,345,050	—
Office des Classes moyennes (Services extérieurs) (1)	1935	243,710	116,195	2,951,550	—
	1936	324,998	124,073	3,355,575	—
	1937	—	—	—	—
	1938	—	—	—	—
	1939	—	—	—	—
Service de contrôle et d'enquêtes éco- nomiques (2)	1935	—	—	—	—
	1936	—	—	—	—
	1937	—	—	—	—
	1938	—	—	—	—
	1939	—	736,105	—	—
Services frigorifiques	1935	1,128,589	1,213,935	—	—
	1936	1,190,891	1,148,158	—	—
	1937	1,255,610	1,325,294	—	—
	1938	1,425,314	1,479,400	—	—
	1939	1,388,793	1,466,660	—	—
Subsides à des organismes internatio- naux, au Comité national d'Eclai- rage, à l'Association belge de Stan- dardisation, à l'Institut d'Etude économique et sociale, frais de pro- pagande commerciale et subventions à des recherches scientifiques . .	1935	—	—	135,892	—
	1936	—	—	130,287	—
	1937	—	—	564,193	—
	1938	—	—	1,161,850	—
	1939	—	—	1,109,410	—
Pensions et secours	1935	—	—	—	20,491
	1936	—	—	—	20,393
	1937	—	—	—	4,100
	1938	—	—	—	12,350
	1939	—	—	—	21,500
Secours (3)	1935	—	—	5,000,000	—
	1936	—	—	—	—
	1937	—	—	—	—
	1938	—	—	—	—
	1939	—	—	—	—
Participation à l'Exposition de Bru- xelles en 1935	1935	—	—	—	—
	1936	—	—	—	—
	1937	—	—	—	—
	1938	—	—	—	—
	1939	—	—	—	—
Participation à l'Exposition Interna- tionale de Paris en 1937	1935	—	—	—	—
	1936	—	—	—	—
	1937	—	—	—	—
	1938	—	—	—	—
	1939	—	—	—	—
A REPORTER	1935	14,172,559	3,925,463	8,432,442	20,491
	1936	16,371,369	3,977,108	3,830,862	20,393
	1937	17,001,801	4,742,063	5,486,455	4,100
	1938	19,272,569	5,594,395	6,650,250	12,350
	1939	20,810,927	5,966,303	7,454,460	21,500

(1) A partir de 1937, les crédits sont prévus à l'Administration Centrale.

(2) Créé par Arrêté Royal du 7 mars 1938.

(3) A partir de 1937 les pensions sont inscrites au Budget des Pensions.

Travaux et acquisitions. — Werken en aankopen.	Dépenses diverses. — Verschillende uitgaven.	Dépenses excep- tionnelles. — Uitzonde- rings- uitgaven.	Totaux. — Totalen.	ORGANISMEN.
—	227,782	62,245	16,030,620	OVERDRACHT.
—	252,841	47,979	18,206,177	
—	349,020	51,013	24,485,255	
—	441,000	380,000	28,271,650	
—	574,500	360,000	30,465,222	
—	13,543	—	3,324,998	Dienst voor den Middenstand (Buitendiensten). (1)
—	19,744	—	3,824,390	
—	—	—	—	
—	—	—	—	
—	—	—	—	
—	—	—	—	Dienst voor contrôle en economische onderzoe- kingen (2).
—	—	—	—	
—	—	—	—	
—	—	—	736,105	
—	—	—	—	
17,114	5,500	—	2,365,138	Koel- en vriesdiensten.
148,304	3,296	—	2,490,649	
49,958	748	—	2,631,610	
50,000	8,500	—	2,903,214	
125,000	8,500	—	2,988,953	
—	—	—	135,892	Subsidies aan internationale organismen, aan het Nationaal Comité voor Verlichting, aan de Bel- gische Standardisatievereniging, aan het Econo- misch en Sociaal Instituut, commerciële propa- gandakosten en toelagen voor wetenschappelijke onderzoekingen.
—	—	—	130,287	
—	—	—	504,193	
—	—	—	1,161,850	
—	—	—	1,109,410	
—	—	—	20,491	Pensioenen en hulpelden.
—	—	—	20,393	
—	—	—	4,100	
—	—	—	12,350	
—	—	—	21,500	
—	—	—	5,000,000	Deelneming aan de Tentoonstelling van Brussel in 1935.
—	—	—	—	
—	—	—	—	
—	—	—	—	
—	—	—	—	
—	—	—	—	Deelneming aan de Wereldtentoonstelling van Parijs in 1937.
—	—	—	—	
—	—	5,000,000	5,000,000	
—	—	10,151,000	10,151,000	
—	—	—	—	
17,114	246,825	62,245	26,877,139	OVER TE DRAGEN.
148,304	275,881	5,047,979	29,671,896	
49,958	349,768	10,202,013	37,836,158	
50,000	449,500	380,000	32,409,064	
125,000	583,000	360,000	35,321,190	

(1) Van 1937 af, zijn de kredieten voorzien bij het Hoofdbestuur.

(2) Tot stand gebracht bij Koninklijk Besluit dd. 7 Maart 1938.

(3) Van 1937 af, zijn de pensioenen op de Begroting der Pensioenen ingeschreven.

ORGANISMES.	Années.	Dépenses de personnel.	Dépenses de matériel.	Subsides et subventions.	Pensions et secours.
	Jaren.	<i>Uitgaven voor personeel.</i>	<i>Uitgaven voor materieel.</i>	<i>Subsidies en toelagen.</i>	<i>Pensioenen en hulpgelden.</i>
REPORT	1935	14,172,559	3,925,463	8,432,442	20,491
	1936	16,371,369	3,977,108	3,830,862	20,393
	1937	17,001,801	4,742,063	5,486,455	4,100
	1938	19,272,569	5,594,395	6,650,250	12,350
	1939	20,810,927	5,966,303	7,454,460	21,500
Participation à l'Exposition Interna- tionale de New-York en 1939 . . .	1935	—	—	—	—
	1936	—	—	—	—
	1937	—	—	—	—
	1938	—	—	—	—
	1939	—	—	—	—
Participation de la Belgique à l'Expo- sition du Progrès Social de Lille 1939.	1935	—	—	—	—
	1936	—	—	—	—
	1937	—	—	—	—
	1938	—	—	—	—
	1939	—	—	—	—
TOTAUX POUR LES AFFAIRES ECONOMIQUES ET LES CLASSES — MOYENNES	1935	14,172,559	3,925,463	8,432,442	20,491
	1936	16,371,369	3,977,108	3,830,862	20,393
	1937	17,001,801	4,742,063	5,486,455	4,100
	1938	19,272,569	5,594,395	6,650,250	12,350
	1939	20,810,927	5,966,303	7,454,460	21,500

Travaux et acquisitions. — <i>Werken en aankopen.</i>	Dépenses diverses. — <i>Verschillende uitgaven.</i>	Dépenses exception- nelles. — <i>Uitzonde- ringsuitgaven.</i>	Totaux. — <i>Totalen.</i>	ORGANISMEN.
17,114	246,825	62,245	26,877,139	OVERDRACHT.
148,304	275,881	5,047,979	29,671,896	
49,958	349,768	10,202,013	37,836,158	
50,000	449,500	380,000	32,409,064	
125,000	583,000	360,000	35,321,190	
—	—	—	—	Deelneming aan de Wereldtentoonstelling te New- York in 1939.
—	—	—	—	
—	—	2,000,000	2,000,000	
—	—	19,900,000	19,900,000	
—	—	—	—	Deelneming van België aan de Tentoonstelling van den Socialen Vooruitgang te Rijsel in 1939.
—	—	—	—	
—	—	—	—	
—	—	—	—	
—	—	1,250,000	1,250,000	
17,114	246,825	62,245	26,877,139	TOTALEN VOOR DE ECONOMISCHE ZAKEN EN MIDDENSTAND.
148,304	275,881	5,047,979	29,671,896	
49,958	349,768	10,202,013	37,836,158	
50,000	449,500	2,380,000	34,409,064	
125,000	583,000	21,510,000	56,471,190	

B. — AGRICULTURE,

ORGANISMES.	Années. — Jaren.	Dépenses de personnel. — Uitgaven voor personeel.	Dépenses de matériel. — Uitgaven voor materieel.	Subsides et subventions. — Subsidies en toelagen.	Pensions et secours. — Pensioenen en hulpgelden.
Ministre	1935 1936 1937 1938 1939	96,000 125,000 135,000 140,000 —	81,500 83,000 93,000 98,000 —	— — — — —	— — — — —
Administration centrale	1935 1936 1937 1938 1939	3,603,400 4,198,900 4,145,490 4,754,880 5,373,660	744,890 1,084,582 988,582 1,276,785 1,312,450	— — — — —	— — — — —
<i>Agriculture :</i>					
Contrôle sanitaire et laboratoire de diagnostic	1935 1936 1937 1938 1939	799,100 1,413,800 2,012,800 5,454,800 4,881,700	202,100 272,450 295,000 649,500 494,500	— — 700,000 2,542,500 2,923,250	— — — — —
Service vétérinaire	1935 1936 1937 1938 1939	171,750 249,500 222,029 322,680 29,800	3,070 15,600 20,900 15,600 33,000	496,700 627,080 1,055,000 9,755,000 1,545,000	— — — — —
Inspection vétérinaire	1935 1936 1937 1938 1939	793,800 919,500 886,158 1,008,410 1,325,500	284,900 322,800 419,650 419,150 661,850	17,650 42,500 — — —	5,400 5,400 5,400 5,400 —
Elevage des animaux domestiques. . .	1935 1936 1937 1938 1939	11,800 39,700 39,700 539,700 421,300	98,700 104,450 266,950 255,050 453,550	4,564,200 5,726,800 5,531,800 6,257,200 6,137,200	— — — — —
A REPORTER.	1935 1936 1937 1938 1939	5,475,850 6,946,400 7,441,177 12,220,470 12,031,960	1,415,160 1,882,882 2,084,082 2,714,085 2,955,350	5,078,550 6,396,380 7,286,800 18,554,700 10,605,450	5,400 5,400 5,400 5,400 —

B. — LANDBOUW.

Travaux et acquisitions. — Werken en aankopen.	Dépenses diverses. — Verschillende uitgaven.	Dépenses exception- nelles. — Uitzonde- ringsuitgaven.	Totaux. — Totalen.	ORGANISMEN.
—	—	—	177,500	Minister.
—	—	—	208,000	
—	—	—	228,000	
—	—	—	238,000	
—	—	—	—	
—	19,450	—	4,367,740	Hoofdbestuur.
—	27,300	—	5,310,782	
—	30,000	—	5,164,072	
—	32,000	—	6,063,665	
—	38,500	—	6,724,610	
				Landbouw :
1,180	182,000	—	1,184,380	Gezondheidscontrole en laboratorium voor diagnose
148,750	216,000	—	2,051,000	
148,750	266,000	—	3,422,550	
228,000	650,000	—	9,524,800	
228,000	300,000	—	8,827,450	
—	—	—	671,520	Vecartsenijdienst.
28,000	—	—	920,180	
28,000	—	—	1,325,929	
—	—	—	10,093,280	
—	325,000	—	1,932,800	
—	—	—	1,101,750	Vecartsenijkundig toezicht.
—	—	—	1,290,200	
—	—	—	1,311,208	
—	—	—	1,432,960	
—	—	—	1,987,350	
—	—	—	4,674,700	Kweek der huisdieren.
—	—	—	5,870,950	
—	—	—	5,838,450	
—	—	—	7,051,950	
—	—	—	7,012,050	
1,180	201,450	—	12,177,590	OVER TE DRAGEN.
176,750	243,300	—	15,651,112	
176,750	296,000	—	17,290,209	
228,000	682,000	—	34,404,655	
228,000	663,500	—	26,484,260	

ORGANISMES.	Années. — Jaren.	Dépenses de personnel. — Uitgaven voor personeel.	Dépenses de matériel. — Uitgaven voor materieel.	Subsides et subventions. — Subsidies en toelagen.	Pensions et secours. — Pensioenen en hulp gelden.
REPORT. . .	1935	5,475,850	1,415,160	5,078,550	5,400
	1936	6,946,400	1,882,882	6,396,380	5,400
	1937	7,441,177	2,084,082	7,286,800	5,400
	1938	12,220,470	2,714,085	18,554,700	5,400
	1939	12,031,960	2,955,350	10,605,450	—
Service des conseiller de Zootechnie .	1935	346,400	—	—	—
	1936	386,700	—	—	—
	1937	384,199	—	—	—
	1938	427,570	—	—	—
	1939	113,500	—	—	—
Associations et publications agricoles .	1935	—	—	701,700	—
	1936	—	15,000	700,000	—
	1937	—	20,000	800,000	—
	1938	—	8,000	800,000	—
	1939	—	8,000	600,000	—
Conseil supérieur de l'Agriculture . .	1935	—	2,620	—	—
	1936	—	11,000	—	—
	1937	—	11,000	—	—
	1938	—	11,000	—	—
	1939	—	—	—	—
Service de l'Hydraulique agricole . .	1935	984,100	109,150	—	—
	1936	1,090,200	109,900	—	—
	1937	1,095,320	111,350	—	—
	1938	1,211,050	133,850	—	—
	1939	1,236,620	133,850	—	—
<i>Enseignement agricole :</i>					
Enseignement ménager agricole . .	1935	1,267,800	217,900	—	—
	1936	1,421,550	298,000	—	—
	1937	1,405,023	293,500	—	—
	1938	1,560,570	330,000	—	—
	1939	1,577,220	349,000	—	—
Enseignement agricole	1935	—	145,500	—	—
	1936	—	250,400	27,000	—
	1937	—	255,000	—	—
	1938	—	287,000	13,500	—
	1939	—	274,500	3,750	—
Service des agronomes de l'Etat . .	1935	952,300	203,200	—	—
	1936	1,224,000	322,000	—	—
	1937	1,452,970	709,500	—	—
	1938	1,798,290	770,000	100,000	—
	1939	1,865,850	712,500	—	—
A REPORTER. . .	1935	9,026,450	2,093,530	5,780,250	5,400
	1936	11,068,850	2,889,182	7,123,380	5,400
	1937	11,778,689	3,484,432	8,086,800	5,400
	1938	17,218,550	4,253,935	19,468,200	5,400
	1939	16,825,150	4,433,200	11,209,200	—

Travaux et acquisitions. — <i>Werken en aankopen.</i>	Dépenses diverses. — <i>Verskillende uitgaven.</i>	Dépenses exception- nelles. — <i>Uitzonde- ringsuitgaven.</i>	Totaux. — <i>Totalen.</i>	ORGANISMEN.
1,180	201,450	—	12,177,590	OVERDRACHT.
176,750	243,300	—	15,651,112	
176,750	296,000	—	17,290,209	
228,000	682,000	—	34,404,655	
228,000	663,500	—	26,484,260	
—	—	—	346,400	Dienst der vee- teeltconsulenten.
—	—	—	386,700	
—	—	—	384,199	
—	—	—	427,570	
—	—	—	113,500	
—	—	—	701,700	Landbouwverenigingen en uitgaven.
—	—	—	715,000	
—	—	—	820,000	
—	—	—	808,000	
—	—	—	608,000	
—	—	—	2,620	Hooge Landbouwraad.
—	—	—	11,000	
—	—	—	11,000	
—	—	—	11,000	
—	—	—	—	
358,650	—	—	1,451,900	Landelijke waterdienst.
552,500	—	—	1,752,600	
552,500	—	—	1,750,170	
750,000	—	—	2,095,500	
1,000,000	—	—	2,370,470	
—	—	—	—	Landbouwwonderwijs :
—	—	—	1,485,700	Rondreizend huishoudelijk landbouwwonderwijs.
—	—	—	1,719,550	
—	—	—	1,698,523	
—	—	—	1,890,570	
—	—	—	1,926,220	
—	—	—	145,500	Gesubsidieerd landbouwwonderwijs.
—	234,000	—	511,400	
—	14,000	—	269,000	
—	14,000	—	314,500	
—	—	—	278,250	
—	—	—	1,155,500	Dienst van 's Rijkslandbouwkundigen.
—	—	—	1,546,000	
—	—	—	2,162,470	
—	—	—	2,668,290	
—	—	—	2,578,350	
359,830	201,450	—	17,466,910	OVER TE DRAGEN.
729,250	477,300	—	22,293,362	
729,250	310,000	—	24,394,571	
978,000	696,000	—	42,620,085	
1,228,000	663,500	—	34,350,050	

ORGANISMES.	Années. — Jaren.	Dépenses de personnel. — Uitgaven voor personeel.	Dépenses de matériel. — Uitgaven voor materieel.	Subsides et subventions. — Subsidies en toelagen.	Pensions et secours. — Pensioenen en hulpgelden.
REPORT.	1935	9,026,450	2,093,530	5,780,250	5,400
	1936	11,068,850	2,889,182	7,123,380	5,400
	1937	11,778,689	3,484,432	8,086,800	5,400
	1938	17,218,550	4,253,935	19,468,200	5,400
	1939	16,825,150	4,433,200	11,209,200	—
Inspection de l'enseignement agricole .	1935	46,200	5,580	—	—
	1936	53,600	7,900	—	—
	1937	94,300	18,500	—	—
	1938	109,100	14,000	—	—
	1939	108,280	—	—	—
Service des champs d'expérience . . .	1935	—	—	20,000	—
	1936	—	—	20,000	—
	1937	—	—	20,000	—
	1938	—	—	20,000	—
	1939	—	—	10,000	—
Institut international d'agriculture à Rome	1935	—	11,400	55,400	—
	1936	—	22,000	80,000	—
	1937	—	22,000	120,000	—
	1938	—	25,000	80,000	—
	1939	—	23,750	80,000	—
Laboratoires d'analyse	1935	1,052,900	285,700	—	—
	1936	1,168,700	338,800	—	—
	1937	1,158,825	338,800	—	—
	1938	1,326,470	340,550	—	—
	1939	1,158,320	353,350	—	—
Service des recherches	1935	600,700	166,550	57,300	—
	1936	767,750	182,100	74,800	—
	1937	1,072,590	285,200	73,600	—
	1938	1,450,130	468,750	73,600	—
	1939	1,451,580	512,900	50,600	—
Services des mercuriales agricoles . .	1935	88,500	10,200	—	—
	1936	102,000	17,500	—	—
	1937	70,475	40,200	—	—
	1938	188,330	18,700	—	—
	1939	64,850	9,900	—	—
Service du contingentement.	1935	619,000	52,000	—	—
	1936	746,650	80,900	—	—
	1937	766,990	84,900	—	—
	1938	762,270	84,900	—	—
	1939	—	—	—	—
Génie rural	1935	—	—	194,900	—
	1936	—	—	290,000	—
	1937	—	—	8,290,000	—
	1938	—	—	9,500,000	—
	1939	—	4,000	7,000,000	—
A REPORTER	1935	11,433,750	2,624,960	6,107,850	5,400
	1936	13,907,550	3,538,382	7,588,180	5,400
	1937	14,941,869	4,274,032	16,590,400	5,400
	1938	21,054,850	5,205,835	29,141,800	5,400
	1939	19,608,180	5,337,100	18,349,800	—

Travaux et acquisitions. — <i>Werken en aankopen.</i>	Dépenses diverses. — <i>Verskillende uitgaven.</i>	Dépenses exception- nelles. — <i>Uitzonde- ringsuitgaven.</i>	Totaux. — <i>Totalen.</i>	ORGANISMEN.
359,830	201,450	—	17,466,910	OVERGEBRACHT.
729,250	477,300	—	22,293,362	
729,250	310,000	—	24,394,571	
978,000	696,000	—	42,620,085	
1,228,000	663,500	—	34,359,050	
—	—	—	51,780	Toezicht over het landbouwonderwijs.
—	—	—	61,500	
—	—	—	112,800	
—	—	—	123,100	
—	—	—	108,280	
—	34,150	—	54,150	Dienst der landbouwproefvelden.
—	100,000	—	120,000	
—	1,075,000	—	1,095,000	
—	1,075,000	—	1,095,000	
—	75,000	—	85,000	
—	—	—	66,800	Internationaal landbouwinstituut te Rome.
—	—	—	102,000	
—	—	—	142,000	
—	—	—	105,000	
—	—	—	103,750	
—	—	—	1,338,600	Ontledingslaboratoria.
—	39,000	—	1,546,500	
—	39,000	—	1,536,625	
—	—	—	1,667,020	
—	—	—	1,511,670	
—	—	—	824,550	Rijkslandbouwkundige proefstations (Gembloers en Gent).
—	—	—	1,024,650	
—	200,000	—	1,631,390	
—	300,000	—	2,292,480	
—	520,000	—	2,535,080	
—	—	—	98,700	Dienst der landbouwstatistieken.
—	—	—	119,500	
—	—	—	110,675	
—	—	—	207,030	
—	—	—	74,750	
—	—	—	671,000	Dienst der contingentceering.
—	—	—	827,550	
—	—	—	851,890	
—	—	—	847,170	
—	—	—	—	
—	—	—	194,900	Landelijke genie.
—	—	—	290,000	
—	—	—	8,290,000	
—	—	—	9,500,000	
—	—	—	7,004,000	
359,830	235,600	—	20,767,390	OVER TE DRAGEN.
729,250	616,300	—	26,385,062	
729,250	1,624,000	—	38,164,951	
978,000	2,071,000	—	58,456,885	
1,228,000	1,258,500	—	45,781,580	

ORGANISMES.	Années. — Jaren.	Dépenses de personnel. — Uitgaven voor personeel.	Dépenses de matériel. — Uitgaven voor materieel.	Subsides et subventions. — Subsidies en toelagen.	Pensions et secours. — Pensioenen en hulpgelden.
REPORT.	1935	11,433,750	2,624,960	6,107,850	5,400
	1936	13,907,550	3,538,382	7,588,180	5,400
	1937	14,941,869	4,274,032	16,590,400	5,400
	1938	21,054,850	5,205,835	29,141,800	5,400
	1939	19,608,180	5,337,100	18,349,800	—
Commission spéciale dans l'intérêt de l'agriculture	1935	—	21,000	10,100	—
	1936	—	3,000	2,100	—
	1937	—	3,000	29,100	—
	1938	—	58,500	2,100	—
	1939	—	69,300	2,100	—
Propagande du lait	1937	36,000	—	7,270,000	—
	1938	—	24,000	9,750,000	—
	1939	—	—	10,625,000	—
Service économique	1937	—	—	—	—
	1938	—	40,000	—	—
	1939	—	74,000	55,550	—
Office horticole :					
Jardin botanique de l'Etat	1935	809,900	222,600	—	—
	1936	982,900	265,550	—	—
	1937	983,550	280,000	—	—
	1938	1,179,630	429,000	—	—
	1939	1,164,040	428,600	—	—
Service des champs d'expériences hor- ticoles	1935	—	—	55,000	—
	1936	—	—	55,000	—
	1937	—	—	55,000	—
	1938	—	—	223,700	—
	1939	—	—	—	—
Service phytopatologique, conseiller et inspection de l'horticulture . . .	1935	427,370	76,300	—	—
	1936	511,000	226,300	—	—
	1937	531,250	195,200	—	—
	1938	583,880	207,900	—	—
	1939	586,000	226,200	—	—
Enseignement horticole	1935	—	—	120,000	—
	1936	—	—	293,750	—
	1937	—	—	243,750	—
	1938	—	—	243,750	—
	1939	—	6,500	850	—
Domaine de Mariemont	1935	64,300	24,300	—	—
	1936	70,200	25,300	—	—
	1937	94,930	29,000	—	—
	1938	109,920	60,000	—	—
	1939	—	—	—	—
A REPORTER	1935	12,735,320	2,969,160	6,237,950	5,400
	1936	15,471,650	4,058,532	7,939,030	5,400
	1937	16,587,599	4,781,232	24,188,250	5,400
	1938	22,928,280	6,025,235	39,192,650	5,400
	1939	21,358,220	6,141,700	29,257,000	—

Travaux et acquisitions. — <i>Werken en aankopen.</i>	Dépenses diverses. — <i>Verskillende uitgaven.</i>	Dépenses exception- nelles. — <i>Uitzonde- ringsuitgaven.</i>	Totaux. — <i>Totalen.</i>	ORGANISMEN.
359,830	235,600	—	20,767,390	OVERDRACHT.
729,250	616,300	—	26,385,062	
729,250	1,624,000	—	38,164,951	
978,000	2,071,000	—	58,456,885	
1,228,000	1,258,500	—	45,781,580	
—	—	—	31,100	Speciale Commissie in het belang van den landbouw.
—	—	—	5,100	
—	—	—	32,100	
—	—	—	60,600	
—	30,000	—	101,400	
—	230,000	—	7,536,000	Melkpropaganda.
—	420,000	—	10,194,000	
—	—	—	10,625,000	
—	20,000	—	20,000	Economische dienst.
—	45,000	—	85,000	
—	15,000	—	144,550	
—	—	—	—	<i>Tuinbouw dienst :</i>
—	—	—	1,032,500	's Rijksplantentuin.
—	40,000	—	1,288,450	
—	40,000	—	1,303,550	
—	30,000	—	1,638,630	
—	30,000	—	1,622,640	
—	6,150	—	6,150	Dienst der tuinbouwproefvelden.
—	71,900	—	126,900	
—	11,900	—	66,900	
—	11,900	—	66,900	
—	10,000	—	233,700	
—	—	—	503,670	Dienst voor plantenziektenleer, tuinbouwrap- gevers en toezicht over den tuinbouw.
—	—	—	737,300	
—	—	—	726,450	
—	—	—	791,780	
—	15,000,000	—	15,812,200	
—	—	—	120,000	Tuinbouwonderwijs.
—	—	—	293,750	
—	—	—	243,750	
—	—	—	243,750	
—	—	—	7,350	
—	—	—	88,600	Domein van Mariemont.
—	—	—	95,500	
—	—	—	123,930	
—	—	—	169,920	
—	—	—	—	
359,830	241,750	—	22,549,410	OVER TE DRAGEN.
729,250	728,200	—	28,932,062	
729,250	1,925,900	—	48,217,631	
978,000	2,577,900	—	71,707,465	
1,228,000	16,343,500	—	74,328,420	

ORGANISMES.	Années. — Jaren.	Dépenses de personnel. — Uitgaven voor personeel.	Dépenses de matériel. — Uitgaven voor materieel.	Subsides et subventions. — Subsidies en toelagen.	Pensions et secours. — Pensioenen en hulp gelden.
REPORT.	1935 1936 1937 1938 1939	12,735,320 15,471,650 16,587,599 22,928,280 21,358,220	2,969,160 4,058,532 4,781,232 6,025,235 6,141,700	6,237,950 7,939,030 24,188,250 39,192,650 29,257,000	5,400 5,400 5,400 5,400 —
Horticulture, conférences, bibliothèque	1935 1936 1937 1938 1939	— — — — —	149,400 220,700 229,500 238,700 215,000	— — — — —	— — — — —
Inspection du commerce des semences.	1935 1936 1937 1938 1939	— — — — —	7,700 20,500 20,500 26,250 16,700	— — — — —	— — — — —
Conseil supérieur de perfectionnement de l'enseignement agricole et horti- cole.	1935 1936 1937 1938 1939	— — — — —	— 30,200 53,700 28,500 38,600	— — — — 10,000	— — — — —
Eaux et forêts	1935 1936 1937 1938 1939	11,144,700 12,153,850 11,812,500 13,015,870 13,160,400	460,000 675,300 708,300 954,000 908,450	4,300 6,450 20,000 25,000 18,750	— — — — —
Agent commercial à l'étranger	1935 1936 1937 1938 1939	160,135 175,000 175,961 179,830 185,000	38,000 53,200 69,000 69,000 69,000	— — — — —	— — — — —
Traitements de disponibilité.	1935 1936 1937 1938 1939	165,400 153,000 150,095 255,070 236,150	— — — — —	— — — — —	— — — — —
Pensions et secours	1935 1936	3,500 19,000	— —	— —	37,650 51,500
Pensions (1)	1937 1938 1939	— — —	— — —	— — —	50,000 60,000 60,000
Totaux pour l'Agriculture.	1935 1936 1937 1938 1939	24,209,055 27,972,500 28,726,155 36,379,050 34,939,770	3,624,320 5,058,432 5,862,232 7,341,685 7,389,450	6,242,250 7,945,480 24,208,250 39,217,650 29,285,750	43,050 56,900 55,400 65,400 60,000

(1) A partir de 1937, les pensions sont inscrites au Budget des Pensions.

Travaux et acquisitions. — <i>Werken en aankopen.</i>	Dépenses diverses. — <i>Verskillende uitgaven.</i>	Dépenses exception- nelles. — <i>Uitzonde- ringsuitgaven.</i>	Totaux. — <i>Totalen.</i>	ORGANISMEN.
359,830	241,750	—	22,549,410	OVERDRACHT.
729,250	728,200	—	28,932,062	
729,250	1,925,900	—	48,217,631	
978,000	2,577,900	—	71,707,465	
1,228,000	16,343,500	—	74,328,420	
—	—	—	149,400	Tuinbouw, voordrachten, bibliotheken.
—	—	—	220,700	
—	—	—	229,500	
—	—	—	238,700	
—	—	—	215,000	
—	—	—	7,700	Toezichtsdienst voor den handel in zaden en mest- stoffen.
—	—	—	20,500	
—	—	—	20,500	
—	—	—	26,250	
—	—	—	16,700	
—	—	—	—	Hooge verbeteringsraad van het land- en tuinbouw- onderwijs.
—	—	—	30,200	
—	—	—	53,700	
—	—	—	28,500	
—	—	—	48,600	
2,009,650	2,000	—	13,620,710	Waters en bosschen.
2,177,000	17,000	—	15,029,600	
2,537,000	818,000	—	15,895,800	
2,802,000	240,000	—	17,036,870	
2,807,000	230,000	—	17,124,600	
—	—	—	198,135	Handelsagent in het buitenland.
—	—	—	228,200	
—	—	—	244,961	
—	—	—	248,830	
—	—	—	254,000	
—	—	—	165,400	Disponibiliteitswedden.
—	—	—	153,000	
—	—	—	150,095	
—	—	—	255,070	
—	—	—	236,150	
—	—	—	41,150	Pensioenen en hulpgelden.
—	—	—	70,500	Hulpgelden (1).
—	—	—	50,000	
—	—	—	60,000	
—	—	—	60,000	
—	—	—	60,000	
2,369,480	243,750	—	36,731,905	Totalen voor de Landbouw.
2,906,250	745,200	—	44,684,762	
3,266,250	2,743,900	—	64,862,187	
3,780,000	2,817,900	—	89,601,685	
4,035,000	16,573,500	—	92,283,470	

(1) Van af 1937, zijn de pensioenen op de Begrooting der Pensioenen ingeschreven.